Italia!

is me font bien man doments de leçons, mans GOTANGES DE INFORMATION DE SAIS DE LA CHOI JE PARTIE DE LA CHOI DE

se lettert le son en Sur e Coccicocoboy a ner warnes Bond ile ne

Sions dies culturelles bon pour le peuple

forme, le peuple, fait le me to coverau. Faut lu gonde le p

Causent dux spots public

toutes les vergt many be 2000er 6.15th to the life

Das Weinseller in the last

Strutes & Sun is som dead

Ca hour casse les pieds has terant cass les pieds has terant cass la lla run fe à

Terons was a wear the least to the least least

Non. mo de qui ne de

c'est ca, I u, i el si de los

Berksson. Ca. dest ting. Merit draue. Commen mis-ture sout restart qu'en étage.

as seems bas le quest

Creat Com , Creat Vigue Deter

dans Canal Pile

retres er sanden med

the boar of so something

American Committee and Res

due de la company

केट . चित्रः ज्ञानकातः ज्ञानकातिकाः स्ट्रां

aprile e. election di Er

A Harm - allered by the second of the second

Carry and bather

Barrier See Million See

weiler bie east deret.

were consisted a con-

DECLAR. LES INTEREZ

The state of the s

ಆರ್ಥವಿಕ್ಕಾರಿ ನಿರ್ದೇಶವಿಕೆ

The state of the case is

5-7

Talanda, tur travers (mili

- ಭೀಟ್ರಗಳಿಗೆ ಅಂದಾರವಿಸಲದ

l appear that depayed at ad-

ಪ್ರಿಕ್ಷೆ ದೇವಿ ಇಂದು ನಿರ್ಣಿ**ವಿದ್ದಾ** 

PANTALONS
COSTUMES
MESURE
MOUVELLE COLL
SERVICE
FINANCE CONTINUES
MESURE
MOUVELLE COLL
SERVICE
MOUVELLE COLL
S

Tarthage the termines of

CLAUDE SARRAUTE

obligee de rection le la

QUARANTE-TROISIÈME ANNÉE - Nº 12748 - 4,50 F

Fondateur: Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Fontaine

JEUDI 23 JANVIER 1986

# la réforme de la CEE

# L'enjeu

Les réticences du Danemark à l'égard de la construction enropéenne ne sont pas nouvelles. Relativement tard venu à la Communauté – il y a adhéré en 1972, après un débat tendu, en même temps que la Grande-Bretagne et l'Irlande, - il a longtemps hésité entre l'Europe da Nord et la CEE. Aujourd'hui encore, il est le seul Etat membre qui appartienne également à une autre organisation économijue régionale, extérieure à la Communauté, le Conseil nordique, où il voisine avec la Suède, la Norvège, la Finlande et

Dans la dernière phase du processus de réforme engagé à Stuttgart en 1983, relancé à Fontainebleau un an plus tard et officialisé à Milan en juin dernier, on avait très clairement senti monter l'hostilité danoise à cette « Union européenne » que la pinpart des autres membres appelaient de leurs vœux. Comme Mac Thatcher et M. Papandréou, le premier ministre conservateur, M. Schlüter, avait d'ailleurs voté contre la convocation d'une conférence intergouvernementale lors du sommet tenu dans la capitale iombarde

Aux elections enropée 1984, les adversaires déclarés de la Communauté avaient certes earegistré un certain recul. Mais les candidats du Front national contre le Marché commun - qui n'étaient pas les seuls à faire campagne contre la CEE avaient encore recueilli pres d 21 % des voix. Pour toutes ces raisons, le rejet de la réforme institutionnelle européenne par le Folketing, la Chambre unique du Parlement danois, mardi soir 21 janvier, ne constitue pas une

L'enieu du débat actuel n'est cependant pas, comme le laisseraient croire bon nombre d'arguments échangés pour ou contre la réforme, de savoir si le Danemark va rester ou non dans la CEE. Cette appartenance à la Communauté, si l'on en croit les résultats du dernier des sondages périodiquement réalisés par la Commission de Bruxelles (les « eurobaromètres » ), publiés mardi justement, est jugée positive par 35 % de la population danoise et néfaste par 27 %. Et le refus d'entériner le projet de réforme n'implique pour le Danemark ni risque d'exclusion ni intention de quitter le Marché commun. Il sait bien ce que ini doivent, contrairement aux affirmations de la propagande anti-européenne, ses agriculteurs et ses pêcheurs.

A l'inverse, aux termes du traité de Rome, l'acquiescement de tous est nécessaire pour modifier cette loi fondamentale des Douze. Après avoir demandé à ses partenaires, probablement, de renégocier le projet, M. Schlüter parviendra-t-il à contourner l'obstacle parlementaire en recourant an référen-

Techniquement, l'entreprise ne semble pas impossible. Politi-quement, elle aurait l'avantage d'obliger l'opposition socialdémocrate, dont les députés ont reponssé le texte qui leur était soumis, à étaler ses divisions sur la question de l'Europe. Malgré les enquêtes sur les intentions de vote des électeurs - les deznières donnent une majorité favorable à la réforme, - l'opération n'est évidemment pas non

En repoussant, le mardi 21 janvier, le projet de réforme de la Communauté économique européenne, le Parlement danois bloque la révision du traité de

De notre correspondant

Bruxelles (Communautés européennes). - L'accord conclu par les chefs d'Etat et de gouvernement des Douze en décembre à Luxembourg n'est donc pas confirmé. Les ministres des affaires étrangères, qui se retrouvent les 27 et 28 janvier, ne seront pas en mesure d'apposer leur signature sur les textes du traité révisé, comme l'espéraient les Néerlandais qui, depuis le début de l'année, assurent la présidence du Conseil européen. L'accord auquel celui-ci était parvenu en décembre, en application du mandat qu'il s'était confié lui-même six mois plus tôt à Milan, comporte deux aspects principaux.

PHILIPPE LEMAITRE.

l'Lire la suite et l'article de CAMILLE OLSEN page 6.)

VOTE NÉGATIF AU PARLEMENT DE COPENHAGUE | SONDAGE IPSOS POUR « LE MONDE », FRANCE-INTER ET FR3

# Le Danemark bloque Dans le Rhône, M. Barre marginalise le RPR

M. Raymond Barre est incontestablement la personnalité la plus marquante dans le département du Rhône. Selon le sondage IPSOS réalisé pour « le Monde », France-Inter et FR 3, la liste UDF qu'il conduit recueille 34 % des intentions de vote, contre 12% pour la liste RPR conduite par M. Michel Noir. La liste PS menée par M. Charles Hernu obtient 31 %.

La situation politique dans le Rhône est intéressante à plus d'un titre : le Rhône est en effet désormais le fief local de celui que les ondages placent au premier rang dans l'opposition, M. Raymond Barre: ce département est le théâtre d'un combat politique conduit par plusieurs personnalités de renom national. Outre M. Barre, s'y présentent (ou s'y représentent) MM. Charles Hernu, pour le PS, Charles Fiter-man, lui aussi ancien ministre, pour le PC, et Brice Lalonde, pour les écologistes.

Enfin, aux rivalités internes à chaque camp, s'est ajoutée l'opération de M. Hersant (à travers la prise de contrôle du *Progrès* de Lyon), qui a pu apparaître comme dirigée contre M. Barre.

Ce dernier est toutefois majoritairement suivi par l'opinion rhodanienne, selon IPSOS, dans sa désapprobation de la prise de contrôle du Progrès de Lyon.

M. Robert Hersant est d'ailleurs. dans ce département, toujours selon cette enquête, impopulaire.

L'effet Barre se marque également sur le terrain des intentions de vote ; si le RPR et l'UDF retrouvent grosso modo, avec 46 %, le total des voix de MM. Giscard d'Estaing et Chirac au premier tour de l'élection présidentielle de 1981, la présence de M. Barre à la tête de la liste UDF accentue l'écart entre celle-ci et le

Le PS, conduit par M. Hernu, est lui en nette progression, avec 31 % des intentions de vote (28,48 % pour MM. Mitterrand et Crépeau en avril 1981, et seulement 19,30 % aux élections européennes de 1984). Le PC et le Front national recueillent chacun 8 % des intentions de vote et M. Brice Lalonde 6 %.

(Lire page 13.)

# Droite-gauche: les pièges du «vote utile»

par J.-M. COLOMBANI

La droite? Elle est neyée sous les ministres. Ceux qui s'y voient déjà, et ceux qui ont (ou disent avoir) en poche une promesse en bonne et due forme, sont légion.

La gauche? Elle montre ses ministres. Ceux (et celles) qui s'y voient tonjours, galopant vers la pérennité. Comme si le PS avait été brusquement happé par une spirale ascendante nommée Mitterrand.

D'un côté, on a gagné. De l'autre, on va gagner. En réalité, la partie n'est pas jouée. Après une phase de mobilisation (à vrai dire ininterrompue) de la droite, et de démobilisation de la gauche, climats. Dans une atmosphère une seconde phase marque la

remobilisation de la gauche. prévu : elle avait été simplement freiner far des impairs en tous genres (de l'affaire Greenpeace au «trouble» de M. Fabius, sans oublier les conditions de lancement de la 5º chaîne de télévi-

Aujourd'hui, les ont levé leurs armées et vont pouvoir s'affronter. Il ne faut donc pas confondre un décalage arithmétique (celui qu'enregistraient les sondages, soit 20 points d'écart entre la droite et la gauche) avec un décalage chronologique. En outre, une campagne est faite d'une succession de microgénérale qui reste favorable à la

droite, les socialistes respirent un Celle-ci vient plus tard que air plus léger. Mais le gros temps peut revenir aussi vite.

> Tout se joue donc maintenant, dans un laps de temps très court, encadré par deux « meetings » présidentiels : celui du Grand-Quevilly le 17 janvier dernier ; celui de Lille le 7 février prochain. Tout se joue autour d'une scule et même dynamique, que chacun s'efforce de susciter en sa faveur, celle du « vote utile ». La question est évidemment de savoir quelle boule de neige grossira plus vite que l'autre.

Voter utile, c'est voter pour celui qui est en état de gouverner. C'est donc voter socialiste, ou voter RPR-UDF.

(Lire la suite page 10.)

# Polémique au sein de la « 5 »

Les conseillers français contestent le rôle prédominant de M. Silvio Berlusconi.

PAGE 23

# La guerre civile à Sri-Lanka

La trêve obtenue par Rajiv Gandhi n'a pas duré : les combats redoublent d'intensité.

# Le meurtre du train Bordeaux-Vintimille



Devant la cour d'assises de Tarn-et-Garonne, trois candidats à la légion répondent de l'assassinat d'un

**PAGE 25** 

# Strasbourg, ville au futur

«Le Monde» publiera demain, dans le numéro daté 24 janvier, un supplément de douze pages sur la capitale de l'Alsace.

# Le Monde

# ARTS ET SPECTACLES

- Marcel Maréchal monte Sam Shepard à Marseille.
- Pirandello à l'Odéon, à Grenoble et dans « La Pléiade ».

Pages 15 à 18

Débats : Médias (2) ● Etranger (3 à 8) ● Politique (11 à 13) ● Société (24 et 25) ● Education (26) ● Communication (22 et 23) Economie (28 à 30)

Programme des expositions (18) • Programmes des spectacles (19 à 22) Radio-télévision (23) Informations services : 4 Journal officiel >, Météorologie, Mots croisés (14) ● Carnet (25) Annonces classées (27)

# Michel TOURNIER de l'Académie Goncourt



La goutte d'or

He me demande ce qui est le plus à admirer dans ce titre : ou la richesse de la réalité captée, ou les moyens qui la transmuent et font de ce roman d'aventures un conte, une féerie. une œuvre d'art." Jacqueline Piatier/Le Monde

GALLIMARD nrf

# Le chancelier Kohl vent en poupe...

De notre correspondant

Bonn. - «Si la gauche gagne, je rends mon tablier -, s'exclamait récemment un expert d'un des instituts de sondage ouestallemands. A un an des élections législatives de janvier 1987, le moins populaire des chanceliers de l'après-guerre a le vent en poupe. S'il n'a pas le monopole du cœur, si sa capacité à diriger le pays a longtemps été remise en cause, même au sein de sa majorité, ces handicaps ne semblent guère compter face à la reprise de l'économie.

· Vous verrez, nous aurons une majorité encore plus importante qu'en 1983 », assure-t-on avec un bel aplomb dans son entourage. L'optimisme est de rigueur dans le camp gouvernemental, et c'est sur ce registre que les dirigeants du Parti démocrate-chrétien ont entamé la période pré-électorale. Cette stratégie a une efficacité indéniable », observe le directeur de l'institut d'analyse Sinus, M. Novak. « Elle offre aux gens la possibilité de se retirer dans une tranquillité idyllique. Plus besoin de se casser la tête avec les problèmes de la faim dans le monde, de l'environnement et surtout du chômage. »

La République fédérale de 1986 ne ressemble décidément pas à celle des années précédentes. Les doutes qui s'étaient chancellerie, le social-démocrate

emparés du pays avec la crise économique, les déferlements du mouvement pour la paix, la montée écologiste, semblent brusquement évacués. L'économie ouestallemande est redevenue conquérante sur les marchés extérieurs. Boris Becker, le blond enfant de Germania, a remporté des succès sur la plupart des courts de tennis du monde. La recherche est couronnée par le prix Nobel de physique.

Les critiques de l'opposition sur le thème du chômage, qui a atteint en décembre son plus haut niveau, mais ne s'accroît plus d'une manière sensible depuis un an, comme les cris d'alarme lancés par les Verts à propos de l'environnement, ont perdu de leur impact. Les seuls à donner encore quelques soucis sont les syndicats, en raison notamment de la mobilisation contre le nouveau projet de loi sur le droit de grève. Mais ils sont eux-mêmes divisés sur l'attitude à adopter.

Sans doute la cote d'amour du chancelier ne s'est-elle pas améliorée pour autant. Avec 0,3 point de popularité sur une échelle allant de - 5 à + 5 dans le dernier sondage mensuel de l'institut IFO, le «géant de Ludwigshafen» a un peu regagné du terrain ces derniers temps, mais n'en demeure pas moins derrière M. Franz-Joseph Strauss, par exemple.

Son adversaire à la course à la

Johannes Rau, ministre-président du plus grand des Länder de RFA, la Rhénanie du Nord-Westphalie, compte un point d'avance sur lui. Mais quelques erreurs et sa décision d'autoriser la mise en service de la centrale électrique d'Ibbenburen, qui battra tous les records de pollution, lui ont déjà coûté une part du prestige que lui avait valu sa victoire aux élections régionales de

Ayant toujours fait de la politique comme on investit des places fortes, sans charisme, mais avec un sens peu commun de la clientèle et des saiblesses de l'adversaire, M. Helmut Kohl n'a jamais, à l'exception d'une courte période immédiatement après son succès électoral de 1983, connu les délices de la popularité.

Franchement détesté par l'opposition, il incarne aux yeux d'une grande partie des élites ouest-allemandes de tous bords un provincialisme petit-bourgeois qu'elles méprisent d'autant plus cordialement qu'elles se sentent sans aucune prise sur lui. Le chancelier a toujours entretenu avec la presse des relations difficiles, Même dans les organes officiellement dévoués au pouvoir, rares sont ses sympathisants. Il n'en a cure, et se borne aux contacts strictement nécessaires.

HENRI DE BRESSON.

(Lire la suite page 6.)

'AFFAIRE Berlusconi ne

doit pas être regardée seu-

lement comme un mar-

chandage sordide où des intérêts

culturels français sont bradés au

bénéfice de quelque opération politicienne. C'est un événement

d'une exceptionnelle gravité, au

moment où la civilisation de

l'image s'apprête à modeler le concept même de souveraineté,

grace aux possibilités ouvertes par

Les données techniques princi-pales qui permettent d'analyser le

. La retransmission des émis-

sions de télévision au bénéfice de tous, villes et campagnes, se fera à

partir de satellites placés sur une orbite équatoriale, à une distance

de la Terre telle qu'ils tournent à la même vitesse angulaire et res-

tent donc immobiles par rapport à

un point du sol. Par accord inter-

national des positions sur cette

orbite, des fréquences et des zones

de couverture ont été attribuées

La géographie est favorable à

la France. Comme le montre la

figure, l'ellipse de retransmission

sur antenne individuelle couvre le

nord de l'Espagne, le sud de

l'Angleterre, la Belgique, la zone

la plus peuplée de l'Allemagne

fédérale et l'Italie jusqu'à Rome;

sur antenne de réception collec-

tive, la quasi-totalité de l'Europe

. On comprend aisément que la

première chaîne spatiale offrant des programmes intéressants

entraînera l'installation des

antennes de réception qui s'orien-

teront vers sa position orbitale et

s'adapteront à son satellite, lequel

s'assurera ainsi sur les autres un

avantage d'écoute difficile à rat-

e. Mais pour qu'une telle chaîne

puisse le faire, si elle vit de

recettes publicitaires, il faut qu'elle dispose elle-même d'un

marché assuré par un réseau ter-

restre. Le marché naissant des

antennes spatiales se développe-

rait trop lentement pour procurer

les recettes nécessaires. L'évolu-

et même le nord du Maghreb.

aux différents pays.

problème se résument ainsi :

# La télévision de service public

Une politique de qualité ne se limite pas à la hantise du taux d'écoute

par ALFRED GROSSER

ÉCIDÉMENT, Bon et Burnier sont bien les Copernic de la science politique! Comme ils viennent de le montrer plaisamment dans Que le meilleur perde, le but des chefs politiques est la défaite. François Mitterrand et son gouvernement en fournissent constamment la preuve dans le domaine des

tout pour laisser croire qu'il s'agit de restreindre la liberté d'action d'un adversaire, alors que le Conseil constitutionnel leur a fourni l'arme de la contreattaque : . Loin de s'opposer à la

liberté de la presse ou de la limi-

du spectacle, de la communica-

tion et de la culture. Les marchés

industriels associés pour les maté-

riels, les programmes et les ser-

vices étaient, eux aussi, considéra-

Les données techniques ont évolué; mais l'enjeu culturel et

économique reste le même. Grâce

aux satellites de moyenne puis-

sance et aux réseaux câblés, la

concurrence va s'ouvrir. Il va fal-

Dans l'affaire Hersant, ils font de transparence financière tend à renforcer un exercice effectif de cette liberté... » : « Le pluralisme des quotidiens d'information politique et générale est en lui-même un objectif de valeur constitutionnelle... Le droit d'imposer des règles pour garantir liberté des lecteurs, le Conseil ter, la mise en œuvre de l'objectif l'a proclamé; le gouvernement n'a pas su en diffuser l'idée.

Pour la télévision, ce fut et c'est

encore pire. La création de la Haute Autorité autorisait le président et son parti à se présenter en libérateurs du service public face an pouvoir gouvernemental. Toute une série d'actes en sens inverse ont laissé croire que leur conception demeurait pleinement celle que Valéry Giscard d'Estaing vient encore d'expri-mer, de façon non moins suicidaire, dans le Figuro-Magazine:
- Notre tradition culturelle implique de conserver des instruments d'Etat : une chaîne de télévision et un réseau de radio nationaux. » La télévision de service public réduite au rôle d'instrument de l'Etat : de la BBC à la Radio de Suisse romande en passant par les chaînes allemandes, une telle définition ferait pousser des cris d'horreur! Qu'il s'agisse d'une tradition française, soit. Ne

cette tradition. Heureusement et qu'il existe! son but unique avait été de créer une télévision privée qu'il contrô-

loir la gagner en étant les meilleurs et les premiers. TDF 1, qui a pris trois ans de retard, devrait déjà avoir un fils en préparation. Une politique cohérente devrait ché de la publicité, le satellite et le développement des réseaux adversaires cohabitants. Et nom-câblés. Elle devrait être eurobre de ses critiques ne s'en prenpéenne et conduite par la France. Or, aujourd'hui, nous gaspillons nos chances. Messieurs du gou-

nent qu'aux avantages accordés au magnat italien. Comme si on révait aussi, pour le service vernement, qu'avez-vous fait de public, d'entrecouper les films de spots publicitaires, et comme si le

avisé, elle n'avait pas manqué de prendre des contacts aux États-Unis pour utiliser la position orbitale du Luxembourg. Il fallait naturellement négocier. Notre idée de manœuvre était d'essayer de constituer un « pool » des positions orbitales et des fréquences dont les partenaires se seraient réparti l'usage, et qui aurait pu constituer un atout extraordinaire pour les industries européennes, et plus particulièrement françaises,

faut-il pas rompre avec elle? Lio-nel Jospin avait déclaré, pour s'en plaindre, que le Conseil constitu-tionnel ne faisait pas partie de

qu'on n'a pas respecté la tradition Pour la cinquième chaîne, le pouvoir s'est comporté comme si lerait quand, après les élections, il aurait perdu du pouvoir dans la exister combinant l'accès au mar- télévision publique et face à des réseaux privés concédés par ses

Viser à la jeie Une politique de la qualité ne vise pas à l'ennui, mais à la joie.

Joie des créateurs, surtout quand elle est communicative. On avait un véritable créateur capable de se servir des techniques nouvelles. Il amusait en s'amusant à inventer. Résultat : Jean-Christophe Averty, homme de télévision, a juste le droit de faire un peu de radio. Heureusement qu'il reste la publicité, où nombre de spots français répondent, beaucoup mieux que les Américains ou les Allemands, à cette définition de

devoir de projeter des films fran-

çais constituait une charge bien

Malgré les apparences, c'est cette attitude-là qui exprime le

mieux l'évolution réelle de nos

trois sociétés de programme :

pour lutter contre la concurrence potentielle de la télévision privée,

on rivalise de démagogie. Au lieu

de différencier le service public par l'exigence de qualité, on tend

à l'aligner sur ce qu'on croit être

le bas niveau du potentiel secteur

privé, alors qu'en Italie la RAI publique n'a retrouvé son audience qu'en renonçant à rivali-

Qu'est-ce qu'une politique de qualité? D'abord une politique

qui ne se limite pas à la hantise du

taux d'écoute. Deux ou trois pour

cent d'audience pour telle pièce

classique, ce sont plus de specia-

teurs qu'elle n'en a eus depuis sa création au XVII ou au XVIII siècle. Des lecteurs par dizaines de milliers pour Claude

Hagège, qui avait pourtant

annoncé sur l'écran que son livre

était difficile, c'est un triomphe pour la télévision de qualité, même si Gérard de Villiers

connaît des tirages bien supérieurs! Evidence? Mais dans ce

cas pourquoi avoir fait le vide à

côté de Pivot, alors que Claude

Santelli savait faire naître la

curiosité, puis la passion, pour de

grandes œuvres littéraires ?

ennuyeuse!

ser par le bas.

Joie sans cesse élargie des téléspectateurs : se résigner à ne leur offrir que ce qu'ils attendent sous attendent, quelle abdication et quel appauvrissement de leur plaisir! Brassens avait fait aimer Mozart à des spectateurs qui étaient venus pour le chanteur et qui découvraient la musique « classique » en première partie, à l'occasion de tel ou tel récital. Des millions de gens ont découvert Mozart grâce à Amadeus. Quand la télévision consacre trois heures (d'ailleurs émouvantes) à Bach, n'est-ce pas pour respecter un cahier des charges qu'on se plaint de subir, alors que la Cinq sera «libre»? Et Chancel, qui fait aimer malgré un déluge affadis-sant de compliments-guimauve, serait menacé à son tour.

La culture comme ennui? Il est heureux qu'on pense encore un peu autrement hors la télévision, car, sinon, qui pourrait encore comprendre le spectacle amusant de Collaro? Pas les jolies Cocogirls, mais la caricature bilarante d'Alfred de Musset et de George Sand, ou celle d'Ivanhoé.

La télévision de qualité, c'est enfin et surtout le respect du téléspectateur, le respect aussi des gens auxquels on accorde le droit d'apparaître sur l'écran. Or c'est le mépris qui s'installe de plus en plus lourdement. Mépris des enfants, dont les appêtits et les possibilités sont sans cesse sous-estimés par des émissions faites en principe pour eux, en réalité sans eux. Sans eux : en Allemagne, la série « Direkt » donnait à des groupes de jeunes les moyens de s'exprimer au lieu de les montrer comme des bêtes curieuses; le réalisateur les respectait et se mettait à leur disposition.

Si la télévision de service public veut répondre à la concurrence en s'abaissant, si elle tient à se comporter en fille publique dispensant un peu de plaisir contre beaucoup d'argent, au lieu de se vouloir femme épanouie sachant vivre et faire vivre la joie de l'amour, elle ne mérite pas d'être défendue. Et, de toute façon, elle ne pourra pas l'être : à égalité avec le privé pour la limitation de l'ambition culturelle, elle sera, à cause de la lourdeur de ses structures et de sa gestion, écrasée par lui dans le domaine de l'improvisation brillante, de tout un scintillement d'images et de sons qui exercent sur le téléspectateur un attrait justifié et nullement mépri-

# La France qui perd

Nous gaspillons nos chances et notre temps

par ANDRÉ GIRAUD (\*)

tion technique récente des satellites conduit d'ailleurs à une intégration plus étroite avec les réseaux câblés ou hertziens terres-

Nous étant assuré un premier avantage avec le lancement d'Ariane et la création de la société Arianespace, nous nous étions souciés de marquer immédiatement la position de la France

vait une solution élégante pour diffuser la télévision dans les vallées de montagne, mais surtout, lançant le premier satellite, elle s'assurait un avantage initial important sur tout le territoire européen. Les canaux radio permettaient le doublage des programmes français culturels ou commerciaux, dont l'audience pouvait ainsi s'accroître. La



(et de l'Europe) dans les domaines spatiaux principaux: satellites de télécommunication Télécom I. d'observation civile Spot I d'observation militaire, de télévision TDF 1.

# Une solution élégante

Dans ce domaine, au terme d'une négociation difficile, nous avons conclu, le 29 avril 1980, avec l'Allemagne fédérale, un accord qui permettait aux deux pays d'être les premiers à construire deux satellites couvrant leurs territoires respectifs, comportant jusqu'à cinq canaux vidéo et des canaux radio, qui devaient être lancés en 1983 et

Cet accord ouvrait une chance unique à la France. Celle-ci trou-

Pour le 10° anniversaire de la mise en ligne de

Concorde

aerospatiale

constructeur français du supersonique

franco-britannique propose une série limitée

de montres de technologie avancée.

fonctionnement de 0 à 50 °C (congélation sans

luminescence élevée (+ éclairage nocturne)

"Les Boutiques" • LE CLARIDGE 74, avenue des Champs-Élysées, PARIS 8°
• HÔTEL MÉRIDIEN 85, bd Gouvion Saint-Cyr, PARIS 17° • AÉROPORT
d'ORLY SUD • AÉROPORT d'ORLY OUEST • LOEWS HOTEL MONTE CARLO

mécanisme à quartz dans boîtier acier

résistante aux chocs et aux vibrations

testée en apesanteur sur Discovery

(Fabrication Française Matra Horlogerie)

affichage mixte (2 fuseaux horaires)

• chrono au 1/100 avec top sonore

étanche jusqu'à 100 mètres

destruction jusqu'à - 50 °C)

En vente chez : • FRED JOAILLIER 6, rue Royale, PARIS 8º

FRED Josillier 10022.703 Fifth Avenue, NEW YORK.

alarme sur 24 h

concurrence de l'Allemagne tournée vers l'Aliemagne de l'Est n'était pas à redouter : décalage

dans le lancement, ellipse moins favorable, débat interne sur les attributions respectives de l'Etat fédéral et des Länder. Nous canaux à TF 1 et Antenne 2. Les autres ouvraient la voie à une ou deux chaînes privées, et nous avions commence à discuter sur ce sujet avec la presse écrite et les grands médias qui ont l'expérience de l'audiovisuel en France.

Sans être Clausewitz, on se doutait que le Luxembourg et Monaco pouvaient constituer, si l'on n'y prenait garde, des points d'appui à une contre-attaque américaine. Le sort de Monaco a été solidarisé avec celui de la France. Quant à la CLT, en industriel

(\*) Ancien ministre.

# Pétain Maléré le rei et la collaboration

(...) Accusé d'avoir favorisé ou toléré, jusqu'à - et y compris - l'organisation des cruelles déportations dont l'holocauste nous brûle l'âme, le maréchal Pétain méritait-il qu'on le chargeat de cette ignomi-nie? Dans l'affirmative, la satisfaction allemande s'est forcément manifestée par écrit. Or, qu'en est-il ? Citons de bons auteurs.

Dans un livre récent (1). M. Serge Klarsfeld public plusieurs lettres en documents. En voici une datée du 24 août 1943, signée par le SS-Obersturmführer Schmidt et où on lit: D'après de Brinon, le doc-teur Knochen lui aurait expliqué que l'attitude du marechal sur la question juive ne le satisfait aucu-nement. Il ne pouvait (l'approuver). Le fait d'examiner chaque cas indi-viduel et de ne procéder à l'arresta-tion de juifs françois qu'en cas de tion de juifs français qu'en cas de quelconques délits de leur part signifie pratiquement une annulo-tion des décisions prises. » (...)

(...) Mais le document le plus probant est la fameuse lettre de Ribbentrop, ministre des affaires étran-gères du gouvernement allemand, et à propos de laquelle Henri Amou-roux a pu dire dans son dernier livre (2) (page 49) qu'elle consti-tuait un véritable brevet de résistance pour le maréchal, . L'Allemagne pouvait espérer, au moins depuis Montoire, qu'en réponse à la politique généreuse du Führer, vous consolideriez, monsieur le maré-chal, de plus en plus la situation en France après la guerre perdue et que vous rendriez toujours plus féconde la collaboration, tant de fois promise, avec l'Allema-

gne. (...)
Les difficultés constantes qui ont été opposées à la mise en œuvre d'une politique de collaboration véritable avec l'Allemagne (...) montrent clairement une prise de position dont les motifs et les buts ne laissent plus guère de doutes. »

Ce courrier mémorable est du 29 novembre 1943 (...). RENÉ MINGUET, secrétuire général de l'Association pour défendre la mémoire du marèchal Pétain.

(1) Le Rôle de Vichy dans la solution de la question juive en France, 1943-1944. Fayard, éditeur. (2) Un printemps de mort et d'espoir, Robert Laffont éditeur.

Dans - Retour à la royauté -(le Monde du 17 janvier 1986), Camille Anbert a une curieuse façon de présenter les choses.

Certes la Déclaration des droits de l'homme et les réformes faites par l'Assemblée constituante furent instaurées sous le règne de Louis XVI, mais c'était contre son gré et il les condamnait dans sa déclaration aux Français - au moment de la fuite à Varennes.

Le marquis de Ferrières, député de la noblesse, dans une lettre à sa femme, en date du 24 juin 1791, écrit : « La déclaration écrite de la main du roi achève de le perdre, li y proteste contre tous les décrets de l'Assemblée et se déclare par conséquent l'ennemi de la Constitution. Charles I n'en avait pas tant fait; il n'arma point les étrangers contre

JEAN MICHAUD

# Men téléphone marche bien, merci...

M. Marcot (le Monde du 27 décembre) s'égare sur les télécommunications aux Etats-Unis, pays dans lequel il n'a visiblement jamais habité.

Mon téléphone marche très bien. Pour un supplément très modique, J'ai droit à quatre postes dans ma maison. Tous les mois, on m'envoie une facture des plus détaillées. En cas de panne, on défaique de la fac-ture les journées ou heures d'interruption de service, et la mise en concurrence des compagnies maintient les tarifs à des niveaux raison-

Le courrier est distribué trois cents jours par an. Les guichets des bureaux étant banalisés, chaque employé assure n'importe quelle opération, ce qui accélère le service. Bien sur, on ne vend ni contrats d'assurance ni parts de SICAV. La poste est là pour assurer le service du courrier, et non pas pour faire des opérations financières. Celles-ci n'ont rien à voir avec le service public : elles sont une source de revenus pour le Trésor et de remises pour le personnel. On comprend que l'administration et ses agents soient

d'accord sur ce système. M. GROSDIDIER DE MATONS (Washington).

taux d'écoute

Maigne les apparents
Maigne les apparents
cette attitude-la qui ente
trois sociétés de la fédicie le
pour little de la fédicie le
cet rivaise de démante
de différencie le sant la
par l'exigence de qui de
la l'aligner sur ce qui en
le con rivaise de pour la late le
par l'exigence de value en
le par l'exigence de pour la late le
par le signe qu'en late le
par le par le bas.

Qu'ésance qu'en renouvait dion Pantir CONTES! 10.52 de la Mesitr en thin! R LERS # Meur

taus d'écoure Dentaine Exist C Tregisuce bon in SCAE & carried and the part of the carried and the carried and a carried action as a carried and a carried EXID: -Stric -Tile. ntelle. dizaines de milliers poet #1377 L-Hagege, qui avail per armona sur l'ecrat que le tele-Marie -Class Gillions Call Mes **SCP** ice ielevision de g THE P G A In Gerand de fe Evidence Mak San Te - 12-20 Wer far fer **WESTER** 2013 22 Ping. 2015 (E) i **Ba**rrisc Sin faitt bat bit feite ich A. No 1 k 57474 2015 1 12556 P

Viser à la jeu

The state of the s

and the second section of

and the of a discharge

A will be an an and

The second second

1.27

The Contraction of the

The state of the s

and the second second

A contract of the contract of

and the second state of the state of the second

specialists in Section

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

Contractor. Little 1992

AND THE PROPERTY OF THE PARTY O

# L Brussers area from

en en arus tur e <del>de</del>

1.1 - 1.1 - 27 THE BOX

Land Market alank

30-1-2-12-2

. Le lugidos entelop<mark>ación da</mark>

---

**Encui** 

**PATRIX** Seletare. De -State . क दश्यात C. K. \*\*\*\* ten ... \* # 4500 # Ptys. 

**建 ふ** しょ

10 C

A A

#F 4 Z7

The second second to the second factors and an appropriate to the second sec 1. 1. 医多次性神经 A STATE OF THE STA

AND A SECOND OF STREET AND ASSESSED. Marie Marie Company of the Company o Property of the second MANUFACTURE CONTRACTOR CONTRACTOR

mede in MAR SE ALL CO MARKET PROPERTY.

Sept inst \*\*\*\*\* KAN D Calle M. Market 

consulerse! Les navires étrangers attendent une accalmie pour poursuivre les opérations de sauvetage Les combats se sont poursuivis mardi au Yémen du Sud, obligeant les navires étrangers à attendre une accalmie pour évacuer les quelque quatre cents à six cents personnes qui, selon diverses sources à Djibouti, étaient toujours bloquées en fin de journée

à Aden, tandis que quatre cests autres attendales à Mukalla, à quelque 500 km à l'est de la capitale. Mardi matin, on évaluait à plus de trois mille sept cents le nombre de ressortissants étrangers ayant pu fuir le pays par mer depuis le début des opérations d'éracuation, et qui out été transportés à Djibouti par des navires de différents pays, notunment soviétiques, français et britanniq

Les autorités britanniques ont fait diffuser à phasieurs reprises par la BBC na message demandant aux candidats à l'évacuation de gagner la plage d'Abyan, à la sortie est de la ville, où des canots devraient les transporter à bord du Britan-nia, Cependant, les observateurs doutent que les étrangers puissent traverser Aden an milleu des combuts à l'arme lourde pour gagner cette plage.

La tâche des commandants de navires est d'autant plus ardne qu'ils ignorent qui détient l'autorité et sont parfois à la merci de « responsa-bles » occasionnels. Ainsi, lundi, une opération d'évacuation devant Aden a été interdite, selon le témoignage d'un des officiers d'un minéralier, le Sanko Daffodil, par un homme se présentant comme le « capitaine Aqfar, responsable du port ». Ce personnage, vêtu d'un uniforme kaki sans marque distinctive, était monté à bord du navire, dont le a « réquisitionné » la radio pour ordonner au com-mandant d'un autre bâtiment proche, battant pavillon sri-lankais, de ne pas mettre ses chalonnes à l'eau pour venir en aide aux étrangers bioqués sur la place de Little-Aden, au nord de la capitale. Le « capitaine Aqfar » a menacé son interlocuteur de faire couler son mavire par l'aviation s'il n'obéissait pas, car, selon lui, la situation à Aden était calme

et ne justifiait pas une évacuation. En fait, la plus extrême confusion règne tou-jours en ce qui concerne l'intensité des combats et leur issue. L'agence soviétique Tass a fait état mardi de « signes de haisse de la tension » à Aden, due, selon elle, à « l'épuisement évident des ressources de combat des belligérants », tout en indiquant que des affrontements se poursuivent autour de quelques ambassades .. Citant deux stations de radio émettant au Yémen du Sod, l'agence a ajouté que chacune des factions rivales déclare « contrôler la situation dans le pays ».

<u>étranger</u>

LES COMBATS AU YÉMEN DU SUD

Dans une dépêche datée de Koweit, Tass déclare que « des formations armées appartenant aux diverses tribus impliquées dans le conflit affluent vers Aden pour s'engager dans les com-

D'autre part, le quotidien koweitien Al Qabas affirme que l'URSS a constitué une cellule de crise en Ethiopie, où s'est rendu un de ses hauts responsables, pour suivre de près la situation au Yémen du

Cette cellule a « convoqué des représentants des parties en conflit à Aden », précise le journal,

n'exchant pas que la visite effectuée dimanche en Ethiopie par le président sud-yéménite, M. Ali Nas-ser Mohamed, «s'inscrive dans le cadre des contacts qu'entreprend actuellement l'Union sovié-

Selon Al Quines, Moscon cherche actuellement à obtenir « un arrêt immédiat des combats, et à préparer un congrès général qui rassemblerait toutes les forces politiques en conflit au sein du Parti socialiste yéménite».

Enfin, la télévision éthiopienne a indiqué que le président sud-yéménite Ali Nasser avait décrété, lundi, une amnistie générale en faveur de tous ceux qui se sont soulevés contre son régime.

Selon la télévision, qui citait un porte-parole de la République démocratique da Yémen du Sud, les forces sud-yéménites des trois armes (air, terre et mer) ont accordé leur «soutien total»: à cette mesure d'annaistie générale, à l'exception toutefois des unités mécanisées (blindés). - (AFP.)

# « Guéguerre »... franço-britannique

De notre envoyé spécial

Difbouti. -- A l'entrée de la mer Rouge, la France et la Granda-Bretagne se disputentles le droit de jouer les « grands cœurs », l'une parce qu'elle est solidement installée à Djibouti, où stationnent près de quatre mille de ses soldats, l'autre parce qu'elle a du mai à cublier la belle époque où l'Union Jack flottait aur Aden ?

Avec quelques longueurs d'avance sur ses « concurrents », la France dépêcha sur les lieux du drame une petite annada — les escorteurs De Grasse et Amiral-Chamer et le navire-atelier Jules-Verne - qui mouillait à Djibouti. Le hasard servit la Grande Bretagne, puisque le yacht royal Britannia, signalé dans les parages, se dérouta aussitôt. L'identité de son propriétaire et se qualité de bâtiment civil lui valurent de franchir le limite des eaux territoriales sud-yéménites et de recueiller quelque quatre cents rescapés, toutes nationa-lités confondues. L'image du yacht royal ainsi « squatterisée » fit recette au point d'éclipser tout le reste, même le noris des cargos soviétiques, qui ont déjà évecué plusieurs milliers d'étrangers. Le Jules-Verne récupéra in extremis, sur le Britannia, soixante-trois Français et les conduisit à Dibouti sous pavillon

Les autorités françaises civiles et militaires - veillèrent à traiter avec égard ces rescapés d'Aden. La presse française fut conviée à monter à bord du *Jules-Verne,* puis à suivre les passagers au cercle militaire. Les journalistes étrangers furent tenus à l'écart : opération de relations publiques ratée. Vingt-

quatre heures plus tard, à même le quai, le « pache » de la frégate britannique Jupiter expliquait sur une carte la situation au Yémen du Sud, faisait distribuer à ceux qui l'écoutaient des jus d'orange et des dépliants rédigés aussi en francais sur son navire : « show »

L'ambassade de France à Dirbouti jugea le moment opportun d'indiquer que « notre ambassa-deur à Aden » coordonnait sur place les opérations d'évacuation de tous les ressortissants étran-gers, alors que son homologue britannique, e-t-on appris, s'est installé à bord du Britannia, qui continue sa navette humanita pour y accueillir ses compa-

Belle occasion de souligner du côté français qu'e il y a des choses que l'on peut faire lorsque l'on est à terre, par exemple aller ramesser des étrangers dispersés dans la ville en prenant des risques (trois Français ont été blessés au cours d'une mission de ce genre] et que l'on s'interdit de faire lorsque l'on est

N'est-ce pas à dessein que des « fuites » ont été organisées du côté français à propos d'infor-mations dont les autorités britanniques devraient normalement avoir la maîtrise ? Ainsi, a-t-on appris les changements d'horaires et d'itinéraires du Briannia et a timerares ou or-tannia. Dejà agacés par ces indis-crétions, les Britanniques ont vu rouge lorsque l'ambassade de France à Djibouti a divulgué à ter avait été touché par une roquette antichar. « Ridicule » (rubbish), s'est contenté de répliquer le consul de Grande-Bretagne. Qui marquera le pro-

chain point ?

JACQUES DE BARRIN.

# La marche inexorable vers la guerre civile

Les prémices de la guerre civile qui fait rage au Yéroen du Sud depuis une dizaine de jours remontent à juin 1985. Les premiers résultats de l'élection des délégués au troisième congrès du Parti socialiste yéménite (PSY) donnent alors une écrasante majorité aux partisans du président Ali Nasser, qui obtiennent plus de 70 % des mandats. L'opposi-tion – constituée par l'alliance hété-roclite entre M. Abdel Fattah Ismail, l'idéologue du parti, de retour de son exil moscovite, et le colonel Ali Antar, le vice-président colonel Ali Antar, le vice-président de la République, qui dispose du soutien des tribus de Dhalei, sa province natale, — conteste les résultats de l'élection. Aden prend rapidement l'apparence d'une ville en proie à la fièvre révolutionnaire, tandis que les protagonistes du drame qui va se jouer au début de 1986 commencent à distribuer des armes à la population.

armes à la population. La guerre civile est alors évitée de justesse grâce aux efforts de média-tion entrepris par les Soviétiques et les dirigeants de la gauche palesti-nienne. MM. Georges Habache et Nayef Hawatmeh, respectivement chefs du FPLP et du FDLP, font de fréquents séjours à Aden en vue de débrouiller l'écheveau du conflit qui oppose leurs amis sud-yéménites. Les diplomates soviétiques sont également très actifs, bien qu'ils pren-nent ouvertement parti pour le chef de l'Etat, traitant publiquement les adversaires du président Ali Nasser de - laux jetons > et d' - aventu-

nent à calmer momentanément les esprits, mais ne règlent pas le fond du problème. Le journal officiel sud-yéménite Al Thawra, qui avait commencé la publication d'une série d'articles dénonçant les intrigues et manœuvres de l'opposition, inter-rompt ses diatribes afin de favoriser un compromis que les médiateurs préparent fébrilement en vue de per-mettre la tenue en octobre du troisième congrès du parti. Aden res-semble alors à une ville en état de siège. Les différentes factions de l'armée et des milices ont dressé dans les principales artères de la capitale des barricades où les pas-

risés à poursuivre leur chemin. Les casemes se transforment en autant de forums révolutionnaires où sont débattus les points de vue des princi-paux protagonistes. L'armée est en effet profondément divisée. le vice-président de la République, Ali Antar, qui fut au début des années 1980 le responsable des forces armées, contrôle surtout les unités des blindes, l'arme par excellence des auteurs de coups d'État. Il y intalle des militaires originaires de sa province natale de Dhalei, située au nord du gouvernorat de Lahej, où les tribus lui vouent un attachement

# Un président

« trop libéral » En 1982 déjà, le colonel Ali Antar, alors ministre de la défense, avait songé à prendre le pouvoir au cours d'une tentative qui avait été étouffée dans l'œuf. Il avait alors été évincé de ses fonctions de chef de l'armée et promu vice-président de la République. Le président Ali Nasser aurait pu à cette occasion éliminer une fois pour toutes un adversaire dangereux et un putschiste potentiel. Il a préféré le neutraliser en nommant à sa place, au ministère de la désense, le colonel Saleh Mousleh, originaire de la province de Dhalei, avec l'espoir que ce dernier deviendrait l'ennemi numéro un du colonel Ali Antar. Mais, le sentiment de solidarité tribale qui s'est produit, et le nouveau ministre de la défense s'est sinalement rangé au côté de celui qu'il était chargé de neutraliser...

On a souvent reproché au président Ali Nasser d'être e trop libé-ral », voire « complaisant » à l'égard de ses adversaires. C'est ainsi qu'en avril 1980, il avait auto-risé l'ancien président Abdel Fattah Ismail, - démissionné » de ses sonctions, à quitter le pays pour l'URSS, malgré les avis du colonel Ali Antar - aujourd'hui devenu le meilleur allié d'Abdel Fattah. Depuis son arrivée an pouvoir en 1980, après

l'exécution de l'ancien président Sal-mine, M. Ali Nasser n'est efforcé d'éviter tout recours à la terreur pour neutralier ses adversaires. Il estimait que de telles méthodes ne pouvaient, en fin de compte, que mener à une « guerre civile permanente à caractère tribal - qui finirait par mettre en danger l'existence même de la République sudyéménite. Celle-ci, pensait-il, serait une proie facile pour le Yémen du nord, tenté de profiter de son affaiblissement pour régler une sois pour toutes à son profit le problème posé par l'existence de deux Yémen se proclamant également unitaires.

C'est précisément cette crainte d'une - intervention étrangère - qui a finalement incité les différents protagonistes du drame d'Aden à conclure, en vue du congrès du parti d'octobre 1985, un compromis savant qui s'est révélé boiteux. D'un côté, le président Ali Nasser et ses amis se voient attribuer la majorité des sièges du comité central, mais l'opposition obtient le contrôle du bureau politique du parti. Le PSY devenait ainsi ingouvernable et voué à l'éclatement. Un secrétariat géné-ral fut constitué en octobre à l'issue des travaux du congrès, qui furent houleux, mais aucun accord ne put être conchi sur la répartition des responsabilités au sein de cet orgasme. Ainsi, par la force des cho les deux postes clés de secrétaire politique et de secrétaire aux relations extérieures demeurèrent à leurs anciens titulaires, respective-ment M. Aboubakr Badib, un des local, et M. Abdel Ghani Abdel Kader, un baasiste, consacrés ainsi dans leur rôle de principaux collaborateurs du chef de l'Eist, bien que ne faisant pas partie des dirigeants historiques de la révolution de 1967.

# Une ultime tentative de conciliation

C'est là l'un des griefs essentiels que l'opposition adressera au chef de l'Etat, qui est en outre accusé par M. Abdel Fattab Ismañ, de retour de Moscou, d'avoir « abandonné purement et simplement les mouve-ments révolutionnaires de la pénin-sule arabique, notamment au Yémen du Nord et à Oman, d'encourager le capitalisme privé en facilitant le retour au pays des émigrés sud-yéménites et de favoriser les relations économiques avec l'Occident sous prétexte d'effica-cité ». M. Abdel Fattah Ismall se défend à ce propos d'être contre le principe d'un compromis avec l'a adversaire de classe, mais, affirme-t-il, . je suis contre toute

compromission avec les régimes réactionnaires et féodaux .

Fin décembre 1985, l'opposition réclame le départ de MM. Aboubakr Badib et Abdel Ghani Abdel Kader. Elle suggère en outre que le président Ali Nasser (qui s'est déchargé au début de l'année de ses fonctions de chef de gouvernement), abandonne ses fonctions de chef de l'Etat au profit du colonel Ali Antar, ne conservant que le secrétariat general du parti. Or tout le monde sait que M. Abdel Fattah Ismail convoite ce poste, qui, à ses yeux, représente l'essentiel du pouvoir au Yémen du Sud. En fait, et le président Ali Nasser ne l'ignore pas, l'opposition essaie de l'isoler de ses partisans et de le priver graduelle ment de tout pouvoir réel avant de l'évincer totalement. Il décide donc de ne pas céder et de ne plus faire de concessions à ses adversaires, maigré les lourdes menaces qui s'amon-

Une dernière tentative en vue de faite le vendredi 10 janvier, soit trois jours avant le début des affrontements, avec l'arrivée à Aden d'une délégation du Parti communiste libanais conduite par son secrétaire général, M. George Hawi. Peine perdue : les Libanais ne peuvent que constater l'ampleur du fossé qui sépare les deux camps. Une décision maladroite du chef de l'Etat, qui convoque pour le 27 janvier une réunion du comité central en vue de discuter du troisième plan quinquennal, précipite les événements. que cette réunion n'ait pour objectif de modifier la composition du bureau politique.

Rien ne peut plus alors arrêter la marche vers la guerre civile. M. Abdel Fattah Ismail est décidé à jouer son va-tout, même si, dit-il, son comportement conforte les positions de son allié du moment, le colonel Ali Antar, qui ne partage nullement ses options socialistes et marxisantes. Il affirme à qui veut l'entendre qu'il est opposé à toute action militaire contre le pouvoir en place, mais qu'il n'acceptera jamais de mettre fin à la bataille idéologique pour la défense de la révolution et du socialisme yéménites ». Le colo-nel Ali Antar se montre encore plus intraitable et affirme aux médiateurs qu'il ne peut accepter aucun compromis avec le président Ali Nasser, dont il réclame désormais la reddition inconditionnelle.

La guerre civile a déjà com-mencé, et, dans ces conditions, savoir qui a tiré le premier coup de seu ne revêt plus qu'une importance

JEAN GUEYRAS.

# Le Monde

7, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 Télex MONDPAR 650572 F Télécopieur : (1) 45-23-86-81 Tél: (1) 42-47-97-27

Edité par la S.A.R.L. le Monde Gérant : André Fostaine, directeur de la publication Anciens directeurs: Hubert Beuve Misy (1944-1969) Jacques Fauret (1969-1982) André Laurens (1982-1985) Durée de la société :

cent ans à compter du 10 décembre 1944. Capital social : 570 000 F Principaux associés de la société Société civile
Les Rédacteurs du Monde »,

Société anonyme des lecteurs du Monde, MM. André Fontsine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, fondateur. Rédacteur en chef : Daniel Vernet.

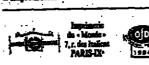


**ABONNEMENTS** BP 507 09 **75422 PARIS CEDEX 09** 

3 mais 6 mais 9 mais 12 mais FRANCE 354 F 672 F 954 F 1 290 F TOUS PAYS ÉTRANGERS PAR VOIE NORMALE

687 F 1337 F 1952 F 2530 F ÉTRANGER (per inessageries) L - RELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS 399 F 762 F 1889 F 1380 F IL - SUISSE, TUNESIE 504 F 972 F 1404 F 1800 F Par voie aérienne : tarif sur demande. Changements d'adresse définitifs ou provisoires (deux semaines ou plus) ; nos abounés sont invités à formuler leur demande une semaine su moins avant leur départ. Joindre la dernière bande

Venilez avoir l'obligeance d'écrire tous les noms propres en capitales d'imprimerie.



sauf accord avec l'administration

Commission paritaire des journaux et publications, nº 57 437 ISSN: 0395 - 2037

# Tél : (1) 45-55-91-82 on 45-55-91-71 Télex MONDPUB 206 136 F PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER

Algirie, 3 DA; Maroc, 4,20 dr.; Tunisie, 400 m.; Allemagne, 1,80 DM; Autriche, 17 sch.; Selgique, 30 fr.; Canada, 1,50 S; Cisc-d'Invire, 315 F.CFA; Dansmark, 7,50 kr.; Espagne, 120 pts.; E-U., 1,25 S; G.-B., 55 p.; Grèce, 120 dr.; Irlandé, 35 p.; India, 1 700 L.; Libya, 0,350 DL; Luxambourg, 30 f.; Norvège, 9 kr.; Pays-See, 2 fl.; Portugal, 110 esc.; Sénégel, 335 F.CFA; Sélade, 3 kr.; Suisse, 1,80 fl.; Youigoslande, 110 nd.

# Il n'y aura pas de rencontre à Londres entre M. Pérès et le roi Hussein

Le premier ministre israélien, M. Shimon Pérès, a déclaré mardi soir 21 janvier à La Haye que des négociations étaient « indirecte-ment » en cours, par le canal des Etats-Unis, entre Israël et le roi Hussein de Jordanie affin d'organiser un forum international sur le Proche-Orient. Mais le départ de Londres pour Amman du roi Hussein, mardi, quelques heures avant l'arrivée du chef du gouvernement israélien, a coupé court aux spéculations sur une éventuelle rencontre Pérès-Hussein dans la capitale bri-

Dans une conférence de presse au troisième et dernier jour de sa visite officielle aux Pays-Bas, M. Pérès avait indiqué que, dans le cadre de ces négociations indirectes, il reverrait mercredi à Londres l'émissaire américain pour les affaires du Proche-Orient, Richard Murphy. Proche-Orient, Richard Murphy.
M. Pérès s'était déjà longuement
entretenn, dans la nuit de dimanche
à lundi à La Haye, avec M. Murphy.
Celui-ci avait rencontré vingt-quatre
heures plus tôt le roi Hussein en
visite privée en Grande-Bretagne.
Ce. ballet diplomatique a provoqué
les spéculations sur la possible rencontre Pérès-Hussein.

contre Pérès-Hussein. Lundi soir, M. Pérès avait annoncé: « Nous sommes en train de négocier sérieusement avec le rol Hussein de Jordante et le peuple palestinien « (le Monde du 22 janvier). Une source informée à La Haye a souligné à cette occasion que cette phrase avait été « soigneusement pesée ». A ce propos,

M. Pérès a réaffirmé devant la presse son opposition à la présence d'un représentant de l'OLP dans une délégation jordano-palestinienne appelée à participer à des négociations de paix.

Quant à l'URSS, a-t-ii dit en substance, sa participation à un forum international devra d'abord passer par le rétablissement des relations diplomatiques avec Israël et le droit à l'émigration pour les juifs soviétiques. A Amman, une source palesti-

nienne autorisée a affirmé, mardi, que M. Yasser Arafat, chef du Comité exécutif de l'OLP (CEOLP), répondra par la négative à la demande du roi Hussein de Jor-danie de reconnaître les résolutions 242 et 338 du Conseil de sécurité des Nations unies lors de leur pro-chaine rencontre dans la capitale jordanienne. Le roi avait proposé au chef de l'OLP de reconnaître les résolutions 242 et 338, les Etats-Unis acceptant en retour la tenue d'une conférence internationale sur la paix au Proche-Orient et la participation de l'OLP à cette confé-

M. Arasat, qui a présidé le instances palestiniennes, est attendu dans les prochains jours à Amman, où il n'est pas venu depnis le 12 novembre 1985. La dernière réunion des instances dirigeantes de l'OLP avait chargé M. Arafat de se rendre en Jordanie, afin de poursuivre le dialogue avec le roi Hussein.

# SI VOS AMIS ONT UN CERVEAU, TESTEZ-LE!

N'adressez plus la parole à votre fiancée. Ne prenez plus un verre avec un ami avant d'avoir vu son cerveau. Il est en vente dans tous les kiosques.

ACTUEL TOUS LES 15 DU MOIS 20 F.

# L'attentat à la voiture piégée à Beyrouth-Est n'a pas été revendiqué

Beyrouth. (AFP). – La voiture ont fui ces derniers jours leur foyers piégée qui a explosé mardi 21 jan-vier dans la banlieue chrétienne de la capitale. la capitale libanaise a tué vingt personnes et en a blessé cent deux, six jours après les combats qui ont mis aux prises dans le pays chrétiens partisans et adversaires de l'accord tripartite signé à Damas le 28 dé-cembre dernier. La voiture, une Mercedes bourrée de 250 kilos d'explosif, a sauté dans l'artère commercante de Fourn-al-Chebbak, à proximité d'une permanence du parti Kataëb (phalangiste). Selon La Voix du Liban (radio des Forces libanaises), quatre immembles ont été ravagés par les flammes et plusieurs dizaines de voitures ont été détruites. L'attentat n'a pas été revendiqué.

De source proche des Forces libanaises (milices chrétiennes), on accuse « ceux qui ont été lésés par l'unification de toutes les milices ».

Par ailleurs, le canon a tonné mardi autour de Bikfaya, village natal du président libanais Amine Gemayel, dans la montagne du Metn, au nord-est de Beyrouth, où des mili-ciens du Parti syrien national social (PSNS, parti libanais pro-syrien) affrontent l'armée régulière.

L'armée syrienne a renforcé son dispositif dans ce secteur; seion le responsable de l'information du PSNS, M. Habib Keyrouz. Sur les routes menant à la région où ont lieu les hostilités, des camions syriens circulent, chargés de munitions, et des soldats syriens installent des téléphones de campagne. Le correspondant de l'AFP a vu une batterie de mortiers syriens de 120 mm pointés sur le pays chrétien.

Les habitants des bourgades du Metn nord, notamment ceux de Bikfaya, de Broummana et de Baabdat

Cependant, il ne semble pas, mal-gré ce renforcement militaire, que la Syrie ait décidé pour le moment de la stratégie à adopter après la mise en échec de l'accord qu'elle avait

de ce texte dans le camp chrétien. Dans une première étape, la Syrie tente de susciter une large coalition de tous les adversaires du chef de l'Etat libanais. Celui-ci s'était op-posé à l'accord de Damas en proposant, il y a une semaine, lors de sa onzième rencontre avec le présiden syrien Hafez El Assad, des amende ments qui, s'ils avaient été adoptés, auraient dénaturé le texte de l'ac-

Pour leur part, les responsables chrétiens tentent de resserrer les rangs et de s'entendre sur une position unifiée dans le cadre d'un congrès chrétien sous les auspices du patriareat maronite. Le chei de file des maronites du Liban du Nord, l'ancien président Soleimane Frangié, s'est déclaré, mardi, favorable à la tenue d' « un congrès chrétien qui regrouperait les anciens présidents de la République [maronites], ainsi que les actuels dépuiés chrétiens.

Cette proposition élimine de fait le nouvel homme fort de la milice chrétienne, M. Samir Geagea, son en-

M. Frangié a, d'autre part, estimé que la seule voie pour un règlement de la crise libanaise était la tenne d'un congrès national qui regroupe-rait les chess chrétiens et musulmans du pays. Il a, en outre, affirmé que l'accord tripartite de Damas était toujours « valable », mais « non légalisé», car il n'a pas encore été ratifié par l'Assemblée nationale.

· (Publicité) -

LE MINISTRE DE L'AGRICULTURE

SE DOIT DE FAIRE APPLIQUER SA DÉCISION

**INGÉNIEURS** 

à la recherche d'une formation

sont profondément inquiers. La modification de leurs conditions de formation, reconnue nécessaire et décidée par le ministre de l'agri-

culture, M. ROCARD, en janvier 1984, reprise par son succes M. NALLET, n'est toujours pas en place : un directeur général peut-il bloquer pendant deux ans la décision de son ministre ?

fiées au profit des 15 millions de ruraux :

national ou communautaire.

l'égard de la France rurale.

grande qualité.

Les ingénieurs des travaux agricoles du ministère de l'agriculture

Ingénieurs d'application dans les domaines des productions agri-

- Au sein des établissements d'enseignement du ministère de

Dans cette situation décentralisée, la nécessaire approche glo-

Le maintien d'un bon service public, au bénéfice du monde agri-

l'agriculture, où ils participent à la formation initiale et permanente ;

- Dans les services départementaux et réglonaux de ce minis-tère où ils adaptent et contrôlent les actions décidées au plan local,

bale de problèmes complexes impose une formation initiale de

cole et rural, est à ce prix. Pour continuer à enseigner, innover, sus-

citer, moderniser, développer, dynamiser, utiliser les nouvelles tech-

nologies et les résultats de la recherche, les ingénieurs des travaux

agricoles de l'Etat demandent donc une formation adaptée et tout

d'abord, comme pour les autres catégories d'ingénieurs, une durée

de formation supérieure qui soit portée de quatre à cinq années avec une solide préparation (deux années) au concours national d'admis-

sion dans les écoles spécialisées. Ils attendent de leur ministre qu'il

fasse enfin appliquer sa décision pour que la formation d'interlocuteurs privilégiés du monde rural conduise à un titre dont la recon-naissance ne puisse être remise en cause au plan tant national que

**Finlande** 

le fin du fond.

Même si vous n'êtes pas nés les skis aux pieds comme tous les lapons.

n'hésitez pas à vous lancer dans le royaume du ski de fond en Laponie : vous découvrirez la griserie des courses dans le désert blanc, une nature

authentique, un espace irréel et... la chaleureuse hospitalité d'un peuple

Si vous vous sentez l'âme paresseuse, vous découvrirez l'hiver en Fin-

lande, les joies vivifiantes du traineau tiré pur des rennes, des promena-

des ensoleillées dans les bois de bouleaux et... du sauna traditionnel.

Découvrez nos différentes idées ski de fond : à la ferme chez l'habitant,

Pour recevoir gratuitement les brochures de ski de fond en Finlande, resournez.

à l'hôtel, en chalets de location. les randonnées et les raids.

Les administrés ne doivent plus tolérer une telle inéquité à

Syndicat national

des ingénieurs des travaux agricoles

FORCE OUVRIÈRE

42 bis, rue de Bourgogne, 75007 París.

# La guerre civile redouble d'intensité

Sri-Lanka

La guerre civile au Sri-<u>Lanka redouble d'intensité</u> personne ne respectant la trêve, arrachée par M. Rajiv Gandhi aux protagonistes en juin 1985. Se félicitant de l'aide fournie à son armée par la Grande-Bretagne, le Pakistan et, sur le plan matériel, Israel, le président Jayewardene a déclaré, dans un entretient publié mardi 21 janvier par le journal indien «Hindu», que les forces de sécurité pouvaient venir à bout des séparatistes tamouls dans un délai de « trois mois ».

De notre correspondant

New-Delhi. - Des dizaines de norts en l'espace d'un mois. Les négociations dans l'impasse, le cessez-le-feu romon et une situation politique plus confuse que jamais... Déchirée depuis trois ans par des violences qui ont déjà fait des mil-liers de victimes et au moins deux cent mille réfugiés et personnes déplacées, Sri-Lanka, « l'île d'émeraude », se prépare au pire. « La paix ou la guerre. Nous sommes prêts à l'une ou l'autre », résumait, au seuil de 1986, M. Lalith Athulamudali. l'inflexible ministre srilankais de la sécurité.

Sur le terrain, à défaut d'être stable, la situation est à peu près claire. Ni les militants tamouls séparatistes ni l'armée sri-lankaise ne respectent le cessez-le-feu arraché, en juin 1985, par M. Rajiv Gandhi aux protagonistes. Deux des trois mem-bres tamouls du comité de surveillance de la trêve - mis en place il y a quelques semaines - ont déjà donné leur démission sans un mot d'explication. De toute façon, les onze membres du comité n'ont iamais vraiment eu les moyens de leur mission, celle-ci consistant essentiellement à faire, en quelque sorte, l' « autopsie » des violations du cessez-le-leu, et non à les préve-

La démission des deux personnalités choisies par elles a incité l'une des cinq grandes organisations de guérilla basées à Madras à annoncer, le 13 janvier, la fin de la trêve. Le lendemain, cependant, le Front national de libération de l'Eelam (FNLB), qui regroupe théorique ment quatre des cinq grands mouve-ments, assurait dans un communi-qué qu'il n'en était rien, et que l'armée, seule, était responsable. Quoi qu'il en soit, même si l'on feint à New-Delhi de croire que le cessezle-feu a servi, à quelque chose, le bilan des six derniers mois de trève - donne la mespre de l'échec : des centaines de morts, des villages détruits, des milliers de réfugiés supplémentaires, des casernes attaquées à la roquette, des véhicules militaires qui sautent sur des mines, des raids aériens sur des

bastions présumés de la guérilla, etc. Rien n'a vraiment changé dans le nord de la péninsule de Jaffna, essentiellement peuplé de Tamouls hindouistes. Les militants séparatistes tiennent toujours le haut du pavé et déambulent, à peu près librement, les armes à la main. Les forces de sécurité, à l'abri dans leurs fortins, ne sortent qu'en patrouille motorisée et déclenchent, çà et là des tirs d'artillerie sur des villages ou des bases tennes par les maqui-sards. La population civile, comme à l'ordinaire, fait figure d'otage et subit, à peu près passivement, les excès de l'un ou de l'autre camp. L'armée déclenche des représailles dans les villages; les militaires tamouls \* punissent \* - exécution par balle, ou pendaison - les infornateurs présumés des militaires.

# Immigration de l'intérieur

Dans l'Est, c'est l'insécurité permanente. La tactique avouée des militants comme de l'armée sri lankaise - à 90 % composée de Cinghalais bouddhistes - est de renverser l'équilibre démographique et ethnique de la région. • Les musulmans • — qui représentent entre 20 % et 50 % des populations de l'Est selon les localités (1) - nous sont acquis -, prétend le président Junius Jayewardene. « Faux », rétorquent ceux que l'on appelle les « boys » ou les « tigres » séparatistes, « beaucoup d'entre eux sont d'origine tamoule, ils sont avec nous ». La vérité, difficile à cerner, est probablement entre les deux.

Le mouvement tamoul compte. certes, quelques musulmans, mais il

# Indonésie

• Naufrage. - Trente-huit personnes sont mortes et cinquante-six autres portées disparues dans l'incendie, suivi du naufrage, d'un ferry indonésien, samedi 18 janvier, dans le détroit de Makassar (entre Bornéo et les Célèbes). Deux bateaux, qui se sont rapidement portés au secours des naufragés, ont pu sauver deux cent six personnes et ont repê-ché trente-huit corps: — (AFP.)

La fausse trêve entre les communautés antagonistes a surtout permis aux uns et aux autres de renforcer leurs armements... et de se préparer au pire.

paraît clair, après une visite dans la dont -, paraît de plus en plus chimérégion, que les populations qui se rique. Même l'idée d'une association région, que les populations qui se réclament de l'islam n'ont pas l'intention de rejoindre l'Eelam l'Etat tamoul indépendant dont rêvent les séparatistes. • Il est hors de question, affirmait la semaine dernière à Bombay M. H.H. Muhammad, ministre musulman du gouvernement de Colombo, que nous devenions une minorité dans la

Pour parer toute mauvaise surprise, cependant, Colombo a mis en place une sorte de politique d'immigration de l'intérieur, qui consiste à implanter dans l'Est, un maximum de familles cinghalaises. Tactique que les Tamouls s'efforcent de contrer en semant l'insécurité chez les nouveaux - colons -. D'après le gouvernement, plus de dix mille Cinghalais, dont les huttes ont été incendiées et les familles terrorisées par la guérilla tamoule, vivent dans des camps spécialement dressés

Par ailleurs, vingt mille Tamouls au moins, terrorisés, eux, à la fois par les forces de sécurité cinghalaises, les milices paramilitaires et les pogroms anti-tamouls périodiquement déclenclés par, ou avec, l'assentiment des uns et des autres, ont quitté leurs foyers dans l'Est pour se réfugier dans le Nord. La fusion des deux régions, exigée par les séparatistes qui veulent en faire un seul et même « Eelam indépen-

des deux régions pour constituer une unité autonome administrative et politique à l'intérieur d'une éventuelle fédération sri-lankaise est farouchement repoussée par le président. « Ceci n'est pas negociable », affirmait-il récemment en réponse aux propositions avancées par les Tamouls modérés du Front uni pour la libération tamoule (FULT, organisation politique qui ne participe pas aux combats).

# Initiative militaire

Pour le reste, comme le dit M. Armithalingam, secrétaire général du FULT, « la balle est dans le camp du gouvernement». Le pro-mier ministre indien, qui joue depuis un an les médiateurs et dont la patience commence apparen se lasser, a personnellement transmis le mois dernier les proposi-tions du FULT au chef de l'Etat srilankais. Depuis, rien. Les militants armés, qui soutiennent du bout des lèvres les efforts des modérés, n'ont pas renoncé au rêve de l'Eelam, et le FULT lui-même ne semble pas prêt à accepter moins qu'une « autonomie authentique » pour les régions disputées. Le gouvernement, hui, due que celle accordée aux Etats indiens. On en est là

Au total, le «cessez-le-feu» des

permis aux advertaires de dévelonper et de regrouper leur puissance militaire. « Nous n'étions pas prêts, a reconnu le mois dernier le président; máintenant, nous avons des armes et nos soldats sont entrainés. Nous nous préparons à une initia-tive militaire décistre si rien ne sort des négociations. » Est-ce pour cela. pour susciter l'anion sacrée de la majorité cinghalaise derrière lui, que le gouvernement vient de rendre au leader de l'opposition, Ma Bandaranaike, tous ses droits civiques suspendus il y a sept aus (2)?

L'ancien premier ministre (de 1970 à 1977) ne semble pas d'humeur, cependant, à composer. Elle réclame des élections générales immédiates, « seule manière, selon elle, de ramener la sérénité néces-saire à un règlement négocié de la question tamoule. Le problème est que les principaux intéressés ne lui font par plus confiance qu'an goument en place.

C'est, après tout, sous son règne, marque par cinq ans d'état d'urgence, que furent longuement ,emprisonnés (sans procès) quarante-deux militants tamouls, dont certains sont anjourd'hui à la tête de la guérilla. C'est également sur son ordre que fut écrasée dans le sang — des milliers de morts — l'insurrection cinghalaise de 1971...

PATRICE CLAUDE.

(1) Les musulmans sont 1,2 million, soit environ 8,5% de la population sri-lankaise. Les Tamouls hindonistes sont environ 2,8 millions et les Cinghalais bandhistes 11 millions dhistes 11 millious.

(2) En mars 1978, une commission d'enquête appointée par le gouverne-ment de M. Jayewardene juges M= Bandaranaike coupable de multi-ples abus de pouvoir. Elle fut expulsée du Parlement et privée pour huit ans de six derniers mois aura surtout ses droits civiques.

### Inde

# LE PROCÈS DES ASSASSINS D'INDIRA GANDHI

# Trois policiers sikhs condamnés à mort

Trois policiers sikhs out été condamnés à mort, ross ponciers sains ont eté contamine a montre et mercredi 22 janvier, l'un pour le meurtre d'Indira Gandhi, assassinée le 31 octobre 1984, et les deux autres pour complot. Le premier, M. Satwant Singh, a été recomm compable de meurtre par un tribunal de New-Delhi. Les deux autres policiers, MM. Balbir Singh et Kear Singh, out été

d'écho à l'étranger, a notamment été marqué par les violentes attaques de l'avocat de la défense de M. Satwant Singh, M. P.N. Lekhi, contre la famille Gandhi. Cet avocat, qu'indira Gandhi avait fait jeter en prison pendant deux ans (1975-1977), a même été jusqu'à accuser M. Rajiv Gandhi d'avoir - comploté - contre sa mère, provoquant un rappel à l'ordre du président du tribunal, le juge Mahesh Chandra.

La condamnation à mort des trois policiers sikhs coincide avec un regain de tension au Pendjab, où des affrontements ont eu lieu entre sikhs modérés et radicaux Delhi, la police a renforcé ce mercredi les mesures de sécurité et interdit toute manifestation dans le faubourg ouest, où se trouve la prison de Tihar.

En outre, M. Rajiv Gandhi fait face à une nouvelle crise avec l'attribution au Pendjab prévue pour le 26 janvier de Chandigarh, ville dessinée par Le Corbusier, que se partagent encore cet Etat et celui de l'Haryana. Le premier ministre indien tient d'autant plus à ce transfert qu'il renforcerait la main des sSikhs modérés de l'Akali Dal, au pouvoir au Pendjab. Mais il est également soumis à de fortes

déciarés compables de complet au cours de ce procès, qui s'est déroulé pendant huit mois dans un tribunal improvisé installé dans la prison de haute sécurité de Tihar. Un quatrième policier, M. Beant Singh, avait été tué aussitôt après le memtre. Tous les contre fenient des surdes services des contres fondant des surdes services des services de services les quatre étaient des gardes du corps du premier ministre. — (AFP).

Le procès des assassins d'Indira qui se disputent le Temple d'or de gardhi, dont les audiences se sont ouvertes en mai et n'ont guère en d'écho à l'étranger, a notamment qui se disputent le Temple d'or de parti, le Congrès Indira, pour offirir des compensations à l'Haryana, dont le chef-ministre est membre du Congrès I. En échange du transfert, les autorités de l'Haryana réclament cinquante-huit villages peuplés d'hindons, à la frontière entre les deux Etats, ainsi que l'achèvement d'un canal pour irri-

guer la région la plus désertique de leur Etat. En Inde, les condamnés à mort sont exécutés par pendaison. Ils peuvent toutefois faire appel ou introduire un recours en grâce auprès du président de l'Union indienne, qui est un sikh. Quoiqu'il arrive, ils sont déjà considérés comme des « martyrs » par les extrémistes sikhs.

# Chine

pressions, an sein de son propre

# Forte aggravation du déficit commercial

De notre correspondant

Pékin. - Le chiffre est tombé brutalement le mercredi 22 janvier : le déficit commercial chinois a atteint, en 1985, 7,6 milliards de dollars, selon le ministère du com-merce extérieur. A la suite des importations massives de l'année dernière, la balance commerciale, pratiquement équilibrée en 1984, se trouve désormais fortement dans le rouge. Si la Chine a accru ses ventes de 5,7 % (à 25,8 milliards de dol-lars), ses achats ont augmenté pour leur part de 31,8 % (à 33,4 milliards).

Même si le commerce extérieu au cours du VI<sup>e</sup> plan quinquennal, qui vient de s'achever, est bénéfi-ciaire de 900 millions de dollars, la situation a paru assez sérieuse en 1985 pour que les dirigeants chinois décident de prendre des mesures à la fois pour accroître leurs exportations

et pour réduire leurs achats de biens non essentiels. A commencer par ceux venus du Japon ; le déficit des échanges avec l'empire du Soleil-Levant représente à lui seul plus de la moitié du total :- 4,37 milliards, D'où la mauvaise humeur, voire les menaces proférées par Pékin contre les japonais s'ils ne prenaient pas d'urgence des mesures pour remé-dier à ce déséquilibre. Celui-ci a mis à mal les réserves en devises chinoises, qui sont officiellement passées de 16 à 12 milliards de dollars, mais ce dernier chiffre semble avoir été obtenu par le biais d'expé-dients comptables.

A l'exception bien entendu de PURSS – avec laquelle le com-merce, en progression de 61 %, demeure équilibré (940 millions d'importations et 960 millions d'exportations), — le déficit s'est aggravé avec tous les partenaires de Pékin : d'abord avec le Japon, mais

aussi avec les Etats-Unis - la dégradation est de 600 millions – ou la CEE, avec un solde négatif amplifié de 1,8 milliard. Le traditionnel excédent avec Hongkong et Macao a fondu en raison de l'importation massive de biens de consommation (téléviseurs, voitures...), légalement ou non : il est passé en un an de 4,4 milliards à 900 millions.

La France, pour sa part, a accru La France, pour sa part, a accru ses échanges — selon les chiffres chinois — de 36 %. Ses ventes représentent 560 millions de dollars contre 230 millions d'achats. Ce qui la place juste derrière l'Italie, mais loin derrière la RFA (quatre fois plus d'échanges) et qui relativise les progrès, certes considérables, effectués l'an dernier. Mais ces chiffres ne tiennent sans doute pes compte ne tiement sans doute pas compte des gros contrats signés juste à la fin de l'année (centrale nucléaire, cen-tre de micro-électronique) ni de ceux qui sont en cours d'application.

PATRICE DE BEER.

# PEKIN DEVIENT **UN GRAND MARCHAND D'ARMES**

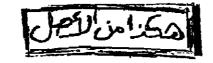
Pêkin. - La Chine, qui est en train de se tailler une place de choix sur le marché international des ventes d'armes, tiendre, à partir de la semaine prochaine à Pékin, sa première foireexposition en la matière, ont en-noncé, mardi 21 janvier, les organisateurs. Cent soixante entreprises spécialisées dans la fabrication d'armements, et représentant une vingtaine de pays, doivent participer à cette première. La Chine y exposera

saut aux missiles. En 1984, la Chine a participé, pour la première fois, à une exposition internationale d'armements et a ouvertement commencé à promouvoir ses ventes d'armes. Cette année la, Pékin a vendu pour plus d'un milliard et demi de dollars de matériel militaire et d'armements, prenant le cinquième rang mondial des grands marchands, derrière l'URSS, les Etats-Unis, la France et la des matériels allant du fusil d'as- Grande-Bretagne. -- (UPL)

 Dix-hult condamnations à mort pour « crimes graves ». - Dixhuit personnes ont été condamnées à mort mardi 21 janvier à Pékin, pour meurtres, viols, vols et autres « crimes graves », lors d'un procès qui s'est déroulé au Stade des ouvriers de Pékin, en présence de plus de treize mille personnes, indique ce mercredi le China Daily.

La Chine a lancé depuis l'automne 1983 une campagne contre la criminalité qui s'est soldée, selon des sources diplomatiques occidentales, par plus de dix mille exécutions et des centaines de milliers d'arrestations et de déportations dans des régions désertiques.

**EFINARIR** 11, rue Auber 75009 PARIS - Tél. 47 42 33 33 Nom: Adresse complete:



# Oui à la cohabitation économique



**EDIRA G**ANDHI

commercial

Jacqueline BEYTOUT Président-Directeur Général

Les Echos
Le Quotidien de l'Economie

Toute élection est une tourmente médiatique.

Dans le roulis des petites phrases et dans le déferlement des grandes déclarations, chaque journal s'emploie à piloter ses lecteurs. Cap sur babord ou tribord selon le vent idéologique, et vogue la galère!

Les Échos pratique une autre naioation.

Le vent qui pousse notre journal, c'est celui de ses lecteurs. Son seul parti pris, c'est celui de l'entreprise. Sa seule façon de militer, c'est de faire primer l'économie sur la politique et de rester, contre vents et marées, l'outil de travail des managers, créateurs de richesse et d'avenir. Pour notre quotidien, la prospérité de la France passe par la santé de ses entreprises.

La cohabitation qui compte, n'est pas celle des compromis incertains, mais celle des forces économiques qui, au-delà des frontières, s'additionnent et se démultiplient. L'éclatement des frontières implique, pour réussir, que nous dépassions nos querelles de clocher, que nous nous dotions d'entreprises fortes, capables de cingler vers le vent du grand large. Cohabiter, oui, mais avec ceux qui gagnent au niveau de la planète.

Alors, si d'aventure tel n'est pas encore votre cas, embarquez à bord des Échos. A partir du 21 janvier prenez la barre avec ceux qui entreprennent et qui gagnent.

# **DIPLOMATIE**

# LE VOTE DU PARLEMENT DANOIS CONTRE LA RÉFORME DE LA CEE Copenhague plaide pour une «renégociation»

De notre correspondante

Copenhague. - Le Parlement danois, le Folketing, a rejeté, mardi soir 21 janvier, par 80 voix contre 75, vingt-quatre députés étant absents, le « paquet » de réformes de la CEE - appelé officiellement à Bruxelles l'-Acte unique - dont les radicaux, les sociaux-démocrates et les deux formations d'extrême gauche, alliés pour la circonstance, ont estimé que le contenu n'était pas, dans l'ensemble, satisfaisant. Dans un ordre du jour commun, ces quatre partis ont invité le gouvernement à en renégocier les principaux

Ce scrutin, qui n'a permis d'enregistrer que deux défections dans le camp des adversaires de la réponse celle d'un social-démocrate et d'un radical. - n'aura guère causé de surprise, à l'issue d'un très long débat, un peu monotone, où chaque camp a indéfiniment repris les arguuns et les autres, pour ou contre ce compromis. Mais il a tout de même été marqué par deux temps forts.

Le premier devait être le plaidoyer passionné du président et fondateur du Centre démocrate, M. Erhard Jakobsen, en faveur de l'Assemblée européenne, où il a siégé en permanence depuis 1973. Et le second, l'intervention émouvante d'un des deux représentants du Groenland, M. Otto Steenholdt, membre du parti modéré Atassut, qui avait souhaité que la grande île arctique reste dans la Communauté (qu'elle a quittée il y a juste un an). M. Steenholdt a demandé aux députés danois de refléchir à l'exemple de son territoire d'origine, qui, de-puis qu'il a tourné le dos à la CEE, n'en a jamais été aussi dépendant et n'a jamais eu autant de pro-

Avant que les parlementaires ne passent au vote, le premier ministre

ments brandis depuis un mois par les conservateur, M. Schlüter, a fait remarquer que, s'il avait scindé le fameux «paquet» en trois morceaux, il aurait été assuré de l'emporter sans peine grâce à des majorités flottantes, puisque les sociauxdémocrates et les radicaux ne faisaient pas porter leurs attaques ou leurs critiques sar les mêmes chapitres. Mais il a ajouté qu'il avait re-poussé cette solution trop facile, car elle n'aurait pas manqué, à son avis, de handicaper lourdement l'avenir.

> Le ministre des affaires étrangères. M. Ellemann-Jensen, entreprend, dès ce mercredi, une tournée éclair des capitales des onze pays membres de la CEE - il devait s'entretenir en soirée avec M. Roland Dumas à Paris - pour tenter d'obte-nir une renégociation à laquelle, ici. peu de gens croient réellement. C'est seulement en cas d'échec qu'un référendum consultatif sera

> > CAMILLE OLSEN.

# Le blocage du Danemark

(Suite de la première page.)

D'une part, l'établissement des priorités nouvelles pour les années à venir : il s'agit d'établir un grand marché d'ici à 1992, autrement dit de supprimer complètement en sept ans les entraves aux échanges de marchandises, de services et de capitaux, et, par ailleurs, d'accélérer la coopération technologique et indus-

D'autre part, il faut mettre au point une méthode de travail, afin que ce programme puisse être exécuté dans les délais. Il a été entendu à cet effet qu'un nombre croissant de décisions seraient prises à la maiorité qualifiée, et qu'en outre le Parlement européen serait davan-tage associé à l'élaboration des nouveaux règlements.

C'est ce dernier aspect qui a suscité le vote de défiance du Folke-ting. L'accord de Luxembourg était un compromis. Le Parlement danois trouve que la réforme institutionnelle qu'il suppose est trop audacieuse. Le Parlement européen l'a jugée, quant à lui, insuffisante, ce jugement étant d'ailleurs partagé par les gouvernements du Benelux et de l'Italie. Dans ces conditions, l'attitude négative du Folketing risque de relancer la polémique sur les vertus d'un accord contesté par les maximalistes de tous bords.

Risque-t-il, pour autant, de le compromettre, et surtout de remettre en cause ce qui est le plus important : la volonté exprimée par les chess d'Etat et de gouvernement de se libérer de l'obligation d'unanimité? Quels que soient les termes du référendum, il est bien clair que la Communauté sera rudement secouée en cas de victoire des partisans du retrait du Marché commun.

A tort ou à raison, c'est une hypothèse à laquelle personne ne semble croire à Bruxelles. A partir du moment où l'on considère comme hautement improbable un résultat ouvrant comme perspective un retrait du Danemark, l'incident de parcours provoqué par le Parlement de Copenhague - que l'on impute volon-tiers, ici, à la faiblesse du gouverne-

ment, combinée à l'absence de leadership de l'opposition socialedémocrate, beaucoup plus qu'à un mouvement de fond de l'opinion ne devrait pas avoir de conséquences dramatiques.

Dans cette affaire, la forme, à sa-

voir la révision du traité, dûment ra-tifiée par les Parlements nationaux, compte moins que le fond. Rien n'empêche la Commission de demander sans attendre les ratifications parlementaires des propositions concernant le grand marché. Rien n'empêche non plus les minis-tres d'accélérer le rythme de leurs travaux en ayant désormais systématiquement recours au vote. Il leur suffit pour cela d'appliquer... le traité de Rome de 1957. Au reste, ils se sont déjà engagés dans cette voie. Au cours des semaines passées, les décisions de gestion non négligeables concernant le fonctionnement de la politique agricole commune ont été adoptées sans problème à la

majorité qualifiée.

PHILIPPE LEMAITRE.

# LA LUTTE CONTRE LE TERRORISME

# M. Whitehead n'a pas réussi à rallier les Européens aux sanctions américaines contre la Libve

Poursuivant sa tournée des capitales alliees. M. Whitehead, secrétaire d'Etat adjoint américain. arrivé dans la soirée du mardi 21 janvier à Paris, a eu un petit deieuner de travail, mercredi matin, avec M. Dumas, ministre des rela-

vernement d'Athènes a démenti immédiatement ces propos, préci-sant qu'« aucun officiel grec n'avait jamais reconnu que le colonel Kadhafi était impliqué dans des attaques terroristes ». La Grèce n'envisage « aucune sanction écono-

# Rencontre surprise à Palerme entre M. Craxi et le premier ministre maltais, M. Bonnici

De notre correspondant

Rome. - M. Bettino Craxi, président du conseil italien, a recu dans la soirée du mardi 21 janvier, à l'aéroport Punta-Raisi de Palenne, M. Mifsud Bonnici, premier ministre maltais L'entrevue, dont l'essentiel a été Libye, semble avoir été organisée à la hâte par les deux gouvernements. M. Bonnici n'était arrivé sur place que quelques instants plus tôt dans un avion mis à sa disposition par les autorités

Le chef du gouvernement de La Valette était-il porteur d'un message écrit du colonel Kadhafi pour M. Craxi ? Le premier ministre italien n'a pas répondu directement à cette question, déclarant simplement que, à l'issue de cet « échange d'idées sur la situation dans la region méditerranéenne », il avait été « pris acte du désir de la partie

tions extérieures. Il devait s'entretenir dans la journée avec M. Joxe, ministre de l'intérieur, et M. Jacques Attali, conseiller spécial auprès du président de la République.

Les échanges de vues que l'envoyé du président Reagan a eus au cours de ses précédentes étapes à Athènes et à Bonn n'ont guère permis, c'est le moins que l'on puisse dire, de rapprocher les positions res-

La visite de M. Whitehead. à Athènes, a même donné lieu à un incident diplomatique, le secrétaire d'Etat adjoint ayant déclaré à l'issue de ses conversations avec les dirigeants grees que ces derniers avaient admis que le colonel Kadhafi était derrière les récents attentats aux aéroports de Vienne et de Rome. Un porte-parole du gou-

libvenne de clarifier ses positions ». « L'objectif que nous poursuivons, a conclu M. Craxi, est d'obtenir un engagement de tous les Etats contre les actions de terrorisme. »

On estime ici que la Libye s'efforce, à la veille de la réunion que les Douze tiendront le 27 janvier à Bruxelles, d'arnadouer les Européens, certes peu portés à des sanctions économiques, mais néanmoins inquiets de la montée du terrorisme et désireux de ne pas paraître prendre trop le contre-pied des positions américaines.

La journée de M. Craxi avait débuté à Taormina par une conférence de presse organisée commun avec le premier ministre espagnol, M. Felipe Gonzalez. Les deux chefs de gouvernement ont souhaité que l'Europe « garde une position efficace et utile » dans la lutte contre le terrorisme.

J.-P. C.

mique ou autre - contre la Libye, a a jouté le porte-parole.

Au cours d'une conférence de presse, M. Papoulias, ministre grec des affaires étrangères, a indiqué, en outre, que son gouvernement avait reçu un message de M. Ali Triki, secrétaire libyen pour les relations extérieures, affirmant que son pays était prêt à coopérer avec les pays occidentaux pour combattre le terrorisme international. Signe, toutefois, de l'amélioration récente notée dans les rapports gréco-américains, M. Shultz, secrétaire d'Etat, se rendra à Athènes du 25 au 27 mars prochain. L'ambassade américaine à Athènes a maintenu, quant à elle, le propos de M. Whitehead.

Moins spectaculaire, la réaction des autorités ouest-allemandes aux

propositions américaines d'action contre la Libye n'en révèle pas moins une grande réticence. Après une entrevue avec M. Whitehead. M. Bangemann, ministre ouest-allemand de l'économie, a réaffirmé que la République fédérale ne s'associerait pas à des sanctions économiques contre la Libye. Le gouvernement de Bonn, a cependant précisé le ministre, a demandé aux entreprises allemandes de ne pas occuper la place laissée libre par les compagnies américaines en Libye. Le secrétaire d'Etat adjoint avait suggéré à ses interlocuteurs de limiter les importations de pétrole libyen, de réduire, voire d'arrêter, les liaisons aériennes commerciales entre les deux pays et de limiter les livraisons d'équipements technologi-ques avancés pouvant être utilisés à des fins militaires.

Dans l'intention, visiblement, de

contrer les efforts des Etats-Unis auprès de leurs alliés, la Libye a multiplié, mardi, les démarches dans plusieurs capitales européennes. Dans un message transmis au ministère autrichien des affaires étrangères. M. Triki, le chef de la diplomatie libyenne, a déploré l'attentat perpetré, le 27 décembre. à l'aéroport de Vienne et indiqué que le gouvernement de Tripoli « rejette toutes les formes de ter reur et ne peut soutenir les groupes qui commettent de tels crimes . Le colonel Kadhafi, lui-même, a affirmé dans une interviw au journal viennois Kurier qu'il était - contre le terrorisme » et que « les vrais terroristes sont les Israéliens ». Au sujet des attaques contre les aéroports de Vienne et de Rome, le dirigeant libyen déclare dans cet entre-tien : « Les Palestiniens ont commis ces attentats, ils doivent en assumer la responsabilité et en supporter les

conséquences. • 'L'Autriche a, cependant, décidé mardi de rétablir les visas pour tous les diplomates des pays avec lesquels elle n'a pas signé d'accords paruculiers sur la suppression de tels documents. Cette mesure concernera notamment les diplomates libyens et syriens. Le gouvernement de Vienne a également annoncé le rétablissement provisoire de visas nour l'entrée en Autriche des ressortissants tunisiens. La Tunisie, pays particulièrement fréquenté par les touristes autrichiens, était le scul pays arabe dont les citoyens n'avaient pas besoin jusque-là de visas pour se rendre à Vienne. -(AFP, AP, Reuter.)

# **EUROPE**

# Le chancelier Kohl vent en poupe...

(Suite de la première page.)

Par nature et tempérament, tout oppose M. Helmut Kohl aux élites. C'est un meneur d'hommes, apte à sentir l'air du temps, plutôt qu'un brillant pen-

Il s'entend plus à tirer les ficelles ou'à imposer une politique dans le Parti démocrate-chrétien, où s'est opéré un complexe partage des rôles. Face à une droite dure, partagée entre l'autocra-tisme éclairé de M. Strauss et la nostalgie nationaliste de ceux qu'on appelle les - casques de fer . il incame un chauvinisme diffus, s'appuyant sur la tradition et orienté vers l'avenir. M. Richard von Weizsäcker, le président de la République, est là pour en gommer les aspects les plus rébarbatifs. Son généreux discours du 8 mai 1985, par exemple, est venu à point nommé soulager les consciences après les maladresses accumulées par le chancelier lors des manifestations pour le quarantième anniversaire de la capitulation allemande.

Lorsqu'il vient rappeler en Israël qu'il est le premier chancelier de la génération d'après guerre à venir dans ce pays, lorsqu'il entraîne le président Reagan sur les tombes de SS du cimetière militaire de Bitburg, lorsqu'il affirme que la démocratie ouest-allemande n'a plus rien à envier aux autres, M. Kohl touche une corde sensible. Sans avoir le prestige de son prédecesseur sur la scène internationale, il incarne, à sa manière, une République fédérale qui cherche à affirmer sa personnalité. Ses hésitations, son manque de constance, qui lui valent parfois les critiques de l'étranger, importent finalement moins qu'on pourrait le penser.

Obligé de louvoyer entre les exigences contradictoires de sa

propre coalition, il a limité les risques en maintenant grosso modo les grandes lignes de la politique de la coalition précédente. La rencontre Reagan-Gorbatchev à

> Impopulaire et contesté, il bénéficie d'un atout majeur: la reprise de l'économie

Genève lui a permis de justifier sa seule décision très controversée : le déploiement des missiles américains en RFA - et même de revendiquer une responsabilité dans le dégel entre les deux grandes phissances.

### L'optimisme ambiant

Pris à contrepied sur ce terrain, le Parti social-démocrate n'a pas été davantage capable jusqu'ici de développer sur le plan économique on dans le domaine de l'environnement des solutions de rechange vraiment crédibles. Obnubilé par la concurrence des Verts, mais aussi paralysé par les syndicats, il a laissé à la droite le monopole du débat sur l'avenir de la société industrielle et les conséquences des nouvelles technologies. Même dans les secteurs ouvriers traditionnels, la primauté est donnée à la réussite personnelle sur la solidarité, observe-t-on à l'institut Sinus. Malgré la persistance d'un taux de chômage très élevé, la foi de l'opinion publique dans l'avenir se renforce. 73,8% des Allemands de l'Ouest estimaient en décembre que l'année 1986 serait meilleure pour eux que 1985, jugée bonne par

69,4% d'entre eux. En décembre 1984, le chiffre correspondant était de 65.6 %.

Cet optimisme fait le jeu d'un gouvernement qui, il y a un an à peine, en Rhénanie du Nord-Westphalie et en Sarre, avait dû subir deux inquiétantes défaites électorales. M. Ernst Albrecht. ministre-président chrétiendémocrate de Basse-Saxe, où se jouera le 15 juin la prochaine partie électorale importante, vient de lancer une campagne d'affichage sur ce thème : - 1986 : la Basse-Saxe choisit le bonheur. Nous allons bien. Il faut que cela continue - Avec actuellement 48% des intentions de vote pour la CDU, la partie est bien engagée. même si elle n'est pas gagnec

Dans le nord protestant de la République sédérale, les scandales qui ont émaillé les premieres années du gouvernement Kohl et les dissensions de sa majorité ont davantage marqué qu'ailleurs. Ces dissensions ont fini cependant par perdre de l'importance. Elles n'ont pas empêché le chancelier et son ministre des finances, M. Gerhard Stoltenberg, d'imposer leur politique économique et sociale. Après des coupes sévères dans le budget social de l'Etat, au cours des premiers mois du gouvernement, on est revenu à une pratique plus balancée qui met un fort accent sur la politique familiale et qui est acceptée de plus ou moins bon gré

Sur le plan des libertés individuelles, la patience du chancelier, qui joue volontiers sur la durée pour étouffer les conflits, a fini par porter ses fruits. Les trois partenaires de la coalition viennent de se mettre d'accord, avec queiques grincements de dents chez les libéraux, sur une série de

L'autorité de M. Heimut Kohl, qui était publiquement remise en cause il y a quelques mois encore par certains de ses ministres de la CSU, ne semble plus poser de problème grave à l'intérieur de la majorité. Les spéculations sur son remplacement à la tête de la CDÜ, objet de toutes les conversations à Bonn après l'échec du rti en Rhénanie du Nord Westphalie, ont brutalement cessé d'être de mise.

HENRI DE BRESSON.

# Grande-Bretagne **DES AGENTS SOVIÉTIQUES CHEZ LES MILITANTES**

**PACIFISTES?** 

Mauvaise saison pour les militantes pacifico-féministes qui campent depuis des mois à proximité de la base militaire américaine de Greenham-Common, où sont en cours d'installation quatre-vingt-seize missiles Cruise de l'OTAN. Non seulement, il y a les rigueurs du quotidien - le froid, l'inconfort des sacs de couchage, le mauvais café et les sandwiches - non seulement il y a le voyeurisme des gardes de la base et les humiliations, les descentes de police, l'hostilité des habitants de la ville voisine qui refusent jusqu'à l'eau, non seulement il y a l'isolement (fini le bel élan anti missiles de l'année 1983, on n'est plus que quelques dizaines à battre la semelle devant les différentes entrées de la base), mais voilà que les « folles de Greenham-Common » doivent en plus saire sace à ce qu'elles tiennent pour une véritable « campagne de démoralisation ».

Le magazine Jane's Defence Weekly, dans un article largement repris par l'ensemble des médias britanniques, vient en effet d'affirmer que les pacifistes de Greenham-Common sont depuis le début infiltrées par un détachement feminin des Spetsnaz, les forces spéciales soviétiques. Objectif: encourager l'organisation de manifestations pour étudier le système de réaction de la base. Le magazine ajoute que ces agents de haut niveau ont recu pour ce faire une formation spéciale dans un camp soviétique où a été intégralement reproduite la base de Greenham-Common. Bref. c'est à se demander qui,

dans l'affaire, se donne le plus de mal pour rien : de ces pacifistes entêtées livrant depuis l'automne 1983 un combat saus espoir, ou de ces agents soviétiques formés aux très délicates missions d'infilirer un groupe qui accueille tout le monde à bras ouverts, de percer les secrets militaires à vue d'œil, au mieux à l'aide de jumelles, et de

Belgique EXPLOSIFS, COLT 45, ŒUVRES D'ENVER HODJA...

# Ce que recelait une des « planques » des Cellules communistes combattantes

De notre correspondant

Bruxelles, - Les Œuvres choi-sies d'Enver Hodja voisinant avec un numéro de Fluide glacial, un Que sais-je ? sur le terrorisme et des livres sur les armes à poing, des dizaines de fausses cartes d'identité et de permis de conduire, le Who's Who de la Belgique francophone... mais aussi des explosifs, un colt 45, des cartes d'état-major... et encore du Cristal Color pour se teindre les cheveux, des billets de banque... Cet étrange bric-àbrac, où le matériel du professionnel côtovait celui du potache, a été découvert, la semaine demière, par les enquêteurs beiges dans une des « planques » des Cellules communistes com-

battantes (CCC). Ce matériel a été présenté aux journalistes mardi 21 janvier à l'issue d'une conférence de presse annoncée comme exceptionnelle, mais qui n'a pas apporté beaucoup d'éléments nouveaux. M. André Verdoren, le premier substitut du procureur du roi, a confirmé d'abord l'arrestation de Luc Van Acker, un jeune homme de vingt-deux ans qui pourrait être l'artificier du FRAP (Front révolutionnaire d'action prolétarienne (le Monde des 19 et 20 janvier). Ce groupement avait revendiqué trois attentats

au printemps 1985. Le FRAP aurait été créé à l'initiative d'Action directe à la suite de divergences entre les terroristes français et les dirigeants des CCC. Contrairement à Pierre Carette, le patron présumé des CCC, Luc Van Acker n'est pas resté silencieux après son arrestation, ce qui pourrait permettre aux enquêteurs et aux magistrats de progresser plus rapidement dans le démantèlement en cours du mouvement terroriste belge. Cela pourrait permettre aussi d'éclaireir enfin le dossier de Chantal Paternostre, une assistante sociale anarchiste de trente-neuf ans, sous les verrous depuis le 15 août demier, soupconnée d'avoir appartenu au FRAP, mais oui a toujours clamé son innocence.

Selon certains journaux, on aurait trouvé dans les appertements loués par les CCC la liste codée de tous les membres de l'organisation, ainsi que celle des attentats projetés. Les terroristes voulaient notamment s'attaquer à plusieurs firmes travaillant avec l'OTAN. Des personnalités politiques et économiques, dont le ministre de la iustice. Jean Gol, et le PDG de la banque de Bruxelles Lambert, Albert Frère, étaient aussi visées.

JOSÉ-ALAIN FRALON.

# **Tchécoslovaguie**

# Obsèques officielles et discrètes pour Jaroslav Seifert

Prague. - Plusieurs milliers de personnes ont défilé mardi 21 janvier devant le cercueil du poète Jaroslav Seifert mort onze jours plus tot. Le cercueil de Seifert prix Nobel de littérature 1984, mais aussi ancien signataire de la Charte 77, manifeste de la • dissidence - tchécoslovaque - était enveloppé dans un drapeau aux couleurs nationales et exposé dans une salle de la Maison des artistes, ce qui donnait un certain caractère officiel à ces obsèques, d'autant que M. Gustav Husak, chef du parti et de l'Etat, avait envoyé une couronne d'œillets rouges. En même temps, toutefois, des dispositions avaient été prises pour limiter l'ampieur de l'évenement. Les portes de la Maison des artistes avaient été fermées une heure et demie avant le début de la cérémonie et les abords du bâtiment étaient surveillés par de nombreux policiers. Ce fut done « un hommage bien bref pour un si grand artiste -, selon l'expression d'une vieille dame dans la foule. Dans la soirée, le dramaturge Vaciav Havel (figure de proue de la Charte 77, emprisonné pendant quatre ans), a été empêché de fleurir la tombe de Seifert, inhumé, selon sa volonté, dans le cimetière d'une petite localité au nord de Prague.

Le Financial Times signale, par ailleurs, qu'un certain nombre de signataires de la Charte 77, privés depuis longtemps de leur téléphone, se sont récemment vu rendre l'usage de ces appareils.

cen poupe

69.4% d'entre en la companion 1984, le chiffre en la companion 1984, le chiffre en la companion de la companion de

cemocrate de Beselve jouen le 15 juin la production de 15 juin la production électrorale important la sancer une campage s'été sur ce thème : 1986 : la parie ca biane : 1

dzies qui on fimile mieres années du game Koni et les dissensions de The out Cavantage make Sewis Ces dissense cebeugau: bat beige #! fe per ferno-les de tance. Elles n'ont passing chancelier et son mine Enances. M. Gerhard & inter de inter de inter des par les inter de perg. d'imposer leur paig COUTES SEVERES CARE LE 300 2. 22 PE21 20 0006 miero mais du gontane ex reserve the make bereiter der met ming San de la company Tresting or bire on week BELED'S 74: 200 

Sur le clan des fileses de la compara de la

BELLING-

Mante Mari-

A PC Na-

STUTE .

TO.

A BREC

300 BOL

25

Maj Mat

Election to de M. Height and the control of the control of the second of the control of the second of the control of the contr

HENRI DE 1880

Grande-Bretage
DES AGENTS SOVERE
CHEZ LES MUTARE
PACFISTES!

# Thémis a 30 ans... et salue tous les étudiants.

Elle remercie Maurice Duverger, Raymond Barre, Jean Carbonnier, Jacques Ellul, Georges Vedel et son éditeur de lui avoir donné sa chance et invite les jeunes juristes de talent à la rejoindre pour le progrès du Droit et de la Science juridique.

puf

LES LIVRES DES PUF QUESTIONNENT LE MONDE

# **AMÉRIQUES**

### **Etats-Unis**

# Le Congrès face à de difficiles choix budgétaires

Washington. — L'obligation qu'ont les Etats-Unis de mettre de l'ordre dans leurs affaires financières risque de modifier leurs options politiques à l'issue de la longue bataille budgétaire qui s'engage cette semaine avec la fin des vacances parlementaires. Son résultat pourrait, en fait, marquer la fin du reaganisme — ce qui ne veut pas dire celle de la popularité personnelle de M. Reagan.

Les membres du Congrès se trouvent aujourd'hui dans la difficile citturie d'âtsu l'éans la difficile citturie d'âtsu l'éans la difficile citturie d'âtsu l'éans le mettre de la popularité personnelle de M. Reagan.

Les membres du Congrès se trouvent aujourd'hui dans la difficile situation d'être désormais tenus par la loi de réduire les dépenses de l'Etat dès la présente année fiscale (1985-1986) — et plus encore à partir de celle qui débute en octobre prochain (1986-1987), — et de devoir parallèlement entrer en campagne électorale, les mandats de la totalité des représentants et d'un tiers des sénateurs s'achevant en

Or, si la majorité dont les démocrates disposent à la Chambre est solide, celle que les républicains détiennent au Sénat est, en revanche, fragile. Elle n'est que de quatre voix et il y a beaucoup plus de sièges républicains que démocrates soumis à réélection. Confrontés au danger de perdre tout poids au Congrès et pensant à l'avenir de leur parti après l'élection présidentielle de 1988, les amis de M. Reagan vont donc avoir de plus en plus tendance à accorder à leurs intérêts électoraux immédiats la priorité sur les consignes de

la Maison Blanche.

Concrètement, cela signifie qu'aiguillounés par une pression démocrate, qui n'aura pas besoin d'être forte pour être efficace, les élus républicains vont tout faire pour enterrer le projet de budget pour 1987 qui sera présenté, début février, par le président. Si le détail de ce projet n'a pas encore été révélé, les grandes lignes en sont connues. M. Reagan proposera une hausse des dépenses militaires que

« Gorbatchev attend de voir comment se déroule notre processus budgétaire » : un argument de M. Reagan pour faire voter les dépenses militaires...

compenseraient de nouvelles coupes sombres dans les dépenses civiles, afin de satisfaire aux dispositions de la nouvelle loi qui limite le déficit budgétaire de 1987 à 144 milliards de dollars contre 220 milliards cette année et impose, par paliers annuels successifs, le retour à l'équilibre d'ici à 1991.

Dite loi Gramm-Rudman, du nom de ses auteurs, et adoptée en décembre dernier par un Congrès qui voulait à la fois montrer sa détermination de lutter contre le déficit et éviter de prendre ses responsabilités en procédant à des choix budgétaires, ce texte stipule que, si les plafonds qu'il fixe ne sont pas respectés, des coupes automatiques doivent être effectuées, à part égale, dans les dépenses militaires et civiles.

Cela n'a pas empêché M. Reagan de faire venir à la Maison Blanche, mardi 21 janvier, les responsables républicains du Congrès pour leur tenir un langage qui a semblé passablement anachronique. Il n'est pas plus question, leur a-t-il dit en substance, d'augmenter les impôts que de réduire les crédits de la défense. Il faut au contraire, a-t-il ajouté, se décider à aider militairement les mouvements de gnérilla anticommuniste d'Angola et du Nicaragua car, si nous maintenons nos engagements pris en faveur de l'initiative de défense stratégique, des combattants de la liberté et de l'isolement des radicaux comme Kadhass (...), nous avons de bonnes chances de faire de bons progrès » lors du prochain sommet soviéto-américain.

Ces chances, estime en effet M. Reagan, « seront directement fonction de notre position globale et de notre solidarité interne ».

### le notre solidarité interne ». Trois scénarios possibles

Trois scénarios sont à partir de là envisageables. Dans le premier, M. Reagan ne fait aucune véritable concession et échoue, en raison de l'hostilité des démocrates et des réticences des républicains, à faire passer son projet de budget. Les coupes automatiques entrent en jeu, le budget militaire est diminué de quelque 40 militaire est diminué de quelque 40 militaire est diminué de quelque 40 militaires et c'en est fait, dans des conditions humiliantes pour le président et son parti, d'une des pierres angulaires du reaganisme: l'effort d'armement. Ce scénario est toutefois peu plausible, d'abord parce que la plus grande qualité politique de M. Reagan est son sens du réalisme et qu'on ne voit pas ensuite l'avantage qu'il trouverait à se laisser imposer par la loi des concessions qu'il pourrait tenter de négocier à meilleur compte.

Deuxième hypothèse donc : après avoir essayé de créer le plus large mouvement d'opinion possible en faveur de ses thèses (notamment en se rendant dans un mois à Grenade pour démontrer les bienfaits d'une politique fermement anticommuniste), M. Reagan négocie avec ses propres amis. Il peut alors espérer imposer au Congrès une limitation de la baisse des crédits militaires, mais la page n'en serait pas moins bel et bien tournée.

Troisième scénario (que beaucoup tiennent, à Washington, pour

le plus vraisemblable): plutôt que de céder sur les crédits du Pentagone, M. Reagan finit par accepter une augmentation des impôts, à la faveur ou non d'une réforme fiscale de grande envergure sur laquelle le Sénat doit se prononcer cette année et qui ne devrait théoriquement, en elle-même, rien changer aux recettes de l'Etat. La baisse actuelle des cours du pétrole pourrait permettre, par exemple, de faire accepter en douceur l'imposition d'une nouvelle taxe sur l'essence; quant aux rumeurs sur la création d'une TVA, elles résistent, depuis plus d'un an, à tous les démentis.

Même dans ce dernier cas de figure, l'augmentation des crédits militaires pourrait, n'être que symbolique, celle de la pression fiscale étant nécessairrement modeste à la veille d'élections. Ce serait ainsi non plus un, mais deux fondements du reaganisme qui s'écrouleraient : la déaonciation de l'impôt comme frein de la croissance et la progression des dépenses militaires (déjà stoppée, en fait dans l'année en cours).

L'esprit de Genève » ayant déjà pris le relais des philippiques contre l'empire du mal », la lente évolution du reaganisme vers un conservatisme plus classique trouverait là sa confirmation sans que le prestige de M. Reagan ait sans doute à en souffrir, un tel recentrage devant être très bien accepté par une large part de l'opinion publique.

Reste que de tous les propos tenus mardi par M. Reagan aux dirigeants républicains du Congrès, il en est au moins un qui paraît incontestable: Gorbatchev attend de voir comment se déroule notre processus budgétaire. a déclaré le président Ce peut être en effet l'une des explications à la volonté récemment exprimée par le Kremlin de reporter de juin à septembre le prochain sommet soviéto-américain.

BERNARD GUETTA.

# A TRAVERS LE MONDE

# BOLIVIE

# Les syndicats lancent un appel à la grève générale

Les syndicats boliviens ont lancé un ordre de grève générale de vingt-quatre heures pour le jeudi 23 janvier. Un porte-parole de la COB (Centrale ouvrière bolivienne) a affirmé qu'il s'agissait « du début du combat de tous les ouvriers contre la politique économique du gouvernement ». D'autre part, les ministres du gouvernement du Dr Paz Estenssoro ont remis leur démission collective le mardi 21 janvier afin de permettre un remaniement du gouvernement. Selon le ministre du plan, M. Guillermo Bedregal, la politique d'austérité du gouvernement n'est plus adaptée à la situation. C'est le premier remaniement depuis la prise de pouvoir du Dr Paz Estenssoro en août. — (AP, Reuter.)

# CORÉE

# Sécul déplore la suspension des pourparlers avec Pyongyang

Séoul. — Les autorités sud-coréennes ont déploré, mardi 21 janvier, la décision de la Corée du Nord de boycotter la session de négociations économiques bilatérales prévue ce mercredi à Panmunjon, dans la zone démilitarisée qui coupe la périnsule coréenne en deux. Le régime communiste de Pyongyang entend protester contre la tenue en février, dans le Sud, des grandes manœuvres militaires conjointes qui réunissent chaque année depuis dix ans quelque deux cent mille militaires américains et sud-coréens. Il affirme que les négociations raprendront « lorsque l'atmosphère sera propice». Compte tenu de la durée des manœuvres, deux autres rencontres prévues en février dans le cadre des négociations intercoréennes, seront vraisemblablement annulées. La Chine et l'URSS — M. Cheverdnadze se trouvait en visite officielle ces jours demiers à Pyongyang — ont protesté contre cet exercice militaire, estimant qu'il est de nature à compliquer le dialogue coréen et à aggraver les tensions régionales. — (UPI, Reuter.)

# LESOTHO

# Reprise du dialogue avec Pretoria

Maseru. – Le nouveau régime militaire du Lesotho, dirigé par le général Justin Lekhanya, a envoyé, mardi 21 janvier, une délégation au Cap pour tenter de normaliser les relations de Maseru avec les autorités sud-africaines, et obtenir notamment la levée du blocus économique imposé par Pretoria. Cette délégation était conduite par M. Evaristus Sekhonyana, ministre du plan et des affaires économiques dans le gouvernement déchu de l'ancien premier ministre Leabus Jonathan. Les entretiens du Cap ont fait l'objet d'un communiqué soulignant la volonté des deux parties d'« œuvrer activement pour un renforcement de leurs relations de bon voisinage ». Il semble, d'autre part, que M. Jonathan, ainsi que les ministres qui ont été arrêtés, n'ont pas été internés et seraient simplement assignés à résidence à leur domicile. Le coup d'Etat de lundi a surpris à Maseru le ministre cubain des affaires au Lesotho et qui est bloqué dans la capitale, où les aéroports restaient fermés mercredi matin. M. Malmerca n'a pes quitté sa chambre d'hôtel, celle-ci étant gardée en permanence par des policiers, sans que l'on sache très bien s'il s'agit d'assurer la protection du ministre cubain ou de le surveiller. Un responsable de la délégation cubaine a été tué par un membre présumé de la Ligue des jeunesses du Parti national Basotho (BNP), au cours d'une visite d'un camp d'entraînement des environs de la capitale. -(AFP, AP, Reuter, UPL)

# **POLOGNE**

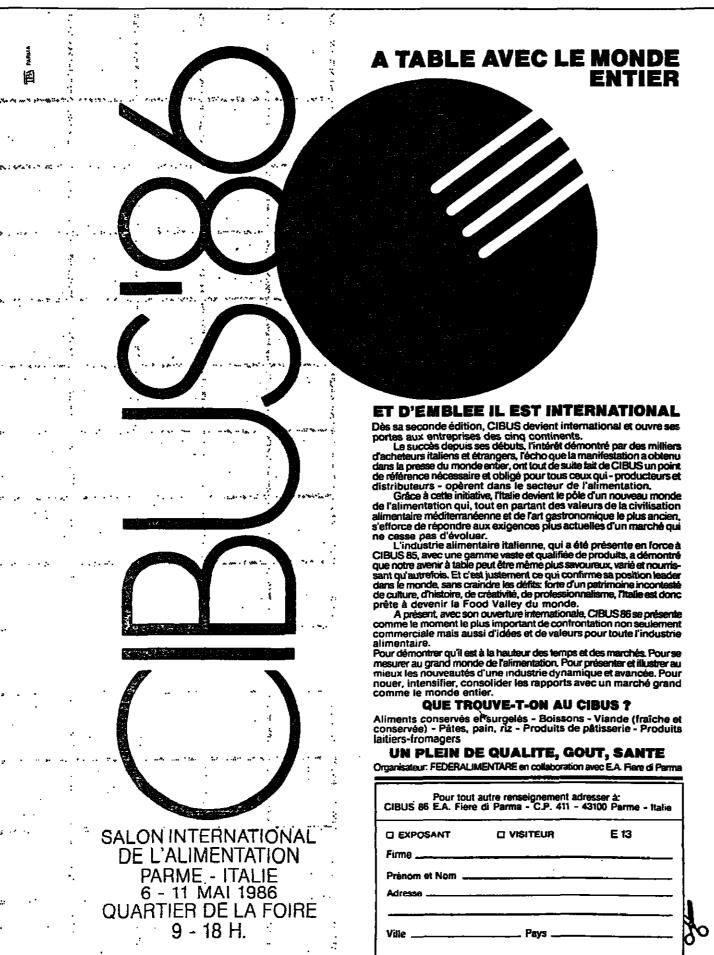
# Un prisonnier politique fait la grève de la faim depuis plus de cent jours

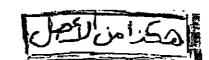
Varsovie. - M. Czeslaw Bielecki, ancien responsable d'une des principales maisons d'édition clandestines en Pologne (CDN « A suivre »), observe une grève de la faim depuis le mois d'octobre et est alimenté de force, a-t-on appris, mardi 21 janvier, de source officielle. Arrêté au mois d'avril 1985, dans des circonstances particulièrement mouvementées, M. Bielecki (un architecte connu) était maintenu dans un strict isolement. Il n'a été autorisé à recevoir la visite ni de ses deux fils ni de son avocat et est privé de livres. Dans une lettre qu'il avait pu faire parvenir à l'extérieur (le Monde du 10 novembre 1985), il avait fait part de son intention d'entamer une grève de la faim le 13 octobre demier, jour des élections législatives, mais on était depuis sans nouvelle de lui. Le ministre de l'intérieur, le général Kiszczak, avait publiquement traité M. Bielicki d'e agent de l'étranger », à la suite de quoi le prisonnier avait entrepris, depuis sa cellule, d'intenter une action en diffamation contre le ministre, dont les propos reflétaient, selon M. Bielecki, une sorte de « projection psychiatrique » de ses propres obsessions. Une jeune femme arrêtée en même temps que M. Bielecki, M<sup>m</sup> Maria Twardowska, est elle aussi maintenue en détention et n'a pas bénéficié, à ce jour, des mesures de « clémence » annoncées, après les élections, en faveur des personnes qui n'avaient jamais été condamnées auparavant, et en particulier des femmes. Par ailleurs, l'agence officielle PAP a annoncé, mardi, l'arrestation à Gdansk de trois « responsables des structures clandestines » de Solidarité, sans autre précision.

# **RÉPUBLIQUE SUD-AFRICAINE**

# Six morts dont deux policiers blancs

Deux policiers blancs et quatre mineurs noirs ont été tués, mardi 21 janvier, lors d'un affrontement opposant environ cinquents mineurs noirs à une patrouille policière, près de la cité de Bekkersdal, à une cinquantaine de kilomètres à l'ouest de Johannesburg. Les deux policiers ont été tués à coups de couteau et de gourdin alors qu'ils voulaient, selon la police, disperser un « rassemblement illégal » sur la mine de Randfontein. Des renforts de police sont arrivés et ont fait usage de leurs armes à feu contre les manifestants, qui, eux-mêmes, tiraient sur les forces de l'ordre avec les armes de service des deux policiers tués. Trente et un Noirs, blessés par balles, ont été hospitalisés. La tension restait très vive, ce mercredi matin, sur la mine de Randfontein, la police anti-émeutes quadrillant tout le secteur. — (AFP.)





S LE MOND

ent un appel

inus 23 januar

**suspe**nsion vec Pyongyang

更多。 受養的表別。1200年2月5日第四日

AND BYEC Pratoria

Service Control of the Authority Control of the Con Mark Commence of the State of t

tique fair la grave de la fin

Server 1885 - Company of the server

<u> के के</u> किए रहा है । Fleshing on 1

ers, a ---36 8 L A PROPERTY. por Enc. 在 等"产" 在 位 " garage en 🚈 . AND THE PERSON NAMED IN COLUMN

deux policiers blancs

Le premier dési de tous les professionnels français du Textile, de l'Habillement et de la Haute Couture est né :

# L'INSTITUT FRANÇAIS DE LA MODE

Centre Privé de Formation Supérieure du Textile de l'Habillement et de la Haute Couture

# Le DEFI

est fier d'être à l'origine de sa création et tient à remercier tous ceux et celles qui ont contribué à la réussite de ce projet, unique au monde.

# aux Administrateurs du DEFI et à ceux de l'IFM :

G. Pasquier G. Monnier J.P. Laurcau E. Eloy M. Bruncl P. Audrain B. Morel Proverbio B. Etcheparre W. Lauriol L. Cligman L.C. Bary J. Mouclier J.D. Gardère L. Salmon R. Mercier P. Bergé J.C. Mouret J. Deleroix D. Hechter A. Sarfati R. Boit R. Mett L. Mullicz Motte J.J. Delort G. Jollès H. Tezenas du Montcel J.Y. Bolze J.C. Musson G. Meyer X. Larère P. Dumont P. Bordier

ainsi qu'aux premiers intervenants à l'IFM: J. Rouët C. Nicholas E. Jacobson M. Duforest J.F. Bretelle Agnès B. Conseil Christian Dior Yves Saint Laurent Sommer Sedan Dorothée Bis Agnès B. P. Roussel A. Perrin J.J. Dupont M. Bidemann Kenzo M. Allaire Jacques Jaumet Cartier Jacques Jannet Bidermann Allaire' Kenzo S. Rykiel J.J. Picart L. Edelkoort M. Biguet P. Allender J. Lenoir Sonia Rykiel Conseil en Styliste Abyssa-Maudom ITF Paris Chlori F. Stein Communication N. Ferdman C. Brouct M. Amandry Chanel Printemps M. Manusardi M. Rampillon Marie-Claire ITF Maille M. Thomas A. Gibier M. Cau Conseil Jacques Jaunet M. Antikow Fed. Teintures Textile - Art G. Rech Saint Laurent Rhône-Poulenc P. Moreni el Apprêts B. Thomass Rive Gauche Georges Rech Fibres Popy Moreni J.M. Gogue Chental Thomass M. Amodin J. Charlier P. Romatet A. Mouclier D.M.C. F. Vincens D.M.C. Rousseau Mafia Madame Grès Harper's Bezaur F. Colette EllcG. Roudine C. Bailly Grès **Printemps** J. Myara P. Welcome Créatrice Chambre D. Hechter F. Combet-Mage Pbildar Mendès F. Beaufumé Syndicale Daniel Hechter Bayer France M. Zaerhinger Kenzo du Prèt-à Porter P. Neiertz J. Honoré M. Costenoble P. Bergé Vestra Charles Jourdan He-de-France D.M.C. Yees Saint Laurent Cacharel

> Nous remercions également le Ministère du Redéploiement Industriel et du Commerce Extérieur.



Comité de Développement et de Promotion du Textile et de l'Habillement 55 avenue Kléber 75016 Paris

(Suite de la première page.)

Côté socialiste, l'argument est simple. C'est celui de tous les présidents de la Ve République. C'est aussi celui qui a permis à M. Mitterrand, à peine élu, de bénéficier de la « vague rose » du printemps 1981. Donnez-moi les moyens de gouverner (ou de continuer); moi, c'est la stabilité ; les autres, c'est la pagaille! Une triple pagaille, ajouteront les partisans du ches de l'Etat : entre le président et un couple exécutiflégislatif hostile, d'une part; entre le RPR et l'UDF, d'autre part; entre les trois chefs de guerre de l'opposition enfin, exclusivement préoccupés par l'échéance présidentielle. Décidément, mieux vaut ne pas changer une équipe qui gagne », quitte à s'en débarrasser, si vraiment elle dérange, à la seule date qui vaille : 1988.

Encore deux ans, monsieur le bourreau! Cette réplique guette bien sûr un président à qui l'opposition a tôt fait de retourner le compliment : la stabilité, dit-elle, c'est un gouvernement RPR-UDF, les socialistes ne pouvant espérer au mieux qu'un « tiers bloquant », comme dit M. Toubon. Et celui par qui le malheur peut arriver, dit M. Chirac, c'est M. Mitterrand s'il entrave la volonté populaire •.

Ce \* tiers bloquant -, ces fameux 30 % représentent la perspective politique logique d'un PS qui assume (congrès de Toulouse) sa - culture de gouvernement . en même temps qu'ils sont le fruit de la tactique présidentielle. En obligeant les Français à choisir entre lui-même et l'opposition, M. Mitterrand a fait entrer le PS dans une zone qui peut aboutir à l'installer comme premier parti de France, en voix et en sièges. Mais s'il est le premier, le parti du président ne constitue plus - c'est nouveau sous la V<sup>e</sup> – le bloc dominant.

Car, tout autant que le PS, le RPR et l'UDF bénéficient, eux aussi, d'un - vote utile >, d'un réflexe majoritaire, qui élimine ou contient les « petites listes ». Qui plus est, le nouvelle loi électorale avantage les grands partis ou les coalitions et, parmi eux, le RPR et l'UDF. Premier point : la repré-

formations (notamment le PC ou fait le plein de ses voix. Son prole Front national) sera sensiblement inférieure (de l'ordre de 3 points) à leur influence en voix. tandis que la représentation en sièges des grandes listes sera nettement supérieure à leur influence

Second point : pour que le a vote utile » que demande M. Mitterrand lui permette de confier de nouveau la responsabilité gouvernementale au PS, il faut que ce dernier atteigne la zone non plus des 30%, mais des 35%; mais il faut aussi, et surtout, que la coalition RPR-UDF tombe au-dessous de... 42% ou 43%. Car à ce niveau, bien que minoritaire en voix, l'opposition serait en effet toujours majoritaire en sièges, et donc en état de

Ainsi apparaissent les trois dangers qui guettent les socialistes. Il en est un qui consiste à prendre, dès maintenant, pour argent comptant un score (30%) que tous les instituts de sondage ne lui attribuent pas (ou pas encore) et que les élections cantonales partielles n'ont pas fait apparaître. L'euphorie qui s'est emparée de certains esprits pourrait avoir un terrible effet boomerang, en cas de tassement ou de recul aux prochains sondages.

Le deuxième risque est contenu dans la démarche même du président. C'est sur ses épaules que repose le combat électoral; il s'en trouve rajeuni, combatif, pugnace comme un Chirac en campagne. Mais M. Mitterrand va devoir s'arrêter le 24 février puisque, à la différence de ses prédécesseurs, il se taira pendant la campagne officielle. Il a donc très peu de temps pour réussir; et il restera trois semaines à l'opposition pour refaire, éventuellement, son

Enfin. la campagne sur le vote utile » profite certes au PS. mais elle est aussi dangereuse pour lui dans la mesure où elle détourne les électeurs de droite de voter Le Pen pour reporter leurs voix sur la coalition RPR-UDF.

Vigoureusement incitée à la contre-attaque par M. Chirac. l'opposition a peut-être mieux à faire qu'à se répartir les porteion en sièges des « petites » feuilles. Elle a déjà, semble-t-i

blème est donc de les conserver. Qui plus est, il lui faut remettre dans la tête des électeurs ce qu'elle reproche à la gauche, tâche qui n'est plus si aisée. Car le gouvernement Fabius a eu un effet positif pour le pouvoir : celui de dépassionner le combat, de mettre fin au climat de rejet, par-

fois paroxystique, qui permettait à l'opposition de vivre tranquille, et de se contenter de souffler sur les braises des mécontentements catégoriels. Enfin sa propre plate-forme prête le flanc à la critique, et à la

mobilisation de la gauche, sur au moins deux points sensibles : la fiscalité, pour laquelle RPR et UDF ont privilégié, selon les socialistes, 120 000 foyers fiscaux (une politique . de classe ., comme dirait le Financial Times): l'autorisation administrative de licenciement, qu'elle veut supprimer malgré l'impopularité d'une telle mesure (2), comme si la droite, décidément manquait de distance par rapport à ses propres groupes de pression.

La phase actuelle est donc décisive, et délicate pour tout le monde. Elle nous conduit à une - bipolarisation inégale - (sclon l'expression d'Alain Duhamel), avec un PS fort, mais seul, face à une coalition RPR-UDF sur la défensive, sous l'œil d'un président efficace qui a piégé tout son monde avec le débat sur la cohabitation. Et qui n'a pas dit son dernier mot.

JEAN-MARIE COLOMBANI.

(1) Comme l'a montré M. Gérard Le Gall, in Revue politique et parlemen-taire, juillet-août 1985.

(2) 30 % des Français sont favorables à cette suppression, 46 % y sont hostiles, selon un sondage de la SOFRES pour Llaisons sociales (janvier 1986).

LE PREMIER MEETING UNITAIRE DE L'OPPOSITION

# Le serment de Caen

A peine une semaine après la signature de la plate-forme « Pour gouverner ensemble », MM. Jacques Chirac, président du RPR, et François Léotard, secrétaire général du PR, ont tenu, mardi 21 janvier, à Caen, le premier meeting unitaire de l'opposition dans un département où la droite présente pour les législatives une liste d'union enumenée par M. Michel

De notre correspondante

Ovationnés par 4 000 militants et sympathisants, MM. Chirac, Léo-tard, d'Ornano et les colistiers de ce dernier, ont fait une entrée en fanfare au parc des expositions de Caen où, sur un calicot, se détachait les lettres rouges de l' - Union de l'opposition. L'union n'est pas un vain mot à Caen où la constitution des listes n'a pas suscité de difficultés majeures dans l'opposition. Et ce n'est certainement pas un hasard si, dans leur périple électoral à travers les provinces françaises, M. Chirac, qui arrivait de Paris, et M. Léotard, de Cherbourg, avaient choisi le sief de l'homme lige de M. Valéry Giscard d'Estaing pour participer à un meeting unitaire.

Devant des journalistes, M. Chirac avait, deux heures auparavant, évoqué notamment la « com-binazzione » de la cinquième chaîne, rappelé qu'il était favorable *personnellement -* au lien fixe entre la France et la Grande-Bretagne et qu'il désend d'ailleurs le projet Transmanche depuis longtemps. Il avait parlé aussi de l'évolution politique d'Olivier Stirn, actuel député du Calvados, mais allié aux socialistes dans la Manche, en affirmant que ce qui est dérisoire n'a pas à être commenté ». Certains de ces thèmes ont été repris lors d'une rencontre du président du RPR avec des socio-

Président du comité de soutien à la liste d'union UDF-RPR, M. Jean-Marie Girault, sénateur-maire de d'Ornano, député UDF sortant du Calvados, et M. André Fanton, député RPR européen. Un meeting qui se voulait, en quelque sorte, une réponse à l'intervention, vendredi, du chef de l'Etat à Grand-Onevilly et qui entrait dans la stratégie d'union de l'opposition, qualifiée par M. Jacques Chirac, d'« exemplaire dans le Calvados »

Caen, a ouvert le feu des interventions dans un parc des Expositions que la conviction des militants ne parvenait pas à réchauffer. Avec M. A. Fanton, il a répété que l'opposi-tion voulait « rendre ses chances à la France -, un argument repris par M. d'Ornano, selon lequel = la Basse-Normandie est un exemple de l'échec du socialisme ».

# « Constructeur d'union »

C'est au constructeur d'union que M. Léotard a ensuite donné un coup de chapeau en remerciant M. d'Ornano. «Il faut parler de choses simples dans des périodes compliquées », a poursuivi le chef du PR en notant que « sans alliés, sans projets, sans espérance, François Mitterrand joue sur la résignation des Français. Comme en 1981.il cache les enieux, évite les vrais débats, camoufle ses résultats et ses intentions. Aujourd'hui la crise est made in France ».

En proposant aux Normands de faire le - serment de Caen - le secrétaire du PR a insisté sur le progrès social et les qualités des Français pour mieux affirmer que le futur gouvernement serait celui de \* tous les Français et non pas un gouverne-ment de droite ». Si Jacques Chirac n'a pas demandé aux militants de prêter serment, il a constaté que seules les exigences immédiates du redressement national - devaient motiver les Français. Il a dénoncé la situation dans laquelle les socialistes vont laisser le pays, l'offensive de · propagande » conduite actuellement par le gouvernement, estimé le croissement de la dette publique, l'augmentation des charges des entreprises, la baisse de l'investissement productif et de l'épargne, les problèmes de l'agriculture, la dégradation du système de défense natio-

Les questions de sécurité publique et de justice ont également été abordées. Des questions que le maire de Paris rapproche du dossier de l'immigration que « la gauche n'a su maîtriser ». Choqué par le reproche de vouloir s'associer à l'extrême droite, mis en avant par M. Fabius lors de leur sace-à-face télévisé. M. Chirac a rétorqué que pourtant « les socialistes n'ont pas hésité à gouverner avec les communistes .. Condamnant l'attitude du chef de l'Etat, le président du RPR a mis en cause les acquis sociaux . dont nous ne sommes pas près d'avoir fini de payer la note», le discours de François Mitterrand qui oppose les riches et les pauvres, «une terminologie e même Georges Marchais n'emploie plus », a ironisé M. Chirac.

Le maire de Paris a aussi mis en lumière ce qu'il appelle « les contradictions de François Mitterrand en ce qui concerne son rôle, ses droits et ses devoirs : il dit n'être associé à aucune formation politique et il affirme cela dans un meeting du parti socialiste! - M. Chirac a cependant fait une concession au chef de l'Etat, celle de l'humour, avant de conclure : - Il est essentiel de se mobiliser pour assurer l'alternance.

PASCALE MONNIER.

# SITUATIONS 86

Seine-et-Marne: un parachuté giscardien s'en va, un barriste arrive

De notre correspondant

sûr de lui, de l'autre une UDF incapable de se mettre d'accord sur une liste cohérente. La situation de la droite en Seine-et-Marne s'est nettement dégradée. Si rien n'est encore définitif il semble probable que l'opposition se présentera face aux électeurs en ordre dispersé. Malgré l'intervention des sénateurs du département, l'idée de la liste unique n'a pas été retenue.

Les candidats du RPR sont connus depuis plus d'un mois. Derrière MM. Alain Peyresitte et Didier Julia, tous deux députés sor-tants, figure à la troisième place jugée éligible M. Guy Drut. Le signal de départ a été lancé très tôt, explique-t-on au RPR pour contenter les militants qui piaffaient d'impatience, leurs affiches à la main.

L'UDF, qui a investi M. Jean Jacques Hyest (CDS), avait prévu dans un premier temps de lui adjoindre en deuxième position M. Bernard Lehideux (PR) imposé par les responsables nationaux et, notamment, par M. Michel d'Ornano. M. Hyest a refusé ce parachutage, et s'est tourné vers M. Raymond Barre. Il vient de présenter sa liste, sans attendre l'assentiment des instances départementales de l'UDF. On y trouve en deuxième position M. Jacques Troesch, proche collaborateur de M. Barre, et de jeunes élus locaux sans étiquette. . J'ai voulu constituer une équipe ouverte à

toutes les sensibilités politiques de l'opposition », souligne M. Hyest. «Il v a d'ailleurs touiours D'un côté un RPR dominateur et place pour un candidat du PR, mais pas le deuxième... -

> Avec deux listes. l'opposition nationale peut espérer remporter cinq sièges sur les neuf à pourvoir : trois pour le RPR et deux pour l'UDF. Le « coup de force » de M. Hyest parrainé par M. Barre a désorienté les autres candidats de l'UDF. Le « coup de force » de M. Hyest, parrainé par M. Barre, a tout d'abord désorienté les autres capdidats de l'UDF. Réunis samedi 18 janvier, ceux-ci ont approuvé l'initiative de M. Hvest. Conséquence de ces tergiversations, un regain d'espoir à gauche. Le Parti socialiste compte sur la situation confuse de l'opposition pour réussir la réélection de ses trois députés sortants, MM. Alain Vivien, Robert Le Foll et Jean-Pierre Fourré. « Nous sommes la première force du dépar-tement », déclare M. Alain Drèze, premier secrétaire départemental. · Face à une opposition au style politique suranné, nous allons nous appuyer sur notre images de mes et d'hommes jeunes et com-

pétents. » M. Gérard Bordu, ancien maire de Chelles qui a été rappelé par le Parti communiste pour diriger sa liste, se montre assez discret. Ce n'est pas le cas de M. Jean-François Jalkh, le jeune candidat du Front national, qui mène une campagne

active dans le nord du département. CHRISTIAN-LUC PARISON

Alpes-de-Haute-Provence: « un lot de consolation » pour M. Massot, PS écarté de la liste pour les législatives

De notre correspondant

Digne. - La préparation des élections législatives et régionales aura été particulièrement douloureuse pour les socialistes des basses Alpes. qu'ils soient élus, dirigeants ou simples militants. Le combat des chefs qui, dans un premier temps, a opposé les deux députés sortants, MM. Bellon et Massot pour l'investiture aux législatives a tourné à l'avantage du premier, grâce à l'arbitrage » de M. Escanez (rocardien) qui a obtenu la tête de liste pour les régionales (le Monde, du 5 décembre). Cette lutte intes-tine a laissé quelques traces dans les rangs de la fédération départemen-

Un vent de fronde, alimenté par le sentiment d'avoir été grugé, a soufflé du côté de M. Massot. Chiffres et statistiques à l'appui, on a tenté de démontrer que non seulement il v avait eu tricherie dans un certain nombre de sections lors du vote des militants début novembre, mais encore, et surtout, que MM. Bellen et Escanez avaient passé une alliance secrète et - contre nature -. aux dépens de M. François Massot (1).

Malgré les protestations de ce dernier, le bureau exécutif du PS avait entériné les résultats, et les deux candidats désignés avaient entamé leur campagne. Or voilà que, lors de sa réunion du 8 janvier, le même bureau exécutif, après avoir confirmé la candidature de M. André Bellon aux législatives, a écarté M. José Escanez de la tête de liste aux régionales, pour y placer

Dès lors, c'est au tour des militants rocardiens de faire part de leur mécontentement. « Il est déplorable que les instances nationales se soient laissées piéger par les parlementaires, qui hantent les couloirs de la rue de Solferino -, regrette-t-on dans l'entourage de M. Escanez.

· Un os à ronger, un lot de consolation pour un homme qui a le souci de sa carrière », pouvait-on encore entendre. Quant à M. Escanez, que certains de ses amis ont encouragé à démissionner du PS, il a décidé, une fois la déception passée, de se rallier et d'accepter la place de second sur la liste régionale.

• PRÉCISION : M. Bernard Saugey, tête de liste de l'opposition pour les régionales dans l'isère, est UDF-PR et non RPR comme nous l'avons écrit par erreur dans nos éditions du 21 janvier.

- Je suis un militant discipliné Je fais passer les intérêts du parti et

des électeurs avant mes intérêts per-sonnels », devait-il déclarer. Il reste que, durant les deux mois t demi qui viennent de s'écouler, la fédération départementale du PS aura été secouée, et ses militants échaudés. Beaucoup de remous et de vagues, dont le ressac pourrait se faire sentir en mars prochain. comme le redoutent certains : • Pen-

FRANÇOIS DE ROUCHONNY

dant qu'on discutait et qu'on se dis-

putait, l'opposition, elle, occupait le

(1) MM. Massot et Bellon représentent tous deux le courant mitterrandiste. Pour M. Massot, le fait que M. Escanez ait été désigné pour les régionales, au détriment de M. Balique, premier secrétaire fédéral représentant lui aussi le courant A, démontre qu'il y a eu alliance entre les rocardiens et M. Bel-

# TREIZE A TABLE

Ils étaient treize à table, mardi 14 janvier, au restaurent Le Pouilly-Reuilly, du Pré-Saint-Gervais (Seine-Saint-Denis), où M. Marcel Debarge, sénateur socialiste, maire de la commune. vait convié ses adjoints et deux députés du cru, MM. Claude Bartolone et Gilbert Bonnemaison (PS) à déjeuner avec le président de la République. Treize à table dans un département qui élira, le 16 mars, treize députés.

M. Mitterrand, décidément. n'est pas superstitieux. Il l'avait souligné récemment en présentant ses vœux à la presse. Le chiffre treize lui colle à la peau puisque déjà, au collège, parce que personne n'en voulait, il portait ca numéro. M. Mitterrand avait même aiouté, à cette occasion, qu'il passe sans frémir sous les échelles, après avoir vérifié toutefois qu'un pot de peinture n'est pas posé dessus.

Au Pré-Saint-Gervais, les élus socialistes ont fait part de la mobilisation de leurs troupes. Les ∢ reprises de cartes » (∢ ça fait un peu SFIO », souligne M. Mitterrand en faisant la moue) donnent à plein, selon M. Debarge et, sur les marchés, les concitoyens ne dédaignent plus de poser pour la photo aux côtés d'un élu socialiste. Enigmatique, M. Mitterrand a glissé dans la conversation qu'il trouve plutôt bon le slogan du RPR « Vivement demain ! »

# One man show

M. Mitterrand observe, lorsqu'on l'invite à traiter ce suiet, que les premiers ministres de la Ve République n'ont guère eu d'existence politique pendant les périodes de campagne législative. Il corrige dans le même mouvement : Georges Pompidou est sorti du lot en 1968. On remarquera que le général de Gaulle, à l'époque, était sur le déclin, et que Georges Pompidou n'a pas tardé à lui succéder (élection présidentielle de juin 1969).

A l'évidence, M. Mitterrand préfère, en la matière, l'ordinaire à l'exceptionnel. Il est la locomotive de son camp et se comporte comme tel. « C'est mon rôle », dit-il, en se défendant tout aussitôt de mener campagne, avec la mine de quelqu'un qui se délecte du contraire. M. Mitterrand tracte le gouvernement dont il vante l'action jusque dans le détail, comme il l'a fait au Grand-Quevilly (le Monde daté 19-20 janvier), et tire le Parti socialiste. Celui-là, coulé pour la période de campagne dans le moule présidentiel, souligne dans l'intitulé officiel de ses listes - pour ceux qui n'auraient pas compris - qu'il est

a avec le président ». Le chef de l'Etat profite, à neuf semaines des élections, de trois données qui lui sont favorables : l'amélioration de la cote des socialistes et de la sienne dans les sondages, les projets de l'opposition, dans le domaine fiscal notamment, et la relative discrétion des grands

chefs de file de la droite. Sur le premier point - les sondages, - M. Mitterrand s'en tient à sa prudence habituelle. « Ça va, ça vient », remarque-til, en soulignant toutefois que cette embellie suit logiquement de quelques mois l'amélioration du jugement des Français sur l'action des socialistes et que ce phénomène s'est produit e un

peu tard ». Il juge « étonnant », et s'en réjouit, que l'opposition lui ait offert le somptueux cadeau. dans sa plate-forme électorale. d'une série de projets fisceux fortement marqués par le souci d'épargner les plus hauts revenus (suppression notemment de l'impôt sur les grandes fortunes, à propos duquel M. Bérégovoy devait présenter une communication au conseil des ministres ce mercredi 22 janvier). « Je recommencerai », ditil à propos de la présentation qu'il en a faite au Grand-Quevilly: « programme des riches contre les pauvres ».

M. Mitterrand constate sans commentaire - que les principaux chefs de file de l'opposition n'ont quère résoi à son intervention du Grand-Quevilly. Ni M. Barre ni M. Giscard d'Estaing, qui, souligne-t-il en passant, a eu le don, lorsqu'il était président de la République, de « désigner ses propres concurrents ». Peut-être y voit-il une première victoire, par jet de l'éponge, sur ceux qui, dit-il, auraient souhaité l' « enfermer dans un placard » pendant la durée de la campagne électorale et ne l'en sortir que le 17 mars, sans même être d'accord sur ce qu'il convient de faire de lui.

L'entrée en scène du président de la République a transformé le théâtre des législatives en un plateau pour one man show. Ceux qui comptent dans les sondages - MM. Barre et Rocard - préparent la pièce suivante. M. Barre observe dans les coulisses et passe son temps à critriquer ses « amis ». M. Rocard aussi, bien qu'il s'apprête à s'engager plus fortement. Les autres sont contraints de s'adapter au jeu du président. Pour le premier ministre et le premier secrétaire du Parti socialiste, qui ont répété avec lui, c'est la moindre des choses. Pour MM. Chirac et Giscard d'Estaing englués depuis des mois dans un interminable débat sur la cohabitation,

c'est plus surprenant.

INVITATION

L'autogestion aujourd'hui colloque organisé par la revue CRITIQUE SOCIALISTE

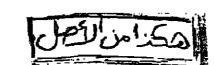
25 et 26 ianvier 1986

Ecole polytednique: 1, rue Descartes, Paris (5º) Après une introduction de Victor Laduc, quatre thèmes seront abordés : Samedi 25 janvier : 10 h Introduction de Victor Leduc ; 10 h 30 Qu'est-ce-que l'autogestion ? per Yvon Bourdet ;

Autogestion et vie locale, par Gérard Pringot, élu municipal à 16 h 30 Autogestion et modernisation, contrôle social des nouvelles technologies, par Daniel Richter, syndicaliste CFDT; he 26 janvier :

Étatisme, libéralisme, autonomie ou autogestion par Victor 14 h 30 Table ronde « L'autogestion aujourd'hui » avec des personnelités syndicales et politiques : Daniel Bachet, Denis Berger, Jean-Marie Demaldent, Léon Dion, Jean-Claude Le Scornet,

Marie-Noëlle Lienemann, Alain Lipietz, Bernard Ravenel. Au cours de cette table ronde sera lue une lettre de Pierre Juquin.



# COMPÉTITION.

E DE L'OPPOSITION

we offense C.Dt. 2011 South

Caen

tacu ne

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

P258::2

er mere

gran praces of Control Control

eute-Provence : in

# NOUS SOMMES DÉTERMINÉS À GAGNER LA PLUS DURE: CELLE DES PRODUITS, CELLE DES MARCHÉS.

Pour des raisons d'économie, Renault n'aura plus de voitures sur les circuits de Formule 1 en 1986. Mais nos moteurs seront dans la course et nous serons engagés dans les Formules de promotion et les rallyes, avec des véhicules dérivés de la série.

Mais surtout, nous mènerons une compétition autrement plus vitale: celle des produits, celle de la qualité et des prix, celle des marchés. Nous nous y engageons avec toutes nos forces et tout notre savoir-faire. Parce que cette compétition, nous sommes déterminés à la remporter.

RENAULT. DÉTERMINÉS.



# Rhône: les stars et l'édredon

De notre correspondant régional

Lyon. - Une campagne « édredon » : M. Charles Fiterman, tête de liste communiste, est déçu par ses adversaires! La campagne électorale dans le département-vedette tarde à se lancer. Les - stars sont à l'affiche. De la gauche à la droite de l'écran MM. Charles Fiterman, Charles Hernu et Jean Poperen en duettistes, Raymond Barre et Michel Noir en vedettes du camp favori, Bruno Golinisch en intellectuel du Front. Ajoutons une « guest star », Brice Lalonde l'« écolo-libertaire », des figurants inscrits sur le « casting » (les « verts » conduits par M. Jean Brière) et d'autres qui rêvent d'y figurer : le socialiste « maintenu », conseiller municipal de Lyon en délicatesse avec le PS, Philippe Million-Rousseau et le pen centriste Vincent Guittard, conseiller général en congé de CDS.

Les acteurs sout en place. Mais il n'y a pas de metteur en scène : les monologues un metteur en scene : les monologues manquent de cohérence. Et le scénario est écrit à Paris. Un handicap certain dans un département qui aime se singula-riser. Quant au suspense, il est plutôt limité : il se

résume, aujourd'hui, à une bataille pour les treizième et quatorzième sièges... Reste la trame : plutôt rétro avec appels aux grands principes et aux grands sentiments. C'est mieux que le style guerrier sur le thème du « Dehors les étrangers ». La récente prise de position de M. Barre sur l'immigration a contribué à calmer quelques ardeurs : le sujet n'est plus « le » sujet de la campagne rhodanienne.

Tons les candidats invoquent la « morale » pour justifier leur combat. Une leçon d'instruction civique ? Plutôt une bonne technique électorale, dûment estampillée avec un label d'efficacité garantie. Mais la morale ou ses déclinaisons n'ont pas encore le pouvoir de multiplier les électeurs : il n'y aura toujours que 100 % de voix et quatorze sièges à parta-

Entrons dans le détail. Le combat de M. Fiterman. Anti-droite mais aussi farouchement antisocialiste : « Sar le plan moral, c'est une mauvaise action d'amener à faire accepter aux gens ce qu'ils se reulent pas. » Et ce qu'ils refusent c'est « l'austérité ». Un ton plus haut : « M. Fabius a dit « Mieux vant que nous fassions le sale boulot ». C'est au nom de ce principe que la police de Pétain a arrêté les

M. Hernu. S'il a démisionné de son poste de ministre de la défense c'est par respect des institutions et des devoirs de sa charge. Il a, lui, « pris ses responsabilités » contrairement à d'« autres » en d'autres temps. Résultat : un gain de popularité indiscutable et dont le paradoxe éclate avec un courrier signé de l'association Greenpeace-France, cela ne s'invente pas. Ravi de l'accueil. l'automne dernier. du car itinérant de son association par le maire de Villeurbanne, M. Frédérick Bourgeois écrit : « La conjoncture politique liée à l'« affaire du Rainbow-Warrior · rendait certainement votre décision délicate, mais vous avez démontré que vous étiez attaché aux valeurs démocratiques de notre pays. »

M. Brice Lalonde s'est décidé à combattre M. Herm pour débatre avec lui de la « morale d'Etat ». Les « verts » « officiels » ne sont pas loin pour leur part de juger totalement immorale la candidature de M. Lalonde... M. Bruno Golluisch, tête de liste du Front National, professeur de japonals à l'université Lyon-III. a ses recettes et ses phobies : l'avortement, les « laxistes », les catholiques non intégristes, les

M. Raymond Barre appelle de ses vœux un retour vers les « valeurs traditionnelles » et ne manque pas me occasion pour revenir au » sens de l'effort », à la « solidarité », à la France, pour ne pas répéter te triptyque de « travail. famille, patrie » que l'ancien premier ministre n'a pas avancé de façon aussi cursive le 15 décembre dernier et qu'il a explicité dans un sens dépourvu d'ambignité le 12 janvier, à l'émission « Sept sur sept » de TF 1.

Enfin, si M. Michel Noir (RPR) ne parle pas de morale », c'est parce qu'il présère le terme d'« éthique », ce qui, on en conviendra, sonne mieux. C'est donc au nom de l'éthique qu'il monte parfois tout seul au feu. Récemment, il s'est trouvé isolé pour affirmer qu'il n'était « pas choquant » que l'ancien patron du Progrès ait accepté l'offre « du seul repreneur qui se soit fait connaître » (M. Robert Hersant). • Je ne suis pas de ceux qui passent sous la table ou qui se taisent lorsqu'il se passe quelque chose », nous a alors confié M. Noir. Le recul de l'hypocrisie? Vaste programme. Moral.

CLAUDE RÉGENT.

# Alain Mayoud: un autodidacte dans la foulée de Raymond Barre

De notre correspondant régional

Lyon. - L'universitaire Raymond Barre a choisi un autodidacte pour être son second sur la liste législative rhodanienne. Alain Mayoud, quarante-trois ans, n'est pas une star de la politique parisienne. Il se méfie d'ailleurs des e prouesses grandguignolesques retenues par la presse nationale » et se défend de caresser l'opinion « dans le sens du poil ». Bref, Alain Mayoud cultive son jardin avec persévérance, travaille dans l'ombre... pour le moment. Député républicain indépendant, puis PR sans interruption depuis 1973, il est aujourd'hui un des plus fidèles de Raymond Barre.

Son « jardin », c'est l'ouest

lyonnais et la mairie de Saint-Romain-de-Popey (900 habítants). Rien ne le prédestinait à une carrière politique. Issu d'un milieu modeste – un père ouvrier et une famille d'agriculteurs. - il travaille dès l'âge de seize ans dans une banque bien connue dans le monde rural. Premiers contacts, premières découvertes des vertus du travail en solitaire : Alain Mayoud décroche des diplômes professionnels, tisse un réseau de relations. A vingt-neuf ans, il devient premier adjoint dans sa commune - il sera maire à pertir de 1977 – et est élu député en 1973 à la surprise de tous : « !! fallait un candidat ieune et non UDR ». Quinze jours de campaone électorale, deux semaines prises sur ses congés, en font un

(De notre correspondant.)

exécutif de la fédération socialiste

de la Haute-Loire vient de désigner

M. Daniel Fournier comme chef de

file du Parti socialiste aux élec-

tions législatives. Agé de quarante-

deux ans, premier adjoint au maire de Moreuil (Somme), celui-ci est

surtout directeur de cabinet du

président du conseil régional

d'Auvergne, M. Maurice Pourchon,

La situation dans le département

reste cependant confuse depuis le mois d'octobre, date à laquelle les

militants de la Haute-Loire avaient

choisi à une très sorte majorité

La direction nationale du PS

avait alors décidé de réserver la

place de numéro un à un ministre.

mat avaient été sollicités. Comme

ces derniers se récusèrent, la direc-

tion, hostile aux «transcourants» accorda alors l'investiture à

M. Maurice Pourchon, écarté, par

la sédération voisine du Puy-de-

Dôme, du premier rang auquel il

tumultueuses, le président du

conseil régional renonca par la

suite à cette hypothèse, préférant

continuer son combat pour l'inves-

titure dans le Puy-de-Dôme où,

d'ailleurs, rien n'est encore réglé.

La surprenante désignation de son

directeur de cabinet en Haute-

Loire est une nouvelle illustration

du désordre qui règne chez les

socialistes en Auvergne.

A la faveur de tractations

prétendait dans ce département.

Clermont-Ferrand. - Le comité

socialiste

depuis avril 1984.

des «transcourants».

député giscardien | La recette : avoir compris que dans le milieu rural « les relations personnelles comptent beaucoup ». L'élu qu'il est resté ne dénigre pas les vertus électorales des parties de boules ou du canon de rouge partagé.

Cet enracinement revendiqué n'est pas exclusif de préoccupations qui vont au-delà des affaires agricoles dont il reste un spécialiste. Alain Mayoud est coprésident de l'Association parlementaire Euro-Arabe et viceprésident de l'Association France-Palestine. Un intérêt pour le monde arabe et pour les questions de l'immigration qui n'est pas toujours bien perçu par son électorat : « Les gens râlent lorsqu'ils voient dans ma salle d'attente des gens au teint basané... Je leur réponds que je m'occupe de tout le monde, y compris de ceux qui ne sont pas mes électeurs. Ou alors il faudrait que je m'interdise de rencontrer des gens de gauche... ».

Travaillant depuis dix ans sur la question de ceux qui appartiennent à une « génération sacrifiée », M. Mayoud souhaite cours : « Les pays d'origine doivent dire s'ils souhaitent le retour d'un peu, de beaucoup ou de pas du tout de leurs émigrés. » Quant aux arrivants, ils pourraient avoir le choix : un statut d'immigrant débouchant, sur la base du volontariat, sur la naturalisation ou un statut de coopérant avec des avantages de réinstallation dans les pays d'origine, sur la base de relations

Le tiers-mondiste Mayoud n'oublie pas le Rhône et la « ratatouille politicienne ». Lui qui n'a « jamais été un militant » est le patron incontesté de l'UDF du Rhône. Une structure qu'il aimerait voir évoluer en adoptant une « méthodologie » qui éviterait à une seule des composantes de pouvoir e bloquer la système ». Barriste de tempérament et de réflexion, il doit faire un effort pour trouver un désaccord avec l'ancien premier ministre. Peut-être des précisions qu'il souhaiterait sur la durée du mandat présidentiel... Une broutille par rapport à une approbation « à cent cinquante pour cent » de la position anti - cohabita-

tionniste de M. Barre.

L'homme a son franc-parler, il

qualifia un jour M. Giscard d'Estaing de « Bazaine » de l'opposition. Une formule abrupte qu'il regrette sans doute. Pour mieux la conforter, en termes moins vifs mais tout aussi définitifs : « Valéry Giscard d'Estaing n'est plus l'homme de la situation pour redevenir président de la République. » Le portrait robot du candidat idéal, rassurant, sécurisant, qui tienne la route sur le plan économique ». Aujourd'hui, « les gens ont besoin d'un Pinay des temps modernes ». Comparaison un peu hasardeuse : le « sage » de Saint-Charnond n'a jamais été président de la République. Et M. Barre ne se retrouvera pas totalement dans ce portrait laudatif mais restrictif...

# Brice Lalonde : pensez au deuxième Vert !

S'il se présente contre Charles

Hernu, dont il juge la candidature

« choquante », c'est au nom de la « morale ». Il estime que l'atten-

gne de la France - - aurait du

conduire l'ancien ministre de la

défense à se retirer de la scène

C'est au nom du consensus qui

existe, selon lui, sur des sujets

aussi importants que la défense,

l'Europe ou la place de l'entre-

prise qu'il plaidera, face à Ray-

mond Barre, pour un gouverne-

ment d'entente. Sous réserve bien

sûr que cette entente ne soit pas le

politique.

« Paris est un théâtre où les hommes politiques s'agitent mais ils ont tous un pied ailleurs. » Partant de ce constat. Brice Lalonde, qui ne veut pas être en tat contre le Rainbow-Warrior reste, a décidé d'être candidat aux « une opération-commando indilégislatives non plus à Paris mais dans le Rhône. Il devrait donc y avoir deux listes écologistes dans ce département, puisque les Verts ont fait savoir qu'ils seraient présents et qu'ils ont désigné officiellement Jean Brière comme chef

En France, souligne Brice Lalonde, l'écologie est épicurienne ». Mais les charmes de Lyon et des vignobles du beaujolais ne peuvent suffire à expliquer sa décision. Force est de constater qu'en optant pour le Rhône, l'ancien candidat à l'élection présidentielle de 1981 s'est choisi des adversaires politiques d'envergure: Raymond Barre, Charles Fiterman, Charles Hernu, Michel

De notre correspondant

Bourg-en-Bresse. - Si l'on se

réfère aux résultats des scrutins

antérieurs et à la répartition poli-

tique de l'électorat du départe-

ment. l'attribution de trois sièges

sur quatre semble d'ores et déjà

acquise. L'un ira à M. Noël

Ravassard (PS), député sortant,

en première position sur la liste commune PS-MRG, un autre à

M. Charles Millon (UDF-PR.

barriste de la première heure),

député sortant lui aussi, qui

conduira la liste UDF. Le troi-

sième sera pour M. Jacques

Boyon, président du conseil géné-

ral de l'Ain, tête de liste RPR.

Reste donc le quatrième siège.

résultat d'-une compromission médiocre » et qu'elle « laisse sur la touche l'extrémisme de gauche et de droite ». Ce n'est pas la première fois

que Brice Lalonde se démarque des Verts, plutôt « gauchistes » à ses yeux. En juin 1984 déjà, pour les élections européennes, les

Verts étaient partis à la bataille derrière Didier Anger. Lui avait rejoint Olivier Stirn et François Doubin sur une liste d'entente radicale écologiste. La campagne qu'il mènera dans le Rhône lui permettra donc une nouvelle fois de développer sa conception de l'écologie. La conception libérale-libertaire = 1. écologie, explique-t-il, c'est « une atti-tude », un » combat moral ». Elle n'a pas - réponse à tout - et ne peut être à elle seule l'alternative au duel droite-gauche . Si elle veut devenir la - force nou-velle - capable d' - assurer le consensus de gestion - et d'imaginer un nouveau mode de vie, elle doit s'associer à d'autres parte-

Mais ce grand courant dont il souhaite l'émergence et qu'il voudrait voir . dominant . manque encore d'un leader - fort, insourconnable moralement -. C'est là grand problème de Brice Lalonde, qui, sans doute, s'y verrait bien.

NADINE AVELANGE.

# AIN: Bataille pour un siège Pour que l'opposition l'obtienne,

le RPR préconisait la formation d'une liste commune, ce qui n'a pas été accepté par l'UDF, partisan de listes distinctes. M. Charles Millon, qui pourtant n'a pas contesté la pr conseil général à M. Jacques Boyon en mars 1985, bien que la prédominance de l'UDF au sein de l'assemblée départementale soit manifeste, a estimé que « pour l'efficacité et la clarté politiques, il fallait aller au combat avec deux listes différentes. C'est la meilleure solution pour

ratisser large et éviter la dispersion de voix sur des listes fantaisistes ou extrémistes », a-t-il déclaré. Et d'ajouter : - Aux êlections européennes, l'opposition, pour démontrer son union, a cru bien faire en présentant une seule liste. C'est le Front national qui en a profité. Environ 10 % des électeurs, déçus de ne pouvoir choisir leur tendance, ont voté Jean-Marie Le Pen. »

Dans l'Ain, le Front national avait même fait mieux : 12,53 %. Il lui en faudrait un tout petit peu plus pour espérer obtenir le quatrième siège tant convoité. M. Gilbert Devèze (ancien sénateur de l'Aisne), parachuté dans l'Ain pour conduire la liste du Front national, affiche un grand optimisme dans ses déclarations. Il devra cependant tenir compte du fait que le maire d'Oyonnax, M. Lucien Guichon, se présente en numéro deux sur la liste RPR. A Ovonnax, deuxième ville du département, le Front national avait obtenu un score flatteur aux européennes (20,38 % des voix). L'attribution du fameux quatrième siège risque donc de se jouer dans un mouchoir et de dépendre essentiellement du coefficient personnel des seconds de liste: MM. Etienne Blanc, un jeune avocat, conseiller municipal de Bourg, pour la liste UDF Dominique Saint-Pierre, avocat du barreau de Lyon, mais dont les racines familiales sont dans l'Ain, qui se présente sous l'étiquette MRG, et enfin Lucien Guichon,

déjà cité, second de la liste RPR. JEAN-PAUL CALAMAND.

# AUVERGNE : désordre | Val-de-Marne : un préfet « giscardien » sur la liste RPR

et président du conseil régional d'lle-de-France, qui conduit son parti aux élections régionales dans le Val-de-Marne, a fait une recrue de noids : M. Lucien Lanier figure en deuxième position sur sa liste. M. Lanier fut en effet un des créateurs de ce département, dont il fut le premier préfet lors du nouveau découpage administratif de la région parisienne en 1967.

SITUATIONS 86

Jusqu'alors l'engagement politique de M. Lanier le portait vers le giscardisme. Directeur de la campagne présidentielle de M. Valéry Giscard d'Estaing en 1974, c'est à lui que le nouveau président de la République confia la tâche impor-(75 %) en faveur d'une liste conduite par l'un des animateurs tante de préset de la région pari-sienne dès août 1975. Il resta à ce poste jusqu'en juin 1981, devenant aussi préset de Paris au moment des élections municipales de 1977 qui, pour la première fois, allait donner

M. Michel Giraud. sénateur RPR un maire à la capitale. C'est donc lui qui, tout au long du septennat giscardien, eu, au nom du pouvoir central à surveiller l'action des élus gaullistes majoritaires en Ile-de-France. Au lendemain de la victoire de la gauche, il demanda à être mis en - congé spécial - par - fidélité à l'ancien pouvoir ..

> Tenté par la politique active, il sut élu conseiller général du Val-de-Marne dans le canton de Saint-Maurice-La-Varenne, en mars 1985, après avoir été soutenu conjointement par le RPR et l'UDF.

Aujourd'hui, il va, notamment, s'opposer à une liste UDF, menée par M. Alain Griotteray. C'est qu'au long de leur coopération, l'un en tant que préfet, l'autre en tant que président du conseil régional, est née une réelle amitié entre MM. Girand et

# Yvelines: M<sup>me</sup> Boutin exclue du PR

A l'issue d'une réunion du bureau de l'UDF, le mercredi 15 janvier, M. François Léotard, secrétaire général du PR, a engagé une procédure d'exclusion contre Mª Christine Boutin, membre du bureau national du PR, qui conduit une liste dissidente dans les Yvelines avec le soutien de M. Barre.

Le bureau de l'UDF a confirmé son soutien à la liste officielle de l'UDF conduite par M. Tenaillon, CDS, président du conseil général

des Yvelines. Cette décision a été prise « à l'unanimité des formations composant l'UDF - dont les adhérents directs représentés par M. Philippe Mestre, député de Vendée, proche de M. Barre, présent à la reunion. M. Laurent Wetzel, collaborateur de M. Barre, qui est en quatrième position sur la liste officielle de l'UDF dénonce également la triste manœuvre de M
 Boutin. qui a pour but de diviser l'opposi-

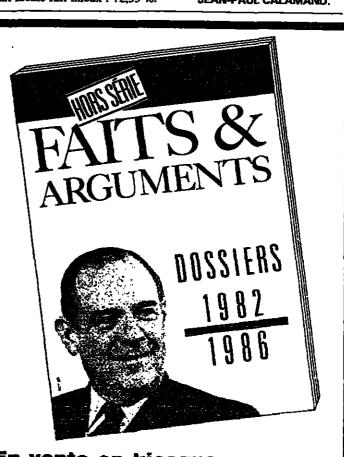
# EN GUADELOUPE : la police arrête Patrick Thimalon

( De notre correspondant. )

Pointe-à-Pitre. - Patrick Thimalon, vingt-cinq ans, considéré en Guadeloupe, par la police, comme l'ennemi public numéro un, a été arrêté lundi 20 janvier, à Lacroix, dans le bidonville de Pointe-à-Pitre. Les inspecteurs de la police judiciaire qui ont procédé à son interpellation ont tiré sur lui, trois balles l'atteignant aux jambes, après qu'il cut, semble-t-il, ouvert le feu le pre-

Patrick Thimalon, qui a effectué son premier séjour en prison dès l'âge de douze ans, s'était évadé à cinq reprises. Sa dernière évasion remontait à la nuit du 25 au 26 juillet où, en compagnie de vingt-quatre codétenus, il avait quitté la maison d'arrêt de Pointe-à-Pitre. Il est accusé d'avoir commis depuis une demi-douzaine d'attaques de banque, tiré à plusieurs reprises sur des policiers et gendarmes, en blessant deux et tuant un gendarme, le 13 novembre dernier, selon un communiqué du procureur général de la Guadeloupe. Activement recherché, Patrick Thimalon se promenait toujours armé et semblait toujours informé à l'avance des descentes de police dans le ghetto (le Monde du 5 decembre).

• Paris. - M. Georges Sarre. député sortant de la neuvième circonscription de Paris, figure en troisième position sur la liste du PS dans la capitale, derrière MM. Lionel Jospin, premier secrétaire, et Paul Quilès, ministre de la défense. M. Sarre est ainsi le premier repré-sentant du CERES, suivi par M. Charzat et M™ Avice, également membres de ce courant.



En vente en kiosque et maisons de la presse.

40 F.

W DROL

7 7 1.21

, , es y 🤐

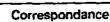
STEEL STANSMENT

TONOE #

ogs a dro

# RHONE-ALPES

# LOIRE : les « authentiques » et les « légitimes » de l'opposition



Saint-Etienne. - Tout semblait clair voici quelques semaines dans la Loire: l'opposition entrait en lice apparemment unie, le maire de Saint-Etienne, M. François Duban-chet (UDF-CDS), conduisant les candidats aux régionales, et son premier adjoint, le professeur Cabal (RPR), ceux des législatives. Cette combinaison avait reçu l'approbation du président départemental de l'UDF, M. Laurent Boudon, et des instances du RPR.

DES CIRCONSCRIPTIONS

Le panachage paraissait satisfaire la condition de M. Dubanchet : pas de parlementaire avec moi ». C'était compté sans M. Michel Durafour (UDF-Rad), ancien

ministre et ex-maire de la cité aujourd'hui sénateur, qui fit remarquer avec véhémence que le conseil local de son parti n'avait pas été régulièrement consulté, et qui excipa d'une investiture nationale pour la liste régionale... en troisième

Mais M. Dubanchet ne l'entendait pas ainsi. Malgré diverses tentatives de conciliation, il ne varia pas de position. Restait donc pour M. Michel Durafour à former sa propre liste. Ce qu'il fit à la fin de la première semaine de janvier avec des personnalités UDF, parmi les-quelles M. Claude Faure, délégué départemental. Dans la foulée, le senateur laissa entendre que les UDF - légitimes - allaient être également présents aux législatives, en

concurrence avec ceux que M. François Dubanchet estime lui - authen-tiques - et qui ont reçu mereredi 15 janvier le soutien de M. Jacques Chirac. Profitant du désordre, quelques membres du RPR ailiés à des socio-professionnels montrerent alors des velléités de faire cavalier seul. Mais ils semblent actuellement être rentrès dans le rang.

La querelle de la droite amuse évidemment sort le PS et le PC, qui naviguent eux séparément mais en cau calme. Les chess de file du premier sont, pour les législatives, le ministre Jean Auroux, conseiller général et maire de Roanne, et. pour les régionales, M. Bruno Vennin, député, conseiller général et municipal de Saint-Etienne. Les candidats du Parti communiste se rangent derrière M. Paul Chomat, député sor-

tant, pour les législatives, et derrière M. Théo Vial-Massat, également député et maire de Firminy, pour les regionales.

Le Front national, qui s'estime en position de - pulvériser la barre de 15 % dans le département (son score aux cantonales avait avoisiné les 10 %, et il avait fait 13 % aux européennes) et de placer deux députés -, a désigné ses têtes de liste : le Forézien Guy Lejaouen, aux législatives, et le docteur stéphanois Guy Desperte, aux régionales. Quant aux forces d'extrême gauche. elles tentent de s'organiser pour une campagne - alternative - et de trouver les tonds nécessaires pour tenter de passer le seuil - plutôt élevé pour

# UN SONDAGE IPSOS POUR « LE MONDE », FRANCE-INTER ET FR 3

# L'effet Barre

Le sondage réalisé par l'IPSOS pour le Monde, France-Inter et FR 3, sur la situation politique dans le département du Rhône, apporte des résultats assez proches du rapport des forces enregistré au niveau national par de récents sondages : 46 % pour la coalition RPR-UDF, 39 % pour la gauche, avec un PS à 31 %, et une extrême-droite en net recul par rapport aux élections européennes, mais qui se tient à un niveau non négligeable (8 %).

En revanche, le narticularisme du dénartement se marque dans le rapport des forces à l'intérieur de l'opposition - parlementaire - : cette fois c'est l'UDF qui distance très nettement le RPR. IL faut y voir, naturellement le fruit d'un « effet Barre » qui retentit aussi sur l'image de l'UDF, celle-ci étant meilleure que celle du PS ou da RPR. Au chapitre de la popularité des chefs de file, M. Charles Hernu se glisse immédiatement derrière M. Barre; M. Robert Hersant lui, est impopulaire dans le

département - le rachat du Progrès par le patron du Figaro est d'aildepartement — le racial du Progres par le pation du Pigano et d'ainteurs désapprouvé par une majorité de personnes interrogées. Peut-être faut-il voir, également, dans ce résultat la marque de l'influence de M. Barre dans le département. Seuls des grands dirigeants de l'opposition, l'actuel et futur député du Rhône a, en effet, pris position contre les phénomènes de concentration dans la presse. Enfin, le score élevé des écologistes semble du à la présence d'une personnalité connue sur le plan national, M. Brice Lalond

# Législatives 1986 : 1 ou 2 tours ?

Députés sortants : Droite

stee . In carboliques bog interes 

A Strong of the strong of the

of De seite par de cent qui produ

A GE OF STREET TO STREET AN INCHES

and a story county of both less

deuxième Verti

A COLOR

4-186

·音车提出,直接

# 1 / Saic programme, Word

Ce is

itten-

. .

1

i Bugan

4 -

, ks := "

.

1.3

# of .

tiosque

« Les prochaines élections législatives auront lien en mars 1986. D'après ce que vous savez, y aura-t-il un on deux tours pour ces élections ? »

	%
Un tour     Deux tours     Ne se prononce pas	57 32 11
	100

# La détermination à aller voter

• Le dimanche 16 mars 1986, il y aura en France des élections législatives. Etes-vous tout à fait certain, assez certain, peu certain ou pas du tout certain d'aller

	q.	_
Tout à fait certain Assez certain	73 8 81	
Peu certain     Pas du tout certain	11 } 19	
}	100	

# L'image des partis

	Bonne opinion (%)	Mauvaise opinion (%)	Ne se pro- nonce pas (%)
UDF	46	40	14
Parti socialiste	44	48	8
RPR	42	47	11
Front national	16	72	12
Parti communiste	15	76	9

# **UNE ÉDITION RHONE-ALPES** DU « MONDE »

Le Monde publiers à partir du landi 27 jan-vier (numéro daté 28) une édition Rhône-Alpes. Cette édition réservée aux lecteurs de la région portera tous les jours environ deux pages d'articles spécifiques.

### Opposition : listes différentes ?

« Il y a deux listes différentes de l'opposition dans le département du Rhône : l'une conduite par Michel Noir (RPR), l'autre par Raymond Barre (UDF). Personnellement, auriez-vous, ou non, préféré que l'opposition présente, dans le département, une seule

	%
• Oai	38
Non	39
Ne se prononce pas	23
j	100

# PS: Hernu ou Poperen?

 La tête de liste du Parti socialiste est Charles Herm. Auriez-vous, ou nou, préféré que la liste du Parti socialiste soit conduite, dans le Rhône, par Jean

	%
Oui     Non     Ne se prononce pas	11 60 29
i	100

# Optimisme ou pessimisme

« Etes-vous plutôt optimiste ou plutôt pessia

Plutôt optimiste	44
Plutôt pessimiste	44
Ne se prononce pas	12_
	100
Le givent de l'emploi :	
Plutot optimiste	30
Plutôt pessimiste	64
Ne se prononce pas	6_
	100
La sécurité :	
Plutôt optimiste	22
Plutôt pessimiste	73
Ne se prononce pas	_ 5_
C 110 00 p. 111	100

# Les intentions de vote

SUR 100 SUFFRAGES EXPRIMÉS	
La liste du parti communiste conduite par Charles Fiterman La liste du parti socialiste	8
conduite par Charles Hernu	31
La liste écologiste conduite par Brice Lalonde La liste des Verts	6
conduite par Jean Brière	1
- La liste de l'UDF conduite par Raymond Barre - La liste du RPR	34
conduite par Michel Noir	12
conduite par Bruno Gollnisch	8
· .	100
N'ont pas exprimé d'intention de vote	(19)

La liste UNIR conduite par B. Lalay, retiré depuis le son-dage, n'avait recueilli qu'une intention de vote. La liste divers droite conduite par Vincent Guittard n'en a recueilli aucune.

# Répartition des sièges

Etant donné le scrutin proportionnel, la répartition des sièges s'effectuerait de la manière suivante : - 11 élus au quotient. PC, 1 élu : Ch. Fiterman. PS. 4 flus: Ch. Hernu, J. Poperen, M.-J. Sublet, G. Collomb. UDF, 4 flus: R. Barre, A. Mayoud, J. Rigaud, F.

- 3 élus à la plus forte moyenne. PS : J.-J. Queyranne. UDF: R. Fulchiron. Le dernier siège serait remporté ou par Brice Lalonde (écologiste) ou par Jean Besson (RPR).

# lmage des personnalités

« Avez-vous une bonne ou une mauvaise opinion de chacune des personnalités suivantes ? »

	Bonne opinion	Marvaise opinion Sio	Nese pro- noncest pas %
Les réponzes sont présentées par ordre décroissant de bonnes opinions	_		
Raymond Barre Charles Hernu Francisque Collomb Michel Noir Brice Lalonde Alain Mérieux Jean Poperen Charles Fiterman Gérard Collomb André Soulier Charles Beraudier Robert Hersant Alain Mayoud Jean-Jack Queyranne Jean-Charles Lignel Jean Brière Bruno Gollinisch	64 63 54 40 32 29 25 21 20 18 17 13 10	27 22 24 25 25 11 34 46 25 15 16 40 8 13 30 6	9 15 22 35 43 60 41 29 54 65 66 43 79 77 60 89

Cinq cents personnes, échantillon représentatif des électeurs du Rhône, ont été interrogées du 13 au 16 janvier 1986. (Méthode des quotas : sexe, âge, profession, canton et catégorie d'agglomération.)

SELON LA LECTURE DU PROGRÈS

# Le rachat du Progrès

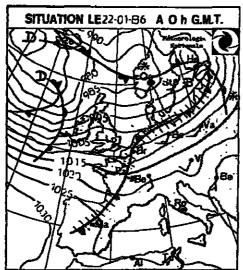
Etes-vous favorable, indifférent ou hostile au rachat du Progrès par Robert Hersant ? .

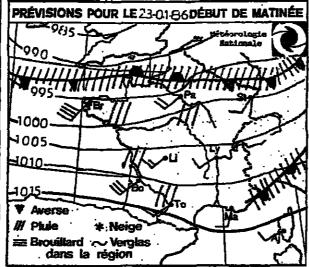
	<i>چ</i>	Lecteurs réguliers q	Lecteurs occasionnels %	Non- lecteurs %
Favorable     Hostile     Indifferent et se se prononce pas	14 37 49	14 36 50	13 41 46	17 32 51
	100	100	100	100

# LE STEACK DE GAUCHE AUGMENTE MOINS VITE QUE CELUI DE DROITE. **INFLATION 1985** de l'inflation en France. Mieux, 1985 a vu la disparition de l'écart d'inflation entre la France et les grands pays industriels. Ce que la droite a été incapable de réussir en 20 ans, la gauche l'a fait en moins de 5 ans. La France revient de loin mais repart du bon pied. Aujourd'hui,la compétence est à gauche. Un pas à droite, c'est trois pas en arrière.

# INFORMATIONS « SERVICES »

# MÉTÉOROLOGIE





Front quasi stationnaire Front chaud Front froid ///// Pluie E Brouillard

Occlusion

∼ Verglas

\* Neige

PROBLÈME Nº 4146

Averses

Evolution probable du temps en France entre le mercredi 22 janvier à 0 heure et le jeudi 23 janvier à minuit. Situation générale : Une perturbation

active et accompagnée de vents forts traversera la France dans un flux d'ouest cyclonique ; elle sera suivie d'air instable mais encore relativement doux. Jendi, une zone de temps doux, cou-vert et pluvieux s'étendra le matin sur

les régions de la moitié nord; le vent souffiera fort, atteindra parfois 100 kilomètre/heure dans les rafales, près de la Plus au sud, les nuages abondants seront parfois accompagnés de quelques pluies, excepté près de la Méditerranée; le vent soufflera également très fort près

Au cours de la journée, cette zone de pluie active traversera le pays et attein-

MOTS CROISÉS-

123456789

HORIZONTALEMENT

pas le fait de personnes très éprou-

vées. III. Obligent à revenir quand

ils sont fermés. – IV. Tirer en chassant. Font partie du patrimoine. – V. Note. Détériores. – VI. C'est quand il est agité qu'il est le plus apaisant. – VII. Terre réservée à la

culture. - VIII. Genre de marion-

nette. - IX. Est d'une grande

sobriété. Vaut pour un coup ou ne

vaut pas le coup. - X. Colle au mur. - XI. Lieu de rêve. Se montrèrent

I. Sorties de bain. - II. Ne sont

Massif Central et au nord des Alpes du Nord où de fortes précipitations (nei-geuses au-dessus de 1 500 mètres environ) seront observées. A l'arrière de cette zone, un temps

dra le soir les régions de l'Aquitaine au

Les températures, élevées pour la saison dès le matin, atteindront l'après-midi 10 degrés à 16 degrés du nord au

Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré dans la journée du 21 janvier, le second le minimum de la nuit du 21 au 22 janvier) : Ajaccio, 14 et 7 degrés : Biarritz, 12 et 8; Bordeaux, 11 et 4; Bréhat, 10 et 5; Brest, 10 et 4; Cannes, 13 et 6: Cherbourg, 9 et 4; Clermout-Ferrand, 9 et

**VERTICALEMENT** 

on ne trouve pas à être employée. -2. Elément d'un partage ou élément

d'une union. - 3. Essence. A donc

été reçu mais n'a pas été admis. -

4. Traduit une certaine exactitude,

Préposition. - 5. Petit radis. A de

quoi combler les amateurs d'aven-

tures. - 6. Caractère original. Est plein d'arêtes. - 7. Vieille armée.

Peuvent donc maudire sans mot

dire. - 8. Laisse transparaître sa

« peine ». A pris ou a donné un mau-

vais coup. - 9. Note. Signes de guerre ou de paix. Aide à former le

Solution du problème nº 4145

Horizontalement

I. Boulanger. – II. Or. Avorta. – III. Ugine. – IV. Lu. Granit. – V. Aérateur. – VI. Ni. Gistes. –

VII. GL. Es. - VIII. Elu. Se. On. -

IX. Renterait. - X. IU. Oui. Ni. -

Verticalement

1. Boulangerie. – 2. Orgueilleux. – 3. Un. – 4. Langage. T.O.E. – Avertisseur. – 6. N.O. A.E.F.

Erin. - 7. Granule. - 8. Et. Ire.

XI. Externat.

Oint. - 9. Rapt. Senti.

1. Occupe une place importante

4; Dijon, 4 et 4; Dinard, 10 et 3; Embrun, 8 et -2; Grenoble-St-M.-H., 8 et 1; Grenoble-Saint-Geoirs, 8 et 2; La Rochelle, 11 et 7: Lille, 8 et 3; Limoges, 6 et 3 : Lorient, 10 et 3 : Lyon, 8 et 4; Marseille-Marignane, 12 et 3; Nancy, 7 et 4; Nantes, 11 et 2; Nice, venteux avec des averses temporaires se 14 et 8 ; Paris-Montsouris, 9 et 4 : Paris-Orly, 9 et 3; Pau, 11 et 5; Perpignan, 15 et 8; Reanes, 10 et 2; Rouen, 8 et 2; Saint-Etienne, 8 et 2; Strasbourg, 8 et 4; Toulouse, 11 et 5; Tours, 9 et 3.

> Températures relevées à l'étranger Alger, 18 (max.); Genève, 8 et 4; Lis-bonne, 13 et 7; Londres, 10 et 2; Madrid. (n.c.); Rome, 15 et 9; Stock-

MODE-

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

Gregg Snyder

Grand Prix

des jeunes créateurs

Gregg Snyder, élève américain des écoles de la chambre syndicale

de la couture parisienne, remporte

le troisième Grand Prix international

des jeunes créateurs de mode, qui

vient pour la deuxième année

consécutive récompenser la célèbre

école française. Sept pays ont pris

part au concours de style : l'Alle-magne fédérale, les Etats-Unis, l'Espagne, l'Italie, le Japon et les Philippines.

Gregg Snyder a joué les

contrastes d'une belle envolée,

omant de triples volants d'organdi

imprimé noir et blanc le bustie

d'une mini-robe du soir noire, se

terminant en traîne mousseuse de

Ce concours, sous le haut patro-

nage du ministre de la culture, est parrainé par Air France, le grand quotidien de Tokyo Yomiuri Shim-

bun, et les firmes japonaises Bro-

Le jury, présidé par M. Jacques Mouclier, président délégué de la Fédération française de la couture,

réunissait les grands couturiers et créateurs parisiens.

ther et Seiko.

# I PARIS EN VISITES

Bercy des XVIIIe et XVIIIe siècles et celui des entrepôts; anciennes demeures au milieu de leur forêt : l'église Notre-Dame-de-la-Nativité et ses peintures », 14 h 30, mêtro Dugommier (M. Banassat).

· La Fondation Le Corbusier à travers la visite d'une maison conçue et meublée par lui », 14 heures, 10, square du Docteur-Blanche (Paris passion). «Le palais de la Chancellerie et le Musée de la Légion d'honneur. 15 h 30, 2, rue de Bellechasse (Hauts Lieux et découvertes).

· La Bourse en activité », 11 h 15, - Evocation de Victor Hugo en sa maison », 15 heures, inscriptions 42-60-71-62, après 18 h 30, 45-48-26-17 (A. Ferrand).

«Rues et maisons du Moyen Age au quartier Latin», 14 h 30, métro Cardinal-Lemoine (Paris pittoresque et

- Le musée de Cluny, un reportage

### **JEUDI 23 JANVIER**

sur la vie an Moyen Age », 15 heures, entrée musée place Paul-Painlevé, et «Chapelles souterraines dans le quar-tier des Halles», 15 h 30, angle rue des Halles et rue des Déchargeurs (Paris et · Hôtels du faubourg Saint-Honoré et

Madeleine, sortie Trois-Quartiers). Hôtels da Marais (sud), place des Vosges, églises Saint-Gervais et Saint-Paul », 14 h 30, métro Hôtel-de-Ville,

sortic Lobau (G. Botteau). - Hôtels de l'île Saint-Louis », 14 h 30, sortie métro Saint-Paul. « Moulins et vieux villages de Mont-martre », 14 h 30, métro Abbesses (Les

# CONFERENCES -

62, rue Madame, 14 h 30 : « Michel-Ange et la Sixtine » ; 19 heures : « Les peintres de la réalité ».

IFRI, 6, rue Ferrus, 17 h 30 : - Maghreb à l'ombre de ses mains -, par Michel Johert, ancien ministre, tél :

The Christian West A

Palais de Chaillot, 19 h 15 : « Le vandalisme à Paris » (M. D. Bigelman).

Cercle de l'Union interalliée, 33, rue du Faubourg-Saint-Honoré, 18 heures : Le monde en mutation . (M. Christian Beullac, ancien ministre), tél. : 42-

Bibliothèque publique d'information du Centre Pompidou, 18 h 30, débat BPI/Mation de Paris : «Histoire de l'intelligentsia française », avec MM. Pierre Assouline. Luc Ferry. Alain Renaut, Max Gallo, Hervé Hamon, Patrick Reuman, François de Negroni Patrick Rotman, François de Negroni

Centre Varenne, 18, rue de Varenne. 20 h 30 : «Le développement est-il d'abord économique? », avec Gabriel Marc, administrateur de l'INSEE, président CCFD.

# EN BREF -

### ARCHITECTURE **ET URBANISME**

la quête du taj -mahal. 🗕 a l'occasion de l'Année de l'Inde, l'association Perspectives asiennes organise, du 21 février au 7 mars, pour les profes de l'habitat, un circuit qui leur permettra de s'initier à l'architecture et à l'urbanisme de ce pays. € Inde : quatre mille ans d'architecture et d'urbanisme » est er effet le thème de ce séjour au cours duouel les participants pourront admirer le Taj Mahal, mausolée de marbre blanc dédié par l'empereur moghol Shah Jahan à son épouse favorite Mumtaz Mahal et considéré comme l'une des sept merveilles du monde, des havelis (riches demeures des marchands); mais ils visiteront aussi le Shollinganallur, village traditionnel. avec ses maisons aux murs de terre et aux toits en feuilles de palme, et Dharavi, le plus grand bidonville d'Asie (trois cent mille à quatre cent mille habitants).

\* Renseignements et inscriptions: Perspectives assennes, 25, rue du Château, 92200 Neuilly-sur-Seine, 42-31-28-34, Prix: 18 500 F

# COLLOQUE

L'AFRIQUE ET LE MANAGE-MENT. - Les chambres de commerce et d'industrie de Paris et de Versailles, et l'Institut du développement organisent, sous la présidence de la Conférence permanente des chambres de commerce africaines et francaises, un colloque international Yamoussoukro, en Côted'Ivoire, du 28 au 31 janvier, sur le thème : « L'Afrique et le management ». Deux questions majeures seront abordées lors de ce colloque : comment densifier

# **PUBLICATION JUDICIAIRE**

Un jugement rendu par la 17º Cham-bre du Tribunal de grande instance de PARIS en date du 4 novembre 1985.

Et:

M. THOMAS Maurice, commissaire divisionnaire, élisant domicile au cabinet de Me GASSENBACH Patrices avocat, 38, avenue Wagram 75008

1º M. PERDRIEL Jean-Claude, di recteur de la publication du Matin de Paris,

2º M. BACELON Jacques, journa-liste, tous deux élisam domicile au cabi-net de M. COUTURON, avocat, 109, bd Malesherbes 75008 Paris.

POUR DIFFAMATION PUBLIQUE ENVERS UN FONCTIONNAIRE PUBLIC

En raison de quatre articles parus res pectivement dans le numéro 571 du 27/12/1978, le numéro 573 du 29/12/1978, le numéro 602 du 1er/2/1979, le numéro 588 du 16/1/1979, portant atteinte à sa réputa-tion et à sa considération profession-

PARCES MOTIFS

Statuent publiquement, contradictoi ement à l'égard de M. Bacelon, contra dictoirement à l'encontre de M. Perier ressort et après en avoir délipremier ressort et apa :-béré conformément à la loi.

Constate l'extinction de l'action pu-blique du fait de l'amnistic des délits de diffamation publique envers M. Thomas, fonctionnaire public, à rai-son de sa qualité de commissaire de po-

Sur le plan des intérêts civils, ondamne solidairement MM. Bacelon et Perdriel à payer à M. Thomas le FRANC symbolique à titre de dommages-intérêts. Ordonne l'insertion da dispositif du

jugement dans un journal au choix de M. Thomas, sans que le coût de cette in-sertion, à la charge des défendeurs. puisse excéder la somme de 10000 F.

Et les dépens du jugement à la charge du Trésor (en application de l'art. 24 de la loi du 4 août 1981).

### le tissu des entreprises africaines? Comment incorporer la dimension culturelle africaine dans le management et éviter ainsi le rejet que tout placage artificiel des méthodes occidentales ne manquerait pas de pro-VOQUER ?

\* Chambre de commerce et d'industrie de Paris, direction des relations internationales, 2, rue de Viarmes, 75901 Paris.

# FORMATION PROFESSIONNELLE

JURISTE INTERNATIONAL. L'universite de Paris-le et le King's College de l'Université de Londres ont mis au point un programme de formation en droits français et anglais permettant à des jeunes (élèves de classes terminales, de lettres supérieures. ou de première supérieure, étudiants en droit de première année) parfaitement bilingues d'obtenir au bout de quatre années d'études (deux années à Londres et deux années à Paris) le diplôme français de maîtrise en droit et le LL B (son équivalent britannique). Ces juristes internationaux pourront ainsi devenir conseillers d'entreprises, ou s'occuper d'affaires internationales dans des cabinets d'avocats spécialisés. Le nombre de places est limité, une sélection doit donc être organisée. Elle sera faite d'abord sur dossier, mars, à la suite d'un entretien

avec un jury franco-anglais. \* Le dossier est à retirer avant le X 12 described an architer avant le 31 janvier au secrétariat de l'UER 07, université de Paris-l'', 12, place du Panthéon, 75231 Paris Codex 95.

DOCUMENTALISTE DE DEMAIN. - Sur ce thème, une journée-débat est organisée, vendredi 31 janvier à Reims, par l'Associa-

Sont publiés au Journal officiel du mercredi 22 janvier : **UN DÉCRET** 

JOURNAL OFFICIEL

 Nº 86-91 du 21 janvier 1986 relatif au paiement de la retenue à la source, pris en application de l'article 1673 du code général des

**UN TABLEAU** 

 De classement et d'administration des réservistes du service national pour l'année 1986. UN ARRÊTÊ

 Du 30 décembre 1985 modifiant l'arrêté du 22 août 1983 relatif à l'automatisation des fichiers d'usagers des PTT au niveau local.

(Publicité)

# Du vrai au prix du faux Moquette laine au prix synthétique

DES TISSUS MURAUX 84 prix du papier... Miracle ? Non il existe encore

des endroits où l'on fait de vraies affaires. J'al vu chez les Artisans Récupérateurs: Tissus sur papier, 6 F le m² • Imitat. Daim, 10 F is m2 . Toile lin ou cot. (x 2,60 m): 29,50 le m, lin • Grande largeur sur mousse, 33 F le m² • Artirec = Spécialiste lissu sans couture, collé-tendu . Moquettes Laine au prix synthétique ; synthétique au prix du plastique; tissus au prix du papier avec choix aidé, conseils décoration gratuits . Artisans Récupérateurs 8, imp. St Sébastien, 11º (par le 87 bd Rich. Lenoir, prendre la rue St Sébastien puis tourner 1ère à gauche 2 fois) tél. 4/355.66.50. Citer ce journal,

tion française des documentalistes et bibliothécaires spécialisés (ADRS) de Chempagne-Ardenne. Le matin, analyse des résultats de l'enquête conduite par l'ADBS auprès de mille canq cents documentalistes sur les relations professionnelles, la formation, les salaires, les statuts, les répartitions sectorielles et géographiques et le degré d'utilisation des techniques informatiques. L'évolution des techniques documentaires et des qualifications seront traitées

\* Renseignements: Martine Lalouette, CRAM, tél.: (16) 26-40-41-42, poste 3493.

INFORMATIQUE ET ASSOCIA-TIONS. - La réalité informatique, son efficacité et ses contraintes. sera l'objet d'une après-midi de travail organisée par l'Association des trésoriers et responsables d'associations (AFTA), mercredi 5 février, à Paris, sous la présidence de Gilbert Trigano, déléque auprès du premier ministre pour le développement des nouvelles formations. Des cabinets de conseils en informatique et des associations avant l'expérience des méthodes informatiques présenteront les problemes à aborder et les écueils à éviter.

\* AFTA, 41, avenue de l'Opéra, 75078 Paris Cedex 02. Tél.: 42-98-

# **STAGES**

CIEL ET LOGICIELS. - L'Association nationale sciences techniques jeunesse (ANSTJ) propose aux étudiants en sciences physiques et sciences de la nature d'animer durant l'été des centres de vacances pour les jeunes de dix à dix-huit ans. Elle organise des maintenant des stages de formation de six jours (agréés par le ministère de la jeunesse et des sports). Du 8 au 14 février : astronomie; du 20 mars au 5 avril : micro-fusées; du 29 mars au 5 avril : micro-informatique et enfin du 11 au 28 juin : multractivités (écologie, astronomie, énergie solaire et micro-fusées). Le prix (1 400 F) de la formation est remboursée pour moitié aux animateurs encadrant les camps de vacances organisés par l'ANSTJ. \* ANSTJ, 17, avenue Gambetta. 91130 Ris-Orangis. Tél.: 69-06-

# TRANSPORTS

A LONDRES. - Aller à Londres en avion pour 200 F, c'est ce que propose l'Organisation pour le tourisme universitaire (OTU) les 24, 26 et 31 janvier. Le départ s'effectue à 18 h 35 à la gare routière de la place Stalingrad, le décollage à 21 h 25 à Beauvais, arrivée à Gatwick à 21 h 15 (heure locale). Retour aux mêmes dates et aux mêmes conditions, avec arrivée à Paris-Stalingrad à 23 h 15.

\* Reuseignements et inscriptions: OTU, 137, boulevard Saint-Michel, 75005 Paris. Téléphone: 43-29-12-88.

# Rendez-vous

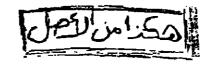
# **SCULPTURES SUR NEIGE**

Jusqu'au 26 janvier, à Valloire, en Savoie, se déroule le troisième concours international de sculptures sur neige. En lice : dix-neuf équipes de deux personnes représentant douze nations pour faconner des œuvres pouvant atteindre 7 m de long et 5 m de large. Le samedi 25 janvier un jury composé de sculpteurs et les hivernants, attribueront prix et médailles. La semaine sera animée par diverses manifestations: cinéma, hockey, descentes aux flambeaux.

\* Renseignements: Office du tou-risme, 73450 Valloire, Tél.; 79-59-83-96.

bons princes. GUY BROUTY. NATHALIE MONT-SERVAN. SEMAINE DE LA GANTERIE Du samedi 18 au samedi 25 janvier 1986 GANT agneau cousu main 225 F. GANT pécari cousu main **395** F. 275 F. GANT agneau doublé soie GANT agneau cousu main doublé laine 365 F.

Place de la Madeleine, Paris





---

10 TO 10 TO

ن**هه** په خې د ...

20.48

. . . . . .

4.55 

- A. 1 anger 🗯 ----ಪ್ರತ ಕ

SIXPO

5 ,55°-1 10

----= -# .5% - 7 Percent 1.0 are e 🚧 TO THE P

\_ · . 🐲 😜 2 \* 4 12 \*\*\* 100 - <u>5-</u> -----يستاه الأزاد · · · 一/ 梅枝 - 3 m 4

- 10 mg **(2)** (2) The second second 1" , 2,87<u>1</u>

£ 23-5

# Le Monde

# ARTS ET SPECTACLES



# Sam Shepard

EXPÉRIENCE THÉATRALE AMÉRICAINE A MARSEILLE

Marcel Maréchal Californie, paradis des morts de faim, de Sam Shepard, star de cinéma, auteur reconnu en Amérique, homme des grands espaces, cow-boy énigmatique.

Sam Shepard, auteur prolifique venu au théâtre dans les années 60, est peu joué en France. Ses intrigues elliptiques, son écriture qui entrecroise des bribes de phrases et des tirades, déconcertent les adaptateurs, les metteurs en scène, les acteurs et. par voie de conséquence, le public. Sam Shepard intrigue, et pas seulement pour son succès aux Etats-Unis comme écrivain et acteur. Il porte un défi, auquel un jour ou l'autre les gens de théâtre veulent répondre.

Aujourd'hui, Marcel Maréchal met en scène et joue au Théâtre de la Criée à Marseille Californie, paradis des morts de faim, le titre original Curse of the Starving Class, déjà intraduisible, désigne à la fois « les morts de faim, les esprits vides, les affamés de spiritualité », selon Marcel Maréchal et l'adaptateur Pierre Laville, pour qui Shepard écrit « un théâtre de la faute, du

CAM SHEPARD serait-il Eugene O'Neill déguisé en cow-boy, on Gary Cooper réincarné en auteur dramatique, marchant avec ses grandes bottes western vers le crépuscule, pour prendre sa place dans la légende du théâtre américain? A en croire une partie importante de notre critique, Sam Shepard est le plus grand auteur dramatique de sa génération. Avec comme origines les bas-fonds du Manhattan des années 60 (serveur dans un restaurant le soir, auteur d'avantgarde le jour), il est aujourd'hui le plus décoré : dix Obies (l'oscar off Broadway) et un prix Pulitzer. Ce n'est point seulement un succès d'estime. Avec sa toute dernière pièce A lie of the mind (Un mensonge de l'esprit), il connaît son deuxième succès public - donc financier - en deux ans, ce qui n'est pas un mince exploit dans cette région sauvage et sans pitié qu'est le théâtre new-yorknis.

Comme si ça ne suffisait pas, Sam Shepard poursuit sa carrière à l'écran. Vient de paraître aux Etats-Unis la version silmée de sa pièce Fool for Love, réalisée par Robert Altman, avec l'auteur dans le rôle principal. Beau, grand, laconique - garycooperes-que, en effet, - sa nomination aux oscars pour l'Etoffe des héros le confirme comme seul écrivain-

Mais pourtant. Les grandes bottes de Sam Shepard, il faut l'admettre, sonnent un peu faux sur les boulevards de Paris. L'écho en est assourdi, quelque chose d'essentiellement shépardien semble perdu. Seul Robert Cordier an Marie-Stuart avec Savage Love, pièce atypique coécrite avec Joseph Chaikin a réussi son coup. Il paraît donc que le cow-boy écrivain voyage mal.

La carrière de star de Sam Shepard n'est pas sans rapport avec sa situation; aux Etats-Unis plus qu'ailleurs c'est l'image qui règne.

Elle attire les médias, met en marche cette machine énorme et terriblement efficace qui produit sans cesse les mythes populaires du prêt-à-consommer. L'image-produit Sam Shepard serait-elle moins consommable en France? Car, en cette sin de notre pauvre et tragique siècle, on ne peut parler sérieusement d'art sans parler de ce qui est consommable.

L'appétit des Parisiens pour le théâtre américain depuis bientôt quinze ans s'est porté sur les plats exotiques de l'avant-garde newyorkaise, peu appréciée, voire maudite chez elle. France, terre d'asile artistique, c'est bean, et ça donne aux Français le droit de dire avec une évidente satisfaction que tout ou partie du théâtre américain existe à cause d'eux, grâce à leur accueil chaleureux. Mais Sam Shepard n'entre pas dans ce jeu-là, et sa réussite provoque le soupçon sinon le mépris. Il n'a guère besoin d'asile artistique. Ses pièces sont « profondément américaines » selon l'expres-

sion banale et vague de la machine critique d'outre-Atlantique, c'est-à-dire profondément obscures.

Les grands thèmes de Shepard sont véritablement universels, mais recouverts de plusieurs couches de cette americana repésentée par les symboles quotidiens réfrigérateurs, grille-pains, lassos, éperons - qui assument une qualité quasi occulte dans l'écriture mystico-populaire de Shepard. Ainsi ses drames semblent-ils s'adresser à une nation insulaire et isolée. Par ailleurs, que peut signifier le New West de Shepard et sa grande nostalgie pour un monde en voie de disparition? A Paris, ville des modes, ca paraît carrément démodé.

Les mises en scène et le jeu des comédiens sont, il est vrai, parfois problématiques. La force d'une émotion pure compte beaucoup, surtout dans les pièces récentes. Mais, si l'on fait appel à cette

Pirandello

THÉATRE COMPLET A « LA PLÉIADE »

fameuse méthode dite actors'studio - terme dont on abuse ici comme là-bas, - on risque de trahir l'essence spontanée et délibé-rément incohérente de l'écriture scénique. De plus, jouer actors studio c'est trop souvent produire une énergie irénétique,

plus Rambo que Brando. Selon Pierre Joris, qui a traduit de très beaux textes, Motel Chronicles, et Lune Faucon (1): « En France, Sam Shepard n'est pas pris au sérieux comme écrivain. Les traductions dramatiques que j'ai vues utilisent un langage bien trop superficiel, trop en vogue, avec trop de franglais. C'est son image médiatique qui domine. »

Des Français continuent à chercher le ton juste pour présenter Shepard le vrai, essaient de pénétrer au cœur d'une écriture où se rencontrent une puissance, une beauté, rares. Mais c'est le cœur de son théâtre qui se révèle le plus difficilement exportable.

JOHN STRAND.

(1) Editions Christian Bourgois

Pirandello est mort il y a cinquante ans. La Pléiade publie le second et demier volume de son Théâtre complet. Bruno Boeglin répète actuellement à Grenoble Six personnages en quête d'auteur, que Jean-Pierre Vincent présente à l'Odéon-Théâtre de l'Europe.

# SIX PERSONNAGES...

C ANS avoir besoin du pré-S texte d'un anniversaire, Pirandello est joué régufièrement, et pas seulement en Italie. Car il lève des lièvres que l'on n'a pas fini de poursuivre. Raison-déraison, vérité-mensonge... « Débat étemellement recommencé et qui nous touche encore, entre le réel et la fiction », écrit Jean-Pierre Vin-

Les termes du débat sont usés, la question demeure : où commence le jeu, quelle est sa part dans la vie, de chacun, publique et privée ? Pirandello fouine dans les zones obscures des comportements. Il montre les déviations dues aux règles morales, sociales, théâtrales. Il parle directement de théêtre avec ces six personnages (Ugo Tognazzi, Catherine Samie, Caroline Chaniolleau, Jean-Philippe Puymartin, Laurent Levy, Natelie Nerval), svec cette famille qui déboule au milieu d'une répétition, et veut à toute force vivre son drame. Comme un individu sur le diven du psychanalyste, le groupe veut recréer la scène cruciale qui dévoilera ses tares, ses ecrets honteux et dérisoires, et le délivrera de sa honte.

psychanalyse, s'intéresse aux ambiguités du moment où l'acteur prend en charge l'écriture et l'incame. Ici, les mots se sont déjà faits chair. Ils se trouvent face à des acteurs (Brigitte Rouan, Jean-Claude Dreyfus, Valerie Dreville, Jean-Christophe Labert, Sonia Lypsyc, Michel Gudin, Michel Franz, 
Jean-François Lapalus, Marc 20 h 30, jusqu'an 14 février.

des pantins gonflés de vanité lis se bornent à regarder les 4 personnages » qua le metteur en scène (François Beautieu) tente de diriger. Pour lui, ce sorit des comédiens ameteurs qui ont trouvé un moyen original de s'imposer.

·La situation balance entre le récit et le vaudeville, puis entre le vaudeville et le mélo furieux quand les « personnages » parviennent à retrouver la scène de leur drame. Jean-Pierre Vincent voit en Pirandello un auteur de « comédies antiromantiques ». Il débarrasse la pièce de ses mystères. Il la normalise. Les « personnages » restent des figures de théâtre, qui pourraient venir de chez Edouard Bourdet, Becque, Mirbeau... Ils sont tendus sur eux-mêmes, exaspérés par l'incompréhension des autres, mais l'angoisse ne va pas jusqu'à la folie.

On reste délibérément à l'intérieur du jeu, sans en trans-gresser les limites, ce qui donne celles du spectacle. Précis, rigouraux, il rapose sur les comédiens. Aussi réduit soit le rôle, Jean-Pierre Vincent donne à chacun sa chance. Mais la Mais Pirandello, plus qu'à la pièce est écrite ainsi : Caroline Chanjolleau, farouche, agres-sive, et qui se brise d'un coup, mène le spectacle avec Ugo Tognazzi tel qu'on le connaît : brave type veule et

COLETTE GODARD.

LA fin da printemps de 1977 la collection « la A Pléiade » proposait un premier volume du théâtre de Pirandello, établi par Paul Renucci. Un second volume était annoncé, que la disparition pré-maturée de Renneci, quelques mois plus tard, a retardé considérablement. Il vient maintenant de sortir en librairie. André Bouissy a repris et mené à son terme ce gros travail; cette édition est en réalité la première au monde à pouvoir se proclamer complète.

Elle réunit en effet les vingt pièces de l'édition italienne dite des « Masques nus », établie par l'auteur lui-même, qui complètent les vingt-trois déjà publiées dans le volume précédent. Elles sont également disposées par ordre chronologique et suivies d'un appendice qui rassemble une dizaine de textes ne figurant pas dans l'édition italienne, notam-ment ceux écrits en dialecte sicilien, dont certains sont demeurés inachevés. On trouvera donc dans ce second volume, entre autres, les deux dernières parties de la trilogie du « théâtre dans le théâtre » (On ne sait jamais et Ce soir on improvise), ces grandes variations sur l'identité et la personnalité que sont Comme tu me veux, Se trouver on Quand on est quelqu'un, et les pièces « mythiques »: la Nouvelle Colonie, la Fable du fils substitué et les Géants de la montagne.

A cinquante ans de la mort de Pirandello, il est maintenant possible de suivre dans tout son déroulement cette étonnante aventure théâtrale dont, en général, on ne connaît et on ne cite que quelques titres, toujours les mêmes, sans percevoir l'unité foudamentale d'une création qui s'est jouée simultanément sur les registres du théâtre, de la nouvelle et du roman, et ce depuis le début des années 1890.

D'autre part, le succès fracas-sant de Pirandello à partir de 1920 l'a fait voir comme une sorte d'auteur international, et de ce fait on a sous-estimé le rapport fondamental qu'il n'a cessé d'entretenir avec sa Sicile natale. Les textes siciliens inédits que l'on découvre ici permettent de se faire une idée plus juste de cet

Les traductions sont, pour la plupart, l'œuvre de la même équipe que dans le tome I; elles témoignent d'un semblable souci d'exactitude et permettent de rester an plus près de l'original, dans une optique qui est sans doute celle d'une grande fidélité à l'écrit, mais qui n'est pas toujours favorable aux exigences de la diction scénique. On peut souhaiter en tout cas que metteurs en scène et comédiens ne se voient pas, a priori, tenus de se conformer scrupuleusement à cette version, quels qu'en soient les mérites réels, à commencer par celui de donner enfin de très sérieuses garanties de précision. Mais cela est peut-être un autre problème, et il concerne davantage les héritiers de l'auteur que son éditeur.

On connaît déjà l'importance des travaux pirandelliens d'André Bouissy. Les quelque trois cent cinquante pages très serrées de notices qui accompagnent cette série de pièces en sont une confirmation éclatante ; rédigées, à trois exceptions près, par lui seul, elles constituent comme un livre dans le livre, dont le seul défaut est sa présentation fragmentée, puisque les notices, par définition, sont consacrées à une seule pièce à la fois. Mais le jeu des renvois internes permet d'échapper en partie à cette approche dispersée, et l'ensemble constitue une masse de commentaires impressionnante et qui fera date.

André Bouissy propose des interprétations qui tiennent

A STATE OF THE PROPERTY OF THE

compte des travaux les plus récents, ouvrant là des perspectives souvent inédites et toujours éclairantes; il contribue ainsi à resituer le travail de Pirandello en fonction de l'histoire du théâtre de son temps (en Allemagne ou en Russie, par exemple), il des-sine avec précision les points de

convergence avec d'autres démar-ches esthétiques (tel le futu-risme), ou, au contraire, rétablit d'utiles distinctions par rapport à des assimilations hâtives (c'est le cas pour le surréalisme). Il donne également, au passage, des indica-

tions sur les lectures « spirites » de Pirandello, et sur l'influence qu'il

Ce livre est un ouvrage décisif pour la compréhension en profondeur de l'ensemble du théâtre pirandellien.

MARIO FUSCO.

\* Luigi Pirandello, Théâtre complet, II; édition publiée sons la direction d'A. Bouissy et P. Remecci. Gallimard, collection « la Pléiade », 1650 p., 360 F (prix de lancement: 320 F, junqu'un 31 janvier 1986).



Patais de Chaille Cercie de l'Union de la monde en mande SPI/Marien de

C TROME TO THE REAL

te mater, analyse dag. enquete conduite No.

PP 5 cies ios araul fi

Cres Manual F

Jes tearnques done.

24- CTS--CSD022 PE

Renseignement; 1 Labourna, CRAM dt.2 41-42, posts 3491

NE SUDITAMING HE

Tions. - Linear

೨೦೯ ಕ್ ಚಿತ್ರಚಿಕ್ಷ **ಪ್ರಹ**್ಣ

24.5 106, 3 la De

The same of the same parties.

೨ ಸೂಚಿತಿಯ ಚಿಕ್ಕಾಗಿ

Commercial Para Mag

tera totamen (Bro.

ಗಾರ್ಯ ಚಿತ್ರಯ ಮಾತ್ರ

TOTAL BASTO SECRETA

್ಯಾಚಿ ಗಾಡುಂತ⇔

- Commercia inte

TH: ET 1000RS - 2

一、1000年的艾尔姆克

100 November 1 120 

化二二烷 新安

e in the seek of the

No. of the little

 $\gamma' = A^{n-1} \operatorname{des}_{\mathbb{R}^n} \otimes \gamma_{n-1} \operatorname{des}_{\mathbb{R}^n}$ 

- 150 E. 100 E

-27/8:04<u>2</u>

A CONTRACTOR OF THE PARTY.

ella Samera I

A LONDRES. LARSE Sector Scale Sector Sector Sector

A RESERVED OF STREET OF ST

F. 9. - No. - 100

SCHATTRESSEE

ST#353

\* 17 1. 11. nez 68 「Complete Para Cocce信息」

et bibliothécains et MDDLe. 13 africaine t placage a pres de male cap de deciden OF CO St. je dečie ijnijemo. Live Semonijema ije

APPRIL 18 THE WAY ## ## Disk

A LOOK BAY Control of 30.00 **#166**5 . 🗤 distribution distribution distribution \*\*\*

Ande : e district S. Sept. S. Per. April 4.

DEMAN. Mary Comme

MARKET CALL PERSONAL PROPERTY AND PROPERTY

MAN TO ALL au BUX no au

igue PALIX 3 10 m x 70 SCIPTIES

Le MIDEM donne un reflet fidèle de l'industrie musicale en crise : baisse des ventes pour les microsillons et les cassettes, anglais obligatoire pour les paroles, déclin de la musique vivante. Mais on attend les nouvelles formes de diffusion.

# Le XX<sup>e</sup> MIDEM

# EN ATTENDANT LE VIDÉODISQUE



disque et de l'édition musicale (MIDEM) célèbre, cette année à Cannes, son ving-tième anniversaire, du 27 au 31 janvier. La manifestation de Bernard Chevry avait profité à sa naissance de l'expansion formidable de l'industrie phonographique. Puis il y eut la crise, la morosité, le développement des technologies, l'apparition des nouveaux supports de diffusion.

Premier carrefour européen d'échanges entre éditeurs, artistes et distributeurs, le MIDEM donne chaque année une image fidèle de l'industrie musicale.

Période de transition pour le show-biz dans l'attente de la mise en place des nouvelles formes de diffusion de la musique telles que le disque compact, le vidéo-clip, le juke-box individualisé, la télévision musicale et le satellite. Longtemps colonne vertébrale de l'édition phonographique, le microsillon continue de s'écrou-

E Marché international du ler: 15% de baisse dans les ventes 3 500 en 1985. Seuls Serge Gainspar an. La progression spectaculaire du disque compact depuis deux ans (340000 exemplaires vendus en 1983, 1 million en 1984 et 2500000 en 1985) ne compense pas cet effondrement. tandis que la diffusion du 45 tours diminue de 6% et celle des cassettes de 1%. - La crise, souligne M. Jean-Loup Tournier, directeur général de la SACEM. dissuade beaucoup de producteurs d'investir durablement sur un artiste ou un auteur et les incite – plutôt qu'à construire des carrières à long terme – à tenter quelques opérations, quelques coups. •

> La crise a été salutaire pour l'industrie phonographique, qui a assaini, modernisé, ses structures et se prépare à la diversification de ses activités de programmateur de musique. L'image sera de plus en plus inséparable du son : les millions d'informations sonores contenues sur une face d'un disque compact pourraient bien, dans un avenir proche, être également visuelles. Pour l'instant, les firmes discographiques lancent sur le marché français la vidéocassette de musique : Pathé-Marconi avec des concerts de Tina Turner, Duran-Duran, John Lennon: Polygram avec les spec-tacles filmés de Serge Gainsbourg et de Dire Straits. Prix de la cassette: 200 F. Parallèlement, ces mêmes sociétés se préoccupent de la rémunération des vidéo-clips : lors du dernier MIDEM, une première négociation avec les chaînes de télévision avait abouti à un tarif de 1 250 F la minute de diffusion après une franchise d'un mois. Passé cette période d'exonération, rarement un clip a été programmé sur le petit écran. Une nouvelle négociation s'est ouverte en décembre dernier.

> A côté de la crise, deux autres phénomènes ont des conséquences graves pour les jeunes créateurs et interprêtes français : le déclin de la musique vivante et la consommation accrue d'œuvres de langue anglaise, à travers la diffusion des radios locales privées (80% pour 20% de chansons françaises).

> L'accès direct au public par le spectacle vivant est de plus en plus difficile. D'une part, en raison de ses lourdes charges spécifiques : même les bals du samedi soir dans les salles des fêtes sont de plus en plus animés par des disques. D'autre part, à cause de la disparition à Paris - où le fonds de commerce de Bobino est mis aux enchères publiques à la fin de ce mois - et dans les régions de nombreux lieux de capacité moyenne remplacés par quelques salles de grande envergure (Zénith, Bercy) où ne peuvent se produire qu'un nombre limité d'artistes. Les concerts organisés dans le cadre des tournées diminuent: 4431 en 1970, moins de

bourg, Julien Clerc, Michel Sardou, Michel Jonasz, Johnny Hallyday, Hubert-Félix Thiéfaine et Thierry Le Luron out tenu ia route. Chantal Goya aurait dû battre des records d'audience avec un public composé d'enfants de moins de dix ans, de parents et de grands-parents. Au - Jeu de la vérité » du 13 décembre dernier. celle qui se voulait la grande sœur, la copine bon genre et tout en sourires s'est métamorphosée en la fée Carabosse. A la suite de quoi des représentations ont été annulées, faute de spectateurs et la vente de ses disques a chuté d'un tiers.

Le conditionnement croissant des enfants, à partir de neuf ans, et des adolescents à la consommation des œuvres de langue anglaise ne doit plus grand-chose à l'« impérialisme américain» : ces chansons proviennent des Etats-Unis et de Grande-Bretagne bien sûr, mais aussi de l'Europe



entière : par exemple d'Autriche avec un groupe comme Opus, d'Italie, avec Finzy, Kontini, Moon-Ray, Ken Laszlo. Dans le Top 50 > d'Europe 1 et de Canal Plus, le premier hit-parade sans magouille, pris au sérieux par l'ensemble de l'industrie et servant de référence à la plupart des radios et aux télévisions, on retrouve systématiquement une vingtaine d'artistes anglo-saxons, une quinzaine de produits de langue anglaise réalisés en grande partie en Italie et une quinzaine d'interprètes français. Toutes les chansons sont des versions originales : l'adaptation n'est plus de

Plus que jamais, le chanteur ou l'auteur-compositeur et interprête travaille sans filet. A tout moment, il peut être victime de la mode, d'une consommation de plus en plus rapide, d'une image ou d'une sensibilité brusquement rejetée par le public. Le succès

d'une chanson dure six semaines. Les « Top 50 » sont meurtriers : les groupes défilent dans le pal-marès à une vitesse vertigineuse. Les carrières se resserrent de plus en plus dans le temps : tel auteurcompositeur et interprête qui remplissait, plusieurs semaines d'affilée, le Palais des Sports dans les années 70 survit en se produisant seul ou avec un musicien dans le circuit culturel du Quai d'Orsay à l'étranger; tel autre qui faisait deux cents galas il y a un an est à la recherche d'un contrat dans une maison de disque; tel autre encore, à peine âgé de trente-cinq ans, s'avoue aujourd'hui « à sec », incapable d'imaginer...

Pourtant, de plus en plus de jeunes musiciens sont touchés par la fièvre du geste sonore, essayent d'inventer des conjeurs musicales. L'année dernière, la SACEM a reçu huit cents cassettes correctement réalisées en petites équipes de deux personnes jouant de plusieurs instruments. Dans ces cassettes, le texte a de moins en moins d'importance, est conçu pour le son. Beaucoup de jeunes musiciens sont entrés en studio avec un mot et ont fabriqué des sonorités autour.

Deux ou trois parmi ceux qui avaient soumis une cassette les années précédentes ont suivi les cours de l'Ecole de variétés de la rue Ballu. La première promotion (vingt-huit élèves, moyenne d'âge : vingt-quatre ans) vient de sortir. Neuf des promus ont signé un contrat avec une firme phonographique, deux autres réalisent



leur premier album avec des producteurs indépendants dans les régions. Tout pour eux reste à entreprendre dans une industrie où 10% seulement des artistes sont en mesure de gagner, un jour ou l'autre, l'équivalent du SMIC et où un « tube » n'est jamais une évidence : Tout doucement, chanté par Bibi (un million de 45 tours vendus), a d'abord été refusé par toutes les maisons phonographiques. En désespoir de cause, l'éditeur a revendu la bande enregistrée au studio...

C. F.

LES AUTEURS

A SACEM est, dans le monde, la seule société d'auteurs à posséder, depuis 1965, un dictionnaire musical contenant six cent mille fiches informatisées, codifiées avec des demi-tons et où sont inscrites les œuvres qui ont été plus ou moins commercialisées. Soixante-quinze mille chansons françaises ont été déposées en 1985 à la SACEM. Quinze mille sont éditées, douze mille seront exécutées au moins une fois. Ces douze mille chansons entreront dans le dictionnaire musical qui permet de retrouver sur-lechamp les antériorités éventuelles ou de constater, par exemple, que de 1960 à aujourd'hui, huit cent soixante fiches de chansons françaises et adaptations commencent par l'expression Je t'aime et sept cent quatre-vingts par le mot

rock'and roll. Quarante-deux mille auteurs et compositeurs vivants sont

inscrits à la SACEM. Treize mille perçoivent des droits, mille peuvent en vivre et une soixantaine gagnent de très fortes sommes.

En 1975, parmi les plus forts « toucheurs », if y avait beaucoup d'auteurs, un peu de compositeurs et un certain nombre d'auteurs-compositeurs et interprètes. Dix ans plus tard, les paroliers régressent, les compositeurs de films (Maurice Jarre, Georges Delerue, Vladimir Cosma, Michel Legrand) viennent dans le peloton de tête car leur musique s'exporte dans le monde entier et les auteurscompositeurs-interpretes ne sont plus les mêmes; ils se nomment aujourd'hui Renaud, Michel Berger, Jean-Jacques

Mais le premier dans ce « hitparade » des droits est indéracinable. Son nom : Maurice

# LES PRODUCTEURS

ANS les années 60, la firme Barclay fut l'une des plus intéressantes logue discographique. L'une des plus dynamiques aussi, capable de rivaliser avec les firmes multinationales représentant en France les trois quarts du marché. L'entreprise, qui n'a pas su éviter le vieillissement, a été absorbée en 1979 par Poly-

Fantomatique jusqu'à ces demiers mois, Barclay vient de recevoir du sang neuf avec la direction de Philippe Constantin, quarante et un ans, découvreur des Pink Floyd, de Gérard Manset et d'Higelin, créateur des éditions Clouseau par où sont passés les Pink Floyd et la plupart des artistes africains. Objectif de Barclay nouvelle manière : découvrir des sons et des musiques, des chanteurs et des groupes à qui seront donnés les moyens de fabriquer un disque et de le distribuer. « J'aimerais que la musique faite en France, dit Philippe Constantin, puisse continuer à exister, à la différence d'un pays comme l'Allemagne où tout a été laminé par la production anglo-saxonne. » Il mise sur une découverte à lui, Stéphane Eicher... un Suisse de Berne.

Claude Carrère est aujourd'hui le plus important producteur indépendant : 14 % du marché. Celui qui imposa autrefois Sheila dispose de

- MUSÉE RODIN **-**

77, rue de Varenne (74) - Mº Varenne

50 DESSINS de

RODIN

Extrait du deuxième volume de L'INVENTAIRE

Tous les jours, sauf mardi, 10-17 h

... 21 DÉCEMBRE - 17 MARS ..

trente labels, d'un réseau de distribution, d'artistes populaires comme Linda de Suza et de jeunes qu'il fait travailler avant de les lancer avec les techniques modernes de vente. Claude Camère s'associe régulièrement avec les Italiens, les Alternands, les Anglais et les Américains pour produire des disques en langue anglaise qui caracolent allègrement en tête des hits parades français et étrangers (le groupe autrichien Opus, le groupe italien Century) : « La langue anglaise est produit qu'en français, on se limite à l'Hexagone. »

Avec les mêmes méthodes, Claude Carrère a élargi son champ d'action à la vidéo (troisième rang pour la distribution en France) et au livre : « Je fais de tout dans l'édition. Comme dans le disque et la vidéo. » Il publie des biographies (Linda de Suza), des romans populaires (quatorze par mois) généralement adaptés d'œuvres américaines, des bandes dessinées pour les enfants, des ouvrages exploitant le nom d'une personnalité : Ma médecine naturelle, par Rika Zaraī (un million d'exemplaires vendus), le SIDA, par Jean-Claude Bourret, des écrits de Jean-Baptiste Doumeng et de Jean-Marie Le Pen.

Chiffre d'affaires du groupe : 500 millions de francs dont 250 millions pour le disque, 125 pour la vidéo et 125 pour

MAISON DU DANEMARK. 142, CHAMPS-ÉLYSÉES, Mª ÉTOILE

# **IMAGES NORDIQUES ERNST LOHSE**

TORBEN HARDENBERG

Bijoux

21 janvier - 8 mars 1986

Magnelli Les années 20

Galerie Maeght Lelong

GALERIE CLAUDE BERNARD

NEVELSON

7, rue des Beaux-Arts, Paris (6°) - tél.: 43-26-97-07

œuvres récentes

du 23 janvier au 22 février 1986 14, rue de Téhéran, 75008 Paris



RICHARD DEMARCY

Carl mendes rivincelleuss de thèlère. De lascinants contréces courait de tond. Das debegues d'entre. M. COURRIOT (Le Macride), Jayeus et bigand DEMARCY et 800TLA montrers lei toute le bole energie que peut apporter le metssage, Emervalement, jubitain. Une soinne de rivin. F. PASCAUD (Télèremme) fui channe majoure Des correderes tessenté et attripules, une menoque esquita. Peur tout de carg a cent aux. P. MAS-CABRU (Le Figures). Un finatoir de channe. G. COSTAZ (Le Mazint. Peur de rees, A. MELIOT (Le Ducrédéen). Un plé debeluge de DEMARGY montreur d'object insoltés, G. DUMUR (Le Nouvel Db.). Un gené sponsans, Une ballade entre réel et marvalleus. M. GALEY (L'Express). CITE INTERNATIONALE - & 45.89.38.69



GALERIE JEAN PEYROLE **PAYSAGES** Jusqu'au 15 février

BIBONNE-BOST ESTEBAN-ISCAN Jousselin-Queneau-Wolf

14. rae de Strigat 75084 Paris - 1d. : 42-77-74-59

**GALERIE JEAN CAMION** 8, rue des Beaux-Arts, Paris-6° Tél. 46-33-95-63 MARTHA HRAOU

« Variations sur un thème »

\_Du 21 janvier au 2 février

SERVICES CULTURELS DU QUÉBEC 117, rue du Bac (7:) - 42-22-50-60

**Jacques Payette** œuvres récentes lundi au vendredi 9h30 - 19h30 samedi 10h - 17h 14 JANVIER - 7 MARS

# **SOTHEBY'S**

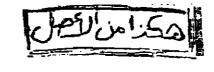
FOUNDED 1744 LONDON

prépare actuellement ses prochaines ventes de gravures modernes et anciennes des 26 et 27 juin 1986



Mare CHAGALL. La Baie des Anges, hthographie en couleurs, 1962, e et numérotée 20/30, 77 + 57 cm. du le 10 décembre 85 à Londres : 16.500 £

Les personnes désireuses de rencontrer notre spécialiste les 30 et 31 janvier sont priées de contacter : Sotheby's Paris, 3 rue de Miromesnil, 75008 Paris Tél.: (1) 42.66.40.60



# Renaud

# J'ÉCRIS PAR PLAISIR, JE CHANTE PAR PROVOCATION

Avec ses chansons Renaud a fâché Margaret Thatcher comme il avait fâché le PCF. Pourtant, il se voit en doux anarchiste, et ses textes sont étudiés à l'école en France et dans les universités américaines.



feren gram er jibun maraba

Correct Contraction Con

the same of the same of the

Contained the property of the

War on Transcription gagest as

· 11.12 11.14

et .... to the proper

Ex line foot distant

there are but to the

AS TO LAST CAPTURES OF STREET

Transfer our En Comments

إعطاع والمنافر فالما المتحملام

Not due not the suspin.

Appendix Court 14 Pt

And the second

The state of

And the Apple

and the state of the second of the

denie in with the terrorreda

接入面积 人名英国英

TAUTTAIN THE PROTESTS TO

\$250 July 25 - 44-54 125

Superior Superior Special

Mark with the second

Section of the Control of the Control

the see prochains tens

indernas et ancenas

# 27 mm inst

A STATE OF THE STA

**建筑** 

The second secon

Mine of the property

2.50

F., . .

**FAUTE**URS

MARKETY TOMA

10 A

**100** 7

And a

**新香料** 

1.0

10 m

tre

74

TIMIDE, discret, pudique dans la vie, Renaud a pro-voque M™ Thatcher avec nson Miss Maggie : - Femmes du monde ou bien

[putains qui, bien souvent, ètes les mêmes. mes normales, stars ou bou-[dins. femmes en tout genre, je vous [alme. Même à la dernière des connes.

je veux dédier ces quelques vers issus de mon dégoût des hommes et de leur morale guerrière. Car aucune femme sur la planète n's'ra jamais plus con que son

ni plus fière ni plus malhonnète. à part, peut-être, Madame That-[cher. -

· Il y a longtemps que je voulais faire une chanson sur la folie des hommes, leurs conneries, leurs haines et leurs violences, dit Renaud. Ce qui s'est passé lors du match de football au stade du Heysel a été le détonateur. Les hooligans, qui sont les enfants de la crise, ont un peu comme mère Margaret Thatcher. Miss Maggie, c'est un hymne à la femme et un croche-pied au premier ministre britannique. Je ne pensais pas que cette chanson aurait suscité des réactions en Grande-Bretagne : les chanteurs français sont considérés avec mépris par les Anglais. Tout a commencé par un article de l'Observer, étonné du succès en France de Miss Maggie. Ensuite, il y a su l'effet boule de neige. Un chanteur angiais m'a même répondu par une chanson où il dit que « les Français ne sont même pas capables, avec leurs hommesgrenoullies, qui portent bien leur

nom, de couler correctement un bateau. Leur police est dirigée par l'inspecteur Clouseau. Ils ont apporté la mauvaise haleine, le bidet, le can-can. Leurs femmes ne se rasent pas. Il suffit de leur dire Waterloo pour les humilier. Pourauoi se croient-ils supérieurs, alors qu'en fait ils assument mal leur complexe d'infériorité. Car ils n'ont jamais gagné une guerre. »

 Je comprends d'autant moins
 Jeremy Nicholas que ma chanson n'attaque pas le peuple anglais. En revanche, je suis ravi de blesser Ma Thatcher, qui n'y va pas de main morte dans sa politique. Les larmes que j'ai versées autrefois sur Bobby Sands, je les ai encore an travers de la gorge. Je viens de finir la version anglaise de Miss Maggie. Je vais me faire beaucoup d'amis et un peu

– Ce n'est pas la première fois qu'une de tes chansons provoque des réactions.

- Il y a eu en 1980 Où c'est qu'j'ai mis mon flingue?, où je disais que « gueuler contre la répression en défilant « Bastille-Nation » quand mes frangins crèvent en prison, ça donne une bonne conscience aux cons, aux nez-d'boueux et aux pousse-mégots qui foutent ma révolte au tombeau ». D'où une rupture entre moi et le Parti communiste, avec qui je n'étais pas déjà cul et chemise. Disons que c'était l'entente cordiale : j'acceptais de faire des galas qu'il organisait.

» L'été dernier, il y a eu l'affaire du Déserteur. L'avais le cadre du Festival mondial de la quitté la salle après le Déserteur.



jeunesse et j'avais pris soin de préciser que je ne m'adapterais pas au contexte. J'ai donc fait mon tour de chant habituel.

 Le premier soir, ça c'est bien passé, même si le public était manifestement un peu choisi, trop policé. Mais, à la seconde soirée, sur ordre, un tiers des spectateurs accepté de chanter en URSS dans se sont brusquement levés et ont

- Quelle est la plus belle étiquette jamais collée à ton personnage?

- Celle de « chanteur énervant ». Mais je me sens quand même assez proche des doux réveurs anarchistes. J'écris par plaisir, je compose par nécessité, pour pouvoir dire mes textes. Je chante par provocation.

> -- Certaines de tes chansons sont étudiées à l'école.

 Exact. HLM, par exemple. Il y a aussi des universités américaines qui s'amusent à décortiquer mes textes. Enfin, il y a un orofesseur au Danemark qui a conçu un bouquin de français uniquement avec mes chansons et mes interviews. Manipulateur de la langue française, c'est flatteur. Bon. Mais je n'écris pas pour ça. Jenne, j'ai surtout lu Maupassant, Vian, Prévert, Céline, un peu, et Drieu La Rochelle beaucoup; de seize à dix-huit ans, Feu follet a

été mon livre de chevet. » Renaud m'est apparu en mai 1968. Il est alors au lycée Montaigne. Sa première chanson (Crève, salope), écrite spontané-ment au milieu des événements, est reprise par tous les lycéens qui ont une guitare. D'autres sulvront : CAL (comité d'action lyceen). Renaud compose beaucoup. Il a abandonné ses études, il a travaillé comme vendeur dans une librairie du quartier Latin, puis comme plongeur et coursier. En 1974, paraît le premier album (Hexagone). Mais il lui faudra attendre quatre ans et le succès public de Laisse béton pour que de vraies salles s'ouvrent à lui et qu'il puisse s'entourer d'une équipe de musiciens.

« On m'a attribué la réputation de pratiquer beaucoup le verlan. Dans Laisse béton, seul le titre est en verlan. Dans le Retour de Gérard Lambert, je fais simple-ment rythmer meuf avec keul's. Il y a en une confusion entre ce que je racontais et ce que je vivais vraiment, ce que j'étais.

» Et puis j'ai rencontré ma gonzesse, j'ai eu un enfant, du succès, ça m'a changé la vie. J'ai eu le désir de chanter autre chose

que les bistrots et la zone. Mes premiers textes étaient des poèmes d'écolier. J'écris moins, je fais plus d'efforts, je m'applique.

Ce qui me passionne le plus dans ce métier, c'est la scène, les rapports avec le public, les trucs qui sortent de ton cœur et cinq mille mecs debout, les larmes aux yeux, le briquet allumé et qui t'aiment, qui te bouffent des yeux. Ca m'embêterait d'avoir moins de public, de descendre du jour au lendemain de cinq mille à deux mille, puis, après l'album suivant, de deux mille à huit cents. Il y a plein d'exemples sous les yeux...

 Je chante au Zénith pendant un mois à partir du 20 février. Comme je n'ai pas la prétention de croire que mes chansons et ma tronche suffisent, il y aura du spectacle derrière moi : un beau décor maritime, des belles iumières, des apparitions magiques. Moi, je vais me planter devant le micro et je ne bougerai pas sur scène: je suis mal dans mon corps. C'est paradoxal et contradictoire cette timidité que j'ai en moi. Mais j'ai encore plus peur devant une personne que devant cinquante.

- Il y a la scène, la famille, la mer sur un bateau...

- ...Et la pèche à la ligne en rivière. La mer, c'est toujours en famille, toujours avec des potes. La pêche à la ligne, c'est tout seul. C'est la sérénité, le retour SUL SOL

> Je n'ai pas envie de jouer le mec beureux, à l'aise dans ses baskets: j'ai parfois des moments

> Propos recueillis par CLAUDE FLÉOUTER.



# 5° RENCONTRES INTERNATIONALES DE L'AUDIOVISUEL SCIENTIFIQUE

Organisées par LE CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE (DIST) LE CARREFOUR INTERNATIONAL DE LA COMMUNICATION

avec le concours du MINISTERE DE LA RECHERCHE ET DE LA TECHNOLOGIE (DIXIT) coordonnées par LE CNRS AUDIOVISUEL

Ces rencontres se veulent l'occasion d'une réflexion approfondie, à la fois critique et prospective, sur tous les problèmes intéressant l'audio-visuel et les nouvelles technologies de la communication.

# UN FESTIVAL DE TÉLÉVISION

● AU CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFICUE, unique festivat au monde consacré à l'émission scientifique de télévision.

Jeudi 30 janvier: 18 h 30. - Pixels, les nouvelles images (Belgique). Ce que Einstein n'a jamais su (G.-B.), La boîte noire (Pays-Bas). 21 h : le ida (USA). Les lignes de la main et la santé (Chine). Les battements de cœur (Mozembique). L'hypertendu et son cœur (Italie).

Vendredi 31 janvier, 18 h 30 : Le son. Expo 85 de Tsukuba. Recherche spatiale (Australie). Demain, les robots (France). Sonda les nouveaux équipements médicaux (Pologne). Les télécom (Colombie). — 21 h. les super-trains (Canada). La sécurité des barrages (Suisse). Les vaccins synthétiques (Colombie). Les nouveaux matériaux de construction (URSS). La stérilisation radiologique de la pyrale du mais (Chine). Biotechriologie (Canada), Les fileuses au foyer (Mozambique).

Samedi 1er février, 18 h 30 : Indiens Guambianos (Colombie). La couleur (Mexique). N'Kpiti, la rancuna et le prophète (Belgique). - 21 h : les pluies scides (USA). Les abeilles meurtrières (RFA). Les chênes verts (Espagna). Le crabe des neiges (Canada).

Dimenche 2 février, 18 h 30 : le gorille des montagnes (Japon). Les crevettes chinoises (Chine). Les animaux lumière (France). — 21 h : les deux veaux (France/LISA). Le stress (Espagne). Fusion celtulaire (Portugal/Suède).

Lundi 3 février, 18 h 30 : les congrès ça m'use (Belgique). Le Musée des sciences et de jeux. La mine de la faim. Les potagers modernes (Colombie). Accidents domestiques. Hygiene dentaire (Lucembourg). Et si ca commençant? La guerre nucléaire (Inde). — 21 h : le corps dans la boure (G.B.). Une muit à la télévision (Suisse). Les origines de la médecine (Yougoslavie). La vaccination au milieu de constitute de la médecine de la médecine de la médecine de la médecine (Yougoslavie).

milieu du conflit (Mozambique). Mardi 4 février, 18 h 30 : fa péricurale, le diabète (Luxembourg). La dépression nerveuse. (France). Le sang, donneur de vie (Pologne). 21 h : vers la comète de Halley (URSS). Enquête : le Musée des sciences (Inde). Commerspace

Belgique). La récréation (Egypte). Mercredi 5 février, 18 h 30 : la grotte du Guacharo (Espagne/Vanezuela). Les crocodiles (Colombie). La comète de Halley (Inde). Expédition dans l'Antarctique (Australie). L'horloge biologique (Pays-Bas). - 21 h ; la fresque de Raciawicka (Pologne). Jingdezhen, capitale de la porcelaine

(Chine). Vérité sans détours : le 2º front (URSS). La boxe et ses dangers (Canada). ITA, le défi alimentaire (Sénégal). Le maleria (Pays-Bas).

# **DES JOURNEES** CINÉMATOGRAPHIQUES

 AU CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE: Journées internationales du film scientifique:

Lundi 27 janvier, 18 h 30: Typhon (Chine). Ossis sous la mer (France). Feux sur Heymae (Islande). - 21 h : biologie de la factation (Australia). Le développement d'une Ascidie (Japon). Le miracle de la vie (Suède).

Mardi 28 janvier. 18 h 30 : conversion microbienne du marc de raisin (Autriche). Coalescance des gouttes (G.-B.). Faisceaux d'ions lourds (France). - 21 h : le destin des forêts (G.-B.). La chinampa (Canada).

Mercredi 29 janvier, 21 h : le vol du fou de Bassan (RFA). Biologie des rotifères (France). Mœurs et instincts des guépes prédatrices (Japon). Syntermes molestus (Autriche). Les bouquetins d'Ein Guedi (Israēl).

# RÉTROSPECTIVE : MEXIQUE

Samedi 1º février, 9 h 30/13 h - 14 h 30/18 h, présentée par le fondateur, directeur de la cinémathèque : la production de l'UNAM : les chômeurs, exploités et exploiteurs. L'île Isabel. Tous au sport. Asphalte. Le tango est une histoire. La tortue luth. Du vent et du feu. Proche et lointain. Manual Ponce. Compagnon Fernando et avant-première: récits sur Zapatta.

# RÉTROSPECTIVE : CHINE

Dimanche 2 février, 9 h 30/13h -14 h 30/18 h. — Présentée par le directeur du studio de Shanghai : le panda. Riz hybrida. Géothermie de la Chine. Recréation de cellules. Architectures en voûte. Mystères de la tithiase biliaire. Le berrage Gezhou sur le fleuve Yang Tse. Le temple du bouddhe sur le mont Wutai. Typhon. Poteries rouges.

# 5 COLLOQUES INTERNATIONAUX

REGARDS COMPARÉS EN ETHNOLOGIE

 AU CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE, dimenche 26 janvier : 9 h 30/13 h -

14 h 30/18 h - 21 h/23 h, lundi 27, mardi 28 : 9 h 30/13 h - 14 h 30/18 h.

Organisé par Jean Rouch et le Comité du film ethnographique.

L'archipel de la Nouvelle-Guinée : différents regards d'observateurs - ethnologues, cinéastes, réalisateurs de télévision, voyageurs... – de 1908 à

# MAGES DU CERVEAU

 AU CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE, mercredi 29 janvier : 9 h 30/13 h -

Projections, débats et présentation des echniques de pointe et des outils de l'investigation scientifique dans le domaine du cerveau. Table ronde : « Que deviennent les images de la recherche ? » (chercheurs, journalistes, cinéastes,

plasticiens). Exposition dans le hall du CNRS. MÉMOIRES OPTIQUES ET BANQUES D'IMAGES DE NOUVEAUX ENJEUX POUR L'INFORMATION

SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE AU CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE

SCIENTIFIQUE, jeudi 30 et vendredi 31 janvier : 9 h 30/13 h - 14 h 30/18 h. La révolution des nouvelles technologies de la communication: comment stocker, organiser,

diffuser des millions d'icônes scientifiques. POLITIQUES CULTURELLES ET TÉLÉVISIONS

PRIX CAMÉRA

 AU CARREFOUR INTERNATIONAL DE LA COMMUNICATION, lundi 3, mardi 4 février: 9 h 30/13 h - 14 h 30/18 h, mercredi 5:

Sous la présidence de Pierre Soulages, organisé per le Conseil Audiovisuel Mondiel pour l'Edition et le Recherche sur l'Art (CAMERA).

Sélectionnés par le Conseil International du Cinéma et de la Télévision, 5 directeurs de programmes de télévision présentent et illustrent la politique culturalle de leur chaîne : la Radio Télévision Belge, Channel Four (Grande-Bretagne), la RAI 1 (Italie), IMEVISION (Mexique), la Radio n Suisse Romande.

Mercredi 5 tévrier : 14 h 30/18 h. Table ronde : « Le paiement à l'acte et au trafic : la rémunération des programmes sur les réseaux câblés ».

Organisée par le Monde et The New-York

AND THE PARTY OF T

Présidée par Costa-Gavras et Jean-Claude Quiniou, animée par Jean-François Lacan.

L'EUROPE ET LA SCIENCE: QUEL IMPACT DANS LES TÉLÉVISIONS ?

 AU CARREFOUR INTERNATIONAL DE LA COMMUNICATION, joudi 6 février: 9 h 30/13 h -14 հ 30/18 հ.

Organisée par le Conseil de l'Europe et la Commission des Communautés Européennes.

Pour mieux faise prendre en compte par les télévisions les efforts de la recherche scientifique. technique et industrielle de l'Europe, un débat public réunira des chercheurs, des personnalités politiques, des directeurs de programmes, des réalisateurs avec un « groupe témoin » de téléspectateurs.

# **PALMARÈS**

 AU CARREFOUR INTERNATIONAL DE LA COMMUNICATION, jeudi 6 février: 21 h (entrée sur invitation).

du Grand Prix et des Prix du FESTIVAL INTERNATIONAL DE L'ÉMISSION SCIENTIFIQUE DE TÉLÉVISION par Goéry Delacote, directeur de l'information scientifique et technique du

- des PRIX CAMERA

par Enrico Fulchignoni, président du Conseil international du cinéma et de la télévision, et Dan Haulica, président d'honneur de l'Association internationale des critiques

# ENTRÉE LIBRE

• CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE 15. quai Anatole-France, PARIS-7°. Métros: Chambre-des-Députés, Solférino.

• CARREFOUR INTERNATIONAL DE LA parvis de la Défense, PARIS-LA DÉFENSE. RER: la Défense, sortie H. Voitures: boulevard circulaire, la Défense 4,

direction Parvis du CNIT, parking central. Informations: 45-55-92-25 (postes 2379 et 2207).

### « Ginger et Fred » de Federico Fellini

Un jour de Noël, trente ans après s'être séparés, à la ville comme à la scène, Pippo Biticella, dit Fred, vendeur d'encyclopédies au porte-à-porte, et Amelia Bonetti, dite Ginger, se retrouvent pour donner à nouveau leur numéro de claquettes au cours d'une grande émission de variétés, à la télévison. Les vieux ringards du music-hall ne sont plus des virtuoses. mais ils sont réels, émouvants, contrairement à l'univers du factice et de l'oubli qu'est la télévision. Un réquisitoire, un opéra, un chef-d'œuvre de plus à l'actif du maestro Fellini. Avec Marcello Mastroianni et Giulietta Massina, inoubliables. – M. B.

### « L'Histoire officielle » de Luis Puenzo

Le film le plus émouvant du Festival de Cannes 1985, couronné par le Prix d'interprétation féminine à Norma Aleandro. L'histoire officielle, c'est celle que l'héroine enseigne dans son lycée, celle qui la rassure. Mais les remparts de son existence se fissurent, s'effondrent, et toute la lumière s'engouffre. Cette petite fille qu'elle a adoptée, d'où vient-elle ? Cette amie qui revient d'un long exil, que lui était-il arrivé ? Et ce mari au-dessus de tout soupçon ? Le drame des « disparus » de l'Argentine reçoit son plus bel hommage, et, jusqu'à la fin du film, se déploie un magnifique portrait de femme. - Cl. D.

ET AUSSI, - Charus Line, de Richard Attenborough (les héros anonymes de la comédie musicale). Hauts les filin-gues I de Richard Benjamin (un règlement de comptes drü-lement bien calculé). Les Visiteurs, d'Elia Kazan (Impecca-ble huis cios). L'Effrontée, de Claude Miller (charmantes ances). Le Soulier de setin, de Manoel de Oliveira (la ongue marche).

### THÉATRE

# « Lapin, lapin »

# au Théâtre de la Ville

Il est né l'extraterrestre dans une sorte de famille Fenouillard, pittoresque à souhait, menée par une Mama vers qui tout le monde va quand ça va mal. C'est Coline Serreau, cocasse, extravagante, possédée d'une rage de vivre, émouvante. Dans le galetas, les matelas s'entassent, c'est la cabine des frères Marx, revue par Benno Besson. Une farce bariolée, trépidante, cinglante. - Ca. B.

ET AUSSI. – Lorenzaccio, sur TGP de Saint-Denis, dans les lumières de Daniel Mesquich. Zingaro, au 18 avenue Jean-Jaurès, les mystères de l'Europe centrale. Comédienne d'un certain âge, au Petit-Odéon, un auteur soviétique à connaître. Edvard Redzinaki.

### MUSIQUE

### Mozart, MIDEM, Montpellier, Moniuszko

Après le vide des semaines précédentes, c'est le trop-plein. Les huit jours à venir seront placés sous le signe des 4 M : tout d'abord au Théâtre des Amandiers de Nanterre, la fameuse production de Cosi fan tutte de Mozart par la Monnaie de Bruxelles, mise en scène audacieuse de Luc Bondy. direction John Pritchard, avec une brillante distribution (neuf représentations à partir du 24 janvier).

Mais c'est surtout le MIDEM classique à Cannes qui va polariser l'attention : du 26 janvier au 1° février, de quatre à six concerts par jour pour les quelque dix-huit cents participants, au milieu de nombreux colloques et réunions d'experts de tous ordres. Des œuvres rares de Furtwängler, Gurlitt, Rachmaninov, une quantité de créations et le grand film consacré à Horowitz.

Pendant ce temps, l'Opéra de Montpellier présentera idoménée de Mozart dans une mise en scène de Jean-Claude Auvray (les 27, 29, 31 janvier, 2 et 5 février) et l'Opéra de Lyon offrira en alternance deux opéras de Stanislas Moniuszko, le plus grand romantiqua polonais avec Chopin: Halka et le Manoir hanté, interprétés par l'opéra de Lodz, deux œuvres étonnantes à découvrir (en alternance du

28 ianvier au 1° février). - J. L. 20 janvier au 1º revner). — J. L. ET AUSSI. — Hommage à Henri Dutilieux, avec M. Rostropovitch, M. Estrella, etc. (Champs-Elyaées le 22]; R. Puyans (Pleyel, le 24); Cosi fan tutte (Rennes, les 24, 26, 28); l'Italienne à Alger (Nantes, les 24, 26, 28, 30); les Contes d'Hoffmann, mise en scène R. Dembo (Lille, jusqu'au 7 février); M. Price (Champs-Elyaées, le 25); V. Perlemuter (Champs-Elyaées, le 27); Eugène Mallaine (Gavesu, le 28); Haydn, per l'Orchestre de Paris, dir. Eugène Jochum (Pleyel, les 28 et 30).

### JAZZ

# Eddie Harris au New Morning

Né en 1938 à Chicago, Eddie Harris chantait dans les églises baptistes avant de savoir marcher. Parcours classique. Education familiale et orchestre militaire. Depuis, il oscille entre le bricolage génial qui le conduit à toutes sortes d'hybridations (embouchure de trombone sur corps de saxophone, becs sur trompette, mélange de ténor et de basson et la musique destinée ouvertement au grand public. Avec une tranquillité d'âme et un humour perfait. En pleine période « free », il jouait une espèce de funk à Harlem. Depuis quelque temps, il chante. La prochaine fois, il dansera. (Au New Morning, les 22 et 23 janvier.) - F. M.

### DANSE

### Le GRCOP: salle Favart, spécial bande dessinée

Jacques Garnier, directeur du Groupe de recherches de l'Opéra de Paris, a eu l'idée de rassembler trois ballets « figuratifs » qui mettent en scène des personnages et développent des récits sur le mode humoristique. Manèges, une création de Karine Saporta, évoque la mythologie du cheval. Le Sacre du printemps de Paul Taylor est une charge du roman noir. Le Cordon infernal, monté par le Théâtre du silence en 1977, met en mouvement quelques « frustrés » de Bretécher. Martine Clary y est plus vraie que nature. (Du 22 au 25 janvier.). - M. M.

ET AUSSI. — Odite Duboc. au Centre Georgee-Pompidou (le langage des sentiments quotidiens), 22-26 jamvier. Le Compagnie Limbes au Théêtre 18 (Berbares) jusqu'au 26 janvier. Les Jeunes Loups de le danse, à Rennes jus-

### **EXPOSITIONS**

# Hommage à Miro

# à Villeneuve-d'Ascq

Les excellents Miro de la Fondation Masurel ont fourni le prétexte d'une belle exposition. Ce n'est pas une immense rétrospective, mais elle comporte beaucoup de petites choses fortes (dans les dessins et les estampes) et peu connues du peintre catalan. particulièrement agréable à fréquenter là, dans les brumes du Nord, et ce musée qui n'est pas sans rappeler les fondations de Sert.

### Roger de la Fresnaye à l'abbaye de l'Epau (Le Mans)

La Fresnaye, mort à quarante ans, en 1925, usé par la guerre où il a été gazé, n'aura pas eu le temps d'asseoir une œuvre modérément liée au cubisme, qu'on ne sait pas toujours très bien situer. L'exposition, qui célèbre le centenaire de la naissance du peintre au Mans, invite à sa relecture (après celle organisée en 1983 à Saint-Tropez et à Troyes). - G. B.

ET AUSSI. — Amédée Ozenfant 1886-1966, au musée de Auhouse. Fautrier, les années 1925, au musée de Calais.

# **EXPOSITIONS**

Centre Pompidou

Sauf mardi, de 12 h à 22 h ; sam. et dim., de 10 h à 22 h. Entrée libre le dimanche (42-77-12-33). LAURENS. Le c

et papiers collés 1915-1919. Jusqu'au 16 février.

VALERIO ADAMI. Rétruspective. TONY OURSIER. Sphères d'influence, installation vidéo. LA PHOTOGRAPHIE CALIFORNIENNE, 1945-1989. Jusqu'au 10 février. TAKIS. Long mar magnétique, 1985. Galerie conten

ACHILLE CASTIGLIONL Du design am ready-made. Jusqu'au 3 février. – LE BATEAU BLANC. Science, technique, design: la construction navale à Trieste. Jusqu'au 10 février. CCL TRIESTE, Ville de l'écriture. Jusqu'au

2 février. Petit for GUY DELAHAYE. Photographics.

# Musées

ANCIENS ET NOUVEAUX. Choix d'emyres acquises par l'Etat ou avec sa participation de 1981 à 1985. Grand Palais, avenue du Genéral-Eisenhower (42-61-54-10). Sauf mardi, de 10 h à 20 h; mer. jusqu'à 22 h. Entrée 20 F. Jusqu'au 3 février.

ANDREA SOLARIO EN FRANCE.
Jusqu'au 3 mars – HOMMAGE A JEANBAPTISTE PIGALLE, 1714-1785.
Jusqu'au 10 février. Musée du Louvre,
pavillou de Flore, entrée porte Jaujard (4260-39-26). Sauf mardi, de 9 h 45 à 17 h.
Entrée: 16 F (gratuite le dimanche).

DISPOSITIF-SCULPTURE. DISPOSITIF-SCULPTURE.
DISPOSITIF-FICTION. ARC au Musée
d'art moderne de la Ville de Paris,
11. avenue du Président-Wilson (47-2361-27). Sauf lundi, de 10 h à 17 h 30;
mercredi jusqu'à 20 h 30. Entrée : 18 F.
Jusqu'au 16 février.

AUTOCHTONES. Gentray, Contet, Gaston, Lasserre, Musée d'art moderne de la Ville de Paris, musée des enfants, 12, avenue de New-York (voir ci-dessus). Jusqu'au 26 avril.

SCHILPTURES FRANÇAISES DU SCULPTUKES FRANÇAISES DU SIV-SIECLE - VICTOR-HUGO ET LA PHOTOGRAPHIE. L'atelier de Jersey -LE GAMIN DE PARIS, - Musée d'art et d'essai, palais de Tokyo, 13, avenue de Président-Wilson (47-23-36-53). Sau mardi, de 9 h 45 à 17 h 15. Entrée : 12 F;

HISTOIRE DU JOUET, du dix-haitième siècle à nos jours. Musée des arts décoratifs. 107, rue de Rivoli (42-60-32-14). Sauf lundi et mardi, de 12 h 30 à 18 h 30; sam. de 11 h à 17 h. Entrée : 10 F. Jusqu'au 16 février.

MODES ET PUBLICITÉ 1885-1986. Le regard de Marie-Claire. — DIM, es fait vingt ans que je l'aime. Musée de la publicité, 18, rue de Paradis (42-46-13-09). Sauf mardi, de 12 h à 18 h. Entrée : 16 F. Jusqu'au 31 mars.

COLBERT. Bibliothèque nationale, 6, rue des Petits-Champs/4, rue Vivienne (47-03-81-26). Sauf dim. (et fêtes). de 9 h à 19 h. EN PASSANT PAR LA B.N... Paris

su cueur. Bibliothèque nationale, 58, rue de Richelieu (47-03-81-26). T.I.j. de 12 h à 18 h. Jusqu'au le février. IMAGES DE LA GORGONE, Bibliothèque nationale (voir ci-dessus). T.I.j. de 13 h à 17 h. Entrée : 10 F. Jusqu'au

DESSINS DE RODIN (deuxième volume de l'inventaire). Musée Rodin, 77, rue de Varenne (47-05-01-34). Sauf mardi, de 10 h à 17 h. Entrée : 12 F. lesqu'an 17 mars.

L'ENCRE DES LETTRES DE TAIWAN. Peintres et calligraphies chizotes da XVII<sup>e</sup> au XIX<sup>e</sup> siècle. Musée Cernuschi. 7, avenue Vélasquez (45-63-60-75), Sauf huodi (et fêtes), de 10 h à 17 h 40. Entrée: 12 F. Jusqu'au 16 février.

AUTOPORTRAITS CONTEMPO-RAINS. Œuvres sur papier. Musée galerie de la SEITA, 12, rue Surcouf (45-55-91-50). Sauf dim., de 11 h à 18 h. Jusqu'au

PARIS VU PAR LES ARTISTES JAPONAIS, de 1886 à 1006 jours. Jusqu'au 2 lévrier. LES CISTERCIENS A PARIS. Jusqu'au 13 avril. Musée Carnavalet,

23, rue de Sévigné (42-72-21-13). Sauf lundi, de 10 h à 17 h 40. BALZAC ET LE MONDE DES

COQUINS, de Vidocq à Vautrin. Maison de Balzac, 47, rue Raynouard (42-24-56-38). Sauf lundi (et jours fériés), de 10 h à 17 h 40. Jusqu'au 2 février. ÉMILE GALLÉ, 1846-1994. Musée du Luxembourg, 19, rue de Vaugirard (42-34-23-95). Sauf lundi, de 11 h à 18 h; jeudi jusqu'à 22 h. Entrée: 15 F; sam.: 10 F. Jusqu'au 2 lévrier.

FÊTES ET THÉATRES EN INDÉ.

Musee Kwok On, 41, rue des Francs-Bourgeois (42-72-99-42). Sauf sam et dim, de 12 h à 18 h. Entrée : 10 F. Jusqu'an 31 juillet. PIERRE BALMAIN. Quarante ann de creation. Jusqu'au 6 avril. - LES POUPÉES RACONTENT LA MODE DU XVIIII SIÈCLE A NOS JOURS.

Jusqu'au 2 avril. Musée de la mode et du costume, palais Galliera. 10, avenue Pierre-le-de-Serbie (47-20-85-46). Sauf lundi, de 10 h à 17 h 40. Entrée: 15 F. LES FRANÇAIS ET LA TABLE. Musée national des arts et traditions popu-laires, 6, avenue du Mahatma-Gandhi, bois de Boulogne (47-47-69-80). Sauf mardi, de 10 h à 17 h 15. Entrée : 10 F; dim., 8 F.

Jusqu'au 21 avril. INTERFÉRENCES. Deux siècles de in l'est exerné es. Dest seches de compunication à distance. Musée national des techniques, 270, rue Saint-Martin (42-71-24-14). Sauf lundi, de 9 h 30 à 11 h 30 et de 13 h à 17 h 30; dim, de 10 h à 17 h 15. Entrée : 10 F. Jusqu'au 2 février.

# Centres culturels

HOMMAGE A PAUL DELVAUX. -Centre Wallonio-Bruxelles, 127-129, rue Saint-Martin (42-71-26-16). T.Lj. de 11 h à 19 h. Entrée : 15 F. Jusqu'an 31 mars.

TROUVER TRIESTE. Portraits pour une ville, fortunes d'un port adriatique. — Conciergerie, I, quai de l'Horloge (43-54-30-06). T.l.j. de 10 h à 17 h. Entrée : 20 F.

22 janvier à 20 h 30

de l'Opéra

salle Favor

27 lauvie

HANNAH VILLIGER. Sculpture. Centre cultural suisse, 38, rue des Francs-Bourgeois (42-71-44-50). Sauf lundi, de

CALENDRIER

DES ADMINISTRATEURS

DE CONCERTS

Hommage

à Henri

DUTILLEUX

Par

H. DREYFUS

S. GUALDA

M. BOURGUE

Ch. IVALDI

Quator

VIA NOVA

Miguel Angel

**ESTRELLA** 

ROSTROPOVICH

DEBUSSY-DUTILLEUX

CONCERT par

ENSEMBLE

A VENTS

Des musiciens

de l'Opéra

MENSELSSOHN, GOUNOD KROMMER, MOZART

14 h à 19 h; dim., de 14 h à 17 h. Entrée libre. Jusqu'au 16 lévrier.

LASSE PERSON - CARSTEN REGILD. Pelntures. Centre culturel suédois, 11, me Payenne (42-71-82-20). De 12 h à 18 h; sam. et dim., de 14 h à 18 h. qu'au 16 février.

NOUVELLES TAPISSERIES. - Paris Art Center, 36, ruc Falguière (43-22-39-47). Jusqu'au 9 l'évrier.

YURI KUPER. Œuvres de 1978 à 1985. Hôtel de Ville, salle Saint-Jean. Jusqu'au 23 mars.

DESSINS CONTEMPORAINS. Dix huit artistes de Cologne. Centre culturel allemand, 17, avenue d'Iéna (47-23-61-21). et dim., de 10 h à 20 h. Du 23 janvier au 14 février. BERNARD-PIERRE WOLFF. Retros-

Pont-Neuf (43-59-00-80), Entrée : 7 F. Jusqu'au 23 mars. PLEIN PHARE SUR LA BANDE

DESSINÉE. Centre national des arts plas-tiques. 27. avenue de l'Opéra (42-61-56-16). De 12 h 30 a 18 h 30. Jusqu'an MARIONNETTES ET OMBRES

D'ASIE. Le Louvre des Antiquaires, 2, place du Palais-Royal (42-97-27-00). Sauf lundi, de 11 h à 19 h. Entrée: 15 F. Jusqu'au 2 mars.

# Galeries

LA LIBERTÉ. Hommage pour la centième année de Miss Liberty. Galerie Breteau. 70, rue Bonaparte (43-26-40-96). PORTRAITS ET MODÈLES, d'Emile

Bersard à André Lhote. Galerie Saphir, 84, boulevard Saint-Germain (43-26-54-22). Jusqu'an 28 février. PEINTURES JAPONAISES. Du XV am XIX siècle. Galerie J. Ostier, 26, place des Vosges (48-87-28-57). Jusqu'au

A PROPOS DE DESSIN. Galerie Adrien Maeght, 42-46, rue de Bac/36, avenue Matignon (45-48-45-15). Jusqu'à fin février.

MAGNELLI. Peintures. TITUS CARMEL Peintures 1920-1930. Galerie Maeght Leloug, 13-14, rue de Téhéran (45-63-13-19). Du 23 janvier au 8 mars.

PIERRE ANTONIUCCL Peintures 1986. Galerie de France, 52, rue de la Verrerie (42-74-38-00). Jusqu'au 22 février.

LAURENT BAUDE, Sculptures et instaliation. Gelerie G. Lavrov, 42, rue Beaubourg (42-72-71-19). Jusqu'au

LOUIS CANE. Sculptures. Galerio Beaubourg, 23, rue du Renard (42-7)-20-50). Janvier. ANTONIO DI PALMA. Galerie Krief-Raymond, 30, rue Mazzarine (43-29-32.37). Jusqu'au 16 février.

JAMES ENSOR. Galerie Isy Brachot, 35, rue Guénégaud (43-54-22-40).

JEAN-LUC GODARD, Galerie du jour, ruc du Jour (42-33-43-40). Jusqu'au LIONEL GUIBOUT, Galerie Darthea Speyer (43-54-78-41). Jusqu'an 1º mars.

JAMES GUITET. L'extrême raison de peindre, Galerie Regards, 11, rue des Blancs-Manteaux (42-77-19-61). Jusqu'au

HELION. Les ausées 60. Galerie Patrice Trigano, 4 bis, rue des Beaux-Arts (46-34-15-01). Jusqu'an 8 février. SYLVIA LACAISSE Sculptures Gale-rie Pierre-Lescot, 153, rue Saint-Martin (48-87-81-71). Jusqu'au 22 février.

LEBENSTEIN. Gouaches, dessius, gravares. Galerie Lambert, 14, rue Saint-Louis-en-l'île (43-25-14-21). Jusqu'au

EUGÈNE LEROY. Printeres récentes Galerie Gillespie-Laage-Selomon, 57, rue du Temple (42-78-11-71). Jusqu'au

MANFRED MOHR. Galerie Charley Chrvalier, 27, rus de la Ferronnerie (45-08-58-63). Jusqu'an 10 février.

LUIS MORAGON, Galerie Polaris 25, rue Michel Le Courte (42-72-21-27). Jusqu'au 20 février. ROBERT MORRIS, Featres 1973-

1976. Galerie Daniel Templon, 30, rue Beaubourg (42-72-14-10). Jusqu'au HORST MUNCIL Pelatures. Galerie

Philippe Casani, 13, rae Chapon (48-04-00-34). Jusqu'au 1° mars. LOUISE NEVELSON, Galeric Claude Bernard, 7-9, rue des Beaux-Arts (43-26-97-07). Du 23 janvier au 22 février.

BJELL NUPEN. Galerie Ariel, 140, boulevard Haussmann (45-62-13-09). Jusqu'au 14 février. MICHEL PARRE. Galerie Jean'

Briance, 23-25, rue Guénégaud (43-26-85-51). Jusqu'au 1<sup>er</sup> mars. GÉRARD PASCUAL. Galerie Baudoin Lebon, 34, rue des Archives (42-72-09-10)

Jusqu'au 22 février. PIZA. Estaffes. Galerie La Hune, 14, rue de l'Abbaye (43-25-54-06). Jusqu'au début février.

GEORGES ROMATHIER, Brins-Brou-Chine. Galerie Bellint, 28 bis, boolevard de Sébastopol (42-78-01-91). Jusqu'au 15 février. THEODORE ROSZAK. Photo-

rammes et dessins des années 39. Galerie abriskie, 37, rus Quincampoix (42-72-35-47). Jusqu'au 6 mars. CARTE BLANCHE A RAMON TIO BELLIDO. Galerie A. Candau, 17, rue Keller (43-38-75-51). Jusqu'au 31 janvier.

ANDY WARHOL. Prints. Galerie D. Templon, 1, impesse Beanbourg (42-72-14-10). Jusqu'au 5 février. ANDRÉ WOGENSKY. Cinq projets d'architecture. Galerie D. Gervis, 14, rue de Grenelle (45-44-41-90). Jusqu'au

# En région parisienne

CRETEIL, Patrice Alexandre, Maison de la culture, place Salvador-Allende (48-98-40-76. Jusqu'au 10 mars.

NEMOURS. Fontaineblesu et l'estampe en France au XVP siècle. Icono-graphie et contradictions. Château-musée (64-28-40-37). Jusqu'au 17 février.

PONTOISE. Neir et blane. Musée Tavet-Delacour, 4, rue Lemercier (30-38-02-40). Sauf mardi, de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h. Jusqu'au 28 février. — Le monde paysan au XIX siècle. Musée Pissarro, 17, rue du Château (30-31-06-75). Sauf handi et mardi, de 14 h à 18 h. Jusqu'au 28 février.

SAINT-DENIS. Maurice Loutreall, 1885-1925. Muséc d'art et d'histoire, 22 bir, rue Gabriel-Péri (48-20-63-83). Sauf mardi, de 10 h à 17 h 30; dim., de 14 h à 18 h 30. Jusqu'au 2 février. SAINT-GERMAIN-EN-LAYE Le

chemin de Ganguio, genèse et rayonne-ment. Musée départemental du Pricuré, 2, rue Maurice-Denis (39-73-77-87). Jusqu'en 2 mars

SCEAUX. Tadess Lewandowski. CAC Les Gémeaux, 49, aveaux Georges-Clémenceau (46-60-05-64).

# En province

AMIENS. Magritte et Cie. Peinture 1958-1965 dans les collections du Musée d'art castemporain de Gand. Musée de Picardie, 48, rue de la République (22-91-25-44). Inspulse 13 auxil 21-24. 36-44). Jusqu'au 13 avril. ANGERS, Les textiles de l'Inde. Musée des beaux-arts, 10, rue du Musée (41-88-64-65). Jusqu'au 20 février.

ARRAS. Lisières et mixtes. Centre Noroit, 6, rue des Capucins (21-21-30-12).

Josqu'au 2 février, AVIGNON. Egypte et Provence : civilisation, survivances et « cabinetz de curio-sitez ». Musée Calvet, 65, rue Joseph-Veruet (90-86-33-84). Jusq'au 30 mars.

BESANÇON. Le monde arabe : me langue, ses écritares, des architectes, des femmes et des hommes. Musée des beauxarts. 1. place de la révolution (81-81-44-47). Jusqu'au 25 février.

BORDEAUX. Keith Haring. Peintures, culptures et dessins. CAPC. entropôt ainé, rue Foy (56-44-16-35). Jusqu'au 23 février.

CAEN. L'âge d'or de l'estampe japo-mise. Musée des beaux-arts, Château (31-85-28-63). Jusqu'an 2 février. – Roman Ciesiewicz et 8 jeunes affichistes. Théatre municipal et hôtel d'Escoville (31-85-45-66). Jusqu'au 2 février.

CALAIS. Fautrier 1925.
Jusqu'au 19 février. - Scaiptures en
ciment du Nigéria, S.J. et A.O. Akpan,
Jusqu'au 2 mars. Musée des Benux-Arts et
de la Dentelle, 25, rue de Richelieu (21-97-

CHATEAUROUX. Les figuratio anjourd'hui, 1960-1985. Couvent des Cordeliers (54-27-26-31).

CLERMONT-FERRAND. Nicolas Alexandre Tarkhoff, 1871-1930. Musée 37-31). Du 24 janvier au 23 mars. DIJON. Des pharaous aux pre chrétiens. – Musée des beaux-aris.

de la Sainte-Chapelle (80-30-31-11).
Jusqu'au 10 mars. – La GraufeseaqueMillau. Musée archéologique, 5, rue
Doctour-Maret (80-30-88-54). Jusqu'au FLAINE. Pol Bary: ramellissements, fontaines, mireirs. Centre d'art (50-90-85-84). Jusqu'au 10 février.

GRENOBLE, Joël Negri, Maison de la ulture, 4, rue Paul-Claudel (76-25-05-45). LA ROCHE-SUR-YON. Paul Busdry. 1828-1886. Musée d'art et d'archéologie (51-05-31-40). Jusqu'au 31 mars.

(31-03-31-40). Jusqu'au 31 mars.

LE MANS. Roger de La Fresanye.

Abbaye de l'Epau (43-85-05-84). Jusqu'au
16 mars. — Gay Houdein, 1966-1986. —
Gadran von Maltzan. Photographies
monamentales. Palais des congrès et de la
culture, cité Cénomane (43-24-22-44). Du
24 janvier au 2 mars.

LESTE SUTO LA SONCUE.

L'ISLE-SUR-LA-SORGUE Victor Leydet. Hôtel Donadel de Campredon (90-38-17-41). Jusqu'au 9 mars.

38-17-41). Jasqu'au 9 mars.
LYON. Montréal art contemporain.
ELAC, centre d'échanges de Petrache (7842-27-39). Jusqu'au 2 février.
MARSEILLE. Raymond Mason.
Musée Cantini, 19, rue Grignan (91-5477-75). Jusqu'au 17 février - Des drôles
d'animans. Musée Borély, avenue Clo-Bey
(91-73-21-60). Jusqu'su 23 février. Richar
Baquié et ses invités Joaquim Mogarra et
Françoise Quardon. ARCA, 61, cours
Julien (91-42-18-01). Jusqu'au 9 février. —
Hya Kabakov. Galeries de la Vieille
Charité, rue de la Charité (91-54-77-75).
Jusqu'au 2 mars. Juscu'au 2 mars.

MORLAIX. Bertrand Bracaval : La Insulère vient des pavés. Musée des Jaco-bins (98-88-68-88). Jusqu'au 17 février. MULHOUSE. Amédée Ozemfant, 1886-1966. Musée des beaux-arts, 4, place Guillaume-Tell (89-43-98-11). Jusqu'au

afron **in the s** 

WITCH CHICAGO

THE EXPOSITION

ELITED .

NICE Patrick Rayusud. Le Chanjour, 11, quai des Deux-Emmanuels (93-89-97-97). Jusqu'à la fin janvier. NIMES. Antoni Gaudi, 1852-1926. Musée des beaux-arts, rue Cité-Foule (66-67-38-21). Jusqu'an 28 février.

ORLÉANS. Matisse, dessins — Afice Springs, photographies — Sophie Calle, travana divers. Centre d'action culturelle, carré Saint-Vinceni (38-62-45-68). Du 25 janvier au 1<sup>st</sup> mars. RENNES, Dessias hollandais et

flamands de Leyde. Musée des beaux-arts. 20, quai Emile-Zola (99-79-44-16). Jusqu'au 17 mars. SAINT-ÉTIENNE Robert Combas. Musée d'art et d'industrie (77-33-04-85).

Jusqu'au 28 février. STRASBOURG. Wolf Vostell. 1977-1985. — Musée d'art moderne, 1, rue du Vieux-Marché-eux-Poissons (88-32-46-07). Jasqu'en 9 février.

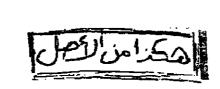
TOULON. Le peinture en Province dans les collections du maste, du XVII siècle au début du XX siècle. Musée, 113, boulevard Leclere (94-93-15-54). Jusqu'au 28 février.

TOULOUSE L'homme et la mort. Danies uncabres de Dürer à Dall. Musée des Augustins, 21, rue de Metz (61-22-

21-83). VILLENEUVE-D'ASCQ. Joan Miro. Jusée d'art moderne, allée du Musée (20-05-42-46). Jusqu'au 16 mars.







# THEATRE

a squartis a qui mettent si sua With a special des legals as a 

the Paul Taylor est the delight Cardon ariental, monte half the

Odde Gotoc. su Centra Gerpe-le des descionents Queriedans). 22-20 le lideau du Thériro 18 (Sarbus lideau de la cuitare de la dema-le manuel de la cuitare composi-

ane à Miro

MANCO ASCO

de la Fresnaye

Charte Micro de la Fondation Manue Charte de

## pointes chases forces (date les to the chases forces (date les to the chases forces (date les to the chases forces)

pointe create in the total le de partir de personal et personal et

aya de l'Epau (Le Mans)

Company of the state of the sta

Courte mode gaze n dura pas alem Courte mode ément lée a che courte mode ément lée a che controlle très bien sous l'en controlle de controlle de la courte de

Sant-Trope et

Complete County is 1826-1968, in many

M par

Mahri 1994

ALM

k 1000

141 2

Mare.

THE THE

BUEDFALX bed Hair be

يا الداندون و المستحدد

CAF Lige o'cr & Page;

mar, Mark Str Miller Ch 

िकसम्बद्धाः सः इन्यस्य क्रीसंकः

Fig. Carrier Prog

CALAIS FABURE E

Commercial plants of a 17th of the second se

Z Nicht a Line at Edition

A PARTE ALZOLA LA SAME

1723 BYONT-FEBRUAR

Abradir Tabbil 187-199

Beng in et me Britanisch Finn britagingen stadisch

DESIGN DE phone mps charteres — Man in hasen grad de la Cantella (III)

Maige. Muse reteinen

Decree Carrier 1808888 E

FLANE PE Sen : make Batteren trent (mittel)

GRENCE Les tes tes

HALLS Har to the

to the first to be to be

Landar Police Total Control

The state of the s

MARIE LILLE ROUND IN MARIE CONTROL OF THE MARIE CON

hine hedabet the first fills there hedabet the first fills the first the fills fills fills fills the fills fills

MARIANT BERNELLER

THE LAUTE SE SECTION OF LAND ASSESSMENT OF LAND ASS

MATE Particular forms of the second s

Property of the second second

Marie State of the State of the

MILHUI SE ISSE

A 4 ".5" 34 TET ELLENGE-LA-SCROLL

LA ECRIESTRADA ME

196-1955 Com

Contract to Colonia,

### LES SPECTACLES **NOUVEAUX**

Les jours de pressière sont indiquis

CHANTECLER: TBB (46-03-60-44), 20 h (22). LES FEMMES DU MOLOCH : VE

iejuif, Romais-Rolland (47-26-68-12), 20 h 30 (22). LES NONNES : Vinctanes, Sorano (43-74-81-16), 20 h 30 (22).

LA BAIE DE NAPLES : Matteries, petite salle (42-65-90-00), 21 b (22). DE DOUX DINGUES : Non

(47-70-52-76), 20 h 30 (23). LE TOUR DU MONDE EN 80 JOURS : Sains-Gratien, Epi d'or (34-17-11-20), 21 h (24).

LE RÉSIDENT : Matherina (42-65-90-00), 21 h (24). MADEMOISELLE ELSE: Choiry, Paul-Eleard (48-90-89-79), 20 h 30 (25).

RACINE-SCHILLER (alternance): Chapitena Readily (45-83-47-10), 20 h 30 (25).

RHAPSODIE BETON : Hachene (43-26-38-99), 21 h 30 (27). TEMOIGNAGES SUR BALLY-HERG: Lucerastre (45-44-73-34), 20 h 45 (27).

LES AMOUREUX : Athenies (43-79-06-18), 20 h (28).

HORS PARIS

NANTES: Après dissipation des brones matinales, par le Théâtre de la Chamaille (40-29-24-27», au Théâ-trequipe, 5, rue du Ballet, du 25 jan-vier au 13 février, à 21 h.

Les jours de relâche sont indiqués entre parenthèses.

# Les salles subventionnées

OPERA (47-42-57-50), sam., 19 h-30 : la Travista, de G. Verdi.

19 n. 50: la l'ravalla, de G. Verdi.

SALLE FAVART (42-96-06-11), Danse:
jen., ven. à 18 h 30: 39 Bit de mémoire
(chor. W. Piollet; J. Galzerix; Mus.
Strauss, Brahms); mer., jen., ven. à
20 h 45; sam. à 15 h + 20 h 45: Groupe
de recherche chorégraphique de l'Opéra
de Paris: Bande dessinée; le Sacre du
partitemps; Manèges; le Cordon infernal.
Castert: lundi à 20 h: Concert d'ensemble de vents (Mendelssohn, Gonnod,
Mozart);

COMPDIE FRANÇAISE (42-96-10-20); mer., sam. à 20 h 30 ; le Mésanthrope ; dim., mar. à 20 h 30 ; le Balcon.

CHARLOT (47-27-81-15), Grand Thister : reische. Thistere Geuler : mer. à 20 h 30 (dern.) : Il tricorto dell'amore. Grand Foyer (dim), 20 h 30 : Alias ; lun. à 20 h 30 : A. Badion et A. Vinaz lisent

ODÉON (43-25-70-32) (hin.) à 20 h 30 : Six personnages en quête d'anteur, de L. Pirandello.

PETIT ODÉON (43-25-70-32) (lun.) à 18 h 30 : Comédienne d'un certain âge pour jouer la femuse de Dostofevaid, de E. Radzinski.

TLP (43-64-80-80): (dim. soir, hm.), mer., ven., sam., mar. à 20 h 30; jen. à 19 h; dim. à 15 h:-les Touricureus...

Cialma: resm. à 14 h 30; dien. à 20 h ; Drôle de drame, de M. Carré; l'Estrava-gan. M. Ruggles, de L.-Mac Curry (v.n.).

gant. M. Rüggles, de L.-Mac Carey (v.n.).

BEAUBOURG (42-77-12-33): Débata-Resoucatres: mer. de 15 h à 20 h et de 21 h à 23 h : Trieste, ville de l'écritare; 18 h 30 : Cabinet de locture : l'Individu ; jea, 18 h 30 : Cobinet de locture : l'Individu ; jea, 18 h 30 : Cobinet de locture : l'Individu ; jea, 18 h 30 : Cobinet de l'écritare; ven. à 17 h 30 : Lambères ; dita. de 16 h à 20 h : Frésie et prone à Trieste (loctures et projections) ; ian. de 15 h à 19 h et de 21 h à 23 h : Trouver Trieste : «Psychiatrie et lois, is droit du malade ». Chaina-Vidés : Neuveaux élbas BPI : 13 h (+ lon. 17 h 30) : Révolutionnaires du Yddishband, de N. Licustein ; 16 h : An paya des loups, de B. Mason ; A la recherche de in baleine france, de B. Mason ; 19 h : Antoportrait d'an isonoss : L. Cocteau, d'E. Cocarinsky. Vidés-Massique : 13 h : Uzesta bleu, de P. Boulez ; mer. à 14 h 30 : Ecran des enfants ; ven., sam., dim. à 15 h : Chémapor Valério Adami : hommage à Taylor Mead ; à 18 h, La photographie californienne 1945-1980. Chaines (mar) à 14 h 30, 17 h 30, 20 h 30 : Le cinéma lambem 1905-1945, série de films muets (programmes an banques d'accueil). «Salle Garance (42-78-37-29), Concerta-Spectucles : C° Coatre-jour : mer., jou., ven., sam. à 20 h 30 : dim à 16 h : Une heure d'antenna, Cher. O. Duboc ; jeu., ven., sam. à 18 h 30 : Répétition publique. Minsipue : mot. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F. Donatoni, L. Nesso) ; sam. à 20 h 30 : Cours d'analyse musicale (L. Berio, F.

CHEATRE MUSICAL DE PARIS (42-61-19-83): (Dim., Lun., Mar.). Black Sanam; sner., jou., ven., à 20 h 30; sam. à 16 h et 20 h 30; Black and Bluc-Revue noire. Spect. de C. Segovia et H. Orezzoli; dir. orch.: R. Stevenson; chorégraphie: H. Le Tang (Musiques de Dulte Ellington, Fats Waller, Jelly Roll Monton, Louis Armstrong). Concert: lun. à 18 h 30: J. Van Dam - A. Parenil-A-M. Fontaine (Gluck, Tehalkovski, Mozart...).

THÉATRE DE LA VILLE (42-74-22-77): (lun.) 20 h 45: Lapin, Lapin, d'Hie Bourquist, mise en scène de Seno Besson; jeu. à 18 b 30: Essher Laman-

CARRÉ SILVIA MONFORT (45-31-28-34) (dim. soir, hun.), 20 h 30, dim. à 16 h : Bajazet.

ANTOINE-SIMONE BERRIAU (42-08-77-71) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 17 h et 21 h, dim. 15 h 30 : Lily et Lily.

17 h et 21 h, omn 15 h st; Luy et Luy.
ARCANE (43-38-19-70) (D. soir, L.,
Mar.), 20 h 30, dim. 17 h : les Femmes
savantes : le 28 à 20 h 30 : Hiérochle.
S-ARTS HÉBERTOT (43-87-23-23), (D.
Soir, L.), 21 h, dim. 15 h, sem. 17 h 30 :
le Sexe faible.

le Sexe faible:
ATELIER (46-06-49-24), 21 h, sam. 18 h, dim. 15 h; Deux sur la balançoire.
ATHÉNÈE (47-42-67-27). Saile Ch-Bérard (D. soir, L.), 20 h 30, mar. 18 h 30; Cher vieux troubadour. — Saile l. L. Jouwet, (D. soir, L.), 21 h, dim. 16 h, mar. 19 h; Vincent et l'amie des personnalités.

HÉVAINS (43-79-06-18) (D. soir, L.),

r-CARTOUCHERRIE, Th. 4n Soleli (43-74-68-50) (D. soir, L., Mar.), 18 h 30, dim. 15 h 30. l'Histoire terrible mais inschevée de Norodom Sihanout, toi du Cambedga : Tempête (43-28-36-36). (D. soir, L.), 20 h 30, dem. 16 h : la Forca de l'abbitude.

CENTRE CULTUREL SUISSE (42-71-44-30), le 23 à 20 h 30 : Assis tour simplement; le 24 à 22 h 30 : Sonatine ; le 25 à 18 h : Avoir les deux sexes et ne jamais mourir : 21 h 30 : le Fils, le 26 à 20 h 30 : les Yeuz pleins du crime.

ZU B 30; LOS YOUR MOINS du crime.

CTTÉ: INTERNATIONALE (45-89-38-69), Grand Thiêtre (D., L., Mar.).

20 h 30: Lettres d'un inculpé; La Resserre (D., L.), 20 h 30: Tuss. — Galerie (D., L., Mar.).

20 h 30: Voyages d'hiver.

COMÉDIE CAUMARTIN (47-42-43-41)
(Mer., D. soir), 21 h, dim. 15 h 30 :
Revieus dormir à l'Elysée.
— COMÉDIE DES CHAMPS-ÉLYSÉES (47-20-68-24) (D. soir, L.1, 21 h,
sam. 18 h, dim. 15 h 30 : L'âgn de monsieur est avancé.
COMÉDIE STATEMENT

COMÉDIE DE PARIS (42-81-00-11) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h 30 : le Confort intellectuel.

DÉCHARCEURS (42-36-00-02) (D. soir, L.) 18 h 30. dim. 16 h : la Petita Mar-

ESPACE ACTEUR (42-62-35-00)
(D. soir, L., Mar.), 21 h, dim. 17 h; le Vent coulis. la Dispute,

ESPACE GATTE (43-27-95-94) (J., D. soir) 20 h 30, sam. 18 h, dirn. 16 h 30 : Jeff; (D.) 22 h 15 : Kamikaza. ESPACE MARAIS (42-71-10-19) 20 h 30 : la Baic des auges (dern. le 25). ESSAION (42-78-46-42) (S., D. soir), 20 h 30, sam., dim. 17 h : Il était une fois... un cheval magique.

FONTAINE (48-74-74-40) (D. soir, L.),

GUECHET-MONTPARNASSE (43-27-88-61) (D., L.), 21 h, ven., mar, 18 h 30 : l'Issue.

HUCHETTE (43-26-38-99) (D.), 19 h 30: Is Cantatrice chauve; 20 h 30: In Leçon; 21 h 30: Rhapsodie Béton (8 partir du 27). INTERCLUB 17 (42-27-68-81) (V., D.

JARDIN D'HIVER (42-62-59-49) (D., L.), 21 h : la Nuit d'Irlande. ir LA BRUYERE (48-74-76-99) (D. soir, L.), 21 h : la Voisine.

L.), 21 h : h. Voisine.

LICERNAIRE (45-44-57-34) (D.) : L.
18 h : Métamorphoses: 20 h : C'est.
rigolo; 21 h 45 : Arnème et Cléophire. —
IL. 19 h : Pardon, M'aieur Prévert;
20 h 45 : Témoignages sur Bellybeg, (à partir du 27). — Petite Salle, 21 h 30 : A fleur de peats.

MADELEINE (42-65-07-09) (D. soir, L.), 21 h, sam. 18 h, dim. 15 h : Comme de mul entendn.

MAISON DES CULTURES DU MONDE (45-44-72-30), (D. soir, L.) 20 h 30. dim. 18 h : Hakawati. -MARAIS (42-78-03-53) (D.), 20 h 30 :

MARIE-STUART (45-08-17-80) (D., L.), 18 h 30 : Bienvenue au club; (D. soir, L.), 20 h 15, dim. 15 h 30 : Savage Love; 22 h 15 : Haute surveillance.

Salle (D. soir, L.), 21 h, sam. 18 h, dim. 15 h 30 : le Résident (à partir du 24). — Petite salle (D. soir, L.), 21 h, dim. 15 h 30 : la Baie de Naples.

MOCADOR (42-85-45-30) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 16 h 30 et 21 h, dim. 16 h 30 : In Femme du boulanger ; mer., sam., dim. 14 h : les Aventures du cochon

on AMAZONIE.

Mr. MONTPARNASSE (43-20-89-90),

Grande Salle (D. soir, L.), 20 h 45, sam.

17 h 30 et 21 h 15, dim. 15 h 30 : les

Gens d'en face. Petite Salle (D. soir,

L.), 21 h, sain, 18 h 30, dim. 16 h : Pré
déric et Voltaire.

NOLIVEAU THEATRE MOUFFETARD

CELVRE (48-74-42-52) (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 15 h : l'Escaller. PALAIS-ROYAL (42-97-59-81) (D. soir, L.), 20 h 45, sam. 18 h 45 et 21 h 30, dim. 15 h 30 : Voisin, voisine,

Thomas Bernhard mise en scene

Jacques Kraemer

PALAIS DES CLACES (46-07-49-93) jeu., ven., sam. 20 h 30, dim. 16 h : le Grand Mesulant.

PALAIS DES SPORTS (48-28-40-90), mer., sam. 14 h 30 et 20 h 30, ven., mar. 20 h 30, dim. 14 h 30 et 18 h 30 : Jules PLAISANCE (43-20-00-06) (D., L.). 20 h 30 : les Solitaires.

POCHE (45-48-92-97) (D. soir, L.), 21 h, dinn. 15 h : l'Ecoraifleur : (D. soir), 19 h, dinn. : Esquisses vionnoises. PORTE DE GENTILLY (45-80-20-20) (D. soir, L.). 20 h 30, dim. 16 h : Denx trous rouges an côté druit.

POTINIÈRE (42-61-44-16) (D. soir, L.), 21 h. dim. 15 h. sam. 18 h : Mimie en quête d'instruz. QUAL DE LA GARE (47-07-77-75), 20 h 30 : le Roi de Paragonie (dern. le

E).

RENAISSANCE (42-08-18-50) (D. soir, L.), 21 h. sam. 18 h. dim. 15 h : les Voisins du dessas.

SAINT-GEORGES (48-78-63-47) (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 15 h : Faisons un rêve.

r STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES (47-23-35-10) (D. soir, L.), 21 h., sam. 18 h. dim. 15 h 30 : A cinquante ans., elle découvrait la mer.

découvrait la mer. TAI TH. D'ESSAI (42-78-10-79), I: sam. 22 h, dim. 17 h, lam., mar. 20 h 30: l'Ecante des jours. — II: sam. 18 h et 22 h, dim. 17 h, lam., mar. 20 h 30: Huss clas; mer., jeu., ven., sam. 20 h 30: Toi et tes muages, dern. le 25.

TH. DES CINQUANTE (43-55-33-88) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 16 h : Fefon

THÉATRE D'EDGAR (43-22-11-02) (D.), 20 h 15 : les Babas-cadres ; 22 h, sam. 22 h et 23 h 30 : Nous, on fest où on nous dit de fatre.

TH. DE FORTUNE (22, rac Bobillot, 75013): sam. à 21 h: Vive la pomme...
THÉATRE DE L'ILE SAINT-LOUIS (46-33-48-65), jeu., ven. 20 h 30 : Astro Follies Show.

Follies Show.

TH. DE MÉNILMONTANT (43-66-60-00), ven., sam. 21 h, dim. 15 h: Madrapour.

THÉATRE 3 SUR 4 (43-27-09-16) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 17 h: le Tigre.

TH. 13 (45-88-16-30) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h: le Veilleur de nuit.

TH. 14 JEAN-MARIE SERREAU (45-45-49-77) (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 17 h: le Phisir des autres.

TH. NORE (43-46-91-93) (L.), 20 h 30: THL NOIR (43-46-91-93) (L.), 20 h 30:

Impasse 14. TH. PARIS-CENTRE (46-47-50-50) (D., TH. PARIS-CENTIME (1997).
L) 21 h: Elles nous parlaient d'amour,
TH. DE LA PLAINE (48-42-32-25) (D.,
20 an dies 17 h: Soudain

L., mar.), 20 h 30, dim. 17 h : Sor l'été dernier. TH. DE LA PORTE-SAINT-MARTIN (46-07-37-53) (D. soir, L.). 20 h 30, sum. 18 h et 21 h 15, dim. 15 h : le Tombeur.

TINTAMARRE (48-87-33-82) (D., L.), 20 h 15: le Bal de Néanderthal; 21 h 30: C'est encore loin la mairie; 22 h 30: Lime crève l'écran.

THEATRE 33 (48-58-19-63), ven., mar. 20 h 30 : Pourquoi pas Courteline?; mer. 20 h 30, sam. 18 h 30 et 20 h 30 : l'Enfant mort sur le trottoir - le Motif; jen. 20 h 30, dim. 18 h 30 et 20 h 30 :

THEATRE DU ROND-POINT (42-56-70-80), Grande Salle, les 22, 24 et 28 à 20 h 30, le 25 à 15 h et 20 h 30 : le Cid; le 23 à 20 h 30, le 25 à 15 h et 20 h 30 : le Cid; le 23 à 20 h 30, le 26 à 15 h 30 : Oh! les beaux jours. — Petite Salle (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h : Retour à Florence; (D., L.), 18 h 30 : Diderut et l'abbé Barthélemy. — Maison intern. du th. les 22, thélemy. - Maison 23 à 21 h : le Rama

TH. DU TEMPS (43-55-10-88) (D., L.). 20 1 30 : Electre. TOURTOUR (48-87-82-48) (D., L.), 20 h 30 : Touchez pas à Carmen Cra (dern. le 25) ; 22 h 30 : Sale affaire du

sexe et du crit

TRÉTÉAUX (45-83-13-84), les 24, 25 à 21 h : la Porte, ou les Loisins d'une Vierge. Un nu déconcertant.

TRISTAN BÉRNARD (45-22-08-40) (D. soir, L.), 18 h 30, sam. 21 h, dim. 15 h : Paris 35-40.

VARIÈTES (42-33-09-92) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 18 h 15 et 21 h 30, dim. 15 h 30 ; les Dégourdis de la 11. ZINGARO (48-03-11-32) (J., D., L.), 21 h: Speciacle equestre et musical.

# Les cafés-théâtres

AU BEC FIN (42-96-29-35) (mar.) 20 h 15 : le Bel Indifférent - le Menteur; (mer.) 21 h 45 : Au suivant; (hun.) 23 h : Histoire d'O; hun à 23 h : banc d'essai des jeunes.

Gresse nes jesses.

BLANCS-MANTEAUX (48-87-15-84), L

20 h 15 : Arenh = MC2; 21 h 30 : les

Kamilane de l'Onclo Sam; 22 h 30 :

l'Enoffe des blaireaux.

II. 20 h 15 : les

Sacrés Monstres; 21 h 30 : Sauvez les

bébés jemmes.

CAFÉ D'EDGAR (43-20-85-11) (D.), L 20 h 15 + sam. 23 h 45 : Tiens voilà deux

A l'injuistive du Minigrère de la Culture THEATRE THEATRE CENTRE
CONTEMPORAIN GEORGES
DE LA DANSE POMPIDOU

...eLe son surgit de toute part, comme un concert amplifié et déversé par les fenêtres de la ville une nuit d'été...s P. Bossatti

du 22 su 25 janvier 86 à 20h30 26 Janvier à 16h an Centre Georges Pompidou

Réservations : 48.24 40.25 42.74.42.19

22 h 30 : Elles nons venions tontes.

CAFÉ DE LA GARE (45-49-27-78), jest., wen., sam. 20 h : l'Espeit qui mord ; 22 h, dim., 20 h : la Mort, le Moi, le Nosad. L'ÉCUME (45-42-71-16), 22 h : Ch. Beni-

PETTE CASINO (42-74-36-50) (D.), 21 h : Les oles somt vaches; 22 h 15 : Nous, on sème.

POINT-VIRGULE (42-78-67-03) (D.).
20 h 15: Moi je craque, mes parents raquest; 2i h 30 + sam, 22 h 30 : Nos désais font désardre. SENTIER DES HALLES (42-36-27-27)
(D., L.), 20 b : La baignoire qui vensit du froid. Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (42-78-44-45), 21 b, dim, à 15 h 30 : Touche pas à mon vote. DEUX-ANES (46-06-10-26) (mer.), 21 h, dim. 15 h 30 : hz France au chair de

En région parisienne AUBERVILLIERS, Th. de la Commune (48-33-16-16) (D. soir et L.), 20 h 30, dim., 16 h 30 : la Vie de Clara Gazal. BOHRGNY, MC (48-31-11-45), le 23, à 21 h : Chab Sabracoi et Padile, Chab Khaled ; le 26, à 15 h 30 : Chab Hamid, Chab Mamid, C

Mario.

BOIS-COLOMBES, Salle municipale, le 28, à 20 à 30 : Orchestre national populaire, chœur F.-Poulese, dir. C. Chauvet (Franck, Fauré).

ONDY, Thelitre A-Makranz (48-47-18-27), les 23, 28, à 21 h : les Autres.

BOULOGNE-BILLANCOURT, TBB (46-03-60-44) (D. soir, L), 20 h 30, samet dim, 15 h 30: Channeciere. — Auditorium (46-84-77-43), ie 23, à 20 h 30: Orchestre C, dir. Y. Lestang (de Falla, Mozart), chorale d'enfants, dir. M. Sha piro (Britter). LE BOURGET, 1909 Club (48-38-

14.85), le 25, à 21 h : Bjurstrom Sertet.

CHATENAY-MALABRY, Ta. du Campagnol (46-51-33-33) : Vantrin/Baltac., Les 22,24, 28, à 20 h 30, le 25, à 17 h, le 26, à 15 h : première partie; le 25, à 20 h 45, le 26, à 15 h : deuxième partie.

CHATENAY-MALABRY, Ta. du Campagnol (46-51-27), le 26, à 15 h : première partie; le 25, à 20 h 45, le 26, à 15 h : deuxième partie. CHATILLON, Theirre (46-57-22-11), Grande Saile, le 24, à 21 h: Orchestre de Flo-de-France, dir. G. Jarry (Haendel, Bach, Mozart); Petite Saile (D., L.),

Bach, Mozart); Peter Same (D., L.),
21 b: Yes, peut-être.
CHELLES, CRAC (64-21-20-36), les 22,
23, à 21 b: Mais qui est qui ?; le 28, à
21 b: le Malade imaginaire.
CHOSY-LE-ROI, Th. P.-Elmard (48-9089-79) (D., L.), 20 b 30: Mademoiselle
Else (à partir du 25).

Elise (à partir du 25).

CLICHY, ARC (42-70-03-18) (D. soir,
L.), 21 h, dim., 17 h: in Poudre d'intelligence; Tis. Ratelies (47-39-28-58), le
24, à 21 h: Cl. Nougaro; le 26, à 15 h:
Hello Dolly; le 28, à 21 h: Slauk.

COLOMIRES, Comervatoire manicipal, le
25, à 18 h 30: Ensemble Pro Musica

(Adson, Gricg, Ewald...).

(RÉTRIL, Mattern des arts (48-99-90-50)

(I., D. soir, I...), 20 h 30, dum., 15 h 30: Phèdre.

EVRY, Agoca (60-79-10-00), le 25, à 20 h 30 : Orchestre départemental des jeunes de l'Essoune (Bizet, Haendel).

PONTENAY-LE-FLEURY, Theatre (34-60-20-65), le 26, à 16 h : il Signor PONTENAY-SOUS-BOIS, salie L-Brei (48-75-44-88), le 25, à 18 h 30: Busam-ble 2E2M (Mefano, Cavanna,

bouding: 21 h 30: Mangenses donomes: LONGJUMEAU, Th. A.-Adam, (69-09-dhommes: 22 h 30: Ortics do sonomes. II. 20 h 15: Ca balance pas mal: 21 h 30: le Chromosome chattonileux; (43-75-72-58), ven., à 20 h 45: Un drôte

de cudeau.

MALAKOFF, Th. 71 (46-55-43-45), le 28, à 20 h 30 : GRCOP.

MARLY-LE-ROI, Maisea J.-Viiar (49-58-74-87), le 25, à 21 h : Lou Bennett.

MARNE-LA-VALLÉE, CAC (60-05-6487), le 25, à 21 h : J. Garon ; le 26, à 16 h : les Musiciens du Nil.

MONTROUGE, église Saint-Joseph, le 25, à 20 h 30 : C. Seeberger, E. de Villèle (Mozara, Haendel, Bach).

PER AUT ET ALTE

(Mozzu, Haendel, Bach).

LES MUREAUX, Thilitre du Centre hospitaller de Bicheville (34-74-21-83), le 25, à 21 h: O. Gardon, O. Charlier, Y. Chiffolean (Monstorgiky, Smetana).

NANTERRE, Th. des Amsundiers, (47-21-18-81) (D. soir, L.). 20 h 30. dim... 15 h 30: Cosi Fan Tutte (à partir du 24).

15 II 50: COSI PER I LUIE (2 partir on 24).

NEUILLY, Th. de PAthatros (42-58-27-63) (D. soir, L., Mar.), 20 h 30, dim., 16 h: Tuem saus gages.

PAVILLON-SOUS-BOIS, Expace des arts (48-48-10-30), les 23, 24, 25, à 20 h 30, le 26, à 15 h: les Deux Cousines.

PONTOISE, Th. des Louvreis (30-32-79-00), le 25, à 21 h : le Chant de la terre

suspendue.

I.E RAINCY, égilse Nouve-Dame, le 26, à 16 h 30 ; le Roi David.

RIS-ORANGIS, CC R.-Desmos (69-06-72-72), le 25, à 20 h 45 : S. Marc Band. --MJC (69-06-30-95), le 25, à 20 h 30 : J. Lee Wilson, J.-P. Amouroux Trio, Import-Export, Gourville, Jug Band.

RUEIL-MALMAISON, Th. A.-Mairnex (47-32-24-42), le 24, à 20 b 45: Pilo-SAINT-DENIS, Th. G.-Philipe (42-43-00-59) (J., D. soir), 20 h 30, dim., 16 h;

SAINT-GERMAIN-EN-LAYE, L'Eclipse (49-73-38-13), le 24, à 21 h : F. Coti-naud, P. Meyer.

SAINT-GRATIEN, Th. de l'Epi-d'Or (34-17-11-20), les 24, 25, à 21 h, le 26, à 15 h : le Tour du monde en quatro-vingts SAINT-OUEN, Château (42-54-65-79), le 28, à 20 h 30 : J.-Ph. Collard, Easemble instrumental Andonia (Bach, Haydn, Mozart).

SANNOIS, centre C.-de-Bergerac (39-81-81-56), le 25, à 21 h : Orchestre de l'Île-de-France, dir. J. Mercier (Hacadel, Bach, Mozart).

SARTROUVILLE, Thistre (39-14-23-77), les 24, 25, 28, à 21 h : Ma famille Revue. SCEAUX, Les Gémestex (46-60-05-64), le

24, à 22 h 30 : A. Herve Trio. SEVRAN, Salle des fêtes (43-84-93-50). le 24, à 21 h : Y. Duteil ; le 25, à 21 h : TREMBLAY-LES-GONESSE, MIC (48-

61-09-85), le 25, à 20 h 30 : J. Moor

LES ULIS, CC B.-Vian, le 22, à 20 h 30 : VERSAULIES, Th. Montansier (39-50-71-18), les 23, 24, 25, à 21 h, le 26, à 15 h : les Noces de Figaro. Ecole Sainte-Generière, le 28, à 20 h 45 : Ribour Trio. VILLEJUIF, Th. R.-Rolland (47-26-08-12) (D., L.), 20 h 30 : les Femmes du Moloch.

# La danse

AMANDIERS DE PARIS (43-66-42-17) (D. seir), 20 b 45, dim. 15 h : Electric Zinc, J. Alberca (dern.le 26), le 28 : F. Dugied.

BASTILLE (43-57-42-14), 21 h 30 : Op6rette de luxe (dern. le 25). CARREFOUR DE LA DIFFÉRENCE (43.77.00.15)

20 h 45 : les Rom Decous...).

GENNEVILLIERS, CCM (49-99-99-99).

lo 28, à 20 h 45: R. Devos.

IVEY, Théaire (46-72-37-43) (D. soir.

L.), 20 h 30, dim., 17 h: Justiette ou la Misérable.

ZO h 30: its rammen.

THÉATRE-18 (42-26-47-47) (D. soir),
20 h 30; dim. 16 h: Pour un petit coin de paradis; 22 h, dim. 17 h 30: Barbarie.

ESCALIER D'OR (45-23-15-10), le 28 à 21 h: Transit.

42-81-26-20

Le Monde Informations Spectacles Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles (de 1) h à 21 h sout dimanches et jours fériés)

Réservation et prix préférentiels avec la Carte Club

JEAN RACINE PHEDRE du 17 janvier au 5 tévrier et du 18 au 26 février 1986

Mise en schoe : Jean-Michal Rabeux Avec : Claude Deglame Pierre Balliot - Delphine Boisse Marie Carre - Françoisa Grandcolin

Pascal Turmo.

48.99.94.50 Métro Crétes Préfecture

l'histoire de l'œil et de la dent EL HAKAWATI Théâtre arabe de Jèrusalem THEATRE DE L'ALLIANCE 101 BD RASPAIL 6\* TEL. 45 44 72 30

du 21 au 31 janviei

20 h 30

dimanche à 18 h relêche lundi

ALMA ST

ATHENE

VINCENT ET L'AMIE DES PERSONNALITÉS DE ROBERT MUSIL

MISE EN SCENE ALAIN BEZU DECOR ET COSTUMES DANIEL AUTHOUART

EXCEPTIONNELLEMENT MATINEE DIMANCHES 16 H SALLE CHRISTIAN BEAARD

CHER VIEUX TROUBADOUR DE BRUNO VILLIEN

AVEC HELENE SURGERE ET FRED PERSONNE MISE EN SCENE FRANCE DARRY

D'APRES LA CORRESPONDANCE DE GEORGE SAND ET GUSTAVE FLAUBERT

Compagnie Darry Echantillan LOC. 47 42 67 27 - AGENCES - FNAC





YANN DEDET MELLEUR MONTAGE

Centre Georges Pompidou prolongation jusqu'au 27 janvier inclus

TRIESTE UN ASPECT DU CINEMA ITALIEN

33 FILMS - EXPOSITION - PUBLICATION SALLE GARANCE

A deux ensembles (O. Messicon A. Schnitzle, I. Stravinski (dir.: P. Bos lez); mar. à 20 h 30, Ateliers musique e micro-informatique (IRCAM). THÉATRE MUSICAL DE PARIS (42-

Mozart....).

dier ; mer., ven., sam., mar. à 18 h 30 ; Sol (clown-poèts).

Les autres salles AMERICAN CENTER (43-35-21-50), 21 h: 1951, les Traces (dern. le 24).

20 b, sam. et dim. 16 h 30 : les Amoureux (è partir du 28). BASTILLE (43-57-42-14) (D. soir, L.), 20 b, dim. 17 h : la Vie de Paolo Uccello. BOUFFES DU NORD (42-39-34-59),

les 22, 23, 28 à 20 h, le 25 à 15 h, le 26 à 13 h : le Mahabbaratz.

BOURVIL (43-73-47-84) (D., L.), 20 h, sam. 16 h : Pas deux comme clie;
21 h 30, sam. 17 h 30 : Y'en a marr...ez

**NOMINATIONS CESARS 86** 

MELLEUR ACTEUR

otidiennes i 14 h 30, 17 h 30 et 20 h 30 (seul le mardi) têl 42 78 37 29 – places 15 F et 14 F

COMEDIE ITALIENNE (43-21-22-22)
(D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h 30 : ies
Intrigues d'Arlequis et Colombine. DAUNOU (42-61-69-14) (Mer., D. soir).
21 h, dim. 15 h 30; An secours, elle me

L.), 18 h 30, dim. 16 h : la Petita Mar-chands d'allumo êtres ; (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 17 h : Secrets da crépus-DIX HEURES (46-06-07-48), mar. 20 h 30 : Pernmes ; mer., jeu., ven., sam. 20 h 30 : la Fernme assèse.

ÉPICERIE (42-72-23-41) (D. soir, L.). 18 h 30, dim. 15 h : Elle et lui ; 20 h 30 :

ESPACE KIRON (43-73-50-25), 20 h 30 : Vendredi, jour de liberté (dern. le 25).

20 h 45, sam., dim. 16 h : Gin Game.

GALERIE 55 (43-26-63-51) (D., L.),
20 h 30 : The Famasticks.

soir, L.) 20 h 30, dim. 15 h : l'Avare gui-gnol Horror Show et Travelar Sheik.

Love; 22 h 15: Haste surveillance.

MARICHY (42-56-04-41), (D. soir, L.),
20 h 30, dim. 14 h 15 et 18 h 30: Napoléon. — Petite salle (42-25-20-74) (D.
soir, L.), 21 h, dim. 15 h: Lorne et Ted.

MRCHEL (42-65-35-02) (D. soir, L.), 21 h 15, sam. 18-h 45 et 21 h 40, dim. 15 h 30: Pyjama pour sir. MICHODIÈRE (47-42-95-22) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 18 h 30 et 21 h 30, dim. 15 h 30 : la Prise de Berg-op-Zoom.

(43-31-11-99) (D. soir, L., Mar.). 20 h 45, dim. 15 h 30: Brhannicus. NOUVEAUTÉS (47-70-52-76) (Mer., D. soir), 20 h 30, dim, 15 h 30 : De doux dingues (à pareir du 23).

à partir du 10 janvier

Une Heure d'Antenne ckorégraphie Odile Duboc

11. **11.** 11.

\*\*

\$17 

- :\_-

.321

..... 'V 200 ... 

+ 金鐘

----

---

-

+ 1998

74.25

enteres 18 Lineare (C.) 19 September (C.) 19 September (C.)

ものの機能 1番

> 化油 法国 THE PARTY OF

عيد ماريخ دواد شيد د د nistr in

- 1255**列** - 1155 - 1155

فإنودك موسات

-لخرور د در .

Total Park

718. A 200

4 3.65

# **CINEMA**

Les films marqués (\*) sont interdits sux moins de treize ans, (\*\*) sux moins de dix-

La Cinémathèque

CHAILLOT (47-04-24-24) MERCREDI 22 JANVIER 16 h, Hommage à A. Rignault (1901-1985) : Fantomas contre Fantomas, de R. Vernay; 19 h, Hommage à J. Negu-lesco : Titanic (v.o.); 21 h, l'Homme de marbre, de A. Wajda (v.o.s.-t.fr.). **JEUDI 23 JANVIER** 

16 h. Hommage à Lloyd Nolan (1903-1985) : le Lya de Brooklyn, de E. Kazan (v.o.) ; 19 h. Hommage à J. Negulesco : Comment épouser un millionnaire (v.o.s.-Lfr.) ; 21 h. les Désemparés, de M. Ophuls (v.o.s.-

**VENDREDI 24 JANVIER** 16 h. Hommage à P. Lawford: Une femme qui s'affiche, de G. Cakor (v.o.s-t.fr.); Hommage à J. Negulesco: 19 h. Papa kongues jambes (v.o.s.-t.fr.); 21 h 30, Boy on a dolphin (v.o.); 21 h 30, Boy on a dolphin (v.o.)

SAMEDI 25 JANVIER SAMED 25 JANVIER

15 h. Hommage à R. Hudson (19251985): le Sport favori de l'homme, de
H. Hawks (v.o.s.-t.fr.); 17 h 15, Hommage
à L. Hayward (1909-1985): The House by
the River, de F. Lang (v.o.); Rétrospective
du cinéma suédois (1929-1985): 19 h,
Après le crépuscule vient la nuit, de
R. Hagberg; 21 h, la Rue, de G. Werner
(v.o.s.-t.fr.).

**DIMANCHE 26 JANVIER** Cycle: Les grandes restaurations de la Cinémathèque française: 15 h, Education de prince, de H. Diamant-Berger; 17 h 15, Quartier sans soleil, de D. Kirsanoff; 19 h, le Baiser, de J. Feyder (v.o.); 21 h, Huit et demi, de F. Fellini (v.o.s.-l.fr.).

LUNDI 27 JANVIER En avant-première et en présence de l'anteur : 20 h 30, Mademoiselle B., de B. Queysanne.

**MARDI 28 JANVIER** 16 h, Hommage à E. O'Brien (1915-1985) : Winged Victory, de G. Cukor; 19 h, l'Age d'or, de L. Bunuel; 21 h, les

19 h, l'Age d'or, de L. Bunnel; 21 h, les Cloches de Sainte-Marie, de L. McCarey (v.o.s.-t.fr.).

> BEAUBOURG (42-78-35-57) MERCREDI 22 JANVIER

15 h, Rétrospective Warner Bros (1950-1985) : Seule dans la muit, de T. Young (v.o.s.-d.fr.) 17 h, Vieilles légendes tché-ques, de J. Traka (v.fr.) ; 19 h, Rétrospec-tive du cinéma suédois (1929-1985) : le Jen ux, de R. Caristen (v.o.s.-t.ang.). **JEUDI 23 JANVIER** 

15 h. Rétrospective Warner Bros (1950-1985) : l'Escalier interdit, de R. Mulligan (v.o.s.-t.fr.) : 17 h 15, la Ligne générale, de S. M. Eisenstein: 19, Rétrospective du cinéma suédois (1919-1985) : fris et le

**VENDREDI 24 JANVIER** 15 h. Rétrospective Warner Bros (1950-1985): Luke la main froide, de S. Rosen-berg (v.o.s.-tir.); 17 h. The Cameraman, de E. Sedgwick (s.-tir.); 19 h. Rétrospec-tive du cinéma suédois (1929-1985): la

SAMEDI 25 JANVIER 15 h, Rétrospective Warner Bros (1950-1985): 15 h, Big Boy, de F. Ford Coppola (v.o.); 21 h, Camelot, de J. Logan (v.o.); 17 h, Shanghai-Express, de J. von Stern-berg (v.o.s.-t.fr.); 19 h, Histoire d'un acteur ambulant, de Y. Ozu (v.o.).

DIMANCHE 26 JANVIER Rétrospective Warner Bros (1950-1985): 15 h, Hôtel Saint-Gregory, de R. Quine (v.a.); 21 h, The Bobo, de R. Parrish (v.a.); & Estrospective du cinéma suédois (1929-1985): 17 h 15, Rien qu'une

15 h, Rétrospective W. Bros (1950-1985): Chantage au meurtre, de S. J. Furie (v.o.s.-l.fr.); 17 h, le Chemin de l'espé-rance, de P. Germi (v.fr.); 19 h, Rétros-pective du cinéma suédois (1929-1985): Mademoiselle Julie, de A. Sjoberg.

**MARDI 28 JANVIER** Relâche

VO : DE COLEY STEREO 70 mars UGC CHAMPS-ELYSEES VO: [XX COLORS SERVED] UGC DANTON • UGC ROTONDE • KINOPANORAMA CINE BEAUBOURG LES HALLES • UGC GARE DE LYON VF: DX TOUR STEED REX • UGC BOULEVARD • UGC MONTPARNASSE • UGC GOBELINS

VO : DO COLLEY STEREO FRANÇAIS Enghien / VF : ARTEL Créteil • ARTEL Rosny • CYRANO Versailles

UN FILM DE

RICHARD ATTENBOROUGH



PRIX UNIQUE 44 F LOC, 2 pl. du Châtelet 42742277

Les exclusivités

AMADEUS (A., v.o.) : George-V, 9 (45-62-41-46) ; Espace Gañé, 14 (43-27-

95-94).

L'ANNÉE DU DRAGON (A., v.a.): Gaumont Halles, != (42-97-49-70): UGC Danton, & (42-25-10-30): UGC Emitage, & (45-63-16-16): UGC Bisarritz, & (45-62-20-40)...— V.f.: Arcades, 2: (42-33-54-58): Français, 9: (47-70-33-88); Montparnasse Pathé, 14: (43-20-12-06).

Montparasse Patas, 14 (43-24-240).

L'ARROSEUSE ORANGE (Hongrois, v.o.): Denfert, 14 (43-21-41-01).

ASTÉRIX ET LA SURPRISE DE CÉSAR (Fr.): Gaumont Ambassade, 8 (43-91-908): Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31): St-Ambroise, 11 (47-00-89-16); Gaumont Sud, 14 (43-27-24-56);

04-30).

LE BAISER DE LA FEMME ARAIGNÉE (Brés., v.o.) : Saint-Ambroise,
11e (47-00-89-16); Righto, 19e (46-0787-61). BATON ROUGE (Fr.): Latina, 4 (42-78-47-86).

BILLY ZE KICK (Fr.) : Quimette, 5 (46-BIRDY (A., v.o.) : Quintette, 5 (46-33-

BRAZIL (Am., v.o.) : Parnassions, 14-(43-20-30-19). LA CAGE AUX FOLLES Nº 3 (Pr.) : Opers Night, 2º (42-96-62-56) ; George-V, 8º (45-62-41-46).

V, \$\( \frac{4}{4}\)-46\).

LE CAVIAR ROUGE (Pr.): Forum
Orient Express, 1= (42.33-42-26); Hautefeuille, 6\* (46-33-79-38); George-V, 8\*
(45-62-41-46); Marignan, 8\* (43-5992-82); Français, 9\* (47-70-33-88);
Nation, 12\* (43-43-04-67); Fauvette, 13\*
(43-31-56-86); Montparnasse Pathé, 14\*
(43-20-12-06); UGC Convention, 15\*
(45-74-93-40); Pathé Clichy, 18\* (4522-46-01).

CHINESE BOXES (All, v.o.): 3 Luxembourg (Hsp), 6 (46-33-97-77). CHRONOS (Fr.-A.) : La Géode, 19 (42-45-66-00).

COCOON (A., v.o.): Parnassiens, 14 (43-35-21-21). - V.f.: Impérial, 2 (47-42-72-52). COLONEL REDL (Hongrois, v.o.): 14-Juillet Parnasse, & (43-26-58-00); Gau-mont Ambassade, & (43-59-19-08).

COTTON CLUB (A., v.o.): Cinoches, 6\* (46-33-10-82); Boîte à films, 17\* (46-22-44-21). CUORE (It., v.o.): Forum Orient Express, 1st (42-33-42-26); Saint-Germain Studio, 5st (46-33-63-20); Elysées Lincoln, 8st (43-59-36-14); Parnassiens, 1st (43-35-21-21); PLM Saint-Jacques, 1st (45-90-26-48).

89-68-42). LA DERNIÈRE LICORNE (A., v.f.) : George-V, 8 (45-62-41-46) ; Fauvette, 13 (43-31-60-74).

DROLE DE MISSIONNAIRE (Brit., v.o.): St-Ambroise, 11º (47-00-89-16).

L'EFFRONTÉE (Fr.): Ciné Beanbourg, 3º (42-71-52-36); UGC Danton, 6º (42-25-10-30); UGC Montparnasse, 6º (45-74-94-94); UGC Biarritz, 8º (45-62-20-40); UGC Boulevard, 9º

(45-74-95-40) : 14-Juillet Bestille, 11\* (43-57-90-81) : UGC Gobelins, 13\* (43-36-22-44); Parmssiens, 14 (43-35-21-21); Geumont Sud, 14 (43-27-84-50); Images, 19 (45-22-47-94). EMMANUFILE IV (Fr.) (\*\*); George-V 9 (45-22-41-94)

V, 8 (45-62-41-46). ESCALIER C (Fr.) : Cinoches Saint-Germain, 6 (46-33-10-82).

L'ÉVEILLÉ DU PONT DE L'ALMA (Fr.) : Répubée, 11º (48-05-51-33). (17.) Republic (17.) (1805-19.19.)
L'EXÉCUTRICE (Fr.) (18): Paramount
City, & (45-62-45-76); Maxéville, 9
(47-70-72-86); Paramount Opéra, 9
(47-42-56-31); Paramount Montparmasse, 14 (43-35-30-40).

LA FORET D'ÉMERAUDE (A., va.) : Lucermire, 6 (45-44-57-34). GARÇON CHOC POUR NANA CHIC (A., v.a.): Ambassade, 8<sup>a</sup> (43-59-19-08). LES GOONIES (A., v.f.): Opéra Night, 2<sup>a</sup> (42-96-62-56); St-Ambroise, 11<sup>a</sup> (47-00-89-16).

HAREM (Fr., v.o.) : UGC Marbeuf, 8 (45-61-94-95).

(45-61-94-95).

HAUT LES FLINGUES (A., v.o.):
Forum, 1" (42-97-53-74); Paramount
Odéon, 6" (43-25-59-83); Marignan, 8"
(43-59-92-82); UGC Normandie, 2"
(45-63-16-16). — V.f.: Rex, 2" (42-36-83-94); Français, 9" (47-70-33-88);
UGC Gare de Lyon, 12" (43-43-301-59);
UGC Gobelina, 13" (43-36-23-44);
Montparnasse Pathé, 14" (43-20-12-06);
UGC Convention, 15" (45-74-93-40); Le
Maillot, 17" (47-58-24-24); Pathé Clicby, 18" (45-22-46-01); Secrétan, 19"
(42-41-77-99); Gambetin, 20" (46-3610-96).

L'HOMIME AU CHAPEAU DE SOIE

L'HOMME AU CHAPEAU DE SOIE (Fr.): Républic, 11° (48-05-51-33). L'HONNEUR DES PRIZZZ (A. v.o.):
Forum, 1" (42-97-53-74): CinéBeaubourg, 3" (42-71-52-36); Action
Rive Gauche, 5" (43-29-44-40): UGC
Odéon, 6" (42-25-10-30): Pagode, 7"
(47-05-12-15): Gaumont Champs Elysées, 8" (43-59-04-67): UGC Biarritz, 8"
(45-62-20-40): 14-Juillet Bastille, 11"
(43-57-90-81): Escarial, 13" (47-0728-04): 14-Juillet Beaugrenelle, 15" (4575-79-79): v.f.: Gaumont Opéra, 2" (4742-60-33): Res., 2" (42-36-83-93): UGC
Gare de Lyon, 12" (43-43-01-59): UGC
Gobelins, 13" (46-36-22-44): Gaumont
Sud, 14" (43-27-84-50): Miramar, 14"
(43-20-89-52): Paramount Montparnasse, 14" (43-35-30-40): Gaumont
Convention, 15" (48-28-42-27): Murat, 16" (46-51-99-75): Le Maillot, mer, jeu., 17" (47-58-24-24): Pathé Wepler, 18" (45-22-46-01): Gambetta, 20" (46-36-10-96).

36-10-96).

LES INTERDITS DU MONDE (Fr.)

(\*\*): Paramount Marivaux, 2: (42-9680-40); Paramount Odéon, 6: (43-2559-83); Paramount City, 8: (45-6245-76); Manéville, 9: (47-70-72-86);
Paramount Galaxie, 13: (45-80-18-03);
Paramount Montparnasse, 14: (43-3530-40); Paramount Orléans, 14: (45-4045-91).

LES JOURS ET LES NUITS DE CHINA BLUE (A., v.o.) (\*\*):

Chatelet-Victoria, 1= (45-08-94-14); Studio Galande, 5- (43-54-72-71).

INVASION (A., v.o.) (\*): UGC Ermitage, 8 (45-63-16-16). – v.f.: Rex. 2 (42-36-83-93): UGC Montparnesse, 6 (45-74-94-94); Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31); UGC Boulevard, 9 (45-74-95-40): Images, 18 (45-22-47-94).

KALIDOR (A., v.f.): Arcades, 2\* (42-33-54-58): Paris Ciné, 10\* (47-70-21-71); Montparnos, 14\* (43-27-52-37): Tou-relles, 20\* (43-64-51-98).

LES LOUPS ENTRE EUX (Fr.): Rex. 2° (42-36-83-93); UGC Danton, 6° (42-25-10-30); UGC Normandie, 8° (45-63-16-16); Français, 9° (47-70-33-88); Nation, mer., jen., 12° (43-43-04-67); Fauvette, 13° (43-31-60-74); Mistral, mer., jen., 14° (45-39-52-43); Montpar-

nasse Pathé, 14 (43-20-12-06); Bienve-nue Montpurnasse, mer., jeu., 15 (45-44-25-02); Pathé Clicky, 18

LUNE DE MIEL (Fr.) : George V, 8 (45-

LE MEDECIN DE GAFIRE (Malica-Nigérien, v.o.) : Trois Laxembourg, 6<sup>a</sup> (46-33-97-77). MOI VOULOIR TOI (Fr): Grumont Opéra, mer., jou., 2- (47-42-60-33).

MORT SUR LE GRILL (A., v.o.): Ciaé Beaubourg, 3º (42-72-52-36); Saint-Germain Village, 5º (46-33-63-20); UGC Roteade, 6º (45-74-94-94); UGC Ermitage, 8º (45-63-16-16), - v.f.: Rex, 2º (42-36-83-93): UGC Boulevard, 9º (45-74-95-40); UGC Gobelins, 13º (43-

# LES FILMS NOUVEAUX

A COUTEAU TIRÉ, film halien de Roberto Faenza (v.o.): Fortum, Orient Express, 1" (42-33-42-26); (v.i.): Marivaux, 2" (42-96-80-40); Maxéville, 2" (47-70-72-86): Bastille, 11" (43-07-34-40).

BANANA'S BOULEVARD, film français de Richard Balducci: Forum Ovient Express, 1" (42-33-42-26); Paramount City, 8" (45-62-45-76); Paramount City, 8" (45-62-45-76); Paramount Opéra, 9" (47-42-36-31); Paramount Galaxie, 13" (45-80-18-03); Paramount Montparnasse, 14" (43-35-30-40); Convention Saim-Charles, 15" (45-79-33-00).

CHORUS LINE, film américain de

Convention Saint-Charles, 13° (43-79-33-00).

CHORUS LINE, film américain de Richard Attenborough (v.o.): Ciné Beanbourg, 3° (42-71-52-36); Danum, 6° (42-25-10-30); Rotonde, 6° (45-74-94-94); UGC, Champs-Elysées, 8° (45-62-20-40); UGC Gare de Lyon, 12° (43-43-01-59); Kinopanorama, 15° (43-06-50-50); (vf.): Rex, 2° (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6° (45-74-94-94); UGC Gobelins, 13° (43-26-23-44); Mistral, 14° (45-39-52-43); UGC Convention, 15° (45-74-93-40); Images, 18° (45-22-47-94). GINGER ET FRED, film italien de 93-40); images, 18' (45-72-47-94).
GINGER ET FRED. film italien de
Foderico Felliai. A PARTIR DE
VENDRED! (v.o.): Gaumont
Halles, 1s' (42-97-49-70); SaimGermain Huchettes, 1s' (46-3363-20); Hautefeuille, 6s' (46-3379-38); Colisõe, 8s' (43-59-29-46);
14 Juillet Bastille, 11s' (43-5790-81): Bienvense Morthermeses 14 Juillet Bastille, 11° (43-5790-81); Bienvenue Montparnasse,
15° (45-44-25-02); 14 Juillet Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79); Maillot, 17° (47-58-24-24); (v.f.); Gaumont Opéra, 2° (47-42-60-33); UGC
Montparnasse, 6° (45-74-94-94);
Nation, 12° (43-43-04-67); Fauvette, 13° (43-31-60-74); Gaumont
Sud, 13° (43-27-84-50); Gaumont
Convention, 15° (48-28-42-27).

L'HISTOIRE OFFICIELLE, film argentin de Luis Puenzo (v.o.): Forum, 1= (42-97-53-74); 14 Juillet Parnasse, 6 (43-26-58-00); 14 Juil-

let Racine, 6\* (43-26-19-68); George V, 8\* (45-62-41-46); 14 Juillet Beaugrenelle, 15\* (45-75-79-79); v. f.); impérial, 2\* (47-42-72-52); Saint-Lazare Pasquer, 8\* (43-87-35-43); Fauvette, 13\* (43-31-56-86); Montparpasse Pathé, 14\* (43-20-12-06).

(43-87-3-43); Paramette, 17 (43-87-3-43); Paramount (43-20-12-06).

LA IEUNE FILLE ET L'ENFER (\*). film français de François Minet: Paramount Marivanu, 2 (42-96-80-40); Paramount City, 3 (45-62-45-76); Paramount City, 3 (45-62-45-76); Paramount Charles, 15 (45-80-18-03); Paramount Montparnasse, 14 (43-35-30-40); Convention Saim-Charles, 15 (45-79-33-00).

ROCKY IV, film américain de Sylvester Stallone (v.o.); Gaumont Halles, 1 (42-97-49-70); Paramount Odéon, 6 (42-25-10-30); Merignan, 8 (43-59-92-82); Publicis Champs-Elysées, 8 (47-20-76-23); Normandie, 8 (45-63-16-16); Victor-Hugo, 16 (47-27-49-75); (v. f.); Impérial, 2 (47-42-72-52); Grand Rex, 2 (42-36-83-93); Bretagne 6 (42-22-57-97); Saim-Lazare Pasquier, 8 (43-87-35-43); Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31); Bastille, 11 (43-07-54-40); Nation, 12 (43-43-01-59); Paramount Galaxie, 13 (43-36-24-41); Mistral, 14 (45-39-52-43); Paramount Montparnasse, 14 (43-33-30-40); Convention Saint-Charles, 15 (45-79-33-00); Gaumont Convention, 15 (48-28-42-27); Le Maillou, 17 (47-58-24-24); Pathé Clichy, 18 (45-23-46-01); Secrétan, 19 (42-41-77-99); Gambetta, 20 (46-36-10-96).

ZAPPA, film Donois de Bille August (v.o.); 3 Luxembourg, 6 (46-33-40-11); (46-33-40-11); Gambetta, 20 (46-36-10-96).

ZAPPA, film Denois de Bille August (v.o.): 3 Luxembourg, 6 (46-33-97-77); UGC Marbeuf, 8 (45-61-FESTIVAL DE CINEMA PORTU-

GAIS, (v. o.) : 7 films inédits, (v.o.) : Latina, 4 (42-78-47-86).

usicale 🗷 Orchestre - P.M.R. : prix moyen du repus - J., H. : ouvert jusqu'à... beures

DINERS

RIVE DROITE

CAVEAU FRANÇOIS-VILLON Caves du XV. Déj., soup. j. 24 h, soirée animée par troubadour. Coquille saint-jacques à la vanille, pâtes fraîches. Escalope de saumon frais à l'orange. F. dim., landi. P.M.R.: 150-170 F. 4, rue de l'Arbre-Sec, != 42-36-10-92 rvelles spécialités thuflandaises, dans le quartier des Champs-Élysées. CHEZ DIEP 42-56-23-96 et 45-63-52-76 22, rue de Ponthien, 55, rue P.-Charron, 8chinoise, victnamienne. Dans un nouveau décor. AIR CONDITIONNÉ. LE SARLADAIS 2, rue de Vienne, 8: Déjeuners, diners j. 22 l. Chisine périgourdine. CASSOULET, CONFIT, FOIE GRAS, CEPES, MORILLES. Menn 170 F L.c. avec spécialités. CARTE 170/190 F. F. sam. midi, dim. 45-22-23-62 45-22-33-05 T.L.J. Accueil jusqu'à 23 h 30. Cuisine traditionnelle et spécialité de poissons, fruits de mer langoustes du vivier, grillades. Ambiance piano-bar. Banquets, réceptions. LA ROTONDE 12, place Saint-Augustin, 8 NOUVEAU TY COZ à LYON (1"), 15, rue Royale. Fermé dimanche et lundi. 78-27-36-29. MÉMES SPÉCIAL. DE POISSONS, CRÉPES, GALETTES. J. 23 h. F. dim., lundi 48-78-42-95 TY COZ 35, rue Saint-Georges, 9 AU PETIT RICHE 47-70-68-68, 47-70-86-50 Son étoanant menu à 105 F service compris. Vins de Loire. Décor 1880. Salons de 6 à 50 personnes. Déjeucers, diners, soupers de 19 h 30 à 0 h 15. Parking Drouol. F. dim. CARTE TRADITIONNELLE: Foie gras - Poissons - Grillades an feu de bois. NICOLAS 47-70-10-72

12, rue de la Fidélité, 10º Salons de 10 à 50 couverts. Service jusqu'à 22 h 30. Gastronomie chinoise raffinée et traditionnelle, dans un décor feutré. Cuisine faite par le patron. Service et livraison à domicile. Plats à emporter. Air conditionné. PALAIS DU TROCADÉRO 47-27-05-02 , avenue d'Eylan, 16º Tous les jours Déj., diner j. 22 h 30. SPÉC. ESPAGNOLES et FRANÇAISES. Zarzuela, gamba-bacatao, calamares tima. Environ 135 F. Formule à 79,80 F s.n.c. avec spécialités EL PICADOR 43-87-28-87 F. kundi, mardi 80, bd des Batignolles, 17°

RIVE GAUCHE AUBERGE DES DEUX SIGNES F. dim. 46, rue Galande, 5: 43-25-46-56/43-25-00-46 LE DAUPHIN 44, rue du Bac, 7º 45-48-21-30 T.L.J. 43-54-26-07 T.L.J. LE MAHARAJAH

CHEZ FRANÇOISE 47-05-49-03 Aérogare des Lavalides, 7 F. dina. soir et handi

72, bd St-Germain, 5

MENU 180 F (vin, café, s.c.) au déjeuner; le pignon ogival (XIV· s.) de l'ancienne chapelle St-Blaise, les celliers en voîties d'arêtes (XII· s.). Salons 15 à 100 pers. Park. Lagrange. M. FEZANS wous accueille jusqu'à 24 h pour vos repas d'affaires, déjeuners, diners, MENU GASTRONOMIQUE à 120 F. Coquillages, foie gras. Gigol CARTES C. J. 23 h 30. Spéc. INDIENNES et PAKISTANAISES : Biriani, Tandoori. PRIX KALI 84 : Meilleur Curry de Paris. «GRILL D'OR 86» de la gastr. indienne.

MENU PARLEMENTAIRE à 95 F s.a.c. PARKING ASSURÉ DEVANT LE RESTAURANT : FACE AU № 2, RUE FABER.

SOUPERS APRÈS MINUIT

CHARLOT, « ROI BES COQUILLAGES »

12, place Clichy - 48-74-49-64 Accueil jasqu'à 2 h du matin GOUTEZ L'AIR DU LARGE TOUTE L'ANNÉE DANS CE RESTAURANT VOUÉ A TOUTES LES SPÉCIALITÉS DE LA MER. L'UNE DES MEILLEURES BOUILLABAISSES DE PARIS.

LES RESTAURANTS DE LA NUIT **OUVERTS MÊME LE JOUR** 

**AU PIED DE COCHON** 

6, rue Coquillière - 42-36-11-75 «LE FAMEUX RESTAURANT DES HALLES» Un monument pantagruélique de la vie nocturne parisienne. Huîtres et fruits de mer toute l'amée. LE GRAND CAFÉ

4, bd des Capacines - 47-42-75-77 · LE RESTAURANT DE LA MER DE L'OPERA » La fraicheur des poissons. La finesse des cuissons. Magnifique bane d'huitres. Époustouflant décor-spectacle 1900.

LA MAISON D'ALSACE

39, Champs-Elysées - 43-59-44-24 ·L'AMBASSADE GASTRONOMIQUE D'ALSACE » Vous y dégusterez des fruits de mer de toute première fraicheur. La brasserie du Tout-Paris.

EMBASSY FILMS ASSOCIATES " POLYGRAM MCTURES = "" FEVER " MARTIN CHORUS LINE "RICHARD ATTENBOROUGH

MAKIN HAMISCH - EDWARD KIEBAN - LAVE BURNE - PATRIZIA VON BRANDENSTEIN

JOHN BLOOM - LOW RONNIE TAYLOR B.S.C. - LEFTREY HORNADAY - ARNOLD SCHULMAN

GORDON STULBERG - CY FEUER "ERWEST H. MARTIN - RICHARD ATTENBOROUGH

# CINEMA

\*\* Preside 10 (43-20-1288) 25-62) Path Click

LUNE DE MIEL (Fr.) : George V. Ja

MEDECTA DE GARRE MA

MR VOLLOR TO (F1): GOODS CONTRACTOR (F1): GOO

A SELVE FILLS FILLENDER

CONTROL OF FILES FILENDER

CONTROL OF FILES

SELVE FILES FILES

PROCESS FOR SELVE FILES

SELVE FILES

FILES FILES

FILES

FILES FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

FILES

ROCKY IV. Arrivation de Site Control de Site C

Section 19 (C)

The second secon

ANTE TOTAL STATE

MENTIL II DE CINEMA PORTA

Control of the second

the state of the s

يساد حس

A H SERVE COURSE BOOK

Dan ber eine ber ber bei ber ber ber

See the second s

Marining Co. Service of the Service Service of the Service of the

Market San Control

Company of the second s

The gray of Market of California in Street

STATE AND THE STATE OF THE STAT

CONTRACTOR OF SAN LEADING

M. Spring & State of the State

Mapa.

THE REST OF THE PARTY.

LA MAISON D'ALSIE

1989 (1989)

The state of the s

Take to the state of the state

Carlo And

104 min.

HI

BIVE DROTTE

M MOUVEAUX

36-23-44); Montparnos, 14 (43-27-52-37); Images, 18- (45-22-47-94); Socrétan, 19- (42-41-77-99). MUSCLOR ET SHE-RA, LE SECRET DE L'ÉPÉE (A., v.f.) : Seint-Ambroise, 11° (47-00-89-16) ; Boke à films, 17° (46-22-44-21).

LES NOCES DE FIGARO (AIL, v.o.) : LA NUIT PORTE JARRETELLES (Fr.)
(\*): Chatelet Victoria, 1= (45-08-94-14): Républic Chaims, 11= (48-05-51-33): Denfert, 1= (43-21-41-01). ON NE MEURT QUE DEUX FOIS (Fr.): UGC Marbeat, 8 (45-61-94-95); Bergère, 9 (47-70-77-58).

ORIANE (Fr.-Vénéz., v.o.) : Saint-Germain Huchette, mer., jeu., 5 (46-33-63-20) : Parnassicos, 14 (43-35-21-21). OURAGAN SUR L'EAU PLATE (Brit., vo.): Gaumont Halles, mer., jeu., 1° (42-97-49-70): Hautefeuille, mer., jeu., 6° (46-33-79-38): Publicis Champs-Elysées, 8° (47-20-76-23): v.f.: Gaité Boulevard, 9° (42-33-67-06): Lumière, 9° (42-46-49-07): Miramar, 14° (43-20-95-22): Mistral, 14° (45-39-52-43): Gaumont Convention, 15° (48-28-42-27).

OZ UN MONDE EXTRAORDINAIRE (A. v.L.): Napoléon, 17 (42-67-43-42). PAPA EST EN VOYAGE D'AFFAIRES (You, v.o.): Reflet Balzac, 8 (45-61-10-60). LA PARTIE DE CHASSE (Brit. V.A.) : Hautefenille, 6 (46-33-79-38); Marignan, 8 (43-59-92-82).

gana, & (43-59-92-82).

PEUR BLEUE (A.,vo.): Forum Orient
Express, 1= (42-33-42-26): Paramount
Odéon, & (43-25-59-83): George V, &
(45-62-41-46): Paramount Mercury, &
(45-62-73-90). — V.f.: Maxéville, 9(47-70-72-86): Paramount Opéra, 9(47-42-56-31): UGC Boulevard, 9- (4574-95-40): UGC Gare de Lyon, 12- (4343-01-59): Fauvette, 13- (43-31-60-74)
Paramount Montperpess: 14e (47-35-Paramount Montparnasse, 14 (43-35-30-40); Paramount Orleans, 14 (45-40-45-91); Pathé Clichy, 18 (45-22-

46-01).

PLENTY (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3(42-71-52-36); UGC Odéon, 6- (42-2510-30); UGC Rotonde, 6- (45-7494-94); UGC Biarritz, 8- (45-6220-40); 14-Juillet Bastille, 11(43-57-90-81): 14-Juillet Beaugrundle,
15- (45-75-79-79). - V.I.: UGC Montparnasse, 6- (45-74-95-40); UGC
Convention, 15- (45-74-93-40).

PROFS (Fr.): Arcades 2- (42-33-54-58)

PROFS (Fr.): Arcades, 2: (42-33-54-58), RAMBO II (A., v.f.) : Paramount Mari-vaux, 2 (42-96-80-40). RAN (Jap., v.o.) : Cinoches, 6 (46-33-10-82) ; Colisée, 8 (43-59-29-46).

RASPOUTINE, L'AGONTE (Sov., v.o.) : Cosmos, 6 (45-44-28-80). RECHERCHE SUSAN, DESESPERÉ-MENT (A., v.o.) : Forum Orient-Express, 1" (42-33-42-26) ; Saint-Michel, 5 (43-26-79-17) ; Biarriz, 8-(45-62-20-40). - V.f. : Lumière, 9- (42-

46-49-07).
RETOUR VERS LE FUTUR (A, va): METUUK VERS LE FUTUR (A., vo.):

Marignan, & (43-59-92-82). — V.f.:
Gaumont Opéra (ex-Berlitz), & (47-42-60-33); Capti, & (45-08-11-69).

LES RIPOUX (Pr.): Lacernaire, & (45-44-57-34); UGC Marbenf, & (45-61-94-95).

PHO ZONE NORD (Brés., v.a.) : Répu-bic, 11° (48-05-51-33).

LA ROSE POURPRE DU CARE (A., v.s.) : Studio de la Harpe, 5 (46-34-25-52) ; Publicis Marignon, 8 (43-59-21-87)

31-97).

ROUGE RAISER (Fr.) : Studio de la Harpe, 5º (46-34-25-52) ; UGC Biarniz, 8º (45-62-20-40) ; Parnassiens, 14º (43-35-21-21) ; Murat, 16º (46-51-99-75). 35-21-21); Murat, 16: (46-51-99-75).

SANS TOTT NI LO! (Fr.); Gaumont Halles, 1= (42-97-49-70); Gaumont Opéra (ex-Berlitz), 2= (47-42-60-33); Paramount Odéon, 6= (43-25-59-83); Colisée, mer., jeu., 8= (43-39-29-46); 14-Juillet Bastille, mer., jeu., 11= (43-57-90-81); Escurial, 13= (47-07-28-04); Bieuvenile Montparnasse, 15= (45-44-25-02); 14-Juillet Beaugrenelle, 15= (45-75-79-79).

SANTA CLAUS (A., v.f.) : Grand Pavois, 15 (45-54-46-85). SHOAH (Fr.) : Olympic, 14 (45-43-

97-91).
SILVERADO (A., v.o.): Saint-Michel, 9
(43-26-79-17); Paramount Odéon, 6
(43-25-59-83); Marignan, 8 (43-5992-82). – V.I.: Paramount Opira, 9
(47-42-56-31); Gaité Boulevand, 9 (4233-67-06); Convention Saint-Charles,
15 (45-79-33-00).

15 (45-79-33-00).

SOLEIL DE NUIT (A., v.o.): Gammont Halles, 1st (42-97-49-70); Publicis Szimt-Germain, 6st (42-22-72-80); Hautefeuille, 6st (46-33-79-38); Ambassade, 8st (43-59-19-08); George V, 8st (45-62-41-46); Parnassiens, 1st (43-20-19); 14-Juillet Beangrenelle, 1st (45-75-79-79); V.f.: Gammont Opfen, 2st (47-62-60-33); Gaumont Richelieu, 2st (42-33-56-70); Nation, 1st (43-43-04-67); Fanvette, 1st (43-27-84-50); Miramar, 1st (43-20-89-52); Gammont Convention, 1st (44-28-89-52); Gammont Convention, 1st (44-28-89-52); Munt., 16st (46-51-99-75); Le Maillot, 1st (47-58-24-24); Pathé Cichy, 1st (42-22-46-01).

LE SOULIER DE SATIN (Franco-

LE SOULIER DE SATIN (Franco-Portuguis, v.o.) : Bonaparte, 6 (43-26-STOP MAKING SENSE (A., v.o.) : Escurial Pangrama, 13 (47-07-28-04), h.

STRANGER THAN PARADISE (A. v.o.): Utopia Champolion, 5 (43-26-84-65).

84-65).

SUBWAY (Fr.): Gaumont Halles, 1" (5297-49-70): Gaumont Richelien, 2" (4233-56-70); Studio de la Contrescarpe, 5"
(43-25-78-37): Pagode, mer., jeu., 7"
(47-05-12-15): George V. 3" (45-6241-46): Saint-Ambroise, 11" (47-0089-16): Fauvette, 13" (43-31-60-74)':
Montparnos, 14" (43-27-5237): Gaumont Convention, 15" (48-28-42-27):
Grand Pavois (Hsp.), 15" (45-5446-85): Calypso, 17" (43-80-30-11).

TANGOS, L'EXIL DE GAEDEL
(Franco-Argentin, v.o.): Sindio Cujas,
5" (43-54-89-22).

TARAM ET LE CHAUDRON MAGI-

TARAM ET LE CHAUDRON MAGI-QUE (A. V.1): Rez. 2 (42-36-83-93); Napoléon, 17 (42-67-63-42). Napoléon, 17 (42-57-63-62).

TARGET (A., v.o.) : Colléée, & (43-59-29-46); 14-juillet Beaugrenelle, mer., jen., 15 (45-75-79-79). — V.f. Gaumont Opéra, 2 (47-42-60-33); Gaité Rochechouart, 9 (48-78-81-77); Bretzgne, 6 (42-22-57-97); Gaumont Sud, mer., jen., 46 (43-22-57-97).

THE SHOP AROUND THE CORNER (A., v.o.): Action-Christine, 6 (43-29-11-30).

TOKYO CA (All, v.o.) : Saint-Andrédes Arts, 6 (43-26-80-25).
TONNERRES LODYTAINS (Indien, v.o.) : Reflet Médicis, 9 (43-54-42-34).

TROIS HOMMES ET UN COUFFIN (Fr.): FORMAES ET UN CUFFIN (Fr.): FORMA: 1 (42-97-33-74): Capri, 2 (45-08-11-69); Richelien, 2 (42-33-56-70); Quintette, 5 (46-33-79-38): Ambassade, 8 (43-59-19-08); George-V. 9 (45-62-41-46); Bestille, 11 (43-07-54-40); Saint-Lazare Pasquier, 8 (43-87-35-43); Fasvette, 19 (45-31-56-86); Fernania (42-70-31-80). Mistral. 87-32-43); Patwette, 19 (43-31-36-86); Français, 9 (47-70-33-88); Mistral, 14 (45-39-52-43); Montparnos, 14 (43-27-52-37); Parmassiens, 14 (43-20-30-19); Gaumont Convention, 15- (48-28-52-27); Mayfair, 16- (45-25-27-06); Pathé Clichy, 18- (45-22-46-01). UNE SAISON ITALIENNE (R., v.o.); Reflet Loma 5- (43-54-42-34).

LE VOYAGE A PAIMPOL (Fr.): Studio Champollion, 5 (43-26-84-65). VERTIGES (Fr.) : Denfert, 14 (43-21-

WITNESS (A. v.o.) : Culypso, 17 (43-80-

Les festivals

ANIMATION (v.o.), Risito, 19 (46-07-87-61); en alternance; Métal huriant, le Chaînon manquant.

F. ASTAIRE-G. ROGERS (v.a.), Mac-Mahon, 17 (43-80-24-81): mer.: Holly-day Inn; jeu., dim.: Brondway Melody; ven., mar.: Roberta; sam.: l'Edurep-nant Mr Petrov; inn.: O Toi ma char-

CINQ FILMS POUR LE PRIX D'UN (v.o.), Studio Bertrand, 7 (47-83-64-66); 14 h: l'Espoir; 15 h 25 : l'Incount de Nord-Express : 17 h 05 : occopi 14 nº l'Espair; 15 n 25 : l'Incomun du Nord-Express : 17 h 05 : Lady Blue (°°) ; 18 h 20 : la Mort aux trousses : 20 h 40 : la Cinquième colonne : 22 h 25 : la Femmes aux deux VISEGEL

1) COCORICO - LE CINÉMA FRAN-

CAIS - REVOIR PARTS: Epte de bois, 5 (43-37-57-47); mer.: Simone. Barbes; jea.: l'Air de Paris; ven.: le Barbes; jea.: 'PAir de Paris; wen.: le Post du nord; sam.: la Belance; dim.: Sabway; lun.: le Jour se lève; mar.: les Quatre naits d'un rêveur. La Dernsêre Vague (t.l.j., 22), mor.: Simone Barbes ou la vertu; jen.: Passage secret; ven.: le Post du nord; sam.: Du côté des tennis; dim.: Autonomie d'un rapport; han.: Trop tôt, trop tard; mar.: Aurélia Steiner.

COCORICOCINE - CREATEURS c) COORRICOCINE - CREATEURS DU CINEMA FRANÇAIS: mer.: Don Giovanni; jen.: Othello; ven.: Subway; sam.: Manèges; dim.: Monsieur Klein; lun.: les Portes de la unit; mar.: le Jour se lève. La Derniñae Vagne (1,1), 22 h), mer.: Trop têt, trop turd; jen.: Du côté du tennis; ven.: Anatomie d'un rapport; sam.: Passage secret; din.: Aurélis Steiner; lun.: Passage secret; mar.: Simone Burbes ou la verta.

Simone Barbes on la vertu.

FESTIVAL DU FILM POUR ENFANTS, Cosmos, 6 (45-44-28-80); mer., 16 h: le Tour du monde de Sadko; mer., 14 h: le Géant de la steppe; sam., 14 h: Rousian et Lioudnilla.

GODARD ANNÉES 60, Otympie-Entrepôt, 14 (45-43-99-61); jeu., dim., mar.: Bande à part ; ven., han.: Masculin fémicio.

EISENSTEIN, Action-La Fayette, 9 (48-74-97-27) : mer., sam : le Cuirassé Potenkine ; jeu., lun., mar. : Alexandre Newski ; ven., dim. : Ivan le Terrible.

EUROSAWA (v.o.), Saint-Lambert, 15-(45-32-91-68), mer., 18 h 30, dim., 18 h 45 : Derson Ouzzla; sam., mar. : 18 h 30 : Dodes Cades. MARX BROTHERS (v.o.) : Ranclagh, 16 (42-88-64-44), mer. 20 h 30, jeu. 22 h, veu. 20 h 30, sam. 20 h 15, dim. 22 h, ven. 20 h 30, mm. 20 h 15, dm. 14 h 30 : la Soupe au cauard ; mer. 22 h, jen. 20 h 30, ven. 22 h, sam. 15 h, dim. 16 h 15, mar. 22 h : Chercheurs d'or; sam. 22 h, dim. 18 h, mar., 20 h 30 : Pani-que à l'hôtel.

18 OPÉRAS ET BALLETS RUSSES (v.o.), Cosmos, & (45-44-28-80), sam.
20 h, mar. 22 : le Prince Igor; mer. 18 h,
dim. 22 : Boris Godounov; mer. 21 h 30,
hm. 14 h : Katerina Ismailova; jeu. 16 h,
mar. 18 h : la Fiancée du tsar; jeu. 20 h,
mar. 14 : la Dame de pique; ven. 20 h
Iolanta; han. 19 h 30 : la Khovantchina; Iolanta; han. 19 h 30; la Khovantchina; ven. 14 h : Doa Juan on le Courive de pierre; jou. 18 h, mar. 20 h : Ivan le Terrible; ven. 16 h, sam. 22 h : Spartacus; dim. 20 h : Anna Karenine; mer. 20 h, dim. 18 h 30 : le Poème de la danse; jeu. 22 h, mar. 16 h : Roméo et Juliette; ven. 18 h : le Conte de petit cheval bossu; sam. 18 h 30 : le Lac des cygnes (ballets du Bolchof); len. 22 h : le Lac des cygnes (ballets du Kirov); ven. 21 h 30, inu. 16 h 30 : Tehnikovski.

CENEMA PORTUGAIS (vo.) Le

ins. 16 h 30: Tchaikovski.

CINEMA PORTUGAIS (v.o.), Le Latina, 4e (42-78-47-86), mer. 14 h, 16 h 30; jen. 19 h, 2! h 30; dim. 19 h, 2! h 30; sim. 19 h, 2! h 30; ven. 16 h, 18 h 30; hun. 17 h 15, 22 h 15: Anikibobo; jes. 14 h, 16 h 30; sam. 14 h, 16 h 30; sam. 14 h, 16 h 30; sam. 14 h, 16 h 30; mar. 19 h; le Peintre - A Caca - Touros; ven. 21 h; hun. 14 h; Francisca; sam. 19 h, dim. 14 h, lan. 19 h 30: Amor De Perdicao.

cao.

PROMOTION DU CRIÉMA (v.a.), Sindio 28, 18 (46-06-36-07): mer.: Rio zone nord; jeu.: Moi vouloir toi; ven.: le Mystère Alexina; sani.: Harem; dim., mer.: la Cage una folles (III).

ROHMER, Républic-Cinéma, 11 (48-05-51-33), jeu. 16 h: la Marquise d'O; ven. 16 h: la Ferume de l'aviatour; + Denfert, 14 (43-21-41-01): mar. 15 h 10: Perceval le Gallois; sam. 12 h 10: Perline à la plage; mar. 12 h : le Bean mariage; jeu.: 18 h: les Nuits de la plage; mar.

pleine lune.

MERYL STREEP (v.o.), CindBeaubourg, 3º (42-71-52-36): sam.,
dim., lun, 14 h 10: la Maîtresse du lieutonant français; 11 h 50: Kramer contre
Kramer; sam., lun., 11 h 45: Falling in
leve; 11 h 55: la Mort anx enchères;
11 h 30: le Mystère Sylicwood.

F. TRUFFAUT, Denfert, 14º (43-2141-01), ven. 20 h, dim. 18 h 10: les Deux
anglaises et le continent; mer. 20 h, dim. . Cisé-

12 h : Vivement dimanche ; jea. 20 h : la Pesu douce ; ven. 22 h 30 : l'Homme qui aimait les femmes ; ven. 16 h, fun. 19 h : la Chambre verte ; jeu. 16 h, sam., mar. 22 h : la Femme d'à côté ; ven. 22 h 20 : l'Homme qui aimait les femmes.

ven., mar.: Faux mouvement; sam.; Au fil du temps.

WESTERNS (v.o.). Olympic-Marylin, 14(45-43-99-41), mer.: Jorémish Johnson; jeu.; Rio Bauvo; ven.: José Walles horsla-lei; sam.: l'Honme aux colts d'or; dim.: la Ronde sauvage; hun.: le Reptile; mar.; Massacre à Fort-Apache.

Les grandes reprises

APOCALYPSE NOW (A., v.o.) (\*): Grand Pavois, 15: (45-54-46-85). AMERICA, AMERICA (A., v.o.): Olym-pic Entreph, 14: (45-43-99-41). L'ARRANGEMENT (A., v.o.): Action Rive gauche, 9 (43-24-44-40). LA BELLE ET LA BÊTE (Fr.): Tem-pliers, 9 (42-72-94-56).

LA BELLE ET LE CLOCHARD (A., v.f.): Napoléon, 17 (42-67-63-42).

CARMEN (Sastra) (v.o.): Denfort, 14 (43-21-41-01); Botte à films, 17 (46-22-

CE PLAISIR QU'ON DIT CHARNEL (A., v.o.) (\*): Utopis, 5 (43-26-84-65). LA CHATTE SUR UN TOIT BRULANT (A., v.a.) : Saint-German-Germa, or (42-22-87-23) ; Balzac, 8° (45-61-

LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. VA.): Champo, 5 (43-54-51-60). CLÉO DE 5 A 7 (Fr.) : Saint-André des Arts, 6 (43-26-48-18). LES COPAINS D'ABORD (Fr.) : Espace

Gahé, 14 (43-27-95-94).

COMME UN TORRENT (A., v.o.):
Reflet Leftayette, 9 (48-74-97-27).
DÉLIVEANCE (A.) (\*): Studio Galando
(H. sp.), 5\* (43-54-72-71). LE DERNIER TANGO A PARIS (Fr.-IL.,

v.o.) (\*\*) : Saint-Ambroise, 11° (47-00-. 89-16). DERSOU OUZALA (Jap., v.o.) : Saint-Lambert, 15 (45-32-91-68). DON QUICHOTTE (Sov.) : Panthéon, 5

DRAGÉES AU POIVRE (Fr.) : Cané Beaubourg, 3° (42-71-52-36); Action Ecoles, 5° (43-25-72-07); Marbouf, 8° (45-61-94-95).

la jeune fille

PHILIPPE ETESSE • FLORENCE GUERIN • ASSUMPTA SERNA

DOCTEUR FOLAMOUR (A., v.a.): POLICE (Fr.): Ambassada, 8 (43-59-Cisoches, 6 (46-33-10-82). 19-08); Grand Pavois, 19 (45-54-LES ENFANTS DU PARADIS (Fr.): 46-85). igh, 16° (42-88-64-44). EXCALIBUR (A. v.o.) : Bolte à films, 17

WIM WENDERS (v.o.), 14 Juillet-Paraeso, 6 (43-26-58-00), mer. i la Let-tre écarlato; jeu. : Alice dans les villes; ven., mar. : Faux mouvement; sam. ; An 17 (43-80-30-11). GUN CRAZY (A., v.a.) : Olympic, 14-(45-43-99-41).

HAMMETT (A., v.o.) : Olympic Entre-pht, 14' (45-43-99-41). LA HUITTÈME FEMME DE BARBE-BLEUE (A. va.): Action Christine, 6 (43-29-11-30).

(43-29-11-30).

IDENTIFICATION D'UNE FEMME.

(A., v.a.): Utopia, 5 (43-26-84-65).

L'INSPECTEUR HARRY (A., v.a.): Hollywood Boalevard, 9 (47-70-10-41).

JACK L'EVENTREUR (A., v.a.): Action Christine Bis, 6 (43-29-11-30); Lincola, 8 (43-59-36-14); Parnassiens, 14 (43-35-21-21); v.f.: Lumière, 9 (42-46-49-07). 49-07).

JESUS DE NAZARETH (IL): Grand Pavois, 15 (45-54-46-85). JOHNNY GUITARE (A., s.a.) : Logos, 5-(43-54-42-34) (b. sp.). L'AUTRE (A., v.a.) : St-Lambert, 15-(45-32-91-68).

LEGEND (A., v.o.): Grand-Pavois, 15-(45-54-46-85). LE ENACE ET COMMENT L'AVOIR (A., v.o.) : Reflet Logos, 5' (43-45-42-34).

MARIAS LOVERS (A., v.o.) : Saint-Ambroise, 11: (47-00-89-16)) ; Bohe à films, 17: (46-22-44-21). MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (\*\*) : Capri, 2 (45-08-11-69). MONTY PYTHON LA VIE DE BRIAN (A., v.a.): Risko, 19 (46-07-87-61). MONTY PYTHON SACRE GRAAL (A.,

v.o.) : Boîte à films, 17- (46-22-14-21). ORANGE MÉCANIQUE (A., v.o.) (\*): Châtelet Victoria, 1º (45-08-94-14); Studio Galande (b. sp.), 5º (43-54-72-71). ORFEU NEGRO (Fr.): Grand-Pavois, 15

(45-5<del>4-46-8</del>5). PANDORA (A., v.a.): Action Ecoles, 5-(43-29-44-40); Cinoches, 6- (46-33-10-82).

PINE FLOYD THE WALL (A. vo.) : Boîte à films, 17: (46-22-44-21). PHANTOM OF THE PARADISE (A., v.o.) (\*): Châtelet Victoria, le (45-08-94-14); Saint-Lambert, 15\* (45-32-91-68).

*l'enfer* 

LIN FILM ÉCRIT PAR

CARRIÈRE

MISE EN SCENE DE

**FRANÇOIS** 

MIMET

JEAN-CLAUDE

LE PROCES (A. v.o.) : Trois Luxetobourg, 6 (46-33-97-77); Balzac, 8 (46-61-10-60). (46-22-44-21), 61-10-60).

FALLING IN LOVE (A., v.A.): Calypso, 48 HEURES (A., v.A.): Riako, 19 (46-07-87-61).

RETOUR VERS L'ENFER (A., v.f.) : La Club, 9 (47-70-81-47). ROBIN DES BOTS (A., v.f.) : Napolóon, 17 (42-67-63-42).

THIS IS ARMY (A., v.o.) : Péniche des Arts, 16 (45-27-77-55).

LA STRADA (lt., v.o.) : Saint-Lambert, 15: (45-32-91-68). SUNDOWN (A., v.o.) Action Christine bis, 6 (43-29-11-30).

TERMINATOR (A., v.o.) : Châtelet Vic-toria, 1" (45-08-94-14). LE TEMOIN (Hong., v.a.) : Républic (b.s.p.), 114 (48-05-51-33). THE BLUES BROTHERS (A., Boite à films, 17 (46-22-44-21). THE MAJOR, THE MINOR (A.) Action Ecoles, 5' (43-25-72-07).

Champs, 54 (43-54-51-60). LA TRAVIATA (It., v.o.) : Grand-Pavois, 15 (45-54-46-85) ; Calypso, 17 (43-80-30-[1].

TO BE OR NOT TO BE (A., v.o.) :

UN FAUTEUIL POUR DEUX (A., v.o.) : Rialto, 19 (46-07-87-61). LES VISITEURS (A., v.a.) : Saint-André-des-Arts, 6º (43-26-48-18) : Lincoln, 8º (43-38-36-14) ; Parmasiens, 14º (43-35-

21-21). VOYAGE AU CENTRE DE LA TERRE (A., v.f.) : Denfert, 14 (43-21-41-01). ZAZIE DANS LE MÉTRO (Fr.) : Répobijc Cinéma, 11: (48-06-51-33).

ZORBA LE CREC (A. v.o.) : Saint-Lambert, 19: (45-32-91-68).

Les séances spéciales

AMERICAN GIGOLO (A., v.o.) : Calypro, 17 (43-80-30-11), 22 b. AU-DESSOUS DU VOLCAN (A., v.o.) : Templiers, 3 (42-72-94-56), mer. 16 b, jeu., lun. 22 b.

LE BAISER DE LA FEMME ARAI-GNÉE (A., v.a.): 3 Luxembourg, 5-(46-13-97-77), 12 h. BOY MEETS GIRL (Fr.) Châtelet-Victoria, 1= (45-08-94-14), 16 h 15. CABARET (A., v.o.) : Châtelet-Victoria, 1= (45-08-94-14), 19 h 30.

CASANOVA (de Fellini) (lt., v.f.): Ten-pliers, 3<sup>a</sup> (42-72-94-56), sam., dim. 17 h 30. LES CHARIOTS DE FEU (Brit., v.o.) : "
Boîte à films, 17" (46-22-44-21), 19 h 50.

LES CHIENS DE PAILLE (\*\*) (A., v.o.): Templiers, 3\* (42-72-94-56), sam., dim. 22 h. COUP DE CŒUR (A., v. c.); Républic-Cinéma, 11° (48-05-51-33), mer., sam. 22 h, dim. 20 h 50.

DÉTECTIVE (Fr.) : Républic-Cinéma, lle (48-05-51-33), ven. 20 h, dim. 17 h 10. GERTRUD (Dan ; v.o.) : Templiers, 3

(42-72-94-56), ven, mar. 22 h.

HAIR (A., v.a.): Boite à films, 17° (46-2244-21), sam., dim., lun. 18 h 10.

LES JEUX DE LA COMTESSE DOLINGEN DE GRAIZ (Fr.): Denfert, 14° (43-21-41-01), jeu. 22 h. INDIA SONG (Fr.) : Denfert, 14 (43-21-

41-01), sam. 16 h 20. EAGEMUSHA (Jap., v.o.): Républic-Cinéma, 11º (48-05-51-33), sam. 19 h 10. lun. 17 h 10.

LAWRENCE D'ARABIE (A., v.o.) : Châtelet-Victoria, 1" (45-08-94-14), LA MAISON ET LE MONDE (Ind., v.o.) Républic-Cinéma, 11º (48-05-51-33), lun. 20 b.

METROPOLIS (All., muet) : Grand . Pavois, 15 (45-54-46-85), ven., lun. 18 h,

sam. 19 h. LES PARENTS TERRIBLES (Fr.) Templiers, 3 (42-72-94-56), 20 h + sam.

PARIS, TEXAS (A., v.o.) : Cinoches, 6-(42-71-52-36), 19 h 40.

PIERROT LE FOU (Fr.) : Saint-Lambert, 15° (45-32-91-65), jezt. 21° h, lua. 17 h 30. PINE FLOYD, THE WALL (A., v.o.).

Boîte à Films, 17 (46-26-44-21),
22 h 15.

POSSESSION (\*\*) (Brit., v.o.) : Tem-;; pliers, 3\* (42-72-94-56), mer., sam. mar. 22 b. PROVIDENCE (Fr.) Templiers, 3 (42-

72-94-56), jeu., hua. 22 h. QUEST-IL ARRIVÉ A BABY JANE? (A., v.a.) : Olympic Luxembourg, 6-(46-33-97-77), 12 h. ROCKY HORROR PICTURE SHOW (\*) (A., v.a.) : Studio Galande, 5- (43-54-72-71), 22 h 25, ven., san. 0 h 15.

RUSTY JAMES (A., v.o.) : Bofte à films, 17- (46-22-44-21), 20 h 20, ven. 13 h 30. STALKER (Sov., v.o.) : Denfert, 14 (43-21-41-01), hun. 21 h.

LA STRADA (It., v.o.) : Saint-Lambert, 15 (45-32-91-68), mer., lun. 21 h. VIVA ZAPATA (A., v.o.) : Denfert, I (43-21-41-01), mer. 16 h 20, ven. 18 h.

**GRAND PRIX** 

D'INTERPRÉTATION FÉMININE

CANNES 85

MEILLEUR FILM

CHICAGO 85 TORONTO 85

CARTAGÈNE 85

NOMINE AUX OSCARS 86

COMME MEILLEUR FILM ETRANGER

LA PRESSE FRANÇAISE

L'HISTOIRE OFFICIELLE

passionne comme un thriller,

émeut comme un mélodrame, informe et indigne comme un

Philippe COLLIN "ELLE".

Luis PUENZO a réassi cette chose que nous ne sommes

pas accoutumés à associer au cinéma latino-américain:

une approche "intime" des

L'HISTOIRE OFFICIELLE

est un grand film qui inspire le respect et provoque l'émotion.

Avec autant d'intelligence que

de pudeur, Luis PUENZO

pose une des premières pierres de la mémoire de

Jean-Pierre HAUTECŒUR

Ce film entraîne non seulement une très forte émotion mais aussi un rare sentiment

de vérité cinématographique, qui font de l'HISTOIRE OFFI-CIELLE un film important. Alain PHILIPPON

l'Argentine.

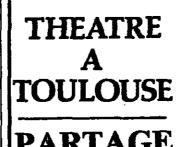
Serge DANEY
"LIBERATION"

Robert CHAZAL

"LA CROIX".

"FRANCE-SOIR".

<u>UNANIME:</u>



DE

2948 Marie-Christine Barrault Bernard Fresson

AU THEATRE DANIEL SORANO DU 14 JAN AU 4 FÉV

# **PARTAGE**

**MIDI** 

de Paul Claudel

Serge Avedikian

# **POUR LES SALLES VOIR LIGNES PROGRAMMES**

# "UN FILM IRRÉSISTIBLE



... 3 fabuleux comédiens héros d'un "suspense" admirablement agencé...

> BARYSHNIKOV HINES

UN FRAM DE TAYLOR RACKFORD SOLEIL



... solos et duos d'una virtuosité et d'une inspiration à couper la souffie." LE PIGARO

# L'HISTOIRE OFFICIELLE

un film de

LUIS PUENZO avec HECTOR ALTERIO/NORMA ALEANDRO

<del>and the state of the state of</del>



The des Chamos-Elysées, 20 h 30 : Onature

Radio-France, 18 h 30 : P. Strauch, G. Knox, D. Megevand, L. Lovano, S. Deguy, P.-A. Valade (Scelci, Dantri-court, Hurel, Condé, Lovano, Dutil-

Court, Fibre, Contac, Dyvana, Data-leux); 20 h 30: Trio à cordes de Paris (Vachon, Lindpaintner, Guézec, Hérold, Hayda); 22 h 30: S. Kudo (Nite), K. Fujii (piano) (Teleman, Schubert, Poulenc, Fauré, Bartok, Dopler).

(Mozart). Salie Rossini, 20 h 45 : L. Delfanti, piano

BAINS (48-87-01-80), les 27, 28 à 22 h.

BAISER SALE (42-33-37-71), 23 b

M. Valois, M. Precastelli, N'Guyen Le, S. Huchard, dern. le 26 ; le 27 : P. Ver-beke ; le 28 : A. Sundy, Sald, Etienne,

CAVEAU DE LA HUCHETTE (43-26-65-05), 21 h 30 ; J. Lacroix Jazz Orches-

CTTHEA (43-57-99-26), le 28 à 19 h 30: P. Perez Group. DUNOIS (45-84-72-00), 20 h 30, ks 25, 26 : D. Cobbi. D. Colin. F. Cotinaud, I. Oku. D. Petit. B. Girard, K. Carter,

ELDORADO (42-08-23-50), 22 b, le 24 :

R. Skaggs, le 28: Simply Red. FIAP (45-88-89-15), le 24 à 20 h 30:

J. Gardner. GIBUS (47-00-78-88), 22 h le 22 : Gloria

Jazz, pop, rock, folk

# MUSIQUE

### Les concerts

**MERCREDI 22 JANVIER** Salle Pleyel, 20 h 30 : Orchestre de Paris, dir. Ch. Dutoit (Roussel, Liszt, Straviasky).

Th. des Champs-Elysées, 20 h 30 : Hom-mage à H. Dutilleux. La Table verte, 22 h : Trio d'Argent (Rameau, Bach, Mozart...). Salle Gavean, 20 h 30 : D. Varsano (Bee thoven, Chopin). institut néerlandais, 18 h 30 : A. Vernède (Debussy, Messiaen).

**JEUDI 23 JANVIER** Salle Pleyel, 20 h 30 : voir le 22. Salle Gavean, 20 h 30 : E. Herbin (Liszt, Brahms, Scriabine...). Eglise de la Madeleise, 20 h 30 : F.H. Houbart (Lefébure, Saint-Saëns,

Institut neerlandais, 20 h 30 : J. De Groot, H.L. Meyer (Boethoven, Saint-Saëns, Ysaye...).
Salle Rossini, 20 h 30 : Quatuor de saxo-

phones Desloges, Sunthesis (Calmel, Gaillard, Gerin...). Eglise Saint-Julien le Pauvre, 20 h 30 : P. Laniau (Bach, Sor, Villa-Lobos...). La Table verte, 22 h : voir le 22.

La Table verte, 22 h : voir le 22. Eglise Salat-Julien le Pauvre, 20 h 30 : voir le 23.

Théâtre des Champs-Elysées, 20 h 30 : Orchestre national de France, dir. L. Maazel (Prokofiev, Saint-Saëns, Salle Gavene, 20 h 30 : J. Kanno (Bach,

Beethoven, Chopin...).
Salie Pleyel., 21 h: R. Puyana (Valente, Sorboune, Amphi Richelieu, 12 h 30 : G. Moutier, B. Grenat (Domizetti, Pixis, Saint-Saëns...).

**VENDREDI 24 JANVIER** 

dir. P. Boulez (Messiaen, Schnittke, Stravinsky).

Th. des Champs-Elysées, 15 h; M. Rudy,
Quatuor Guaraieri (Schubert, Liszt,
Mozart...). Salle Gaveau, 20 h 30 : Beaux Arts Trio (Beethoven, Brahms).

Egilse Saint-Julien le Pauvre, 20 h 30 : voir le 23. La Table verte, 22 h : voir le 22 Eglise Saint-Merri, 21 h : D. Syme, L. Yopp.

Dasols, 20 h 30 : D. Cobbi, Th. Caens, J.-P. Leroy, Y. Favre, E. Vernier, M. Godard (Haesdel, Bach, Mozart...).

Fondation Deutsch de la Meuribe, Cité

miversitaire, 20 h 30 : Espace musical (Caben, Daubresse, La Chartre, Boes-

SAMEDI 25 JANVIER Salle Pleyel, 20 h 30 : Ensemble orchestral de Paris, Ensemble intercontemporain,

18-Théatre, 16 h 30 : Quatuor à cordes de l'Orchestre de chambre franco-allemand (Haydn, Schubert).

Eglise américaine, 20 h 15 : J.-M. Bauman, O. Bourrin, Th. Fèvre (Bach, Haendel,

Teleman...).
Eglise des Billettes, 20 h 30 : La Manto-vana (musique du XVII<sup>a</sup>).
Eglise suédoise, 18 h : T. Tenkanen, Ch. Larrieu (Bach, Chopin, Roussel). Fondation Deutsch de la Meurthe, Cité universitaire, 18 h 30 : Espace musical (Batle): 20 h 30; voir le 24. DIMANCHE 26 JANVIER

Dimanche 26 Janvier Eglise Saint-Merri, 16 h: R. Passelande, J. Koziciska (Saint-Saens, Gibek...). Selle Pleyel, 17 h 45: Orchestre des Concerts Lanoureux (Strauss). Th. des Change-Eyysées, 18 h: Orchestre des Concerts Pasdeloup, dir. I. Karabt-chevsky (Mozart, Mendelssohn, Scha-mann...)

Th. du Rond-Point, 11 h : Orchestre national de France, dir. Th. Fulton (Mozart,

Egilse des Billettes, 10 h : D. Seutin (Bach, Buxtehode, Daveluy) ; 17 h : N. Lee, Ph. Bride, P. Boulii (Schubert). Egise Seint-German 16 h 30 : A. Gomez (Frescobaldi, Bothy,

Chapetie Saint-Louis de la Salpètrière, 16 h : Chœur F. Poulenc, dir. C. Chauvet (Fauré, Sain-Saëns, Poulenc...). Fondation Deutsch de la Meurthe, Cité opunion Denisca us in recursor, Circ aniversitaire, 18 h 30 : 1° présentation publique du Processeur spetial octopho-nique : 20 h 30 : Espace musical (Faber, Cipollone, Berio).

# **LUNDI 27 JANVIER**

Cortot, 20 h 30; C. Villevieille, D. Daigre-moni, I. Gascuel-Villevieille (Stockhau-sen, Marco, Maderna, Ouzonnoff, Miream, Daigremont, Stocchetti). Eglise Saint-Germain-des-Prés, 21 h : Ensemble instrumental Sylvain Béquet (Corelli, Vivaldí, Bach...). Th. du Roud-Point des Champs-Elysées, 20 h 30 : voir le 26.

Grand Théâtre de la Ché internationale maiversitaire, 20 h 30 : P. Tortelier et quarante violoncellistes (Brizard). (Corelli, Vivaldi, Bach...).

Eglise Saint-Germain-des-Prés, 21 h:
Orchestre Pro Arte de Paris, dir.
R.-P. Chouteau (Haendel).

Théâtre des Champs-Elysées, 20 h 30:
Ensemble des jeunes solistes de Paris,
Chour universitaire de Jussieu, Petits
Chanteurs de Saint-Dominique

Ambassade d'Australie, 20 h : La Romanesca (musique médiévale).

Athèsée, 20 h 30 : G. Bacquier, P.-L. Aimard. FIAP. 20 h 30 : Hae-Jung. C. Jacorin (Mozart, Marcello, Bach, Elgar).

(Schubert, Ravel, Duparc).
Cortot, 20 h 30 : A.-M. Ghiardelli, piano Cortot, 20 h 30: M. Lauffer (violoncelle), D. Selig (piano) (Beethoven, Brahms, Paganini, Klengel, Creuze, Britten). Théâtre de Paris, 20 h 30 : Live Electronic Music (Campana, Levinas, Mannis, Daubresse, Maciss, Terzian). AMERICAN CENTER (43-35-21-50), is 26 à 16 h 30 : Quintette Xool Fleischer. ARC, grand anditorium, (47-23-61-27), is 23 à 20 h 30 : Elephant tuba horde.

Radio-France, 20 h 30 : Cycle acousmati-que, œuvres de Le Goff, Tosi, Bayle. Comédie des Champs-Elysées, 20 h 30 : P. Danais (baryton), D. Abramovitz (piano) (Proust, Hahn). Pierel, 20 h 30 : Orchestre Colonne, dir. P. Dervaux (Stravinsky, El Khoury,

**MARDI 28 JANVIER** Gaveau, 20 h 30 : V. Malinin (piano) Thiâtre de la Pinine, 20 h 30 : Ensemble de trompettes de Paris (Bach, Reynolds, Harmon, Scheidt).

# COMMUNICATION

# Conflit à « la Montagne »

Les journalistes réclament la création d'une société de rédacteurs

# De notre correspondant

Clermont-Ferrand. - Le quotidien régional la Montagne n'a pas paru les 21 et 22 janvier à cause de mouvements de grève. Depuis une dizaine d'années, les conflits étaient rares dans cette entreprise (la seule grève enregistrée durant cette période remontait au mois d'octobre 1984, à la suite de la rupture d'un accord contractuel sur les salaires des journalistes).

Les difficultés actuelles sont nées. lundi, lors de l'installation du nou-veau comité d'entreprise.

La direction demandait un blocage des salaires en 1986 pour toutes les catégories du personnel, à l'exception des moins favorisés, ainsi que le non-remplacement des départs à la retraite, sauf chez les journalistes. Elle faisait était d'un déficit comptable de 12 millions de francs venant entamer des réserves, semble-t-il, encore importantes. A la suite de cette réunion, l'inter-

syndicale des journalistes (SNJ, SJF CFDT, SNJ CGT) votait la grève, lundi 20 janvier, empêchant la parution du journal. Puis elle pré-sentait mercredi une plate-forme de revendications en quatre points. Deux recevaient l'aval de la direc-

tion : si l'indice des prix dépasse 2 % dans les six prochains mois, la différence sera prise en compte (1); d'autre part, les journalistes partant en retraite seront obligatoirement remplacés par des vacataires déjà employés au sein de la rédaction.

- 741 MM

> 1,198 1

\_\_\_\_\_

... Assett

. E. A. #274 3

1 2 4 3 5

75%

7 mm

1 Page 197 A. SAM.

- 2

100

- 273

- 2 t 27.

1 210

5.75

i joog ∰

3 -

g (4 - 📆

7.763

orf -<del>,55</del>7

F4. 3

يغاط المراجعة

• <del>• • •</del>

27.5

· · · · · ·

. . .

- Mary 1

عيدي - •

シャム 多増

. 65.

State of the State

人名安斯 集多屬

Aug -

- N. Trages

2 24 14

The first control of the

وكالعوا لفتك المتواد 27 **– 18.** لگه در د

. वारामा

غامير : نـــ

7. 14.79

- 4-4i-f

٠, عَرْ

\* - 161 32 Sept

1.24

11.00

377.775 BOTAGE

| - land

- 4---

Les journalistes réclament aussi la création d'une société de rédacteurs. - Nous voulons que la rédaction puisse avoir son mot à dire dans les choix de gestion et d'orien-tation rédactionnelle », a indiqué le délégué de l'intersyndicsie.

La majorité des journalistes a voté la reprise du travail mais le syn-dicat CGT lançait à son tour un mot d'ordre de grève de vingt-quatre heures, mardi soir 21 janvier, qui allait être seulement suivi par les employés de presse appartenant essentiellement aux services du départ. Ce mouvement empêchait ainsi, pour la deuxième journée consécutive, la parution du quotidien. Le comité d'entreprise a, en outre, décidé de la nomination d'un expert-comptable pour examiner la situation financière de l'entreprise.

(1) En 1985, les journalistes ont bénéficié d'une revalorisation des salaires de 7,18 %.

# Club du Monde des Spectacles

# **H** Réservation Liste des Spectacles

Location réservée aux adhérents

du Club du Monde des Spectacles Renseignements: 281.26.20

THEATRES ANTORRE, Lily et Lily, 160 au lieu de 200 F (sauf samedi soir).

 ARTS HÉBERTOT, le Sexe faible, 130 F au lieu de 180 F (sauf samedi soir). ATELIER, l'Institution, à partir du 14 mars : 110 F au lieu de 180 F (seuf samedi soir).

· ATHÉNÉE AUBERVILLIERS

le Vie de Clare Gazul, du 21 janvier au 8 mars : 70 F au lieu de 80 F (saut samedi soir). BOUFFES DU NORD : le Mahabharata, en trilogia ; les 18, 19, 20 mars ; 25, 26, 27 mars ; 2, 3, 4 avril : prix, 185 F (prix normal + 5 F).

● CARRÉ SILVIA MONFORT, Sajazet, 1.Ls. 92 F au lieu de 120 F.

SOLEIL,... Norodom Sihanouk (nous consulter pour l'alternance, prix : 70 F au lieu de

TEMPÈTE. la Force de l'habitude, t.l.s., 60 F au lleu de 70 F.

CHAILLOT, 60 F au lieu de 70 F. Grande salle : Electre, à partir du 30 janvier ; le Parc, à partir du 23 tévrier. Salle Gémier : Madame de Sade, mars (sauf les 6, 9, 14, 15, 18 mars) ; Arlequin poli par l'amour : en matinée uniquement à partir du 9 avril.

THÉATRE DES CHAMPS-ELYSÉES. l'Ormindo, les 25 et 26 mars. 1º série : 178 F, 2° série : 164 F; 2° série : 130 F; 3° série : 106 F (prix guichet : 180-150-120 F). 1" sane : 164 F; 2" sane : 130 F; 3" sane : 106 F (prix guichet : 180-150-124 F). Messe de requiern, le 12 avril ; 1" série : 178 F; 2" série : 162 F; 3" série : 138 F (prix guichet : 210-190-160 F). La Khovantchina, le 14 avril ; 1" série : 178 F; 2" série : 182 F; 3" série : 138 F (prix guichet 210-190-160 F). Guerre et peix. 11, 13, 16 avril. 1" série : 362 F; 2" série : 258 F; 3" série : 174 F (prix guichet : 440-310-205 F).

COMÉDIE DES CHAMPS-ELYSÉES. L'âge de Monsieur est avancé, les 6, 18 février à 21 h, le 22 février à 18 h 30 ; les 5, 20 mars à 21 heures ; le 15 mars à 18 h ; prix : 160 F au lieu de 200 F.

EPICERIE-THÉATRE, La vie est un songe, à partir du 19 tévrier, prix : 60 F au lieu de GAITÉ-MONTPARNASSE, la Gagne, février, 110 F au lieu de 160 F (sauf samedi soir).

LA BRUYÈRE, Largo desolsto, février : 90 F au lieu de 120 F. MARAIS. l'Eternel mari. 70 F au lieu de 80 F (sauf sernedi soir).

MARIE-STUART, tous les spectacles au prix de 70 F au lieu de 80 F. MATHURINS, grande salle, le Résident, prix 106 F au lieu de 150 F (sauf samedi soir).

PETITE SALLE : la Balo de Naples, prix 85 F au lieu de 100 F. MONTPARNASSE, grande salle : les Gens d'en face, prix : 140 F au lieu de 180 F

PETITE SALLE, Frédéric et Voltaire, prix : 90 Fau lieu de 100 F.

PALAIS DES CONGRÉS. Spectacle Béjart : Diomysos, les 27 février, 1º mers : 1º série : 180 F su lieu de 220 F ; 2º série : 120 F su lieu de 150 F ; le Baiser de la fée, les 7 et 8 mars, séries 1 et 2.

PALAIS DES SPORTS, Hollyday on ice, 1º mars en matinée, 11 mars, 11 avril en soirée, prix : 120 F au seu de 136 F (2º série). PORTE-ST-MARTIN, le Tombeur, prix : 140 F au lieu de 180 F.

ROND-POINT, prix: 90 F au lieu de 120 F : les Oiseaux : les 18, 19, 20 février. SAINT-DENIS, théatre Gérard-Philips, grande salle, 70 F au lieu de 80 F;
 Lorenzaccio, jusqu'au 16 février; Technique pour un coup d'Etat, mars; Roméo et

PETITE SALLE, 50 F au lieu de 60 F ; Folie ordinaire d'une fille de Cham, février ;

l'Entretien de M. Descartes avec M. Pascal le jeune, mars. • STUDIO DES CHAMPS-ELYSÉES, A cinquente ans, elle découvrait la met,

wier-févnier, t.l.s., 105 f au lieu de 150 f. ● T.M.P., London Sinfonietta, 22-26 avril, 142 F au lieu de 155 F.

■ ZÉNITH. Lity Passion, le 8 février, 125 F au lieu de 145 F (2° série). RENAUD. les 26 février, 4 mars, 14 mars, prix : 100 F au lieu de 110 F.

Pour les Festivals d'Aix et d'Orange, nous contacter.

Réservation dans la limite des places disponibles. Indiquez les dates et le nombre de places choisées. Pour réserver, téléphonez-nous et confirmez par écrit avec un chêque sous 48 heures, ou bien retournez-nous directement ce bulletin de location avec votre chéque. (Les prix indiqués comprennent les frais de location.)

uc	Nom Prénom
:≚	Rue N° Yille
ڲ	Code postal Nº Carte Club
Réservation	Chèque joint à l'ordre de CAMERA PRESS. Retournez ce bulletin-réponse avec votre chéque et une enveloppe timbrée au tarif lettre à Comera Press du Monde des Speciacles, 94, rue Saint-Lazare 75009 Paris.
	A retourner ou journal   F MONIDE consider publicaté 5 and des Italians 75000 Paris

A retourner au journal LE MONDE, service publicité. 5, rue des trailens 75007 rorts. Je désire recevoir la Carte du Club du Monde des Spectacles et je joins 100 F français par résion Club chèque ou mandat-lettre à l'ordre du journal "Le Monde". 自

Rue -

Le Progrès de Lyon et l'Union de Reims : décisions de justice retar-dées pour dossiers complexes. Ce n'est que vendredi 24 janvier que la cour d'appel de Paris, qui siégeait le 21 janvier sous la présidence de M. Pierre Drai, rendra son arrêt concernant la demande du parquet

GIBUS (47-007-78-35), 22 n to 22: Ganta Mundi ; le 23: Femme fatale ; les 24, 25: Eleonora ; le 28: Little Egypt. L'HEURE BLEUE (11, rue Braque, 75003): ven. + sam à 23 h : Jazz-funk. MÉRIDIEN (47-58-12-30), 22 h : E. Lockjaw Davis. MONTANA (45-48-93-08), (D., L.) : 22 h : R. Urtreger, R. Galeazzi. MONTGOLFIER (45-54-95-00) 22 h : les 22. 23, 24, 25 : T. Martin; le 26 : R. Franc; les 27, 28 : S. Guérault.

MUTUALITÉ (43-29-12-99) : 1 27 à 20 h : Blue Oyster Cult. NEW MORNING (45-23-51-41), 21 h 30,

NEW MORNING (45-23-51-41), 21 h 30, les 22, 23 : E. Harris Trio; les 24, 25 : S. Lacy: le 28: B. Powell.

PETIT JOURNAL (43-26-28-59).
21 h 30 : mer. : Watergate Seven-One; jest: F. Rilhac; ven. : JCJB Old Finest Stompers; sam. : Cyril Jazz Band; lua.: New Jazz Bandar; mar. : Cl. Bolling

PETTI JOURNAL MONTPARNASSE

PETIT OPPORTUN (42-36-01-36). (Mer.), 23 h : F. Chassagnite, D. Leloup, M. Ducret, M. Michel, U. Pagnini. PHIL'ONE (47-76-44-26), 21 h 30. le 23 : Soirée Fresh de Dan ; les 24, 25 : La Ma-nigua ; le 26 : Phil'one Super Maa.

LA PINTE (43-26-26-15), les 22, 23 : Quartet L. Krekelson : les 24, 25 : Happy Bob Quintet ; les 27, 28 : Tricep de luxe. REX CLUB (42-36-83-93), le 25 : The Appartements; le 28; Uzeb.

SALLE ADYAR (45-51-31-79), le 24 à 20 h 30 : r. watson. SLOW CLUB (42-33-84-30) (D., L.),

21 h 30 : le 22 : Royal Tencopators ; le 23 : Cl. Luter : les 24, 25 : Quintette de Paris: le 28 : D. Doriz Sexte SPLENDID (42-08-21-93) : le 22 à 20 h : STAND BY (46-33-96-23), le 24, 25 à

21 h 30 : S. Levitt, A. Jean-Marie, R. Del Frs. A. Levitt. SUNSET (42-61-46-60), 23 h : E. Lelam

RADIO-FRANCE, Studio 105 (45-24-15-16), le 22 à 20 h 30 : S. Lacy, S. Potts, I. Aebi, B. Few, J.-J. Avenel, O. Johnson. Le music-hall

BASTILLE (43-57-42-14), le 28 à 21 h 30 : Talip Oskan. BOUFFES PARISIENS (42-96-60-24) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 18 h, dim. 15 h 30 : le Grand Orchestre du Splen-

CASINO DE PARIS (42-82-05-57) (D. soir, L.), 21 h., dim. 16 h : A. Métayer. CAVEAU DES OUBLIETTES (43-54-94-97), 21 h : Chansons françaises.
CENTRE JUIF D'ART ET DE CULTURE (48-05-28-60), le 25 à 20 h 30 : M. Lipsker, N. Cohn, J. Lunski. CHAPELLE DE L'HOPITAL LARIBOI-

SIÈRE, Le 26 à 17 h: Ph. Kunzii. CHEVALIER DU TEMPLE (42-71-67-28), les 23, 24, 25 à 22 h 30 : R. Bahri. CIRQUE NATIONAL CRUSS (42-45-85-85) (D. soir), 20 h 30, sam. 15 h, dim. 14 h ct 17 h : 9 Festival du cirque

L'ÉCUME (45-42-71-16), le 27 à 20 h 30 : chansons bleu nuit. FIAP (45-88-89-15), le 25 à 18 h : P. Soler. ELYSEE-MONTMARTRE (42-52-25-15), le 23 à 15 h : P. Sevran.

GYMNASE (42-46-79-79) (D., L.), 21 b: Th. Le Luron (reprise le 28). LUCERNAIRE (45-44-57-34) (D.), 20 h:

OLYMPIA (47-42-25-49) (D. soir, L.). 20 h 30, dim. 17 h : S. Reggiani (dern. le 26) ; à partir du 28 : F. Cabrel. PALAIS DES CONGRÈS (42-66-20-75), (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 16 h : M. Mathieu. TROTTOURS DE BUENOS-AIRES (42-

60-44-41) (D.), 22 h 30 et 24 h : Liber-28° ART (43-49-23-16), le 23 à 20 h 30 : F. Elkoubi, M. Eglin : le 24 à 20 h 30 : F. Elkoubi, J.-P. Bretèche : le 25 à 20 h 30 : S. Evans, J. Hulburt. ZENITH (45-04-50-30) (D. soir), 20 h 30, dim, 16 h: Lily Passion. AU « PROGRÈS » (LYON) ET A « L'UNION » (REIMS)

# Les décisions de justice reportées

de modifier la mission du mandataire de justice nommé au Progrès de Lyon, M. Paul Paclot (le Monde du 15 janvier). Selon l'ordonnance de référé du tribunal de commerce de Paris du 14 janvier, la mission de M. Paclot consistait à assister aux séances de conseil d'administration et aux assemblées générales des sociétés Delaroche et Progrès SA, et à rapporter au tribunal, le cas échéant, « tout acte de nature irré-versible » décidé par M. Robert Hersant.

Cette décision se répondait que ter; jeu.: M. Slim; ven.: X. Cobo Quin-ter; sam.: P. Saussois, J.-Cl. Fohren-bach; lun.: Jazz Danse Big Band; mar.: E. Louiss. mer un administrateur provisoire. L'avocat général, Mue Françoise Flipo, a cependant souhaité que le mandataire de justice nommé au Progrès puisse avoir connaissance des pièces et des actes de cession qui ont permis la prise de contrôle du Progrès par M. Robert Hersant. Cette requête repose, selon Mª Flipo, sur « le motif légitime » d'établir avant tout jugement au fond – fixé au 27 janvier – la preuve des faits dont pourrait dépen-dre la solution du litige : il s'agit de connaître de manière précise les accords qui ont pu être pris, de façon à pouvoir engager une procé-dure aboutissant au constat de la nullité de la vente, fondé sur l'infraction à la loi du 23 octobre 1984 sur la transparence et le pluraisme de la presse.

Le défenseur de M. Robert Her-

sant, Me Yves de Chaisemartin, a

plaidé l'irrecevabilité de la demande du parquet. En notant - la précipi-tation - dont on avait fait preuve pour saire venir rapidement en audience · une affaire politique · M° de Chaisemartin a estimé qu'aucun - trouble illicite et fonda-mental pour la société - ne justifiait l'urgence invoquée, et que de nombreux vices de forme remettaient en cause, selon lui, les droits de la défense. Autre obstacle : l'instruction pénale dont faisait l'objet M. Jean-Charles Lignel, inculpé pour non-déclaration à la commission pour la transparence et le plura-lisme de la presse de la cession du Progrès et qui comparaissait le même jour devant M. Claude Grel-lier, juge d'instruction à Paris.

Enfin, selon Me de Chaisemartin il n'y a pas urgence, puisque la loi sur la presse prévoit un délai d'un mois pour la publication des noms des dirigeants de l'entreprise. que le Progrès et le Dauphiné libéré constituaient depuis longtemps un groupe de fait », M° de Chaisemartin a mis en garde les juges face à une décision qui mettrait en cause l'existence des deux titres.

A la cour d'appel de Reims (Marne), l'examen des trois appels interjetés par M. Alain Thirion, industriel et candidat à la reprise de l'Union de Reims, et deux des douze associations copropriétaires du jour-nal (Libération Nord et la fédération du Parti socialiste de la Marne), à propos du jugement du tribunal de commerce de Reims retenant la candidature de M. Philippe Hersant, gérant de la société France Antilles (le Monde du 12 novembre 1985), a été renvoyé au mardi 25 février. Ce report a été prononcé à la demande de M. Alain Thirion et des deux associations, qui n'avaient pas encore déposé leurs conclusions auprès de la cour.

# LE QUARANTIÈME ANNIVERSAIRE **DU SYNDICAT DES RÉGIES** DE PUBLICITÉ PRESSE

Pour oélébrer son quarantième anniversaire, le Syndicat national des régies de publicité presse, actuellement présidé par M. Pierre Chatelus, a organisé, le 21 janvier 1986, un débat sur la publicité et la

Le SNRPP rassemble soixantecinq entreprises de régie et leurs filiales, représentant un chiffre d'affaires de publicité de 7,5 milliards de francs.

Des éditeurs, représentatifs de tous les types de presse, et notam-ment André Fontaine, directeur du Monde, participaient à cette « table ronde », animée par Bernard Pivot. Les débats ont porté, pour l'essen-

tiel, sur la presse écrite, garante du pluralisme de l'information, et donc de la démocratie, face à l'évolution du marché des medias, et sur le rôle de la publicité, plus particulièrement de la régie, dans l'économie des entreprises de presse. M. Pierre Chatelus a annoncé la

création, par le SNRPP, d'un prix de la recherche en publicité presse, cette initiative étant destinée à faire découvrir aux étudiants des établissements d'enseignement supérieur de gestion, commerce, presse, publi-cité et marketing la profession de régisseur de presse.

\* SNRPP, 40, houlerard Males-berbes, 75008 Paris.

NAISSANCE DE L'UNION RÉGIONALE POUR L'ACQUI-SITION ET LA PROMOTION DU « PROGRÈS »

(De notre correspondant régional.) Lyon. - Une centaine de per-sonnes out participé, mardi 21 janvier, à Villeurbanne, à la création de l'Union régionale pour l'acquisition et la promotion du *Progrès*. Née sous l'impulsion du groupe greno-blois Interpeller la presse, l'URAPP se propose de lancer des actions de sensibilisation pour - lutter contre le monopole de la presse régionale -. Idée centrale : le lancement d'une souscription qui pourpair telon ser souscription qui pourrait, selon ses initiateurs, permettre de réunir vingt mille actionnaires porteurs de parts de 500 francs.

Le capital ainsi constitué pourrait déboucher sur la création d'une société qui deviendrait exploitante du titre récemment acheté par M. Robert Hersant, sous le régime de la location-gérance. Dans la salle, beaucoup d'indécis pour un « pari » tenté en utilisant toutes les ressources d'un tissu associatif qui refuse l'idée d'un monopole irréversible. Un groupe d'une dizaine de personnes s'est constitué : les Lyonnais seront appuyés par les Grenoblois et un groupe très actif de Bourg-en-Bresse. L'URAPP se donne quinze jours pour réussir son opération de sensibilisation. C.R.

★ Permanence assurée provisoire-ment par interpeller la presse. Tél. : (76) 87-57-24.

e la Montagne, s réclament la créat ieté de rédacteurs

tion si l'indice des pris de la constant de la cons Les sournalistes récher les sournes les sournalistes récher les sournalistes récher les sournes sournes de la création d'une société de la création paisse avoir son me les dans les choix de sour son ma le creation rédactionnelle. I les déségué ce l'intersyndicale déségué ce l'intersyndicale les manufactures des sourses des sources les récher les sources les sourc

desegué de l'intersymbole

La majorité des punts

verte le reprise du traval mais
deset CGT lançait son reallait être seulement son punts
estre ployes de press son punts
estre ployes de pr sinsi, pour la dennière le consécutive, le paruties de la correté d'empret des décidé de le nombre de perfect or prable pour dans le situation d'inflancière de l'unique de l'entre de l'unique de l'entre de l'e Martin Indiana

beneficié d'une revalutate, salaires de 11,6 g

ON ET A . L'UNION, de justice reportée

iden (c

The control of the delication de faract E see la F TELL! DESCRIPTION OF THE RESERVE OF THE PROPERTY OF A STATE OF THE STATE OF E BUTE The sale of the sa and the same of th pares even on the section the second of th PARTY OF that which is the state of the fame in a most diame. Property C 2 CONTROL M Cuble Ton Senter ANT DESCRIPTIONS IN in the second the Career

And the commentant that is officed from both Rain Carl a Databarag Car and Cartin de ferme form while the case al est de la Proposition de Backtage Constant artest Constant Constant ಾರ್ಯಾಟ್ ಎಂಗು ಎಂದು ಮಾಡಿ ಹೈಕ್ರಾನಿ A WHENCE SHEET TO THE TENTEST ಿ ಪಡಿಸಿ ಅನ್ನಡ ಬಿಡುವ ಮುಖ್ಯವಿಷ್ A in hier berticht. Marie memberatus Entre a re M Autor SE In t The paint of the Salata Table ವರ್ಷ-೧೯೫೩ರು ಮಾಡಿಕೆ Electrical of the control of the con Service Manual Company Charles and Company Cha The second second the second second second Miles a service to the service

> NAISSANCE DE IN REGIONALE POR LIVE STON ET LA ROME DU « PROGRÉS » والمنافق والمنافق والمنافق المنافق الم La maria

policy policy policy policy policy plant A Control of the Cont A STATE Mariana de la companya de la company 

Section of the sectio

Burney States States Burney Bu

Section 2 per la section de la

pendant plusieurs mois, à mettre en œuvre des règles administratives et une gestion rigoureuse que j'esti-mais nécessaires au bon fonctionnement et à la notoriété du Carrefour. Je crois avoir accompli l'essentiel de cette tache : l'identité du Carrefour est maintenant connue d'un large public, notamment des jeunes. Une seconde étape doit maintenant être engagée : le développement de l'image de marque et l'installation dans les futurs locaux qui requiè-rent une connaissance approfondie du milieu de la communication et une grande disponibilité. Les res-ponsabilités que j'exerce par ailleurs ne me permettent pas de dégager pour le Carrefour le temps qu'il faudra maintenant que le président lui consacre.»

# LE FEUILLETON DE LA «5»

# Les techniciens de TDF atteignent le sommet de la tour Eiffel

Un commissaire, quelques agents en uniforme : la tour Eiffel a cédé, et le gouvernement — par techni-ciens de Télédiffusion de France (TDF) interpoés pourra y placer son emblème, les antennes pour la diffusion de la cinquième chaîne.

C'est le dernier en date des épisodes de la guérilla entre le gouvernement et la ville de Paris, à coups de débats au Parlement, de recours au Conseil constitu-tionnel, de décrets et d'arrêtés. En toile de fond, la volonté d'imposer la chaîne de M. Berlusconi avant les élections et le refus répété du maire de Paris.

L'affrontement était devenu inévitable depuis que les responsables de la tour avaient bloqué l'accès au dernier étage pour cause de travaux, et ce pendent au moins dix jours. Des travaux censés assurer la sécurité des visiteurs et préparer la plate-forme sur laquelle dovent être installés les éléments de l'ématteur provi-soire de la « 5 ». Le préfet de l'airs ayant de son côté donné le feu vert sux rechniciens de TDF, il fallait que force reste à la loi. Dans la soirée du mardi 21 janvier, après une première notification par la police aux

responsables de la société d'exploitation de la tour Eiffel, un commissaire et quelques agents du sep aient aux techniciens de TDF ment garantiss l'accès à la plate-forme supérieure. Les travaux

On attend maintenant la relance du maire de Paris. dans l'entourage duquel on compare ce nouvel épisode à un « Radio-Riposte à l'envers », faisant allusion aux ennuis du PS, avant 1981, avec ses radios libres. M. Jacques Toubon, secrétaire général du RPR et député de Paris, a déclaré de son côté que « l'installation de la chaîne Berlusconi sur la tour Eiffel est une nouvelle et éclatante manifestation de l'abus de pouvoir que constitue la concession de la cinquième chaîne à un groupe privé dans des conditions scandaleuses de sacret et d'arbitraire justement dénoncées par le Haute Autorité. Un tel procédé disqualifie définitivement ceux qui, prétendant offre des espaces de liberté, livrent en falt la télévision des Français au monopole de leurs copains ».

# Les fantômes de la rue Jean-Goujon

La cinquième chaîne existe-t-elle? La question peut paraître saugrenue au vu de la quantité d'encre qui s'imprime chaque jour sur le sujet. Pourtant, le doute ne peut manquer de saisir le visiteur lorsqu'il pénètre au 21 de la rue Jean-Goujon, s'attendant à trouver para pout heredenneur à le la rue peut manuel peut de la rue chaine une ruche bourdonnante, et qu'il ne voit que bureaux et couloirs à moitié vides au siège de la « 5 ». Et c'est ce même doute qui assaille aujourd'hui les équipes de M. Silvio Bertusconi et les principaux conseillers de la cinquième chaîne : MM, Bernard Miyet, Michel Thoulouze, Christian Dutoit ou Serge July, le patron de Libération.

L'objet des polémiques qui agi-tent la rue Jean-Goujon depuis plusieurs semaines est maintenant connu de tous: c'est la grille de pro-grammes présentée le 20 janvier à la presse et aux publicitaires par les responsables de la «5». Si l'on enlève les films et les séries d'origine presque totalement américaine, 50 % de la programmation est constituée par une simple sélection des meilleures émissions de Rete 4, Canal 5 et Italia 1, doublées et à peine « ravalées » dans les studios de Milan. La déception est grande pour tous ceux qui révaient de construire la première chaîne privée

« C'est une pure et simple impor-tation d'une chaîne étrangère », constate amèrement un responsable de la «5 ». Certes, les programmes du groupe italien Fininvest étaient indispensables à une télévision qui avait moins de deux mois pour se lancer, mais la logique a été poussée jusqu'à l'absurde. « Big Bang ». « Jonathan ». les magazines de mode et de sports, sont exclusive-ment composés de sujets italiens, enchaînes par un presentateur français dans les studios de Milan. On n'a même pas pris la peine de changer les noms pour ne pas avoir à refaire les génériques. C'est aussi dans les studios milanais que seront tournées «Pentathlon» et «Vive les femmes!», les deux grandes émis-

Au Carrefour international

de la communication

MP CHASSAGNE:

« UNE SECONDE ÉTAPE

DOIT ÊTRE ENGAGÉE »

M∞ Yvette Chassagne, présidente de l'UAP, qui a proposé le 9 décembre sa démission de prési-

dente du Carresour international de

la communication (le Monde du 16 janvier), nous apporte les préci-sions suivantes : « Toutes les délibé-

rations du conseil d'administration

ont toujours été adoptées à une très large majorité, notamment l'action

pour la lutte contre l'illettrisme, indispensable à la modernisation du pays, qui a été décidée lors de la dernière réunion du 2 décembre

1985. Par ailleurs, je déplore que certains administrateurs n'aient pu

assister plus régulièrement aux séances du conseil d'administration,

sans doute en raison d'un emploi du

Depuis ma prise de fonction, il y a un an, je me suis atlachée, seule

temps chargé (...).

sions publiques de la cinquième chaîne. Vedettes et candidats fran-çais seront donc jugés et applaudis par un public italien, payé pour réa-gir au bon moment même s'il ne comprend pas de quoi il s'agit. Seul «c'est beau la vie», le grand jeu de 19 h 30, sera fabrique en France, mais décors et régie technique seront importés d'Italie.

Ces décisions, M. Berlusconi les a imposées à une équipe réticente.
A tous ceux qui le pressait d'introduire dans les programmes plus
d'émissions françaises, il répond qu'il ne faut pas disperser ses forces et que l'objectif prioritaire du 20 février reste la mise en place du

> Polémique au sein de la 5º chaîne: les conseillers français contestent le rôle quasi exclusif de M. Berlusconi.

réseau de disfusion. Quand on lui

affirme qu'il existe des sociétés françaises bien équipées et capables de travailler sur une grille plus originale pour le mois de septembre, M. Berlusconi fait la sourde oreille. Les programmes de la «5» semblent être le cadet de ses soucis. Sur les trois étages de la rue Jean-Goujon, le premier est réservé aux cadres dirigeants, le second à l'équipe commerciale et le troisième aux services techniques et à quelques cadres du groupe Fininvest chargés des variétés et de l'acquisi-tion de droits. M. Christain Dutoit, venu d'Antenne 2 pour s'occuper des programmes, se cantonne pour le moment dans les tâches administra-

Cette logique peut sembler dérou-tante aux professionnels français. Elle est économiquement cohérente pour le groupe Fininvest, « pool » de

production fermé sur lui-même, qui peut alimenter indifféremment les trois chaînes italiennes, la télévision privée française ou celle que M. Berusconi rève de monter en Espagne. Ne pouvant réaliser des émissions en direct à cause de la loi italienne, le groupe s'est spécialisé dans la fabri-cation de programmes « en kit », dis-tribués aux émetteurs locaux et l'acilement adaptables à d'autres langues et à d'autres pays. A la limite, M. Berlusconi n'a même pas besoin d'une tête de réseau en France. Le satellite TDF 1 lui permettra, à partir de 1987, d'assem-bler à Milan les éléments de ses dif-

Cette intégration radicale effraie les conseillers français de la «5». lis estiment que, privée de direct et d'émissions ancrées dans la réalité nationale, la nouvelle chaîne n'aura pas une image de marque suffisante pour fidéliser le public. Ils s'interrogent aussi sur les conséquences financières d'une telle organisation.
Actionnaire à 40 % de la «5» chaîne, le groupe de M. Berlusconi est aussi son fournisseur exclusif de programmes. Même l'achat des films et des séries américaines se fait, pour le moment, par l'intermé diaire de Fininvest.

On compread pourquoi M. Bernard Miyet a refusé le poste de directeur général qui lui avait été proposé, ne voulant pas jouer les fan-tômes dans une télévision où toutes les décisions fondamentales sont prises à Milan. On comprend aussi pourquoi l'entrée d'Europe I dans le capital de la «5», annoncée pour imminente depuis un mois, bute tou-jours sur des difficultés. La station iphérique ne parvient pas à obtenir de la chaîne les commandes de programmes nécessaires au développement de son potentiel de produc-tion. Rue Jean-Goujon, chacun attend aujourd'hui un arbitrage de M. Jérôme Seydoux, président-directeur général de la «5», qui ne semble pas pressé de se prononcer.

JEAN-FRANÇOIS L'ACAN.

# A PARTIR DU 1" MARS

# De nouveaux secteurs sont autorisés pour la publicité sur les chaines publiques

Le Club Méditerranée, UTA, Manpower ou les bijoux Cartier pourront passer des messages publicitaires sur les écrans de TF 1. A2 et FR3 dès le 1= mars. Une lettre adressée le 21 janvier à la Régie française de publicité (RFP) par M. Georges Fillioud, secrétaire d'Etat chargé des techniques de la communication, autorise les chaînes du service public à s'ouvrir à de nonvenus secteurs à partir de cette date venus secteurs à partir de cette date. veaux secteurs à partir de cette date. Le tourisme, les transports aériens, l'immobilier, l'informatique d'entre-prise, le travail intérimaire, les bijoux, le textile industriel et la marparine auront donc droit de cité sur les petits écrans. En revanche, le tabac, les alcook, l'édition littéraire et musicale (disques, cassettes), le spectacle vivant (théâtre), la presse et la distribution resteront interdits de spots.

La RFP accueille avec satisfaction cette ouverture qu'elle avait réclamée au socrétariat d'Etat dès le

Le nº 3 de Globe est paru

GI BE

29 novembre par les publicitaires qui s'étaient élevés contre toute « discrimination » entre les sup-

 Menace de grève des syndicats d'imprimerte britanniques. – La National Graphical Association (NGA) et Sogat 82, les deux princi-paux syndicats, ont annoncé mardi 21 janvier que leurs adhérents employés au groupe de presse de employes au groupe de presse de M. Rupert Murdoch, News Interna-tional (Times, Sunday Times, Sun, News of the World) avaient voté sur une proposition de grève. Les membres de Sogat 82 se sont prononcés à 82 % pour la grève (3.534 contre 752) et ceux de la NGA à 87.8 % (843 contre 117). La consultation a été organisée après que M. Murdoch eut mis fin aux négociations en cours sur l'ouverture d'une nouvelle imprimerie ultra-moderne du groupe à Wapping, dans l'est de Londres.

L'AUTRE JOURNAL

# RADIO-TÉLÉVISION

### \_A VOIR\_

# Portrait de dame avec ministre

Jack Lang ne serait pas ce qu'il est s'il n'y avait pas, depuis vingt et quelques années, depuis le temps où lui-mêma jouait Caliguía à Nancy, Monique, présente aussi pour les rudes moments de l'agrégation de droit public.

« Qual serait votre plus grand malheur? » lui avait demandé Lui, il y a déjà longtemps. « Etre séparé de Manique » fut la brèva réponse. Caroline et Valérie, les deux filles, le savent mieux que personne et s'en moquent genti-

De là des rumeurs acides su le rôle de l'épouse. Manager, patronne, ministre, tout a été dit à propos de cetta femme au sounre d'ivoire, mais que la nature n'a doté que d'un chiche mètre cinquante. Une épouse de poche. Membre du cabinet ministériel de son mari, elle porte le titre officiel de « chef du secrétariat particulier ». Elle trouve ce titre idiot, pensant que sa fonction est plutôt celle d'un intendant, chargé de veiller à ce que la maison tourne, en ayant son mari pour centre. De fait, pour accéder à l'intéressé, elle est la voie la plus sure. Son domaine, c'est

l'image du grand homme. D'où le tri qu'elle opère sans cesse pour distinguer le journa-liste du quémandeur, l'artiste du rapin, le vrai du faux, l'utile de l'inutile. A cette tâche, elle ne se fait pas que des amis.

La fonction n'est pas des plus reposentes. Le ministre, dont la patience connaît parfois de subites baisses de tension, n'a pes, alors, d'égards excessifs pour l'épouse. Il tonnerait plutôt davantage si le raté vient d'elle.

Ce travail force, bien que consenti, appelle la recherche de compensations. Le chef du secrétariat particulier se repose dans des faiblesses de femme, dans des vertiges de colifichets. Les ennemis daubent. Les amis pardonnent. Les plus neutres reconnaissent le travail accomoli.

Ph. B. rn. B. ★ « Questions & domicile: Jack Lang », jeudi 23 janvier, 20 h 35, TF l.

# Mercredi 22 janvier

# PREMIÈRE CHAINE: TF 1

20 h 40 Série: La guerre du cochon. Scénario de J. L'Hote et G. Chouchan, réal. G. Chouchan, Avec B. Fresson, G. Goupil, H. Laborit... Deuxième épisode : suite d'une chronique folle autour du pâté pur porc. Son héros, Julien Le Rouzie, fabricant émérite de charcuterie bretonne en butte aux éleveurs locaux, aux grandes surfaces, à su famille...
21 h 40 Football : Lille - Paris-Saint-Germain.

23 h 15 Performances. Magazine de l'actualité de M. Cardoze Magazine de l'actuative de M. Cardoze.
Au sommaire: Tardi, de pied en cap (en avant-première du Festival de la BD à Angoulème, le dessinateur Tardi s'est prêté au jeu des portraits). Jeux de rôles (qui sont ces jeunes déguisés en chevaliers moyenageux?); Entretien avec le doyen du collège de France, Georges Dumezil; les youples (les nouveaux conseils en entre-priée)

23 h 45 Journel. 0 h C'est à lire.

# **DEUXIÈME CHAINE: A2**

20 h 35 L'heura de vérité : Georges Marchais.

Magazine de F.-H. de Virieu. Le secrétaire général du PCF répond aux questions de F.-H. de Virieu, A. Duhamel, A. du Roy et à celles des téléspectateurs. Talsez-vous, sondages ?
21 h 55 Le dossier d'Alain Decaux : ibn Seoud...

ou l'épopée du désert. Pour évoquer le destin fabuleux du fondateur de l'Arabie moderne, l'historien du petit écran est allé sur place : de la ville de Darata à celle de Ryad, en passant

par le désert, où grandit îbn Séoud, ne dans le désue-ment, et devenu l'un des hommes les plus riches du 23 h 10 Journal.

### 23 h 30 Bonsoir les clips. TROISIÈME CHAINE : FR3

20 h 35 Variétés : les Totems du Bataclan.

de J.-L. Foulquier.

Avec Sophie Marceau, Jean-Pierre Mader, lez Communards, Anne Pigalle, Jean-Louis Mahjun...

Magazine de la mer de Georges Pernoud. Super-classes: une nouvelle forme de découverte, les classes de mer.

22 h 15 Journal. 22 h 40 Cinéma : l'Homme blessé. Film français de P. Chéreau (1983), avec J.-H. Anglade, V. Mezzogiorno, R. Bertin, L. Kreuzer, A. Alane. Dans une ville de province, un adolescent est pris d'une passion foudroyante pour un voyou d'une trentaine d'années, rencontré à la gare. Traversée des « enfers » de certains milieux homosexuels et, surtout, tragédie de

de certains mitteux aomosexueis et, surtout, trageaut de l'amour et du désir impossible à réaliser même dans la transgression. Une œuvre admirable. Un choc.

O h 25 Préfudo à la nuit.

Musique ancienne, par les Cambride Buskers.

### FR3 PARIS-ILE-DE-FRANCE

17 b, L'age en fleur; 17 h 15, A deux sur la trois (Et si...; Fraggle rock; Bizarre, comme c'est bizarre; Intrigues et pizzas à Halti; Il faut le faire; Croq'soleil); 18 h 55, La panthère rose; 19 h 5, Atout PIC; 19 h 15, Informations; 19 h 35, Un journaliste un peu trop voyant.

20 h 15, Coluche; 21 h, l'Exécuteur, film de M. Lucidi; 22 h 45, Les grands fonds, film de P. Yates; 0 h 45, La Fugue, film de A. Penn; 2 h 25, Superstars.

### FRANCE-CULTURE

20 h Musique, mode d'emploi : J.-B. Forqueray on le courage de l'échec.
20 h 30 Pour ainsi dire.
21 h 30 Pulsations : Festival Django Reinhardt.
22 h 30 Nuita magnétiques : la nuit et le moment ; sur le présente de la contraction de la contractio

0 h 10 Du jour au lendemain.

# FRANCE-MUSIQUE

20 h 30 Concert (hommage à Henri Dutilleux en direct du Théâtre des Champs-Elysées à Paris): « Figures de réso-nances », « Deux préludes pour piano », « Trois strophes, pour violoncelle seul », « For Aldeburgh 85 pour hautbois, pour vanoncene seur «, "PM Accourgh as pour matrons, clavecin et percussions », «Quatuor, Ainsi la muit », de Dutilleux; «Children's corner », «Sonate pour violoncelle et piano en ré mineur », de Debussy, par le Quatuor Via Nova, M. Bourgue, hautbois, H. Dreyfus, clavecin, M. A. Estrella, piano, S. Gualda, percussions, C. Ivaldi, piano, M. Recterogitch violoncelle. piano, M. Rostropovitch, violoncelle.

h Les soirées de France-Musique : jazz club, en

direct du New Morning.

# Jeudi 23 janvier

# PREMIÈRE CHAINE: TF1

20 h 35 Questions à dornicile: Jack Lang.
Emission de P.-L. Séguillon, A. Sinclair et A. Tarta.
M. Jack Lang, ministre de la culture, répondra aux
questions des journalistes en direct de son appartement
de la place des Vosges. La cinquième chaine, les nouvelles installations de la Bibliothèque nationale, la gale-

rie Colbert récemment inaugurée, seront sans doute évoes parmi d'autres sujets 21 h 50 Série : Columbo.

Le témoin d'un meurtre, Helen Stewart revient sur ses affirmations. Le travail de l'inspecteur se complique. 23 h 5 Journal.

En direct du col de Turini, le railve de Monte-Carlo.

# **DEUXIÈME CHAINE: A2**



20 h 35 Cinéma : le Grand Blond avec une chaussure noire.

Film français d'Yves Robert (1972), avec P. Richard, B. Blier, J. Rochefort, M. Darc, J. Carmet.
Un violoniste distrali est choisi comme = hameçon = par
le chef des services secrets, qui veut lancer son adjoint
sur une fausse piste. Brillant, amusant pastiche de film d'espionnage, avec une fine équipe.

22 h 05 Magazine : Actions.

De M. Honorin, F.-H. de Virien et G. Morin.

Parions d'argent : le fisc préfére-t-il les concubins ou les couples marlés ? Titres en jeu : les investissements boursiers ; coup de pouce... à l'inventeur d'un trimaran réputé insubmersible. L'accord d'entreprise du mois. 23 h 20 Journal. 23 h 45 Bonsoir les clips.

# TROISIÈME CHAINE : FR3

20 h 35 Cinéma: A nos amours. Film français de Maurice Pialat (1983), avec S. Bonnaire, D. Besnehard, M. Pialat, E. Kerr. A.-S. Maillé. Une fille de quinze ans, vivant dans une famille désunie, fait l'expérience de la sexualité sons parvenir à connattre l'amour. L'étude d'une conduite moderne. Une adolescente entre la liberté et le désarroi. Violence et disputes, mise en soène qui débusque les névroses mais aussi la tendresse cachée. Le couronnement de Pialat. La révélation de Sandrine Bonnaire.

22 h 10 Journal.

22 h 35 Petite histoire, grande histoire. Série de Gérard Moitrieux. Réal. : Fred de Waele. Eine de Gerard Mostrieux. Real, : Fred de Waese. L'ine séries en trois parties qui raconte l'histoire de trois familles — belge, allemande et française — de 1935 à 1945. Ce n'est pas une rêtrospective de grands évêne-ments mais trois tranches de vie étonnamment ressemblantes malgré les frontières.

23 h 15 Prélude à la nuit.

Extraits de Roméo et Juliette, de Prokoftev, par Michaël Rudy, plano.

7 h, Gym à gym; 7 h 15, Top 50 (et à 12 h 5 et 20 h); 7 h 46, Cabou Cadin; 8 h, Lili petit à petit; 8 h 55, La femme de mon pote, film de B. Blier; 10 h 30, Les Names, film de A. Lance; 12 h, Dessin animé; 12 h 30, Magazine: film de A. Lance; 12 h, Dessin anuné; 12 h 30, Magazine; Direct; 14 h, Jeax d'espions, film de R. Neame; 15 h 45, Lake, is mais froide, film de S. Rosenberg; 17 h 45, 4 C+; 18 h 25, Les affaires sout les affaires; 19 h, Maxitête (et à 19 h 55 et 20 h 30); 19 h 5, Zénith; 19 h 40, Tout s'achète; 20 h 15, Coluche; 20 h 15, Q, Rosage gorge, film de P. Zucca; 22 h 15, Alien, film de R. Scott; 0 h 15, Le Reptile, film de J.-I., Mankiewicz; 2 h 15, Anarchistes, grâce à Dieu.

# FRANCE-CULTURE

20 h Musique, mode d'emploi : J.-B. Forqueray ou le courage de l'échec.
 20 h 30 Witkiewicz : L'inassouvissement ou le fantôme tor-

turé par un psychanalyste amateur.

1 h 30 Reacontres internationales de musique contemporaine de Metz: théâtre instrumental de Georges Aperghis, avec B. Sylvestre, harpe, et G. Sylvestre, percus-

22 h 30 Nuits magnétiques. 0 h 10 Du jour an lendemain.

# FRANCE-MUSIQUE

20 h 4 Jazz d'aniourd'hui : le bloc-notes. 20 h 4 Jazz d'agourd'ans: le Dicc-notes.
20 h 30 Concert (en direct de l'église de la Madeleine à Paris): « Sortie en mi bémol majeur », de Lefébure-Wely, « Prélude et fugue en si majeur » de Saint-Saëns, « Marche des rois mages », de Dubois, « Nocturne n° 10 », de Fauré, « Troisième invocation à la Vierge », de Dullier, « Toccata médiévale », de Mignan, « Chorals », de Demessieux, « Zemvorka », de Houbart. - Chorals », de Demessieux, « Zemyorka », de Houbart, par François-Henri Honbart à l'orgue.

23 h Les soirées de France-Musique : Serge Rachmaninov, la fin du monde ; à 1 h, Bing Crosby et les crooners.

Les programmes des trois chaînes, de France-Culture et de France-Musique avant 20 h 30 se trouvent dans notre supplément (le Monde du 18 janvier).

# TRIBUNES ET DÉBATS

# **JEUDI 23 JANVIER**

- M. Lionel Jospin, premier secrétaire du PS, est invité à l'émission « Carrefour », sur Radio France internationale, à 14 h 15.

M. Jack Lang, ministre de la culture, sera interrogé en direct de son domicile, pour l'émission « Questions à domicile », sur TF 1, à 20 h 35.

AND THE PROPERTY OF THE PROPER

# société

# AÉRONAUTIQUE\_\_\_\_\_

# **Un Super-Concorde** pour le troisième millénaire

De notre envoyé spécial

New-York. - Visiblement agacé par l'insistance d'un journaliste américain sur l'éventualité d'un Super-Concorde, M. Jean Auroux, ministre de l'urbanisme, du logement et des transports, a répondu vivement : 🕻 Un Concorde de deuxième génération ? Pas avant le troisième millénaire ! » Cela s'est passé, mardi 21 janvier, à New-York, devant les invités de la compagnie Air France, qui a célébré le dixième anniversaire de la mise en service commercial de l'avion supersonique en organisant dans la journée un aller-retour Paris-New-York-Paris en Concorde spécial.

Paradoxalement, en effet, le constructeur, l'Aérospatiale, en rappelant que, depuis une dizaine d'années, il avait dans ses cartons le projet d'un nouveau supersonique, a ravi la vedette à Air-France. ∉ Déià dix ans d'âce et encore vingt ans d'avance ». proclamait une publicité de l'Aérospatiale dans plusieurs iournaux américains. « C'est pourquoi nous travaillons dur au nique de Concorde », ajoutait-elle.

# Savoir-faire technologique

En privé, les dirigeants de l'Aérospatiale se montrent plus modestes. « Il est souhaitable de réunir les moyens de financement de l'Europe et des Etats-Unis sur un projet de cette ampleur », explique le président de la société, tout en précisant qu'il n'avait pas pris des contacts à ce sujet. De toute évidence, la publicité de l'Aérospatiale s'adresse à Boeing, qui, de son côté, étudie la possibilité d'un supersonique et avec lequel la société française rêve de tra-

vailler. A la condition de pouvoir faire valoir son savoir-faire technologique.

Il revenait au secrétaire d'Etat aux transports, M. Charles Josselin, de garder les pieds sur terre. « Concorde volera jusqu'à l'an 2000, et au-delà, a-t-il indiqué. Il y aura un jour, plus tard, un supersonique de deuxième génération. Il devra avoir un rayon d'action plus important. pour gagner d'autres lignes, notamment sur le Pacifique, emporter plus de passagers, être plus silencieux et plus économe. Vous imaginez les difficultés, surtout pour la motorisation de cet avion avec des réacteurs à cycle variable, et les dépenses ment, qui dépassent la capacité d'un seul pays, voire d'un seul continent. » « Nos priorités restent dans le subsonique, a conclu M. Josselin, où des progrès importants ont encore besoin d'être faits. »

Ce que ne disent pas publi-

quement les responsables politiques, mais qu'ils laissent entendre, c'est que l'Aérospatiale leur présente des ambitions financières qui peuvent se neutraliser en s'additionnant. D'un côté, il y a Super-Concorde, dont le coût de la mise au point est d'ores et déjà estimé, par les industriels, à 4 milliards de dollars (environ 30 milliards de francs), soit les dépenses du programme actuel de Concorde lavec la fabrication de seize avions). De l'autre, il y a le projet de l'avion orbital Hermès, qui est évalué par le Centre national d'études spatiales à 16 milliards de francs. alors qu'on s'obtine, au ministère de la défense, à parler plutôt de 35 milliards de francs. Deux programmes majeurs, en tout cas, qui pourraient rivaliser lorqu'il faudra envisager de les financer

JACQUES ISNARD.

# SCIENCES

# UN DEUXIÈME SURGÉNÉRATEUR EUROPÉEN

# Français et Allemands cherchent un terrain d'entente

Alors que la centrale nucléaire surgénératrice Superphénix, que les électriciens français, italiens et allemands ont construit, à Creys-Malville sur le Rhône, en amont de Lyon, fait ses premiers pas, se pose déjà le problème de la suite à donner à cette nouvelle filière nucléaire. La réponse à cette question est d'autant devraient produire plus de combustible qu'ils n'en consomment, apparaissent dans un contexte économique difficile du fait de leur coût, ncore trop élevé, et du prix de leur kilowatt-heure pas assez compétitif, comparé à celui des centrales nucléaires classiques.

Certes, Superphénix n'est qu'un prototype, unique de surcroît, et on ne saurait lui demander d'emblée de réussir à la fois au plan technique et économique. C'est pourquoi, Français et Allemands se sont réunis, lundi 20 janvier, à Bonn pour discuter de l'avenir des surgénérateurs et voir comment d'autres réacteurs de ce type pourraient voir le jour en Europe. Car, s'il n'est pas question aujourd'hui de lancer une série importante de ce genre de réacteurs, il y a avec Superphénix un savoirfaire et un capital de matière grise à préserver. Or tout arrêt prolongé conduirait à un éclatement des équipes, qu'il serait difficile de

Faute d'une décision sur la construction d'un nouveau surgénérateur ou d'une assurance sur la poursuite de leurs activités, les meilleurs ingénieurs et techniciens se tourneront vers des secteurs d'activité plus dynamiques. M. Gérard Renon, administrateur général du Commissariat à l'énergie atomique (CEA), ne le souhaite pas, d'autant que selon lui on « n'accuse pour l'instant aucun retard. Si, dans un an. la décision qui est prise est claire et blen prise, nous pourrons. dit-il, organiser le travail des équipes sans difficultés. »

• Il faut, ajoute-t-il, leur donner une vision claire de ce qu'elles auront à faire. D'ici là, nous devons mener à bien le démarrage de Superphénix, tirer les enseignements scientifiques et technologi-ques de ce programme, puis compléter le dossier technique nécessaire au gonvernement pour prendre ses décisions. Dans l'immédiat, cela se traduit par une charge importante pour les équipes de recherche et de développement du CEA - Mais cet effort devra être poursuivi pour faire progresser les surgénéra-

teurs et être prêt au début du siècle prochain =.

Une telle hypothèse suppose chez les investisseurs potentiels une vocation pour les surgénérateurs ou, à part des Européens d'aller de l'avant · La question, estime M. Renon. est de savoir comment la poursuite d'un effort de recherche et de développement dans ce domaine doit être répartie dans le temps, comment elle peut s'appuyer sur des projets de réalisation de centrales, comment enfin le travail peut être intelligemment partogé dans le

# Actualiser les accords de 1973

cadre d'une coopération internatio-

Quelle coopération? C'est tout le problème. Notamment en ce qui concerne la France et l'Allemagne. En 1973, les électriciens des deux pays, auxquels s'étaient joints les Italiens, s'étaient engagés à construire en France un surgénéra-teur prototype de taille industrielle (1 300 mégawatts), fondé sur la technologie développée à Marcoule avec le réacteur français de 250 mégawatts, Phénix. En retour, devait être réalisé en Allemagne un équivalent de Superphénix dérivé d'un réacteur allemand de 300 mégawatts installé à Kalkar. Le montage financier retenu pour la première de ces deux opérations prévoyait qu'EDF sinancerait Superphénix à 51 % au travers d'une société créée pour l'occasion - la Nersa, - tandis que le solde serait partagé entre l'électricien allemand Pour le second réacteur, en revanche, les rôles d'EDF et de RWE devaient être inversés, les Italiens restant toujours à la hauteur de

Las! Phénix tourne depuis plus de dix ans, alors que Kalkar attend toujours son premier chargement de combustible. Superphénix produit ses premiers kilowatts-heure, tandis que son homologue allemand. SNR-2, n'existe pas. Dans ces condi-SNR-2, n'existe pas. Dans ces condiment britannique – du onzième tions, les accords de 1973 seraient Congrès avait décidé en septembre ils devenus inadaptés ? Tout porte à 1985, sans en référer ni au comité le croire, ce qui ne signifie nullement que les Français veulent rompre leurs engagements. D'autant qu'en Allemagne un certain intérêt semble se faire jour en faveur de la construction d'un surgénérateur de travaillant en Afrique du Sud. Il taille industrielle, fondé sur la tech-

nologie développée pour Phénix et mental l'a montre – pour faire Superphénix. Mais les Français estiment nécessaire « une certaine actualisation des accords passés ». comme en témoignent de récentes déclarations de M. Rémy Carle, directeur de l'équipement à EDF. · Nous avons à EDF des études propres sur ce que pourrait être un sur-générateur de 1 500 megawatts. Ce projet sera achevé l'an prochain. Mais ce n'est que du papier, et si nous souhaitons poursuivre dans cette filière, nous voulons le faire dans un cadre large. Ensin, nous souhaitons que la prochaine cen-trale, si elle est décidée, se fasse en Allemagne. »

Cela devrait rassurer le chancelier Kohl, qui s'était montré inquiet d'un possible renoncement français. Mais cela suppose que l'Allemagne fasse preuve de bonne volonté en proposant un site, ce qui, dans la conjoncture politique actuelle, ne paraît guère simple. Sinon, M. Carle n'écarte pas la possibilité - de se replier ailleurs, et pourquoi pas sur un site français ».

La parole est donc aux négociateurs, qui ont fort à faire - la réunion de Bonn au niveau gouverne-

converger les points de vue. Les Allemands n'ont pas encore de site, ne souhaitent s'engager que dans une phase d'étude, et leurs électriciens ne sont guère pressés. Les Français sont plutôt en faveur d'un peu plus de réalisme, même s'ils ne souhaitent pas s'engager à n'importe quel coût. L'affaire est d'autant plus délicate que s'y greffe l'accord intergouvernemental de 1984 signé par les Allemands, les Belges, les Britanniques, les Français et les Italiens, et qui couvre une série d'accords plus détaillés en matière de recherche et de développement, d'ingéniérie, de regroupement d'industriels, mais aussi de compagnies d'électricité. Si des accords sont sur le point d'être conclus sur les deux premiers thèmes, et si les conversations entre industriels avancent, des obstacles restent à franchir de la part des électriciens. Et sur ce point, une entente entre Allemands et Français est un préalable nécessaire à la construction d'un deuxième surgénérateur européen. La réunion qui doit avoir lieu le mois prochain permettra peut-être d'y parvenir.

JEAN-FRANÇOIS AUGEREAU.

LE ONZIÈME CONGRÈS INTERNATIONAL D'ARCHÉOLOGIE SE TIENDRA A MAYENCE

# Des scientifiques sud-africains indésirables en Grande-Bretagne

Le onzième congrès international d'archéologie se tiendra du le au septembre à Mayence (Allemagne fédérale), et non pas à Southampton et Londres, comme l'avait décidé RWE (16%) et les Italiens (33%). [Union internationale des sciences préhistoriques et protohistoriques (UISPP), à l'issue du dixième congrès, réuni à Mexico en 1981. Telle est la conclusion à laquelle est parvenu le comité exécutif - international - de l'UISPP, réuni d'urgence en session extraordinaire, le 17 janvier, à l'Institut de paléontologie humaine à Paris. Quelque trois mille scientifiques devraient

narticiper au onzième congrès. Le comité d'organisation - pureexécutif, ni au conseil permanent, ni au secrétaire général de l'UISPP, de désinviter - quelque vingt-cinq spécialistes sud-africains (dont un Noir) britanniques ou américains

municipalité de Southampton, des étudiants et de l'Union des professeurs à l'université de Southampton. Notons que les scientifiques ainsi écartés sont de notoires opposants à la politique d'apartheid.

Certes, dans le passé, des scientifiques sud-africains ont été empêchés à plusieurs reprises de participer à de grands congrès internationaux. Mais toujours parce que les autorités politiques du pays hôte leur avaient refusé le visa. Pourtant, l'UISPP précise dans ses statuts qu'elle est ouverte à tous. sans tenir compte de la couleur, de la religion, de la nationalité. Le conseil international des unions scientifiques et le comité international de philosophie et de sciences humaines de l'UNESCO, dont fait partie l'UISPP, ont réaffirmé, à l'occasion de la réunion du comité exécutif, leur attachement fondamental à la liberté de la science et à la liberté de déplacement de tous les scientifiques. - Y. R.

# SPORTS

SKI ALPIN

### **BOUVET RETROUVE** LA VICTOIRE EN SLALOM

En gagnant mardi 21 janvier à Parpan (Suisse) le sixième slalom de Coupe du monde 1986, Didier Bouvet a remporté une victoire que l'équipe de France attendait depuis treize ans ; c'était en effet le 22 mars 1973 que Jean-Noël Augert s imposait à Heavenly, aux Etats-Unis. Depuis, plus rien. Douanier de son état et bientôt âgé de vingt-cinq ans, Didier Bouvet marque ses premiers points en Coupe du monde en 1980, avec une dixième place. Mais il se révèle au grand public aux Jeux olympiques de Sarajevo, en 1984 : il obtient la médaille de bronze et, la même année, finit huitième dans le slalom de Parpan, qu'il semble affectionner. Malheureusement, il ne confirme pas la saison suivante, enchainant défaite sur défaite. D'aucuns estiment qu'il a du mal à digérer sa médaille. Mardi, il a laissé ses doutes au départ, a retrouvé sa hargne et la finesse de son ski. Dans la première manche, malgré son dossard 23, il finissait deuxième, à 67 centièmes de Paul Frommelt, puis profitait d'une chute du vainqueur de Kitzbuehel pour s'imposer en 1 min 33 s 03 dans la seconde manche. Il a devancé le Suédois Ingemar Stenmark et le Suisse Thomas Buergler.

Raliye de Monte-Carlo

RÉSISTE A SALONEN

Avant de s'élancer le 22 janvier sur les routes de l'arrière-pays niçois pour gagner Monaco à la faveur de six épreuves spéciales, les quatrevingt-dix-huit concurrents rescapés du Rallye de Monte-Carlo ont passé quatre heures de repos à Gap.

Souffrant d'une luxation de la hanche à la suite d'une collision spectaculaire avec un spectateur, le Finlandais Toivonen (Lancia Delta- S4) occupait toujours la première place du classement général, mais il avait de plus en plus de difficultés à maintenir son avance (1 min. 46 sec.) sur son compatriote Salonen (Peugeot 205 turbo 16) et son coéquipier italien Biasion, à 2 min 45 sec. Quadruple vainqueur de l'épreuve. l'Allemand de l'Ouest. Rohrl (Audi sport Quattro), qui a été victime d'une crevaison au cours d'une - spéciale - la veille, était en sixième position à 9 min. 25 sec., précédé par le Français Saby (Peugeot 205 turbo 16), qui a réalisé les trois derniers meilleurs temps

# TIERS-MONDE

# LA CAMPAGNE DE BOB GELDOF CONTRE LA FAMINE

# «Une idée fugace, mais très belle...»

De passage à Paris, le chanteur de rock Bob Geldof, animateur de la campagne contre la faim dans le tiers-monde, devait rencontrer ce mercredi 22 janvier le président de la République et préparer une pro-chaine manifestation à grand spectacle qui mettra aux prises les plus grand sportifs mondiaux. Sa dernière opération, à destina-

tion des écoles – qui consiste à demander aux élèves français d'envoyer des sacs de farine, de sacre et de lentilles dans les sept pays africains les plus touchés par la famine (le Monde du 4 janvier). n'est pas du goût de tous les orga-nismes de solidarité avec le tiersmonde. Plusieurs d'entre eux, surpris par l'ampleur de cette campagne (sept cent cinquante mille jeunes scolaires ont constitué, en deux semaines, quinze mille comités de soutien, selon Band Aid) critiquent tant son organisation que ses objectifs : cela contredirait, selon eux, les efforts d'éducation aux problèmes de la pauvreté et mettrait en cause l'aide aux projets de développement engagés par les populations locales elles-mêmes.

La stratégie de Band Aid, qui a décidé de frapper fort, avec l'aide des médias et des vedettes du showbusiness, indispose les organisations non gouvernementales (ONG) « Envoyer des sacs, et après? » demande le Comité catholique contre la faim et pour le développement (CCFD) qui exprime ses réticences à l'égard d'e une opération conçue pour la publicité, dont les conséquences ne semblent pas avoir été suffisamment étudiées ». L'association Frères des hommes, engagée dans une action d'aide au développeestime que l'envoi massif et temporaire de nourriture modifie les habitudes alimentaires des populations, renforce la mendicité et les trafics, ct · pose finalemens plus de problèmes au il n'en résout ».

Ce genre de réflexions a le don d'irriter Bob Geldof, le chanteur de rock anglais, qui a gardé l'allure dégingandée, les cheveux trop longs, le regard malicieux du chanteur de · Boomtown Rats », qu'il entend

Il peste contre les « mauvais joueurs - de l'aide humanitaire.

Le succès de l'opération de Band Aid dans les écoles surprend et irrite les organismes d'aide au tiers-monde.

- Le développement de l'Afrique, c'est d'abord le changement des mentalités ici », rétorque-t-il, en évoquant les discussions familiales qui doivent, selon lui, provoquer la collecte des sacs de farine par les élèves. Bob Geldof explique sa démarche par la honte qu'il a éprouvée devant le spectacle de la faim, une immense - compassion - qu'il ne veut pas confondre avec une quelconque · charité chrétienne ». « La seule question est de savoir, dit-il, si nous sommes prêts à regarder, de nos fauteuils, des enfants mourir. Si oui, nous n'appartenons plus à une société humaine >

Pour ceux qui refusent de tels propos, l'inventeur de Band Aid a un autre discours en réserve : on ne peut pas saire de bon business avec une Afrique pauvre qui, avec sa dette sans cesse accrue, nous explosera un jour entre les mains.

La candeur ou le réalisme économique conduisent, selon lui, à la même - certitude morale - : il n'est pas possible de ne pas aider l'Afrique, même au nom d'un développement autonome, car a à quoi sert d'avoir relevé un pays si tous ses habitants sont morts de faim -?

Band Aid n'a d'ailleurs pas la prétention d'œuvrer à la place des organisations existantes, dont il finance déjà nombre de projets de dévelop-pement. Bob Geldof interprète leur mauvaise humeur comme la marque d'une • jalousie • devant son succès

Les ONG françaises ne sous-

estiment pas l'ampleur de la vague. Le CCFD reconnaît que, pour la première fois, on a réussi à mettre massivement le milieu scolaire en action, ce que s'escriment en vain à faire bien des associations depuis des années. L'association Ecole et tiers-monde, qui regroupe des ensei-gnants sensibilisés aux questions du sous-développement, constate que des jeunes très touchés par la cam-pagne de Band Aid, cherchent depuis la rentrée de janvier à discuter du problème de la faim avec des professeurs, parfois désarmés. Un inventaire des ressources documentaires pour l'éducation au développement a été publié par le Centre national de documentation pédago-gique (CNDP) (1), et Band Aid s'apprête à diffuser aux maîtres des brochures spéciales. Une banque de données télématiques, recensant les projets de développement à moyen et à long terme soutenus par les populations et aidés par les organismes français, sera bientôt mise à la disposition des lycéens.

Bob Geldof exulte : - L'idée de donner à ceux qui ont faim est excitante. On peut la vendre comme un bon disque de rock -. Mais la hantise du rocker au grand cœur est l'institutionnalisation de son mouvement. Il la voudrait plutôt comme - une idée fugace mais très belle, dont on se souvienne toujours.
Une sorte d'étoile filante.

PHILIPPE BERNARD.

(1) Références documentaires, nº 27, revue publiée par le CNDP, 29, rue d'Ulm, 75005, Paris.

# MÉDECINE

# A la suite de trois décès en Grande-Bretagne **UN ANTIDÉPRESSEUR EST RETIRÉ DU MARCHÉ FRANÇAIS**

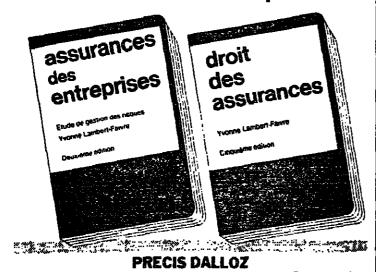
Les laboratoires Hoechst ont décidé le 21 janvier dernier de reti-rer du marché mondial la nomifen-sine (Alival), un médicament antidépresseur commercialisé en France depuis 1977. Cette décision fait suite à l'observation, essentiellement en Grande-Bretagne, de plusieurs cas d'anémie hémolytique graves (destruction des globules rouges par un mécanisme immuno-allergique); pour trois d'entre eux, celle-ci a entraîné le décès du patient. En revanche, en France, aucun des quelque quipre cas (en général per quelque quinze cas (en général peu quelque quinze cas (en général peu graves) observés sous nomifensine depuis 1979 n'a été à l'origine du décès d'un malade. Si, en France, la prescription d'Alival était réservée à des personnes souffrant de dépression d'intensité légère ou moyenne — les posologies étaient donc relativement peu élevées, — il n'en allait pas de même en Grande-Bretagne, où l'Alival était également prescrit l'Alival était également prescrit dans des cas de dépression grave, éventuellement par voie intravei-neuse, et souvent à des doses mas-

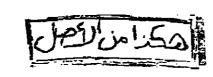
sives. Cependant, sans attendre les résultats de l'enquête de pharmacovigilance, qui devraient être connus le 30 janvier, les laboratoires Hocchst ont décidé, en France, à titre préventif, de retirer leur pro-duit du marché. Pour ce faire, une lettre a été cavoyée à tous les mêdecins français, les informant de ce retrait

Asin de permettre aux praticiens de prendre toutes leurs dispositions, il a été décidé, en accord avec le secrétariat d'Etat chargé de la santé, de maintenir la délivrance de l'Alival en pharmacie jusqu'au samedi 1er mars inclus. Environ 90 000 boites de ce médicament étaient jusqu'à présent vendues cha-



Assurances des entreprises et droit des assurances sont des outils de travail et de référence indispensables.





# Trois candidats à la Légion répondent du meurtre d'un Algérien battu et jeté hors du train Bordeaux-Vintimille

Devant la cour d'assises de Tarnet-Garonne présidée par M. Jean-Louis Vuillemin, conseiller à la cour d'appei de Toulouse, comparaissent à partir du mercredi 22 janvier les trois postulants légionnaires accusés d'avoir volontairement donné la mort à un jeune Algérien agé de vingt-six ans, Habib Grimzi, qui fut projeté du rapide Bordeaux-Vintimille dans la nuit du 14 au 15 novembre 1983.

Durant au moins trois jours, il s'agira de rechercher quelle fut, dans ce crime, la part respective de responsabilité de Marc Béani, vingt-trois ans, Anselmo Elviro-Vidal, vingt-huit ans, et Xavier Blondel, vingt-sept ans. Tous trois - sous la conduite du caporal-chef Joseph Lovel et en compagnie d'un cama-rade mis l'un et l'autre bors de cause par l'instruction – place dans un compartiment du rapide, à Bordeaux, pour se rendre à Aubagne dans les Bouches-du-Rhône où ils devaient passer des tests en vue de leur incorporation au Iº régiment

Au cours du voyage, l'attention du contrôleur principal de la SNCF, M. Vincent Perez, avait été attirée par l'attitude d'un voyageur accroupi en bout de wagon. C'était Habib Grimzi. Il se plaignait en pleurant d'avoir reçu de l'un des militaires un violent coup de tête. Pour protéger le jeune bomme apeuré, M. Perez l'avait conduit dans une autre voiture dont il avait fermé à clé la porte d'accès. Cependant, peu après, Béani, Elviro-Vidal et Blondel réussirent à se faire ouvrir cette porte par un autre controleur. Ils rejoignirent ainsi leur victime et de nouveau devaient la rouer de coups de poing, lui porter au moins un coup de coureau et, finalement, le pousser sur le ballast après minuit dans les environs de Castelsarrasin, alors que le convoi roulait à 92 kilomètres/heure. Au petit matin, on retrouvait le corns disloqué de Habib Grimzi et, un peu plus loin, sa valise et son sac que ses

agresseurs avaient également jetés par la portière.

> Les raisons de ce crime, selon Elviro-Vidal, de nationalité espagnole, auraient tenu à la seule impression que ce candidat à la Légion éprouva d'être regardé - d'une drôle de façon - par Grimzi qui, ensuite, au cours d'une première discussion, lui aurait dit qu'il était un ancien membre du Front Polisario... De son côté, Marc Béani, descendu du train à Montauban après le drame, devait confier qu'avec ses amis - il avait séché un

Habib Grimzi, originaire d'Oran où il avait un emploi d'agent de sécurité dans une société de distribution pétrolière, est dépeint par ceux oui l'ont connu comme un jeune homme doux, sérieux et travailleur. C'était la première sois qu'il venait en France, où il comptait rencontrer une jeune femme avec laquelle il correspondait. Il devait confier à un temoin qui s'entretint avec lui à Bordeaux, la veille du drame, que la France représentait à ses yeux - un modèle de style de vie -...

Cette affaire, dans laquelle le MRAP, la LICRA et la Ligue des droits de l'homme se sont constituées partie civile, ainsi évidemment que la famille Grimzi, avait inspiré pour partie le film de Roger Hanin Train d'enfer, sorti en janvier 1985 et que la chaîne de télévision Canal Plus doit dissuser le dimanche

JEAN-MARC THÉOLLEYRE.

• RECTIFICATIF. - Dans l'article consacré, dans le Monde du 22 janvier, à M. Badinter, il fallait comprendre qu'il dut patienter trente et un jours de plus que MM. Lang et Hernu pour devenir ministre, et non comme MM. Lang et Hernu, ainsi que nous l'avons imprimé par erreur.

# CORRESPONDANCE

# Après le procès du Coral

# Une lettre de M. Bertrand Boulin

. J'ai été gravement, et de manière fausse, mis en cause par l'article de Laurent Greilsamer, « Le poids de la pudeur ., dans le Monde

du 18 janvier. · Ce journaliste prétend que, au cours des débats concernant le procès du Coral, on aurait appris que j'aurais « présenté » deux ado-lescents à un » pédophile notoire », ce qui tend à faire croire d'une part, que j'aurais agi en tant que personne individuelle, et, d'autre part j'aurais eu connaissance de la - pédophille - du personnage en question. La formulation est pour le moins malveillante, d'autant plus qu'elle est précédée d'un - au moins deux adolescents - qui fait supposer qu'il y en aurait eu davantage. Or cela n'est pas sculement malveillant,

c est faux.

» Il a été dit au cours des débats que, en tant que président de l'asso-ciation SOS-Enfants, j'ai placé des enfants au Coral, dont les deux adolescents en question, ce que j'ai confirmé au juge Salzmann quand celui-ci m'a interrogé en tant que témoin. Plus tard, et parfois des années après, le Coral a placé ces enfants ailleurs, et en particulier chez Dominique Labaume, sur lequel je n'avais rien à dire, puisque je ne le connaissais absolument pas. Je dois ajouter que ces placements ont été effectués avec l'accord des parents ou des éducateurs officiels, tout à fait en dehors de mon associa-tion. D'autre part, parler de • pédo-philie notoire •, implique que Dominique Labaume avait quelque notoriété», ce qui ne correspond à aucune réalité. Peut-on imaginer, connaissant la célérité du juge d'ins-truction, que, s'il avait pu démontrer

M. Bertrand Boulin, ancien prési- une quelconque complicité entre un dent de l'association SOS-Enfants. -éducateur pédophile - et moi, il ne m'aurait pas inculpé, au moins de

> » De plus, la phrase • M Le Mouël a prié le tribunal de délivrer un mandat d'arrêt international à son encontre - peut faire supposer qu'il s'agit de moi et non de Dominique Labaume, ce qui est pour le moins malheureux.

- Je tiens donc à préciser que, en tant que responsable de l'association SOS-Enfants, j'ai placé des enfants, avec le plein accord, et parfois sur leur demande, des parents, éducateurs, juges et psychiatres, que, pour l'immense majorité de ces ensants, voire tous, ces séjours au Coral ont été bénéfiques, et parfois miraculeux, que j'assume cette responsabilité pleine et entière, et qu'à les voir parler, jouer, rire, aller à l'école, alors qu'ils étaient autrefois enfermés dans des chambres d'hôpitaux psychiatriques ou en passe de l'être, je ne peux que me réjouir. Cela justifie en grande part ma vie.

[Contrairement à ce que semble croire M. Bertrand Boulin, deux jeunes gens, Régis et Fabrice, cités comme témoins au procès du Coral, ont bien précisé à la barre qu'ils avaient été présentés par lui à M. Dominique Labanme, que Mª Jacqueline Le Mouël, représentante du ministère public, a qualifié de « pédophile motoire », Régis, anjourd'hui animateur, a témoigné le 10 janvier ; Fabrice, machiniste, le 16 janvier. Ils étaient tous deux adolescenes au moment des « présentations ».

Pour le reste, nous soulignous bien

Pour le reste, nous soulignous bien volontiers que le ministère public a prié le tribunal de délivrer un mandat d'arrêt international contre Dominique Labaume et millement contre M. Bou-

### **SAISIE RECORD** A HONGKONG

Hongkong (UPI). – Les doua-niers de l'aréoport de Hongkong ont annoncé, mardi 21 janvier, la saisie, au cours d'un contrôle de routine. d'une quarantaine de kilos d'héroine d'une valeur marchande estimée à 40 millions de dollars (300 millions de francs environ). Il s'agirait, précise-t-on, de la saisie de drogue la plus importante jamais opérée à ce jour dans la colonie britannique. L'héroïne, d'une grande pureté (numéro 4), a été découverte dans deux valises arrivées samedi dernier deux valises arrivées samedi dernier a l'aéroport par un vol de la compa-gnie Thai International venant de Bangkok, mais que personne n'était venu réclamer.

· Attentat contre un restaurateur parisien appartenant à un responsable du Front national. - Un attentat a provoqué de légers dégâts matériels pendant la nuit du mardi 21 au mercredi 22 janvier, dans un restaurant parisien, L'Oasis, appartenant à un responsable du Front national, M. Philippe Lebas-

Vers 3 h 30, un engin de fabrication artisanale a explose devant la façade du restaurant, 2, avenue du Docteur-Netter, dans le douzième arrondissement. L'explosion a endommagé la devanture, quelques fenêtres et une voiture en stationnement.

# **EDUCATION**

# M<sup>me</sup> Roudy lance les « techniciennes »

Elle est rousse, et son visage parseme de son éclaire les pannenux publicitaires des grandes villes de France. Cette adolescente. choisie par le ministère des droits de la femme pour sa campagne sur l'orientation des filles, proclame : « Ma vie. je veux la gagner, techni-cierne (le « ne » final est souligné), j assure le futur. » Cette campa-gne, lancée officiellement mardi 21 janvier par M<sup>no</sup> Yvette Roudy, avec le soutien du secrétariat d'État à l'enseignement technique et technologique, durera jusqu'au 18 février. Son but : briser les préjugés, inviter les filles à « se montrer plus audacieuses » et à choisir des filières d'evenir telles que l'energie, l'informatique, l'électronique, la microtechnique ou la communication.

### L'UNAPEL se méfie des élections

Les parents d'élèves de l'enseignement privè veulent rester discrets à l'approche des élections législatives. Comme son prédéces-seur, M. Pierre Daniel, l'actuel président de l'UNAPEL, M. Jean-Alain Vaujour, a affirmé, mardi 21 janvier, au cours d'une conférence de presse, sa volonté d'indépendance à l'égard des partis politiques. Certains voudront profiter de l'échéance électorale pour inscrire car nous estimons que le système éducate français ( ...) écrouve le besoin (...) d'une paix scolaire durable, qui ne sort pas remise en cause à chaque échéance politique ». Moins d'une demi-douzaine de responsables des APEL seront candidats le 16 mars, mais ils auront dû, auperavant, démissionner de leur mandat de parent d'élé M. Vaujour a noté le « ton modéré » de la plate-forme RPR-UDF, mais il estime que la modification de l'actuelle législation sur les rapports Etat-enseignement privé « n'est pas ce qu'il y a de plus urgen: ». Il a plutôt réclamé une « application complète des textes », et notamment la création de postes d'enseignement à la prochaine rentrée a pour répondre à la domande des parents ».

# **ENVIRONNEMENT**

# Des chèques pour la qualité de la vie

Réuni le 20 janvier, à Paris, sous la présidence de M™ Huguette Bouchardeau, ministre de l'environnement, le comité interministériel pour la qualité de la vie a réparti les 85 millions de francs dont il dispose cette année. Parmi les « chêques » einsi distribués, on note 8.5 millions de francs pour l'amélioration de l'environnement en Corse ; 4,5 millions pour l'isolation phonique du boulevard penphénque de Paris ; 3 millions pour la lutte contre la maladie des platanes et la diffusion des nouvelles techniques d'élagage; 2 millions pour la fumées de l'usine d'incinération des ordures ménagères du pays de liard et 1 million pour le pavillon de l'environnement du parc de La Villette.

# ESPACE

# Un cratère sur un satellite d'Uranus

Dans son approche d'Uranus, la sonde Voyager-2 envoie des images de plus en plus détaillées de la planète et de ses satellites. Sur celles reçues mardi 21 janvier, le pôle sud, qui fait face à la sonde, apparaît couvert d'une couche de brume uniforme; mais des bandes sont visibles en d'autres régions de la planète. Les images montrent aussi des taches qui pourraient être de grands tourbillors, analogues de la grande tache rouge de Jupiter. La déplacement des bandes et taches confirme que la planète tourne sur elle-même en seize heures environ. D'autre part, un cratère a été découvert sur Obéron, le plus gros des satellites d'Uranus. Il y a plus de matière qu'on ne le pensait dans le voisinage des anneaux, mais Uranus garde encore un de ses mystères : l'exis-

# RÉGIONS

# L'Académie dit oui aux Francillens

Les dix millions de Français résidant dans les huit départements de la région lle-de-France (Paris, Seine-et-Marrie, Yvelines, Essonne, Hauts-de-Seine, Seine-Saint-Denis, Val-de-Marne, Val d'Oise) s'appelleront désormais les Franciliens. L'Académie française vient de répondre oui à M. Michal Giraud, président (RPR) du conseil régional, qui souhaitait que ce vocable figure desormais au dictionnaire. L'Ile de-France n'a été administrativement créée qu'en 1976, soit plusieurs années après les autres régions de France, et elle a du mai à

# BERTEIL

3. PLACE ST AUGUSTIN 75008 PARIS

7. RUE DE SOLFÉRINO 75007 PARIS 10 h 00 à 18 h 30

# ON PEUT ÉTRE DE DROITE ET AVOIR UN CERVEAU DE GAUCHE!

Vous allez enfin tout savoir sur le vrai clivage de votre cerveau. Votre cerveau, lui, ne fait pas de politique. Il est à gauche rationnel ou instinctif, à droite visuel ou émotionnel, un point c'est tout.

ACTUEL TOUS LES 15 DU MOIS 20 F.

# CARNET

### Décès

Mª Françoise Chagalaia, Christine et Roger Nougaret, Bertrand, Benoit et Marie-Cécile Chapalain,

ant la douleur de faire part de la mort

# Jean CHAPALAIN, directeur commercial DIPHAC, pharmacien-colonel de réserve, de l'Ecole de santé de Lyen,

survenue le 10 janvier 1986 dans sa

Les obsèques ont eu lieu à Pont-Aven

(Finistère), le 14 univier 1986. - M™ Georges Choubert. M. et Mrs Georges Choubert.

et leurs enfants, Mª Elisabeth Choubert, M. Pierre Choubert, Mª Marie Rojine. ses enfants et petits-enfants. Er toute la famille

ont la douleur de faire part du décès de

M. Georges CHOUBERT, docteur és sciences. ingénieur FNSN, chevalier de l'ordre national du Mérite, chevalier de l'ordre de l'Ouissam Abouite chevalier de l'ordre du Nicham Ifticar. ancien chef du servio de la carte géographique du Maroc, ancien directeur de recherches

au CNRS, survenu le 21 janvier 1986 dans sa soixante-dix-septième année.

de Bourg-la-Reine le jeudi 23 janvier On se réunira au cimetière, rue de la

Bièvre, à 8 h 45. Une messe sera dite le mercredi 29 janvier, à 18 h 20, en l'église orthodoxe de la rue Daru, Paris (8°).

83, boulevard Joffre, 92340 Bourg-la-Reine.

Le président de l'université Paris-Sud, à Orsay,

a le regret de faire part du décès de

# M. Georges CHOUBERT,

chevalier de l'ordre national ancien directeur de recherche

survenu le 21 janvier à Bourg-la-Reine.

L'inhumation aura lieu le jeudi

23 janvier, à 8 h 45, au cimetière de Bourg-la-Reine.

- Catherine Coustère, Vincent et Julien Lidsky, Paul Lidsky. ont la douleur d'annoncer la mort de

# M= France COUSTERE-NOUYRIGAT,

Les obsèques auront lieu le 23 janvier 1986, à Sauveterre-de-Rouergue.

Cet avis tient lieu de faire-part. - M. Marcel Lajoinie,

Le général
et M= Jacques Faugeras,
François et Dominique Appert,
et leur fille Camille,

M= Paule Faugeras et Michel Le Garrec,

et leur fils Brann,
Philippe et Catherine Pascal,
et leur fille Cécilia,

M. François Faugeras, M. Charles Medor-Diop,

ont la tristesse de faire part du décès de

M. Guy FAUGERAS, professeur à l'université de Rouen, faculté des sciences pharmaceutiques,

survenu le 20 janvier 1986, à l'hôpital Tenon.

Le service religieux sera célébré le jeudi 23 janvier, à 15 h 45, en l'église Saint-Médard, rue Mouffetard, Paris (5°).

L'inhumation aura lieu à Seilhac (Corrèze), le vendredi 24 janvier 1986, à 11 houres.

Saint-Antoine des Plantades, 19970 Ussac. 2, square Adanson, 75005 Paris. 43, rue Lacepède.

Nos abonnés, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du - Carnet du Monde -, sont priés de joindre à leur envoi de texte une des dernières bandes pour justifler de cette qualité.

# LÉGION D'HONNEUR PTT

- Est nommé chevalier : M. Jean-Michel Labaye, vingt-sept ans, employé aux PTT, mortellement blessé, le 10 décembre, alors qu'il relevait le contenu d'une cabine téléphoni-

- M≈ Lilka Orlinski, Claude et Robert Alazraki, Timothée et Robinson, Rachel et Robert Manaranche. Jean et Berthe Keller, Jean-Noël et Danielle Les familles amies et alliées ont le chagrin de faire part du décès de

### ML David ORLINSKL

leur mari, père, grand-père, oncle et beau-frère, survenu le 19 janvier 1986, à l'âge de

Les obsèques auront lieu le jeudi 23 janvier. Réunion à l'entrée principale du cimetière de Bagneux, à 9 heures.

Cet avis tient lieu de faire-part.

- M= Henri-Charles Puech, on épouse. Le professeur et M= Paul Puech, M. et M™ Henri Puech, Le docteur et M™ Pierre Brenac, M. et M™ André Pourquier, M. et M= Pierre Durelle, ses neveux et mèces, leurs enfants et

petits-enfants, M<sup>-</sup> Suzanne Lassier. sa dévouée collaboratrice.

ont la douleur de faire part du décès de

# M. Henri-Charles PUECH. membre de l'Institut, professeur honoraire

u Collège de France. ésident honoraire de la Ve section de l'Ecole pratique des hautes études, officier dans l'ordre national de la Légion d'honneur. commandeur dans l'ordre national

du Mérite. commandeur dans l'ordre des Palmes académiques. membre de l'Académie des sciences et lettres de Montpellier. membre de la Société asiatique membre du conseil de la Société française d'histoire des religions, Corresponding Fellow of the British Academy, docteur honoris causa de l'université d'Utrecht,

survenu le 11 janvier 1986, à l'âge de quatre-ringt-trois ans. La cérémonie religieuse a été célé-brée le 16 janvier 1986 en la chapelle Notre-Dame-des-Anges a Paris. L'inhumation a eu lieu au cimetière

des Baugnolles.
79, rue du Cherche-Midi,
75006 Paris. (Le Monde du 17 janvier.)

# Remerciements ...

- M™ Lucien Miquel, M. et M= André Miquel, M= Claude Miquel, Et leur famille.

profondément touchés des innombrables témoignages de sympathie reçus à l'occasion du décès de

M. Lucien MIQUEL,

prient tous leurs amis de trouver

# ici l'expression de leur reconnaissante

Avis de messes Une messe sera célébrée le samedi
 25 janvier à 11 heures en l'église Saint-Séverin, à la mémoire de

# Jacques CHAZELLE,

décédé le 26 décembre 1985 à Lisbonne. - Pour le troisième anniversaire de

président Georges BIDAULT,

une messe sera célébrée le mardi 28 jan-vier, à 18 heures, à Saint-Louis des

# Communications diverses

LA SANTÉ AU QUOTIDIEN La section française de la Fédération internationale pour l'économie familiale organise, les 24 et 25 janvier

(9 b-18 h), deux journées d'études sur ce thème, à l'Ecole nationale de chimie, 11, rue Pirandello, 75013 Paris. 250 F. Rens.: SF-FIEF, tél.: 42-60-37-01, p. 343. - L'amitié judéo-chrétienne de

France organise le jeudi 23 janvier, à 18 h 30, une conférence sur le thème : La femme dans le judaïsme , dans une salle paroissiale de Saint-Augustin, 7, rue de la Bienfaisance, Paris (8°), avec Me Picard, directrice d'école juive, licenciée et diplômée d'histoire.

- Une conférence-débat : • Les apprentis sorciers et les manipulations génétiques », avec le professeur Jérôme Lejeune, de l'Institut et de l'Académie pontificale des sciences, est organisée le jeudi 23 janvier, à 12 h 30, à la paroisse Notre-Dame-des-Victoires. 21 bis, rue Notre-Dame-des-Victoires. Entrée libre. A partir de 12 heures, sandwiches et boissons pour ceux qui le désirent.

- Une conférence-débat sur « Les médias et le choix de l'information », organisée par la commission Justice et paix de la paroisse Saint-Sulpice, aura lieu le jeudi 23 janvier, à 20 h 45, au 8 bis, rue Jean-Bart. Paris-6, avec M. Robert Solé, chef du service société du journal le Monde, et le Père Pierre-Antoine, jésuite du centre Sèvres.

main d'entent

constraint of the property of 100 \$ 5<u>65</u>faire

-SE en de la company de LEAX-**SUIE** -Control of the Franchist of the Control of the Cont HERC Stephen and the state of the st Caric company to the same of the sam le se NCT TO THE PROPERTY OF Deficiency of the leading

INTERNATIONAL D'ARCHÉOLOG DRA A MAYENCE ques sud-africains n Grande-Bretagn The second second second 24 

JEAN-FRANCOIS AUGREN

470

Sees of the said

STATE OF THE STATE

MEDECINE

通信的TACETOSIEE

An Granda Brazza

CAN THE COMMENT

... >:#.

10000000

35.0

100 mg 2000 S.

往屯 in. **E-14** 

E

e in **公共** 2 \*\*\* 

1 × % 2 \*\*\*\*

C\_REP SELECT

24 €

# Le Monde EDUCATION

# L'école se penche sur son passé

'ÉDUCATION nationale est une vieille dame sans mémoire. Insensible à sa propre histoire, elle a une étonnante capacité à oublier son passé, et à dévorer l'énergie de ceux qui tentent de la servir. Réformes et innovations glissent sur elle sans vraiment l'émouvoir, et elle semble toujours prête à recommencer, avec la même lassitude ingénue, les mêmes expériences. Comme si les mêmes enthousiasmes devaient infailliblement conduire aux mêmes

L'idée paraît pourtant faire son chemin qu'il y a quelque chose à tirer des leçons du passé et qu'il n'est peut-être pas nécessaire de redécouvrir sans cesse l'Amérique. C'est du moins ce que laissent supposer plusieurs initiatives récentes, qui, dans leur modestie, sont les signes d'un intérêt nouveau pour l'histoire de l'éducation.

L'une d'elles est la création d'une fondation nationale Célestin-Freinet, à laquelle le ministère a apporté son soutien. Cette institution aura pour objet de répertorier et de conserver les innombrables réalisations pédagogiques qui se sont inspirées de la pensée et de l'exemple du célèbre instituteur de Saint-Paulde-Vence (journaux scolaires, correspondances de classe, dessins d'enfants...), mais aussi d'encourager les recherches autour des thèmes développés par la pédagogie Freinet (échec scolaire, classes coopératives, production de matériels didactiques...).

Cette fondation (1) – lancée par des pédagogues, mais aussi des médecins, des économistes, des scientifiques... – se propose d'élaborer une banque de données, une bibliographie mondiale des travaux consacrés à la pédagogie Freinet, et d'organiser, avec l'aide des mouvements et des institutions, des rencontres de praticiens et de chercheurs (1).

Une partie des documents recensés sont déjà réunis au Une fondation, un musée, des travaux scientifiques... l'éducation commence à s'intéresser à son histoire.

Musée de l'éducation de l'Institut national de la recherche pédagogique, qui a été aménagé avec beaucoup de soin dans une maison du vieux Rouen. Installe dans cette ville depuis 1980, après avoir longtemps été étroitement hébergé à l'Institut pédagogique de la rue d'Ulm, ce musée réunit de très belles collections de manuels scolaires, de cahiers d'écoliers, d'estampes, de cartes postales, de mobiliers, de vues sur verre, de jouets (jeux de l'oie, poupées, lotos, cartes...). On peut voir la reconstitution d'une classe de la fin du dix-neuvième siècle avec son mobilier et son matériel, ainsi qu'une exposition sur « l'enfant et la machine » (machines médicales, domesti-

ques...) (2).

Sous la direction active de son

Sous la direction active de son conservateur. M. Serge Chassagne, le musée de Rouen s'enrichit chaque année de nouvelles acquisitions, grace, notamment, à l'aide de l'Association des amis du musée. Malheureusement, il n'existe pas de dépôt systématique des archives scolaires et il arrive souvent que celles-ci soient détruites (notamment lors de la reconstruction ou des travaux d'aménagement ou d'agrandissement des établissements).

L'intérêt pour le passé et le souci de conserver le patrimoine font toutefois des progrès et se manifestent par les nombreuses expositions qui ont été organisées en France à l'occasion du centenaire des lois Jules Ferry et par les • musées de l'école • qui se créent un peu partout (il y en a au Mans, à Troyes, à Montceau-les-Mines, à Brest...). Si ces établissements n'obeissent pas toujours aux règles cenoniques du classement et de la conservation, ils permettent du moins de préserver des témoins précieux du passé.

Mais le rôle des musées ne se limite pas à conserver - et à montrer - les objets. Ils sont aussi des lieux d'étude à la disposition des chercheurs. Telle est du moins la vocation - comme l'a rappelé, lors d'une récente visite. M. Goery Delacote, président du conseil scientifique de l'INRP du musée national, qui achève son inventaire et travaille à l'établissement d'une banque de données des 100 000 manuels scolaires de toutes les disciplines, depuis le Premier Empire, stockés au musée, à la Bibliothèque nationale ou à la bibliothèque de

L'étude des manuels scolaires est un sujet qui inspire les chercheurs. Il a fourni aux responsables du musée la matière d'une communication lors d'un récent colloque à la Sorbonne sur • les images de la Révolution française » (3).

### Pour une recherche historique systématique

Le matériel du musée est largement utilisé par les chercheurs du service d'histoire de l'éducation de l'INRP, créé en 1978 et qui, sous la direction de M. Pierre Caspard, est en train de constituer les instruments de base d'une recherche historique systématique : répertoire des collèges français du seizième au dix-huitième siècle : répertoire analytique de la presse pédagogique du dixhuitième siècle à 1940 ; annuaire statistique de l'enseignement primaire, préélémentaire et technique court du début du dixneuvième siècle à nos jours; dictionnaire biographique des inspecteurs généraux de 1802 à 1914 : recueil des textes de l'enseignement technique depuis la Révolution. Le centre travaille aussi particulièrement sur l'histoire des disciplines scolaires (textes officiels, programmes et matériel pédagogique, rôle de l'administration et des groupes de pression...). Ses activités alimentent une revue timestrielle. Histoire de l'éducation. L'un de ses membres, M. André Chervel, se propose de comparer 2 000 dic-

permettra de comparer le nombre et la nature des fautes.

Ainsi, sous l'influence des courants nouveaux utilisant les méthodes quantitatives et s'inspirant de l'histoire des mentalités, l'histoire devient un secteur particulièrement vivant de la recherche en éducation. C'est d'autant plus heureux que la recherche historique en ce domaine n'a pas

tées des années 1870 à un nombre

équivalent faites en 1986, ce qui

qu'un intérêt rétrospectif. Une meilleure connaissance des évolutions passées, des facteurs déterminants dans les progrès ou les échecs, des effets réels des décisions prises, pourrait éclairer utilement les décideurs d'aujourd'hui, relativiser certaines craintes ou certains engouements, aider à organiser le changement. Bien des discussions oiseuses sur la . baisse du niveau . l'efficacité de telle méthode pédagogique, la pertinence de telle réforme, perdraient leur raison d'être si on pouvait tirer de façon plus précise les leçons du passé. Rien ne vaut le regard historique pour comprendre le présent et préparer l'avenir. FRÉDÉRIC GAUSSEN.

(1) Animée par MM. Louis Cros et Pierre Lespine. la fondation compte notamment dans son comité de perrainage M= Marie Rist, MM. Bertrand Schwartz, Henri Dieuzède, Rist, Jean Bernard, François Jacob, Albert Jacquart, Jean Fourastié, Nelson Paillou, Jean-Pierre Changeux, Michel Butor... Son siège est provisoirement 97, avenue du Général-Leclere, 75014 Paris.

(2) Cette exposition, qui dure jusqu'en mars, est la troisième. Les deux précédentes étaient consacrèes à l'éducation des filles et au peintre de l'enfance Geoffrey. La prochaîne, à partir d'avril, aura pour thême « la Révolution racontée aux enfants ». 185, rue Eau-de-Robee, 70000 Rouen

(3) - La Révolution dans les manuels scolaires de la III<sup>c</sup> République , par Serge Chassagne et M. Galupeau.

# LIVRE

# La France du français

L'historien américain Eugen Weber (\*) a lu le livre de Renée Balibar, l'Institution du français. Il y a retrouvé une idée qui lui est chère: la France est une création récente, qui s'est réalisée grâce à sa langue et à son école.

ES langages sont par institutions arbitraires et convenances des peuples », disait Rabelais. De leurs maîtres surtout. Il n'y a pas longtemps, beaucoup de monde en France ne parlait pas français et ne l'entendait qu'à peine. C'est pour l'instituter que la Convention a inventé l'instituteur. Nous y reviendrons. En attendant, Renée Balibar, qui nous a déjà donné de fortes études consacrées au « français national » et aux « français fictifs », c'est-à-dire littéraires, nous explique « l'institution du français (1) », captivante histoire qui nous mène du serment de Strasbourg (842) au serment du Jeu de paume (1789), et de là au français républicain et scolaire d'aujourd'hui.

A Strasbourg les petits-fils de Charlemagne échangent des engagements solennels dans des langues peu solennelles - roman français d'une part, tudesque germanique de l'autre - à une épode parler latin et où les parlers romans sentaient le rustre, bien plus que le tudesque des nobles. Au Jeu de paume, les représentants de la nation s'expriment en français; mais dans un français appris à travers le latin, et toujours bien loin du parler vulgaire. Ce que le latin était mille ans auparavant, langue de culture et de l'Etat, le français ou francolatin l'était en 1789 : langue monarchique, langue de clercs. lanque de classe.

langue de classe.

« C'est par l'art de la parole, écrit Joseph de Maistre, qu'on règne sur les hommes. » Mais l'art de la parole est l'art de l'écrit qu'on apprenait en apprenant le latin. Seule une petite élite y parvenait. Ce seront les représentants de cette élite qui chercheront à démocratiser. à universaliser l'accès à la langue nationale. Projet révolutionnaire en effet, qui exigera un siècle d'efforts, de scolarisation, de travail achamé, d'applications politi-

ques autant que pédagogiques. Au dix-huitième siècle, beaucoup de Français sont plus ou moins bilingues, en parler local et en français, mais peu profitent du colinquisme latin-français enseigné dans les collèges. Le langage de la République des lettres semble partagé par une portion de la majorité illettrée, mais ce n'est pas tout à fait le même langage. Les uns savent produire, manier, critiquer des énoncés, des textes, qui s'entendent simultanément en langue ancienne et langue [s] moderne [s]. Les autres savent a peine, quand ils le savent, se débrouiller en français vulgaire. C'est pour se dispenser du bureau des traductions qu'on pense à instituer un français primaire, un français d'école primaire, qui rendra l'écriture, et donc la pensée. nationale accessible à tous.

Au dix-neuvième siècle encore, comme au neuvième, la science de l'écriture et des langues marque la frontière linguistique entre la haute et la basse culture. Même Michelet, né du peuple, ne sait pas le faire parler, puisque luimême pense en franco-latin. Les maîtres de l'écrit et de l'oral oratoire utilisent leur savoir pour faire respecter des différences établies par écrit entre des populations qui restent au niveau de l'oral et ceux qui s'en échappent. A la fin du dix-neuvième siècle, pourtant, un monolinguisme conventionnel aura rendu spontanée la pratique

plus ou moins générale de la langue nationale.

C'est à ce changement véritablement révolutionnaire que Renée Balibar consacre les trois quarts de son ouvrage. L'accès à l'experience livresque des elites, à une grammaire, à un style, à des références autres, sera ouvert par la presse à grand tirage et par ses feuilletons, par l'ecole et les livres scolaires ; et le résultat sera éclatant mais ambigu. Les romans scolaires auront inculque aux Français l'idée d'une sagesse « populaire », tirée non du peuple mais des romans mêmes. Les feuilletons confirmeront l'image ivresque d'un peuple autre, et l'imprimeront jusque dans les milieux populaires. Et pourtant. leur travail fait, l'unité de références d'idiomes, d'images, de formules apprises, aura forge une unité culturelle naguère mexis-

Voilà en gros le propos de Renée Balibar et le chemin que le lecteur parcourt avec elle : documentaire fabuleux et touffu, plein de détours et de digressions édifiantes comme les romans qu'elle analyse au passage ; ouvrage savant qui se lit comme un conte familier et pourtant inattendu; histoire dans laquelle (comme dans tout bon conte) l'application et la vertu triomphent à la fin, mais jamais completement.

# La fortune des éditeurs

Les héros de l'histoire seront les auteurs des grands classiques scolaires, sur lesquels nous apprenons beaucoup : Berquin Nodier, le Jussieu de Simon de Nantua, d'autres encore. La nouvelle poirtique scolaire fera la fortune de nombre d'auteurs, et surtout celle des éditeurs. Chapsal, le grammairien, mourra multimillionnaire. Larive et Fleury vendront douze millions d'exemplaires. Leur première année de grammaire, rééditée en 1951, en est à sa 228 édition. Hachette, Larousse, Armand Colin, deviendront de grandes entreprises nationales par leurs livres de fran-

Les femmes, comme il se doit. jouent un rôle important dans la pédagogie livresque, non seulement en France, mais dans la rédaction d'écrits anglais qui, depuis le dix-huitième siècle, inspirent nombre d'ouvrages français. Et parmi les femmes, j'aime surtout, comme Renée Balibar cette Augustine Tuillerie-Fouillee, auteur de Francinet (1869. 103º édition en 1898) et du Tour de la France par deux enfants (1877, réimprime encore cent ans plus tard), qui allait choisir comme pseudonyme le nom d'un humaniste hérétique : G [lordano]

L'auteur parle de la force inventive d'Augustine Tuillerie et de son intelligence des idées. On pourrait en dire autant de Renée Balibar et de son ouvrage. Ses textes et ses interprétations contribueront à transformer notre compréhension de la langue, donc de la pensée, française.

EUGEN WEBER.

(\*) Auteur, notamment, de l'Action française (Fayard) et de la Fin des terroirs (Fayard).

Fin des terroirs (Fayard).

(1) L'Institution du français.

Essai sur le collinguisme des Carolingiens à la République, de Renée Balibar, PUF, 421 p., 170 F.

Vendredi 24 janvier à 20 h 45

UN DROLE DE CADEAU

Comédie de Jean Bouchaud

Prix de la meilleure création 1985

Théâtre Cl. Debussy Maisons-Alfort - Tél.: 43-75-72-58

---- 28 JANVIER 1986 à 20 h 30 ----

# Jean-Marc ROOSZ

Joue MOZART - LISZT - MOUSSORGSKI pour - ENFANTS DU MONDE .-

THEATRE ADYAR - 4, square Rapp. 75007 PARIS -

INVENTAIRE DES DESSINS
Tome 3 - Inv. D.3000-4499, 210 x 270, fer onginal, relié plana toile sous jaquette modoïd,
304 pages, 1766 illustrations dont 16 couleurs, parution 20-12-85. Prix : 650 F
En vente au MUSÉE RODIN, 77, rue de Varenne (7°) - Tél. : 47-05-01-34

🗱 ÉDITIONS DU MUSÉE RODIN .



M. Rivet présente son sils comme apprenti. Dessin de Poulbot vers 1920. Extra du catalogue de l'exposition - L'enjant et les machines -.

# DÉBAT

# L'histoire n'a pas gagné

Le ministre de l'éducation nationale voudrait nous faire prendre des vessies pour des lanternes et faire croire qu'il améliore la situation de l'enseignement de l'histoire alors qu'il la détériore. Affirmer que l'histoire est la gagnante du projet de réforme des lycées est une contrevérité.

1) Enlever une heure d'histoiregéographie indispensable aux classes scientifiques, qui représentent 50 % des élèves, pour accorder une heure en plus – dont l'utilité est contestable – à 25 % au maximum d'élèves, les littéraires, est-ce une disposition favorable? Depuis le début du siècle, jamais l'horaire des classes scientifiques de première n'a été inférieur à quatre heures. M. Chevénement le ramène à trois heures.

2) Introduire une dimension historique dans les enseignements autres que l'histoire ne doit leurrer personne. Ce n'est en aucune façon faire de l'histoire, c'est même très exactement le contraire. Car l'histoire est une appréhension globale du passe qui met en relation toutes les composantes d'une société à une époque donnée.

3) Les programmes tels que le ministre les avaient d'abord proenseignée en 1902 - à la différence qu'en 1902 on s'arrêtait en 1900, alors que le ministre ou certains de ses conseillers voulaient terminer l'étude historique en 1945! Mais il y a plus grave. La conception chronilogique et gallo-centrique sousjacente aux programmes du ministre revient à une histoire de l'événementiel politique. La « nouvelle histoire -, que Braudel jugeait plus adaptée à des lycéens, est éliminée pratiquement de la classe de seconde. Ainsi l'étude des civilisations, qui l'ait découvrir et mieux comprendre l'autre, disparaît.

Les déclarations de M. Chevènement en l'honneur de l'histoire ne doivent pas masquer certaines mesures négatives au collège et dans les lycées. En effet, si l'histoire et la géographie ont été à juste titre dévenchabilitation avait commencé sous M. Beullac et avait été décidée au colloque de Montpellier par M. Savary. Dans les collèges, si les programmes d'histoire ont été nettement améliorés. l'horaire imparti à l'histoire et à la géographie a été romanciers en herbe?

# Sur la réforme des lycées

amputé d'une demi-heure au profit de l'éducation civique. Dans le tech-nique, rien n'a été fait pour remedier la situation désastreuse de l'histoire-géographie. Enfin. dans les lycées, le projet de réforme établit une discrimination entre les élèves scientifiques et les littéraires. Si l'on admet que l'histoire et la géographie contribuent à la formation générale du citoyen, elles doivent échapper à la logique de la préprofessionnalisation. La proposition du programme du Parti socialiste - augmenter l'horaire d'histoire . n'a pas été tenue. Et pourtant, le rapport Girault, le colloque de Montpellier. les déclarations présidentielles et ministérielles, que de discours et de

JEAN PEYROT

ct HUBERT TISON.

président et secrétaire général
de l'Association des prujesseurs
d'histoire et de géographie.

### Pas mortes les humanités

Affirmer la nécessité urgente d'une démarche résolument nouvelle pour l'enseignement du français, c'est faire bon marché des efforts de rénovation pédagogique mis en place depuis quelques années par bien des professeurs de lettres, en collaboration avec l'inspection générale : c'est oublier ou méconnaître que nous sommes nombreux (notamment dans les CRDP) à nous interroger à la fois sur les méthodes et sur la finalité de l'enseignement de la langue française; c'est nous refuser toute capacité d'invention pédagogique,

Or que saisons-nous? Nous essayons en deux ans, et c'est bien peu, de former des élèves à l'écriture, de les initier au plaisir de lire. de leur faire découvrir les joies de la littérature. A travers ces démarches, nous essayons de leur apprendre à penser de façon claire et à formuler leurs jugements. Estime-t-on que ce soit possible sans une analyse technique de la langue, sans une observation des mécanismes de son fonctionnement, sans de sérieuses connaissances de vocabulaire? A quoi pense-t-on que servent ces journaux lycéens, ces revues littéraires, ces ateliers de création, auxquels nous consectors du temps, auxquels nous donnons une impulsion, en esperant qu'ils seront pris en main par des passionnés de communication, des amateurs de poésie ou des

De grâce, qu'on ne fasse pas de nos élèves des analphabètes : qu'on ne fasse pas de nous des pédagogues sclérosés découvrant brusquement les vertus nostalgiques de la gram-maire et de la rhétorique. Ce qui nous manque essentiellement, c'est le temps. La réforme va nous en donner davantage, et en ce sens elle est excellente, car attacher matériellement plus d'importance à une discipline, c'est, immanquablement, la valoriser. Cette réforme quantitative sera, à coup sûr, une réforme qualitative. Mais elle ne sera ni une révolution ni une redécouverte des humanités, pour la simple raison que beaucoup d'entre nous ne les ont

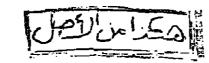
> HÉLÈNE SABBAH, professeur de leures (Paris).

# Mobilisation pour l'informatique

Vous indiquez à la fin du paragraphe « Généralisation de l'informatique de votre article sur les nouveaux programmes des lycées paru dans le Monde du 11 janvier que la commission permanente de réflexion sur la technologie va examiner si l'informatique doit faire l'objet d'un enseignement particulier. Or il existe dans les lycées (second cycle long) un enseignement optionnel d'informatique depuis septembre 1981. Cet enseignement a d'abord été expérimental dans quelques établissements, il s'est révélé répondre à l'attente de beaucoup d'élèves, et tous les établissements qui disposent d'enseignants formés peuvent désormais ouvrir cette option. Elle a été inscrite dans la liste officielle des options proposées aux élèves de seconde (JO du 6 juin 1985).

L'expérimentation, la rédaction des programmes et le pilotage de cet enseignement sont assurés aupres du directeur des lycées par un comité scientifique national que je préside pour la troisième année. A ce titre, je peux vous dire que plus de cent cinquante établissements, répartis dans la quasi-totalité des académies, ont ouvert de telles options à la rentrée 1985, et que de nombreux enseignants de toutes disciplines, qui ont l'informatique comme seconde compétence, se sont mobilisés pour élaborer des pédagogies originales pour cet enseignement nouveau; ils ont même actuellement un bulletin de

MONIQUE GRANDBASTIEN, maitre de conférences.



LIVRE nce du françai

Hearn Eugen Weber (\*) siber, l'Institution du frances recente, qui s'est réalisée pt

Dies ou mons générale de la and par professions des mans. De ny a pus de monde at français See Fatonale.

Cest à ce changement productionnelle.

Renée Belibar contact la capacitat de Son ourselle la capacitat la c

pris. Cest Torrention Mous y Mt. Range danné de series eu SCI SECONS, par l'école de la SCI SECONS SE EL la récular Autor of the state M. MOTTON: Contracts comment to **集 称 de ta** # Moure terrors cracines diagram Min Mis de gent des Mare des The second second

· PATE 708 E 908 Market ger-lame ox-perfect and a mine. Decr and action compensations the section is at the section. planner (Danes er immerit 202 154 34 285399 Gp the same self contracts M Parces Service care and and Mark to ben swiftigg. Party or ... A STATE TOWNS TO to have **4. LW**.3.

ಗಳು ನಗ್ಗತಿ ಜಗಾಯಗಾಗ

La fortuna

des éditeirs

ಎಸ್. ಆಗ್ಯಾಂಡ್ ಗ**ಾ**ಡ್ಡಿಕ್ THE STATE OF THE

All word beauty to

income a water a \$100 20 A 4 2.755 6776 30 The contract of the contract o

And the little and the

Control of Company of Person Control of Court of Control

person is liste the

The second of the contract of

্যাস ই ক্ষেত্ৰ প্ৰকৃতি

ا في الدون المستخدم ا المستخدم الم

Description of the second The second secon Marie de la companya de la companya

Marie Particular and the second seco

MOLE DE CADEAU N. Marie

4, square Raps, 7507 plan

₩₩₩ 1936 J 20 h 39 Marc ROOS

DEMANDES D'EMPLOI ..... 34,00 IMMOBILIER ..... 76,00 

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOIS ...... 65,00 DEMANDES D'EMPLOI ..... 19,00 77,09 22,53 IMMOBILIER ..... 50.00 59,30 AUTOMOBILES ......... 50,00 AGENDA . . . . . . . . . . . . . 50,00 59,30



# emploir régionaux

La ville de Lyon

# RECRUTE POUR SON OPÉRA **UN DIRECTEUR**

ADMINISTRATIF ET FINANCIER Sous l'autorité du Directeur Général, il sera chargé de diri-ger et de coordonner l'ensemble des activités administra-tives et financières de l'établissement (300 personnes, bud-

Les qualités demandées aux candidats sont, outre une grande disponibilité, la rigueur dans la gestion, le dyna-misme, mais aussi l'aptitude à la négociation.

La pratique d'au moins 3 ans d'exercice de l'encadrement dans des responsabilités de même niveau est exigée,

Commissance de l'anglais nécessaire. Adresser candidature avec c.v. manuscrit, photographie, et rémmération actuelle à : Division du Personnel, hôtel de ville B.P. 1 065, 69205 LYON CEDEX 01 **AVANT LE 20 FÉVRIER 1986.** 

# secrétaires Société agro-alimentaire recherche

REDACTRICE JURIDIQUE

IUKIJIUIL

Intégrée à la direction
juridique, capable d'assurer
aon propre secrétarist,
elle assurera en collaboration
avec le responsable stés
la suivi des stés du
groupe (rédaction,
préparation assemblése
at consider et formalités).
Diplômée en droit
evec nodons de compabilité,
effinée par 3/5 ens expér.,
elle maîtrisers parfaitement
la dactylographe
elle possède une formation
au traitement de tacte
ou est capable de l'acquérir.
Env. c.v. + photo + prétent.
à G.M.P. (M. PCARD)

15, rue Croix-des-PetitsCharacter 25001 parits 15, rue Croix-des-Petits-Champs, 75001 PARIS.

# OFFRES D'EMPLOIS

40,32

90,13

90,13 90,13

# **PROFESSEURS**

DE FRANÇAIS collège, temps complet DE MUSIQUE, tpe partiel. Tél.: 47-63-46-35.

Groupe nationalisé rechérohe pour son « SERV, ASSURANCE »

# un JURISTE 25/30 ans Adresser c.v. à SOCARI 65, rue de Courcelles, 75008 PARIS. ENCYCLOPAEDIA

UNIVERSALIS recherche région PARIS DELÉGUES(EES) Aptes à négodier. 27 ans minimum. Formation assurés. Rémundration imports

Téléphone pour rendez au : 45-38-98-54. NÉGOCE INTERNATIONAL DE PRODUITS DE BASE (COMMODITY TRADING) roupe applicatés dens l'agre-dustrie tropicale recherche RODE apploialisé dans un industrie tropicale recherche pour se filiale de négoce basée à PARIS

# TRADER CONFIRMÉ

5 ans d'expér, minimum.
Cons. approfondis des merchés internationaux au comprant et à terme, de frèt et de couverturs de change.
Age minimum : 30 ans.
Bonne prat. de l'angleis courant des sifiaires indispense.

pens. Expérience dans le trading. Expérience dans le trading. Prat. de la gast. administ., financière er comprable appréciée qui permettrait l'accès envisageable à un poeta de direction. Eor. avec c.v. déz., réf. préc., photo et prét. s/nº 1 216 à Contesse Pub., 20, av. Opére, 75040 Paris Codex 01 qui tr.

Importante société de publicité, quartier Alma/rive gauche re-charche excellente dactylo rche excellente de chiffres Libre de aute ou téléphones rendez-vous REGIE-PRESSE

Service du Personnel 7, rue de Montressuy 75007 PARIS Téléphone : 45-55-91-71.

# DEMANDES D'EMPLOIS

### DEMANDES D'EMPLOIS

# Finance/Immobilier

Français, 25 ans Maîtrise en gestion d'affaires (MBA Columbia University, New-York), architecta (diphème de l'université de Genève). CHERCHE CARRIÈRE

chez investisser institutionnel,
chez investisser institutionnel,
banque, consultant immobilier ou promoteur-constructeur.
le couramment français, allemand, anglais, hollandais, portugais.
immobilier international et divers architectes en Allemagne, Suisse et Proche-Orient.
Résidant à Francfort (RFA).

Prêt à voyager ainsi qu'à changer de domicile. Ecrire sous le nº 6 000 LE MONDE PUBLICITÉ

# JOURNALISTE

DISPONIBLE APRÈS AVOIR CRÉÉ ENDANT 10 ANS UNE REVUE LEADER DANS SON SECTEUR

PROPOSE COLLABORATIONS SUÍVIES OU PONCTUELLES

nnement, Habitat et HLM, Sciences sociales, Tourisme, plogles nouvelles, Urbenisme, Vie locale (France et

riques d'activités compléme colloques, expositions, systèmes télémetiques, voyages d'études, etc.

> **POUR TOUS CONTACTS** Ecrire sous le numéro 314.898 M, LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, 75007 PARIS.

Diplômée études internatio-naies, 3° cycle Ecr. Diploment-que, Medrid. Franc., espagnol, parfaits charche amploi Téléphona : (1) 60-68-20-94.

locations

non meublées

offres

Paris

**FACE PARC** 

des Buttes-Chaumont, fiv. + chbre, 11 cfm r.-de-chaussés, impeccable. 3.100 F + ch. Vi-sines 11/14 h. Jaudi 23/1 68, RUE BOTZARIS.

locations

meublées

demandes

Paris

SERVICE AMBASSADE

pour Cadres mutés Paris rech. du STUDIO au 5 P. LOYERS GARANTIS per Sté ou Ambassades, 45-26-18-95.

maisons

individuelles

A vendre maison Corbières, excellent état, 50 km Narbonne 20 km mar, près rivière, tacrair 1.000 m². Prix 350.000 F Téléphone : 67-36-00-17.

J.F. 32 ans, licence Sc. Hu-maines + DUT gestion du per-sonnei, stage serv. format. CARS + 2 ans expérience communication cherche poste dans emploi correspondent 45-80-29-85, (usqu'à 13 h,

### L'ORDINATEUR DOIT AIDER L'HOMME

ORGANISAT./INFORMAT. CNAM + 165TO 15 ans d'exp. spécialiste relations humaines

Recherche nouveau posta de DIRECTION morivant Paris-banisue Sud. Ecnre sous le rº 8 200 LE MONDE PUBLICITÉ rue de Monttessay, Paris-7\*.

Normalien, 27 ans, agrégé let-tres + format. musicale désire quitter enseignement étudis ttes propos. Tél. 48-24-46-14.

Urgent, célibataire 29 ans ch. place cheuffeur poids lourd. Permis C et C1 11 ans d'expérience Téléphone : 40-75-75-03.

Couple retreités gerdereit pet Perle. Région perisienne andent déplec., week-ende vecences. Excellentes références contrôlables.

Scrive sous le nº 8,851 LE MONDE PUBLICITÉ B. rue de Monttessuy, Paris-7\*. Cadre financier (30 ans) 5 ans d'exp., en direct. financ d'un groupe important recherche un

Ecrire sous le nº 6,851 LE MONDE PUBLICITÉ rue de Monttessuy, Parie-7-O'ADJOINT AU
DIRECTEUR FINANCIER
d'une PME (grosse, moyenn
énude aussi thes proposition
Ecrire sous le m' 8, 180
LE MONDE PUBLICITÉ
Des de Manthemas Brosse Étudient 27 ans, excellente présent, ch. ampl. hôtel ou su-tre nuit ou mi-temps, angl., al. courants. 86-29-43-20.

Bijoux

# J.F. aide comptable, pet. secré-taire, ch. emploi factur., récept. Et. ties offres, 48-52-86-84. travail

à domicile

et lecons

# propositions diverses

# UN PROBLEME EN CREATION - EXECUTION PHOTOCOMPOSITION - EDITION

**NOTRE REPONSE:** 

- I studia de création et d'execution - Photocomposition sur Berthold

- Impression sur machines 2 et 4 couleurs A VOTRE SERVICE.

Soudi Qualité/Prix - Délais respectés Documentation sur demande P.PETIT 86, rue de Richelieu 75002 PARIS ou

Tél.: 42-96-63-81 Les possibilirés d'emplois à l'État offre des emplois sta-l'étranger sont nombreuses et vanées. Demandaz une docu-mentation (gratuite) sur le re-vue spécielisée MIGRATIONS

# L'immobilier

# appartements ventes

. 1" arrdt PALAIS-ROYAL

dens très bel imm. du XVIII-BALCON, SOLEII. 130 m² loués Loi Quillot 1,350.000 F. - 45-82-17-17.

6° arrdt PROXIMITÉ JARDINS DU LUXEMBOURG

SUPPRE APPARTEMENT 2-ÉTAGE, VUE DÉGAGÉE 6 P., 2 bns, quis, équipés, ch. serv. Vk. 12 h 16 h, sur R.V. SERGE KAYSER (1) 43-29-60-60.

BD CLICHY, GD 2 PCES, II cit, 52.m², lmm. récent, RARÉ 430.000 F. - 45-26-39-04. 11° arrdt

CHAROMNE irrat. récent, stand., ilv. dble 2 charmbres, 2 bains, 72 m² balcon et terraces. 35 m². Box parfait état. 42-39-60-22.

RASPAIL, RÉC. 3 P.

TOUT CFT, ETAT PARFAIT 1.160.000 F. - 43-22-61-35. 15° arrdt RÉNOVE, SOLEIL

16° arrdt PROXIMITÉ JASMIN MEUBLE CLASSE 1930 ATELIER D'ARTISTE SUPERBE VOLUME RÉNOVÉ 77 m² environ sur 2 NIVEAUX gs séi, + chère, cuis éculpée bains libre suits. 1,450.000 F. SERGE KAYSER (1), 43-29-60-60.

# DOCTEUR-BLANCHE

105 m², 3 P. Bon état. 1º ét. EMBASSY, 45-62-16-40. MILETTE 3 P., imm. récent, prof. lib. possible 940.000 F. BRANCION SARL 45-75-73-94.

capitaux

propositions

commerciales

Créez votre entraprise Elergissez vos activités en dévelopant un réseau de frenches. Apport 30.000 F Se prés. le 16 jantvar Novotel Le Défense, 9 h 30 à 12 L 47-78-16-68 ou écr. SECEC 6, r. Paulin-Guérin 83000 Toulon.

automobiles

ventes

de 8 à 11 C.V.

VENDS
DS 23 E PALLAS, 5 vitesees
Beige métalisé, deux preus
neuts, 146.900 km d'origine
Très bon état. Prix à débattre
Téléphone : 64-90-75-81
après 20 hourse.

4 P., cuis., w.-c., brs. 5", acc. Pierre de 1. 2.100.000 F. BRANCION SARL. 45-75-73-94. 18° arrdt

RUE ORDENER, PRÈS MAIRIE Ingri, stand., 4 poes + dép. 95 m². 1 ét. Poes, prof. lib. Tél. après 20 h. 42-51-44-31.

Hauts-de-Seine M\* PT-ST-CLOUD, gd studio cuis., bains, refait neuf. 36 m² 320.000 F. - 45-26-99-04.

MONTROUGE PTE ORLÉANS 5 P., 106 m³ + terrasse et balc., 80 m³ impeccable, de-nier ét. imm. 1979, parking sous-sol. 1.350,000 F AG. VAILLANT 42-63-41-45. Val-de-Marne

LA VARENNE 147 m², belle récept... 4 ph... 2 sanit., box dble. Ag. Raoul 48-83-06-07. Province

DEAUVILLE face mer, duplex 140 m² 1,400,000 F. T4. 43-68-14-05. Etranger

/ends appt aux Canaries, 3 chbres, 2 s. de bres, 2 baio, 125 m². Vue mer et mont. ent meublé. Leisse tous souverirs str. Donne facilités pour franc convertibles. 525.000 f payé. Albert VASSEREAU, 6, Calle Carderon de la Barca, 38005 SANTA-CRUZ-DE-TENNERIFE Res Canaries - Eas

L'IMMOBILIER

Le Monde

du Lundi au Vendredi

### appartements achats

**PROPRIÉTAIRES YOUS DÉSIREZ VENDRE** un logement avec ou sens cft Adressez-vous à un spécialiste Immo Marcadet, 42-52-01-82.

1º force de vente à PARIS rech, tous appartements REALISATION RAPIDE ORPI - 45-77-46-10.

Recherche 2 8 4 P. Paris préfère 5°, 6°, 7°, 12°, 14°, 15°, 16°, avec ou sens traveux PAIE COMPTANT chez hotere 48-73-20-67, mêma le soir.

DORESSAY rech POUR DIPLOMATES et CLIENTELE ÉTRANGÈRE APPTS 4 à 8 PIÈCES ET HOTEL PART. ACHAT DU LOCATION. 48-24-93-33.

locations non meublées demandes

> Paris Pour personnel et dirigeant iMPTE CEI FRANÇAISE PÉTROLE recht. Givers appte 2 à 8 Pièces. Studios, villes Parle, benlieus. Assurance loyers - Tél. 45-03-30-33.

**EMBASSY SERVICE** 3, avenue de Meseine 75008 PARIS recherche en location ou à l'achet APPTS DE GDE CLASSE DU CLENT ELE ÉTRANGERI corps delomatique et cadres de Stés Mutinationales TÉL. 45-62-78-99.

(Région parisienne)

# propriétés PROPRIÈTÉ EN L RÉGION MANOSQUE 04 Vds Mas, haras 400 m² 16 box avec 2 ha. Valeur 200 U. Vendu 145 U. 764phone : 31-37-06-21,

4/5 P., 6° et., sec., appt impeccable, imm. moderne, près av. Daumenil. 375.000 F. 4.000. Occupé 72/80 em. Viagers. F. Cruz 42-66-19-00.

Informations sur différents

# bureaux

Locations SIÈGE SOCIAL

VOTRE SIÈGE SOCIAL DOMICILIATIONS

43-55-17-50 SIÈGE SOCIAL CONSTITUTION STES

ASPAC 42-93-60-50 + fonds

de commerce

Ventes 83 SDX-FOURS
Particulier vand VRLA
1,000 m mer. 3 p., 115 m² cuisine, 2 salles de bns, w.-c., balcon, barbeoue. Sous-sol de plain-pied, 50 m² aménagé prèces, w.-c., toilettes, 2 garages. Chauffaga central, minipisone
Terrain 1,300 m², 900,000 F.
Edrire HUMBERT, 2 bis,
Grands-Rue 83100
Saligny. Tél. 86-67-82-95. Cause retraite, je obde magasi articles sport, rue connuc PARIS-XVIII. Téléphone: 43-87-56-03.

ÉTOILE

# ET OCCASIONS OR Brillens at Argenterie. Le plus grand choix. Des affaires exceptionnelles. Références Paris pas cher PERRONO Josiliers-Orfevres, Ne Ooie. 4 Chamfai

Secrétariet + bureaux neufs Démarches R.C. et R.M. SODEC SERVICE SODEC SERVICE po-Bysées : 47-23-55-47

> BLIOLX ANCIENS
> BAGUES ROMANTIQUES
> the choisteant chex GILLET,
> 19. r. d'Arole, 4v. 43-54-00-83.
> ACHAT BLIOLX OR-ARGENT.
> Métro : Cité ou Mosi-de-Ville.
> Parce que l'on aime. SARL - RC - RM litution de Sociétés. ches et tous services senances téléphoniques.

Moquettes **MOQUETTE 100 % PURE LAINE** WOOLMARK

**ANCIENS** 

Prix posée : 99 F le m². Tél.:46-58-81-12. Philatélie

Collection historique du timbre-poste complète de 1973 à 1985 compris, état neuf, prix intéressant. T. 42-72-81-79. Troisième âge

HOTELLERIE e Les Cèdres », accueil, cit, service. Spécialiste de la famille et du 3º âge. Métro Louis-Aragon. Téléphone: 48-38-34-14 et 47-26-89-63.

# forming the charge I Enseignement

# L'ANGLAIS EN ANGLETERRE Notre hôtel de 100 chambres en bord de mer, célèbre dans le

# monde entier, et notra School of English, tout ausei célèbre, sont dans le même bêtiment. A partir de 20 £ par jour, peneion complète+ leçons RÉDUCTIONS

pour séjours de 90 jours ou plus en hôtel y compris cours spécieux pour Cambridge Examination. Ouvert toute l'année -pas de limite d'âge. Cours spéc. à Pâques ou à Noël. Ecrire à : REGENCY SCHOOL OF ENGLISH

Ramsgate-on-Sas, Kent (Angleterre), Tél.: (44) 843-59-12-12. Telex 96454 Regram ou M™ BOUILLON. 4, rue de la Persévérance, 95 EAUBONNE Tél.: 39-59-26-33 (le soir) LE FRANÇAIS OU L'ANGLAIS EN FRANCE REGENCY LANGUES. 116, Champs-Elysées, 75008 PARIS. Tél.: (1) 45-63-17-27. Télex 641605 ISO BUR REGENCY SCHOOL OF ENGLISH AND FRENCH 118/119 Palais de la Scala.

MONACO. Tél.: 93-50-49-00. Télex 469 870 118.

SOLDES

Stages

BAC CETTE ANNÉE ? PASSPORT TO ENGLISH prop

Tourisme Loisirs LOUE LES ANGLES (86) chalet 6 pers., 300 m pistes, cft, so-leil, vue, 68-50-27-31, ROY, 21, rue Taulis, PERPIGNAN,

Vacances

Stage ski hors piates en Oisans, 2 340 F 6 jours pens. compl., 22-27/2. Réserver à : CIMSO G.T.A., 7, rue Voltaire, 38000 Grenoble, Tál. : 76-51-78-00, Stage de ski de tond en Ver-corz. 7 j. 1.790 F. Pens. compl. 09-15/02. Incriptions : CUMES-G.T.A. 7. rue Voltaire, 38000 GRENOSLE. Téléphone : 76-51-76-00. Loue Guadeloupe studio bord plage, mois 4.000, 15 j. 2.500. Tél. province: 49-46-02-92.

les annonces classées

Le Monde

sont reçues par téléphone du lundi au vendredi

de 9 heures à 18 heures au 45-55-91-82

immobilier

information

L'activité, très nerveuse vingt-quatre heures auparavant, est redevenue normale, mercredi 22 janvier, sur les grandes places financières internationales. Tandis que la livre sterfing, en baisse sensible la veille, se stabilisait à 1,4090 dollar, le « billet vert », comme escompté, s'est redressé partout. Il s'est échangé à 7,5575 F (contre 7,5445 F) et à 2,4630 DM (contre 2,4595 DM). Selon les cambistes, les opérateurs attendent la publication, aux Etats-Unis, de l'indicateur préliminaire du PNB pour le premier trimestre 1986. Les prévisions portent sur une hausse de

# Balance courante: déficit record

La balance des paiements courants a enregistré un déficit record de 8 510 milliards de lires (errviron 5 milliards de dollars) en Italie en 1985. L'armée précédente s'était soldée par un excédent de 57 milliards. Pour le seul mois de décembre, le déficit s'est élevé à 1 586 milliards de lires, contre 2 722 milliards un an auparavant.

# **Epargne :** nette reprise en décembre

Le réseau des caisses d'épargne de l'Ecureuil a bénéficié d'une collecte exceptionnelle au mois de décembre, avec un flux d'épargne de près de 10 milliards de francs. La dernier mois de l'année est un mois traditionnellement favorable pour la collecte de l'épargne. Cependant, la progression enregistrée en décembre 1985 sur décembre 1984 (25 % en francs nominaux, 20 % en francs constants) est la plus forte qui ait eu lieu depuis cinq ans, ce qui pourrait indiquer qu'un redressement relatif du taux d'épargne des ménages est amorcé, après le fléchissement continu de ces deux dernières années (au-dessous de 13 % sur une base annuelle). Le livret A de l'Ecureuil a été le principal bénéficiaire de ce redressement, puisqu'il a recueilli 7 milliards de francs en décembre, pourcentage très supérieur à sa part de 31 % dans les flux d'épargne du réseau en 1985, contre 69 % pour les autres produits, notamment 'fépargne-logement (19 %), les valeurs mobilières (17 %), les bons d'épargne (13 %) et les comptes-chèques (7 %). Depuis trois ans, la part du livret A a diminué régulièrement dans la collecte au profit de ces autres

# Dépot de bilan à l'imprimerie de Maisons-Alfort

de Maisons-Alfort ont décidé de déposer le bilan de l'entreprise. La CGT déclare avoir mis l'imprimerie sous surveillance ., afin d'éviter la remise en cause d'un outil de travail qui fait vivre 540 salariés et fabrique notamment des cahiers pour Femmes d'aujourd'hui et des

La SA Imprimerie de Maisons-Alfort (IMA)) a été créée en janvier 1984 avec un capital qui se répartissait entre trois actionnaires (46 % pour la Société de publications économiques féminines et familiales (SOPEFF), filiale de l'OPG, qui édite Marie-France, Point de vue-Images du monde; 46 % pour le groupe belge Femmes d'aujourd'hui; et 8 % pour l'imprimerie Cino Del Duca, filiale des Editions mondiales).

D'importantes pertes financières. malgré un plan de relance mis sur pied en 1985, avaient conduit les Editions mondiales à se retirer du capital. Puis, après le dépôt de bilan de sa filiale française, les Editions du Hennin, le groupe Femmes | 1 932 fonction d'aujourd'hui retirait à son tour sa | « hors échelle ».

Les actionnaires de l'imprimerie participation financière, entraînant la cessation de paiement. Les Edi-tions mondiales ont fait savoir qu'elles étaient disposées à contribuer à une proposition de reprise de l'imprimerie (notamment par une garantie d'apport de leurs travaux à un repreneur) mais non à participer au capital d'une future société d'exploitation.

Le tribunal de commerce doit trancher entre la nomination d'un administrateur judiciaire (avec poursuite de l'activité si des repreneurs existent) et la liquidation de

RECTIFICATIF. - Dans l'article sur les négociations salariales dans la fonction publique (le Monde du 22 janvier), une erreur s'est glis sée malencontreusement : le nombre de fonctionnaires civils « hors 13 000. En 1984, on comptait exactement, selon le rapport annuel de la fonction publique, 23 329 fonctionnaires civils « hors échelle » et 1 932 fonctionnaires militaires

(Publicité)



RÉPUBLIQUE TUNISIENNE MINISTÈRE DE L'ÉCONOMIE NATIONALE

COMPAGNIE DES PHOSPHATES DE GAFSA

### APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL RECONDITIONNEMENT A.O. N P 2272 RECONDITIONNEMENT DES ENGINS

La Compagnie des Phosphates de Gafsa se propose de faire recondi-tionner une flotte d'engins de carrière composée de :

- Marque CATERPILLAR: - 3 chargeuses 988 B - 4 Bulls D 9 H.
- Marque KOMATSU:
- Marque EUCLID:
- Marque TEREX:
   7 Dumpers R 35 B. • Marque INGERSOLL RAND:
- 2 compresseurs D X L 850, 2 foreuses ECM 350. La prestation comporte les travaux suivants:
- révision de sous-ensembles; - vérification et révision d'organes :
- mostage de pièces et sous-ensembles;
   réparation de circuit hydraulique et électrique.

Pour soumissionner à cet appel d'offres : Les entreprises intéressées devront se présenter au siège de Kef Schfaier à Métlaoui (bassin de Gafsa) en vue d'expertiser sur site les engins ci-dessus énumérés et ce à partir de la publication de cet avis.

Les offres établies, sons peine de nullité, en langue française devront être adressées en deux parties bien distinctes :

- UNE ENVELOPPE A diment fermée comprenant :
- le cahier des charges signé et paraphé; le planning d'exécution;
   la référence du prestataire;
- ia référence professionnelle par catégorie d'intervenant (l'emploi du personnel local sera apprécié);
   la garantie du matériel reconditionné en heure de marche.
- « UNE ENVELOPPE B. dûment fermée comprenant :
- le bordereau des prix et devis estimatif pour chaque type d'engins;
   un cautionnement provisoire égal à 1 % (un pour cent) du montant des

Ces deux enveloppes seront placées dans une troisième enveloppe diment fermée et scellée à adresser par voie postale sous pli recommandé an nom de M. le Directeur des Achats, 2130 Metlaoui, TUNISIE, avec la men-

> (A.O. N 2272 RECONDITIONNEMENT D'ENGINS) NE PAS OUVRIR AVANT LE 14 FÉVRIER 1986.

Toute offre nous parvenant après la séance d'ouverture des plis ne sera

Il est à noter que les cahiers des charges sont à retirer amprès de notre Service Général, TUNIS, au 9, rue du Royaume-de-l'Arabie-Séoudite, contre paiement de 50 DT. (cinquante dinars).

La date limite de réception des offres n'est pas révisable.

# SOCIAL

# LA STRATÉGIE DE FORCE OUVRIÈRE

# M. Bergeron confronté aux limites du consensus interne

En apparence, le comité confédéral national (CCN) de FO, qui s'achevait ce mercredi 22 janvier à Paris, n'a été qu'une réunion de routine, quoique l'ambiance ait été tendue. Dans son discours, M. André Bergeron a de nouveau mis en doute les

Des rumeurs ont circulé récem-

ment, selon lesquelles M. Bergeron

allait dresser à ce CCN le procès de

ses militants trotskistes. « Cest du

roman-feuilleton, nous a-t-il

affirmé. Il n'est pas question de faire le ménage. - Moi, je ne cesse

de prêcher pour le rassemblement »,

ajoute-t-il en précisant que FO a connu « une période autrement plus difficile au moment de la décoloni-

sation ». S'il serait effectivement

abusif de parler de procès en bonne

et due forme des trotskistes - ce qui

serait an demearant risqué en raison de l'influence de ces militants inver-

sement proportionnelle à leur poids réel, – il s'agit plutôt pour M. Ber-

geron de procéder à quelques fermes

FO a du mal à sortir de la période

de turbulences provoquée par la négociation sur la flexibilité.

M. Bergeron avait dû alors renoncer

à un accord pour éviter l'éclatement

de son organisation. Dans la foulée,

le confédération « réformiste » refu-

sait de signer l'accord salarial dans

la fonction publique, tandis que les

négociations sur les congés de

conversions échouaient. En revan-

che, elle conclusit deux accords

nationaux sur l'assurance chômage et un sur l'intérim. Un tel comporte-

ment a suscité chez ses partenaires

bien des interrogations. Le cham-pion de la politique contractuelle

allait-il abandonner sa pratique du

compromis et camper dans un

immobilisme frileux? M. Bergeron

était-il devenu « prisonnier » des ses alliés trotskistes ?

Un équilibre fragile

Jusqu'en 1977 — au congrès confédéral de Vichy, — les anarcho-syndicalistes de M. Alexandre

Hébert, secrétaire général de l'union

départementale de Loire-

Atlantique, et les trotskistes de POCI (devenu, depuis PCI, Parti communiste internationaliste),

menés alors par M. Pierre Lambert,

s'opposaient à la direction confédé-

au congrès de Bordeaux, M. Berge-

ron décide de « s'entendre » avec

son aile « révolutionnaire ». Et

M. Lambert explique aux congres-sistes de Bordeaux qu'il faut dépas-

ser les divergences sur les positions

« réformistes » de la confédération

d'appel de Paris a condamné, le ven-

dredi 17 janvier, treize militants CGT de l'usine Citroen d'Aulnay-sous-Bois (Seine-Saint-Denis) dont

M. Akka Ghazi, ancien secrétaire

du syndicat, et deux autres respon-

sables (délégués du personnel) à verser solidairement à la société

Citroën 1 million de francs de dom-

mages et intérêts. Elle a aussi

confirmé le jugement du tribunal correctionnel de Bobigny qui avait le 24 avril dernier condamné des syndi-

calistes pour entraves à la liberté du

canses pour cintaves a la nocale da travail, coups, violences et voies de fait à des peines allant de cinq à dix ans de prison avec sursis, la peine la plus forte touchant M. Ghazi.

Les faits remontent au 2 février 1983 : une bagarre avait éclaté ce jour-là sur le plateau des retouches

de l'usine d'Aulnay entre des

ouvriers qui voulaient faire grève et

se rendre à une manifestation orga-

nisée par la CGT devant le siège de Citroën à Neuilly (Hauts-de-Seine).

Elle avait fait une vingtaine de

En revanche, le tribunal de Bobi-

gny avait refusé la constitution de partie civile de Citroën. La cour d'appel a considéré que, en raison de

l'entrave apportée à la liberté du tra-

vail, beaucoup d'ouvriers étaient

rentrés chez eux et que la direction,

contrainte d'arrêter la production, avait subi un dommage direct,

comme les salariés empêchés de tra-

vailler, et notamment les vingt qui

s'étaient portés partie civile et

avaient obtenu des dommages-

· Je ne comprends pas. Est-ce

que le juge a réalisé? Je ne peux

pas payer. Des OS immigrés ne peu-

vent pas payer. nous a déclaré M. Ghazi, qui est aujourd'hui

député au Parlement de Rabat où il

intérêts.

A LA SUITE D'INCIDENTS A AULNAY EN 1983

Treize syndicalistes CGT

condamnés par la cour d'appel

à payer 1 million de francs à Citroën

La ouzième chambre de la cour dans le nord de la France. La CGT a

mises au point.

chiffres officiels sur les excédents de la Sécu-rité sociale et le nombre de chômeurs (1). Il a réitéré son analyse de la crise et son opposi-tion au projet de loi sur l'aménagement du temps de travail, en s'efforçant d'éviter tout maximalisme isutile ». Mais il ne s'agit que

Ce ralliement, du à la personnalité de M. Bergeron, allait faire. régner – en apparence – l'unani-mité dans les débats internes. Tant que la droite était au pouvoir ou qu'au début du septennat de M. Mitterrand la CFDT pouvait servir de cible comme « syndicatparti », l'unité se maintenait Mais le débat sur la flexibilité, au lendemain d'un congrès très unanimiste.-a fragilisé le savant équilibre interne. Puis le projet de M. Michel Delebarre sur l'aménagement du temps de travail - ce dernier étant jugé pourtant par son ami Bergeron comme un très bon ministre du travail - a relancé un débat dans lequel FO avait failli perdre une unité fondée sur un parfait sur-place (tout mouvement dans un sens ou dans l'autre ranimant les controverses internes sur le rôle du syndicalisme). Le tout sur fond de bataille pour la succession de M. Bergeron, qui doit intervenir en principe sin 1987, mais en fait après l'élection présidentielle.

M. Bergeron avait dit non une première fois au projet Delebarre, mais d'une manière très mesurée. Plusieurs de ses lieutenants ont voulu aller plus loin, ce qui a amené le bureau confédéral à adopter deux jours plus tard un nouveau texte beaucono plus dur, accusant le 201vernement de vouloir . légaliser l'illégalité ». L'organe officiel, Fo-Hebdo, où la sensibilité trotskiste se donne libre cours, a mené campagne contre ce projet semaine après semaine. Et M. Claude Jenet, secrétaire confédéral chargé des relations avec la presse, après s'être fait remarquer par Libération à un meeting du Mouvement pour un parti des travailleurs (MPPT), constitué largement, sinon essentiellement, de militants du PCI (trotskiste), le 22 novembre porte de Pantin, a été jusqu'à accuser M. Delebarre de rale, regroupant sur leurs motions, suivant les congrès, de 6,9 % (1977) à 14,2 % (1974) des voix. En 1980, préparer la suppression de l'autorisation administrative préalable de licenciement. Ce qui devait lui valoir un discret rappel à l'ordre.

> De son côté, M. Hébert a semblé enfoncer un coin dans le consensus interne en s'en prenant dans son journal l'Ouest syndicaliste (novem-bre 1985) à un article de M. Sonbie,

déposé un pourvoi en cassation. C'est en effet la condamnation la

plus lourde portée à la suite de faits

de grève. Aux Tanneries de Sirenil

(Charente), douze salariés CGT

avaient été condamnés en mai 1980

à verser 171 000 F. A l'usine Trailor

de Lunéville, le syndicat CGT avait

été condamné en mars 1980 à verser

340 000 F à cent cinquante non-

FORMATION:

« RIGUEUR ET REDÉPLOIEMENT »

POUR L'AFPA

L'AFPA (Association nationale

pour la formation professionnelle des adultes) a présenté, le mardi

21 janvier, son programme d'activité pour 1986, adopté lors de son assem-

blée générale qui a eu lieu le 16 jan-vier. M. Guy Matteudi, directeur général de l'association, a insisté sur

Le budget initial pour 1986 atteint 3 297 millions de francs. Les

emplois (9889) et les mutations

internes seront « gelés », 10 à . 12 millions d'économies étant envi-

sagées sur la masse salariale.

L'action de l'association sera d'autre

part redéployée. Alors qu'elle consa-

crait jusqu'à présent l'essentiel de

ses activités aux salariés licenciés ou

demandeurs d'emploi, elle intervien-

dra désormais en amont et formera

le personnel aux nouvelles technolo-

L'AFPA va ainsi mobiliser ses

formateurs dans les secteurs en évo-

lution : la métallurgie, l'électroni-

que, le bâtiment, l'informatique. Enfin, les méthodes de l'association

seront modernisées : aux cours

magistraux viendra se substituer

l'effort de rigueur entrepris.

grévistes, mais n'a jamais payé.

pour faire obstacle à la CFDT et ancien conseiller social de M. Barre, discours, peut conduire à chercher à conserver le « syndicalisme authenconserver le « syndicalisme authen- publié dans le Monde. M. Bergeron avait écrit à propos de M. Soubie : « Il fut longtemps notre-interlocu-teur quotidien, compétent, jamais facile, mais toujours loyal. » « Pour

haute importance de caractériser la besogne à laquelle - et avec beau-coup d'autres stipendiés - il participe, et qui consiste pi plus ni moins à tenter de déstabiliser le mouvement syndical ouvriet. .

### Une image contractuelle ternie

M. Delebarre est si dangeseux, pour-quoi n'en a-t-elle pas tiré toutes les conséquences syndicales en appe-lant, comme la CGT, à des pétitions, des manifestations, voire des grèves? Il est vrai que M. Bergeron estime que les salariés som bostiles à la grève et qu'il ne veut pas d'un tête à tête avec la CGT. Si ce texte n'est pas aussi dangereux, pourquoi FO se prive-t-elle de miser sur les seules négociations de branches, sésame obligé, selon le projet, pour des dérogations au code du travail? Son image contractuelle ne va-t-elle pas se ternir ?

Une telle situation est préjudiciable à M. Bergeron. Il sait que le cha-pure de la flexibilité n'est qu'entrouvert et qu'il ne peut accepter que le syndicalisme « adapte ses revendications » pour « tenir compte des réalités », tout en ayant l'air de jouer l'immobilisme. La question est d'autant plus délicate que c'est sur le terrain de l'adaptation du code du travail que « l'alternance sociale » devrait se jouer après mars. Le secrétaire général de FO doit avoir des cartes en réseive pour négocier avec l'opposition si elle devient majoritaire, surtout si elle supprime effectivement l'autorisation administrative préalable de licenciement (2). Il ne peut enfin laisser le terrain du contractuel, du compromis, à une CFDT de plus en plus reconnue comme partenaire tant par le patronat que par la droite.

# Mises au point

C'est ce qui a amené M. Bergeron à procéder à quelques mises au point stratégiques et à reprendre les choses en main. Procédure inhabi-tuelle : le 7 janvier, lors de la der-nière commission exécutive, il a décidé de présenter lui-même pour le CCN du 22 janvier une motion du bureau confédéral (avec vote mais non discussion) sur les grands dossiers économiques et sociaux. Il a rappelé l'attachement de FO à la pratique conventionnelle, ne voulant pas d'une organisation en l'air » par rapport aux réalités. Il a adressé une circulaire, le 14 janvier, à ses responsables fédéraux et départementaux, leur demandant de ne pas signer la pétition CGT: «Si nous sommes opposés au projet de loi sur l'aménagement du temps de travail, nous n'avons nullement l'intention de nous laisser entrainer hors de notre chemin traditionnel. » Au CCN, il vient de remettre les pen-

dules à l'heure. Le dépérissement de la négociation collective, a-t-il lancé dans son lorsqu'on est nu pouvoir.

comprends d'antant mieux que je suis moi même angoissé par la perun militant ouvrier, téplique mous faire déraper, sortir du chemin qui a été le nôtre depuis toujours.

M. Hébert, que ce monsieur soit « compétent » « facile » ou « loyal » n'offre qu'un intérêt secondaire. Par contre, il est de la nombre haute impossion. « loyal » n'offre qu'un intérêt secon-daire. Par contre, il est de la plus près de quarante ans. Même si haute importance de caractériser la chose, nos militants, et plus encore nos adhérents, ne sous suivraient pax. Antre mise au point, à propos du projet Delcharre: « Nous ne pouvons nous débarrasser de la crainte de voir certaines organisations occepter ce que nous condamnons. Or les possibilités offertes par la loi sont, de ce point de vue, dange-reuses étant donné l'objectif de cer-FO est donc placée au centre de tains (\_) de prendre, politiquement contradictions. Si le texte de au seus général du terme, la place que nous avons tenue depuix plus de vingt ans. » Enfin, souhaitant préserver et la tolérance et l'unité internes, il s'est exclamé : « Si je vous dis tout cela - avec toute la force de ma conviction, - c'est que je ne voudrais pas qu'un jour, sous l'effet de la passion, on en vienne à des affroncements stériles.

> Au-delà de la conjoucture sociale et politique actuelle, M. Bergeron veut éviter de trop forts affrontements au moment de sa succession, tout en sachant que la belle «unanimité= actuelle ne pourra être alors, maintenue. Deux candidats -M. Marc Blondel et M. Claude Pitous, tous deux au bureau confédéral, - continuent à émerger, mais la question est de savoir si d'un débat entre homines on ne va pas glisser vers un débat d'orientations. Pour l'heure, MM. Biondel et Pitous ne cherchent pas à faire apparaître publiquement leurs différences.
>
> M. Blondel a cependant estimé,
> dans FO-Hebdo du 18 décembre,
> que les flexibilités • ont tout simplement, à long terme, un rôle social et historique dommageable qu'll convient de combattres dès aujourd'hui et, pour tout dire, nous voir la majorité des gouvernants ou des postulants, en France-comme dans les autres pays européens, s'orienter vers cette voie et organiser ce qu'il faut appeler... la récession . Mais les différents courants commencent à choisir leur « savori », les trotskistes optant clai-rement, comme les amis de M. Hébert, pour M. Biondel. Acceptera-t-il d'aussi encombrants alliés pour l'avenir, ou s'en démarquera-t-il? M. Pitous dévoilera-t-il ses cartes? Et M. Bergeron remettra-t-il d'ici là son organisation sur ses rails convention-

# MICHEL NOBLECOURT.

(1) Selon M. Bergeron, 150 000 emplois environ ont été perdits en 1985 alors qu'il surait fallu en créer 200 000, ce qui donne un « solde négatif de 350 000 ».

... (2) Moins sévère que dans son dis-cours de « rentrée » en octobre, M. Bercours de « rentrée » en octobre, M. Bergeron s'est contenté de déclarer au
CCN: « Les déclarations publiques des
uns ou des autres ne nous émeuvent pas
trop étant donné que l'expérience nous
a appris qu'il y a toujours de sérieuses
différences entre ce que l'on dit
lorsqu'on est dans l'opposition et ce que
l'on fait — ou ce que l'on peut faire —
lorsqu'on est que nouveix

(Publicité) AVIS D'APPELS D'OFFRES INTERNATIONAUX

# FINANCÉS PAR LA BANQUE AFRICAINE DE DÉVELOPPEMENT (BAD)

Le directeur général de la Régie des chemins de fer du Sénégal lance les appels d'offres internationaux suivants : - Appel d'offres nº 10/85 - 86 : Pièces de rechange pour

matériel moteur Thyssen. - Appel d'offres nº 11/85 - 86 : Pièces de rechange pour matériel remorque-wagons.

- Appel d'offres nº 12/85 - 86 : Pièces de rechange pour loco-motive ALSTHOM. - Appel d'offres nº 13/85 - 86 : Fourniture d'une locomotive diésel-électrique de 1600 à 2 000 cv.

Les cahiers des charges peuvent être retirés :

• An Sénégal : A la direction générale de la Régie des chemias de fer du Sénégal, BP m A 175 - Ché Ballabey à Thies.

• En France: A la direction de l'OFERMAT - 38, rue La Bruyère, 75009 Paris. Les offres seront recues à la direction commerciale de la Régie des chemins de fer du Sénégal, 11, rue Parchappe à Dakar, avant le 28 février 1986 à 10 heures, jour de dépouille-

représente les Marocains résidant l'usage de l'informatique.

54

والعجمانيان

3.0 ം തമ**⇔ട**െയ C144 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1 · 1

19

**湖** 

- 10 (198**年) (1987**年) (1987)

3 L 7 a.s.

. . . . . . . .

. 2 5 **5 800** - --, .... A 494 No. 1 7 A 🛊 24 112 **20** 24 - 人人間 - 27 - 1 729 無難2

ENTREPRISES Le retour dans la photo

. de + 💥

19.5.45

atterane. ∰g

Part Amilian

11127 78E

State of the State of

The franch

a recover

er a see 28 2000

# **AU CONSEIL DES MINISTRES**

# Deux nouveaux dirigeants d'entreprises nationales

Le conseil des ministres devait, le 22 janvier, nommer M. Bruno de Maulde président du Crédit du Nord, en remplacement de M. David Dautresme, déire et devenu associe de la banque privée Lazard Frères (le Monde du 10 janvier), et M. Jean-

Louis Belfa président-directeur général de la compagnie Saint-Gobain. M. Beffa remplace M. Roger Fauroux, nommé directeur de l'Ecole nationale d'administration.

M. JEAN-LOUIS BEFFA CHEZ SAINT-GOBAIN

# Le candidat du sérail

- De toute façon, cela aurait été Jean-Louis Beffa. - Mome si diverses rumeurs circulent sur le départ - opportun - de Roger Fauroux de la présidence de Saint-Gobain, dans la maison, l'accession de M. Bella, quarante-cinq ans, numéro deux en titre depuis 1982, à la tête du groupe ne suscite pas la contestation. M. Beffa n'a rien d'un

Polytechnicien, ingénieur en ches des mines, diplômé de l'Ecole normale supérieure du pétrole et de l'Institut d'études politiques de Paris, haut fonctionnaire à la direction des carburants, il entre à trentetrois ans, en 1974, chez Saint-Gobain par attrait pour l'industrie. Il sera pendant deux ans, de 1975 à 1977, directeur du Plan, avant d'être envoyé en Lorraine comme directeur général de Pont-à-Mousson S.A. en janvier 1978. Il sera nommé PDG de Pont-à-Mousson SA en juillet 1979 et chargé, parallèlement, de la direction des branches canalisation et mécanique du groupe.

A son arrivée chez PAM, c'est la période de basses eaux pour l'entreprise de tuyaux de fonte (le contrat de 2 milliards de francs avec l'Irak n'est pas encore engrangé) et M. Jean-Louis Beffa aura pour mission de redresser la situation financière. Ce qu'il fera. Il passera quatre

ans en Lorraine, dont il gardera une forte connotation régionale.

Carré de stature comme de caractère, fonceur mais réfléchi, M. Beffa passe pour avoir une grande capacité de travail et une mémoire exceptionnelle. Son expérience opérationnelle et son expérience internationale lui ont donné une compétence incontestée. D'autant qu'il apparaît à beaucoup comme politiquement neutre. S'il a fait partie, au moment de la nationalisation, en 1982, des « présidentiables », si son nom avait également été prononcé

par certains pour remplacer M. Hanon à la tête de Renault, aujourd'hui, on le présente plutôt comme un liberal bon teint, voire comme un barriste.

Sans doute l'état-major de Saint-Gobain n'est-il pas mécontent que le groupe ait pris les devants en chan geant «spontanément» de PDG avant que les élections de mars 1986 ne leur en imposent éventuellement un autre. Un moyen comme un autre de contrôler le retour au privé de Saint-Gobain.

# M. Fauroux à l'ENA

M. Roger Fauroux, né le 21 novembre 1926 à Montpellier, est agrégé d'allemand, ancien élève de l'École normale supérieure (1947) et de l'École nationale d'administration (1956). Inspecteur des finances, il a été, en 1960, chargé de mission au cabinet de M. Louis Joxe, alors ministre de l'éducation nationale. En 1961, il entre à la Compagnie de Pont-à-Mousson omme directeur administratif et en devient, en 1964, directeur financier. En 1970, après la fusion de Pont-à-Mousson avec Saint-Gobain, il est nommé, en 1972, directeur général adjoint de la nouvelle société. Président-directeur général de la filiale Saint-Gobain Industries en 1976, directeur général du groupe en 1978, et, en 1980. président-directeur général du

groupe de Saint-Gobain -Pont-a-Mousson, devenu en 1981 la - Compagnie de Saint-Gobain ». Il est maintenant dans ses fonctions après la nationalisation du groupe en 1982.

M. Roger Fauroux est membre du conseil général de la Banque de France, administrateur de la Banque nationale de Paris, de l'Institut Pas-teur, de Petrofina (Belgique), de Smithkline Beckman Corp (Etats-Unis), de la Chemical Bank (Etats-linie), du correil acceptant Unis), du conseil consultatif de la Deutsche Bank et d'Allianz Versi-cherung (RFA). M. Fauroux est coprésident-fondateur, avec M. François Furet, de la fondation Saint-Simon, ancien président de l'Institut catholique de Paris. Il est l'un des associes de la SARL éditrice du journal le Monde.

# M. BRUNO DE MAULDE AU CRÉDIT DU NORD

# Continuité et cohabitation

Né en 1934 à Toulouse, ancien élève de l'Ecole d'administration (major de sa promotion), M. Bruno de Maulde est inspecteur général des finances. Il a été notamment administrateur suppléant du Fonds monétaire international (1968-1969). attaché financier à Washington et à New-York (1970), d'où il est revenu en France sur un petit voilier à tra-vers l'Atlantique. Chargé de mission au Trésor (1970), sous-directeur (1974) à la sous-direction des Participations et des interventions, puis à la sous-direction de la Trésorerie, qui peut surprendre. monnaies et crédits, il devient en juillet 1978 directeur adjoint, chef du service des activités financières et monétaires du Trésor, pour être nommé, en novembre 1979, direc-

– ENTREPRISES -

Bank of America va mai

Bank of America, deuxième

groupe bancaire américain, a

annoncé, la mercredi 22 jan-

vier, des pertes nettes de

337 millions de dollars

(2,5 milliards de francs) en 1985, du fait d'importantes

pertes sur des prêts. En 1984.

la banque, dont la siège est à San-Francisco avait dégagé un

bénéfice de 346 millions de dollars. La banque a du

notamment payer, en 1985, une amende de 4,75 millions

Le retour de Kodak

dans la photo 35 millimètres

annoncé son retour sur le marché des appareils photo

35 millimètres, en lançant deux modèles non-reflex. Le géant

mondial entend reconquerir une part d'un marché devenu

aujourd'hui presque l'exclusive des japonais Canon, Minolta et

Après seize ans d'interruption, le groupe Eastman Kodak a

teur général adjoint de la Caisse nationale du Crédit agricole.

A la nomination de M. Bonnot comme directeur général de la Caisse, il quitte son poste, pour rem-placer, à Washington, M. Paul Mentré comme ministre plénipotentiaire, représentant de la France au Fonds monétaire international et à la Banque mondiale.

Grand travailleur, et considéré comme un bon organisateur, il fait preuve, avec ses collaborateurs, d'un humour parfois très déconcertant, et

M. de Maulde a été pendant quatre ans, de 1975 à 1979, l'adjoint direct de M. Jean-Yves Haberer, directeur du Trésor à l'époque, et maintenant PDG de la compagnie

51 % du Crédit du Nord, et dont le conseil d'administration a proposé sa nomination au conseil des ministres. Camarade de promotion et ami de David Dautresme, PDG du Crédit du Nord de juillet 1982 jusqu'à maintenant, M. de Maulde a été recommandé par ce dernier à M. Bérégovoy, ministre de tutelle. Tout porte à croire qu'en cas de victoire de l'opposition aux élections législatives prochaines, M. de Maulde serait maintenu à son nouveau poste, afin d'assurer une continuité indispensable à la tête d'un établissement qui doit poursuivre son redressement, amorcé depuis 1975 par M. Antoine Dupont-Fauville, puis

financière Paribas, actionnaire à

poursuivi par M. Dautresme.

La restructuration de la chimie

### LES POUVOIRS PUBLICS METTENT UN GARDE-FOU **AU RACHAT DE COFAZ**

Pour obtenir le seu vert gouverne mental au rachat de Cofaz-Sopag (le Monde du 22 janvier), la société norvégienne Norsk Hydro est allée très loin dans les concessions. Afin d'éviter toute ambiguité, M. Louis Gallois, directeur général de l'industrie, a donné les termes exacts de l'accord conclu, dont la realisation definitive n'attend plus que l'agrément (acquis) de la commission des investissements étrangers. Cet accord comprend quatre volets.

Le premier est social : maintien de 2313 emplois jusqu'au 1º juil-let 1988, soit 90 % des effectifs prévus par Cofaz-Sopag à la fin de 1986. Le deuxième est financier. Le groupe norvégien apporte immédiatement 500 millions de francs en fonds propres. Le troisième est stratégique et concerne les investisse-ments. Pour moderniser l'outil de production, Norsk Hydro injectera 250 millions de francs par an de 1986 à 1988 inclus, une partie de ces ommes pouvant être consacrée à l'édification d'un complexe de nitrophosphates. Le groupe norvégien s'est en outre engagé à construire un tube d'ammoniac de 1 milliard de francs (autant de chiffre d'affaires). Le choix du site reste à définir (en bord de mer ou sur une plate-forme existant déjà) et sera fait avant le 1<sup>er</sup> avril 1987. La mise en œuvre de ce projet conditionnera la prise de contrôle de l'entreprise française à 100 % dans un an (80 % immédiatement).

### Accroître ies exportations

Norsk Hydro participera enfin à la réhabilitation des tubes d'ammoniac de Basse Seine, propriété d'AZF (CdF-chimie), premier fabricant français d'engrais, mais dont les coûts d'exploitation sont partagés avec Cofaz-Sopag dans le cadre d'accords d'approvisionnement. Ces contrats ne seront pas

Enfin, Norsk Hydro a promis de contribuer à l'accroissement des exportations de Cofaz-Sopag en lui ouvrant ses réseaux européens, à tra-vers lesquels 250 000 tonnes d'engrais pourront être écoulées.

Néanmoins, les pouvoirs publics ont pris leurs précautions. Si, pour une raison quelconque, Norsk Hydro renonçait à certains investissements, des dispositions ont été prises pour que la participation des actuels actionnaires (Total, Paribas, Rhône-Poulenc), ramenée à 20 %, pour lui laisser la place, soit relevée au niveau de la minorité de blocage (34 %). Dans cette opération, dont le coût pour Norsk Hydro va se monter à 2,25 milliards de francs, sans compter le montant du rachat. gardé secret, AZF gagnera deux ans de tranquillité sur le front des prix, le groupe norvégien n'ayant plus intérêt à consentir des rabais.

# L'ANVAR se valorise

L'ANVAR (Agence nationale de valorisation de la recherche) a eu une idée en 1985. A côté de ses trois missions traditionnelles - valoriset les résultats de la recherche, aider au développement de l'innovation, soutenir la modernisation industrielle – et de l'organisation du FIT (Festival de l'industrie et de la technologie) voulue par le premier ministre, l'Agence s'est lancée dans une vaste évaluation... d'elle-même. A la demande et sur l'initiative de son propre PDG, M. Christian Marbach, cette action a été menée pour partie par les équipes mêmes de

administratives.

Au demeurant, l'action de l'AN-VAR n'apparaît guère contestée, même si les entreprises soutenues souhaiteraient plus (prestations non financières associées à l'aide financière) et plus vite. Les PME restent la cible prioritaire de l'ANVAR avec 85 % des monants dans le cas de l'aide à l'innovation (4,8 milliards de frances accordés demuis liards de francs accordés depuis l'origine en 1979, dont 1,1 milliard en 1985, en progression de 27 % sur 1984). Pour les prêts du FIM (Fonds industriel de modernisation), la part des PME représente 80 % du nombre des prêts mais seu-lement la moitié du montant total (19,2 milliards de francs depuis la création en 1983) en raison de la ponction opérée par quelques gros dossiers comme l'automobile.

Ainsi en 1985, pour 9 milliards de francs de prêts FIM décidés (dont 5,4 en prêts participatifs technologi-

ques et 3,6 en crédits-bail), 48 % ont été attribués à des entreprises de plus de cinq cents salariés qui ne représentent pourtant que 9 % des dossiers. A noter que par la voie du crédit-bail, le FIM a finance en 1985 pour 400 millions de francs le Plan informatique pour tous.

L'ANVAR a tenté d'évaluer l'impact de son action en matière d'aide à l'innovation : dans 25 % des cas elle serait la condition sine qua non de la réussite du programme de l'en-treprise, dans 75 % des cas elle accélérerait seulement sa réalisation

Appuyée sur ce bilan jugé somme toute globalement positif, l'ANVAR a décidé, pour 1986, de mettre l'ac-cent sur deux actions nouvelles. La première vise le tertiaire par l'adoption d'une dizaine de mesures appro priées, comme le soutien à la mise au point de logiciels innovants par une entreprise, destinés à son propre usage, ou le financement par le FIM de programmes de modernisation des fonctions tertiaires des entreprises industrielles. La seconde est destinée à renforcer l'aide à l'innovation aux entreprises en création.

Reste qu'on peut s'interroger sur une évolution un peu « tentacu-laire » de l'ANVAR assez paradoxale à une époque où la dérégle-mentation est de bon ton. L'Agence ne risque-t-elle pas se devenir un point de passage obligé ? Il n'est que de constater l'accroissement du poids financier de l'Agence avec un FIM doté en 1986, comme en 1985, de 9 milliards de francs, alors que l'enveloppe de prêts bonifiés, elle, est passée sous l'impulsion de M. Bé-régovoy, pour la même période, de 18 à 12 milliards de francs.

CLAIRE BLANDIN.

# ETRANGER

### A Tokyo

# M. Delors propose la création d'un comité de surveillance des échanges entre la CEE et le Japon

De notre correspondant

tien, le mardi 21 janvier, M. Nakasone, premier ministre, et M. Delors, président de la CEE, qui était arrivé la veille dans la capitale japonaise, ont évoque la création d'un comité chargé d'évaluer les progrès accomplis par le Japon en matière d'importations en provenance d'Europe.

Ils ont envisagé la question du déficit commercial enregistré par la CEE dans ses échanges avec le Japon (11 milliards de dollars en 1985), dans le cadre de la situation générale de l'économie mondiale. Les Européens en particulier cherchent à définir de nouvelles méthodes d'approche du problème de l'excédent commercial niopon. C'est dans cette perspective que M. Delors a proposé la création de ce comité, dont la composition reste à définir. Une idée à laquelle M. Nakasone a donné son accord de

En novembre dernier, lors de la visite à Tokvo de trois commissaires de la CEE, les Japonais avaient quelque peu sèchement rejeté la demande européenne de fixer un objectif annuel à leurs importations. Les Européens affirment ne pas avoir renoncé pour autant à leur proposition, mais ils l'ont assortie cette fois d'un complément : la création d'une sorte d'organisme de surveillance à même de garantir les progrès accomplis dans le cadre du programme d'augmentation des importations annoncé cet été par les Japo-

Au cours de ses entretiens, M. Delors s'est félicité de l'attitude positive des Japonais et des efforts accomplis pour ouvrir leur marché, mais il a aussi rappelé que des résultats concrets doivent encore se faire

Le président de la CEE a précisé qu'il devait y avoir une corrélation entre le produit national brut d'un pays et le montant de ses importations de produits manufacturés. Dans le cas des Etats-Unis, ces importations représentent 10 % du PNB, pour l'Europe 6 %, mais seulement 3 % dans le cas du Japon. M. Delors a souhaité que les Japonais se fixent un objectif en la matière : un accroissement de la contribution des importations au PNB nippon constituant à ses yeux un signe de la volonté des Japonais d'integrer davantage leur économie aux flux mondiaux.

Au cours de son entretien avec M. Delors, dont la durée a largement dépassé le temps initialement prévu, M. Nakasone a rappelé que les efforts japonais en matière d'importation devraient faire sentir leurs premiers effets en 1986 et que la tendance des échanges avec l'Europe était de parvenir à l'équili-

Les Européens doivent aborder avec leurs interlocuteurs japonais la question d'une augmentation des importations produit par produit. Bien qu'ils affirment que leur approche est différente de celle des Américains, le journal économique de la visite de M. Delors au Japon, que la CEE s'orientait vers une solution semblable à celle des Etats-Unis avec le programme MOSS (Marked Oriented Sector Selective) qui revient à choisir certains secteurs clés - dans le cas américain, les télécommunications, les ordinateurs, les équipements médicaux et les produits forestiers - pour lesquels des efforts particuliers doivent être accomplis.

Dans le cadre de leur recherche de nouveaux processus de concertation commerciale avec les Japonais. les Européens n'excluent pas l'hypothèse d'une approche sélective, mais ils précisent que ses modalités restent encore à définir.

PHILIPPE PONS.

# **PLAN BAKER**

# Les banques allemandes traînent les pieds

Les banques ouest-aliemandes ont mis trois mois pour répondre, mollement mais positivement, au plan Baker qui vise, par de nouveaux financements, à assurer un retour à la croissance et, par là même, un meilleur équilibre financier des pays surendettés du tiers-monde.

Après les banques américaines. britanniques, japonaises et françaises, quarante établissements financiers allemands ont ainsi adressé un communiqué à la Banque mondiale et au Fonds monétaire international qualifiant de - positive et constructive . l'initiative du secrétaire américain au Trésor, M. James Baker. Ce plan en trois noints prévoit l'action conjuguée du FMI pour l'assainissement des finances de quinze pays choisis parmi les moins démunis, de la Banque mondiale et des banques privées, appelées à accroître de 20 milliards de dollars sur trois ans leurs crédits.

Les réticences du monde bancaire ouest-allemand, dont la participation dans cette opération de stabilisation des surendettés est évaluée à 1,5 milliard de dollars, sont en fait assez proches de celles des banquiers des autres pays industriels. Un engagement supplémentaire en faveur de pays à la solvabilité dou-teuse ne leur semble envisageable qu'à condition de voir les débiteurs faire leur part du chemin par une austérité parfois difficile à mettre en place mais aussi d'être assurés que les gouvernements et les organisa-

 Une mission d'aménagement pour la Bretagae. - M. Gaston Def-ferre, ministre d'Etat chargé du plan et de l'aménagement du territoire, a installé, le mardi 21 janvier, la mission interministérielle pour le déve loppement et l'aménagement de la Bretagne. Lors de sa récente visite – en octobre 1985 – dans cette région, M. Mitterrand était tombé d'accord avec M. Raymond Marcellin (UDF) président du conseil régional, pour créer cette mission. Elle est présidée par M. Bernard Chenot, ancien garde des sceaux, secrétaire perpétuel de l'Académie des sciences morales et politiques, et son secrétaire général est M. Olivier Van Ruynbeke, maure des requêtes au Conseil d'Etat.

tions multilatérales contribueront à l'effort général.

Le ministre français de l'économie, M. Pierre Bérégovoy, a d'ail-leurs admis, le mardi 21 janvier. qu'il convenait désormais de - mettre en musique - le plan Baker et que chacun y verra plus clair lorsqu'un ou deux tests auront été effectués parmi les pays dont la liste, indicative, a été dressée par M. Baker. Il n'est pas impossible qu'une première opération de ce type soit mise en place avec un pays d'Amérique latine avant le comité intérimaire du Fonds monétaire international, les 9 et 10 avril prochain, à Washington.

Mais M. Bérégovoy, qui ne déses-père pas de voir baisser les taux d'intérêt, en dépit des difficultés particulières de la Grande-Bretagne, dont la monnaie est malmenée par la chute des cours du pétrole, a rappelé l'importance du loyer de l'argent dans la recherche d'une plus forte croissance dans les pays industriels mais aussi dans le tiers-monde : deux points d'intérêt supplémentaires représentent une charge d'au moins 5 milliards de dollars par an, soit pratiquement ce que le plan Baker attend des banques en crédits supplémentaires. Un calcul que les dirigeants américains, pour des raisons de politique économique intérieure, ne sont apparemment pas tous prêts à prendre en compte.



A lire dans Globe nº 3



ESSENTIEL ET MENSUEL

insensus intene postence. FO connait indentally des regeres confédéral documents de l'emploi, dans le manuel de l'emploi, de l'em discours, seen conduct adobt Outstrand of autom many a compressed of autom many a many more present angustics.

Cor les sofferes par

ART ST. TO STATE OF THE STATE OF

See The see of feet Railing

The state of the state of

April 22 Comment

To the second se

Francis - Conference of the co

- 1 AVEL 1 TOTAL

Power Williams

74

Personal Table Contract

Programme and the second

Minoral Nobices

🖎 🚁 🔻 arvini 📆

----

APPROXIMENT CONTRACTOR

Statement of the medical parties of the statement of the BOWS for Services State of gras a site in more departure.

Or in transfer and pour not be mental more of a site policy b) wa ⊕ M Plus Ser la descriptions of the property o du projet Delevarre de la rethe transfer of the same Secretary of the new teams

Scott 20 17 Found de les des success of the succes e de Louis - Are served and served and the A SECTION OF SECTION O 5: N 198 A cent - the first to -di-- car 410 ft 5 क्षीतः <u>।</u> \*\*\* 4.41 200 4 年 TO THE REAL PROPERTY OF THE PARTY OF THE PAR SACO. THE CONTRACTOR And the work of the state of

建工品生 10 - To -**建雄**二年 e des ERF P 200 Paul Mic Lu - ج عفد **建设** Parent Anna

A.E. 漢字 大治さ (American) 「神経性」、 American Transfer T The second of th 100 h · 新在4 Mar Cont

And the second s ## 100 T 漢 一类\* B. M. 44 š **::**.A\_ 23 437 g 1 **≱** E 23 e production of the second

v man 

and the same of th TOFFRES ATERVATIONAL MANCES PAR ARE DE DEVELOPPEMENT BUT 

de dollars pour avoir enfreint à plusieurs reprises la législation sur les transactions de devises. Le bénéfice de Total a dépassé

1.5 milliard de francs Après 1,3 milliard de francs en 1984, le bénéfice du groupe pétrolier Total a dépassé 1,5 milliard en 1985. «Le groupe a accentué son redressement », estime son président, M. Ortoli, indiquant que la marge brute d'autofi-nancement (MBA) a dépassé 9 milliards de francs. L'activité de raffinage-distribution aurait retrouvé une MBA positive redressées.

Ricoh. Les appareils seront conçus par Kodak mais fabriqués au Japon par Chinon Industries dont le groupe américain détient 10 % du capital depuis 1985. (500 millions de francs) sans une dépréciation de 1,5 milliard des stocks, due à la baisse du dollar. Le groupe a investi 10 milliards en 7985, dont 2,4 pour l'exploration (une même somme y sera affectée chaque année pendant dix ans) at 3.8 milliards pour la production de pétrole et de

> Fiat: bénéfices en forte hausse

En 1985, avec un chiffre d'affaires de 117 milliards de francs (contre 107 milliards en 1984), le groupe automobile Fiat aura réalisé un bénéfice net en forte hausse : 4,5 milliards de francs, contre 2,8 milliards l'année précédente. Les investissements (11 milliards) ont été couverts par autofinancement, et l'endettement du groupe a pu être réduit à 15,5 milliards de francs, contre 18 milliards en 1984. Satisfait, Fiat a éliminé ses sources de pertes : toutes les activités difficiles (véhicules industriels notamment) ont été

Le principal mérite de cette évaluation d'un organisme pu-blic un bilan avant la lettre, est d'exister quelques semaines avant les élections de mars, qui risquent de créer des turbulences dans toutes les sphères administratives et paraadministratives.

# La baisse des prix du pétrole inquiète les milieux financiers et réjouit Washington

Après une éphémère reprise technique en début de matinée, les cours du pétrole brut ont continué à chuter mardi 21 janvier sur les marchés de Londres et de New-York. Outre-Atlantique, le brut de référence est passé à son tour en dessous de la barre des 20 dollars par baril. A Londres, le pétrole Brent - a perdu encore près de i dollar, et s'échangeait en fin de journée à 19,85 dollars par baril pour une livraison immédiate.

Cette glissade des cours du pétrole a, comme la veille, aggravé les pressions sur la livre sterling. qui a perdu près de 1 % de sa valeur par rapport à un panier de monnaies. Ses cours de clôture se sont établis à 1,4070 dollar et 12,67 F. La baisse du brut a également affecté la Bourse, à New-York et à Oslo notamment. A Wall Street l'indice Dow Jones a perdu 14,68 points, les valeurs pétrolières étant particulièrement éprouvées, ainsi que les actions des banques qui ont accordé des crédits aux grandes compagnies et aux pays producteurs. A Oslo, l'index des cotations a perdu 9.66 points, chutant à son plus bas niveau depuis trois mois, le volume des transactions étant deux fois supérieur à la

moyenne des jours précèdents. Le gouvernement américain s'est néanmoins félicité de la baisse des prix du brut. Elle est « globale-ment favorable pour l'économie mondiale, dans la mesure où elle savorise une poursuite de la croissance économique ., a assuré M. Larry Speakes, porte-parole de la Maison Blanche. Washington, at-il ajouté. • n'a pas été pris par

conséquences sur le plan domesti-que et international. C'est un phénomène complexe (...). Ses effeis sur l'économie américaine, et notamment pour les consommateurs, sont favorables (...). Bien entendu [elle] constitue un problème pour tous les pays exportateurs de pétrole et peut aggraver les difficultés des pays endettés. Nous allons analyser l'impact glo-bal de ce développement au cours des prochains jours », a-t-il conclu.

En Norvège et en Grande-Bretagne, principaux producteurs de brut de la mer du Nord, le ton est moins optimiste. Le ministre norvégien des finances a précisé que la récente baisse des prix devrait réduire de moitié les recettes fiscales tirées du pétrole par le gouvernement. Au prix de 21 dollars par baril, les taxes publiques ne représenteraient en 1986 que 23 milliards de couronnes norvégiennes, contre 47 milliards en 1985. « Cette situation va certainement limiter notre liberté d'action et va nous amener à agir de manière plus prudente dans notre politique économique », a déclaré le ministre.

A Londres, les milieux financiers s'inquiètent d'un relèvement éventuel des taux d'intérêt, nécessaire pour enrayer la chute de la livre et contenir l'inflation, mais qui risque de ralentir la croissance. M™ Thatcher, premier ministre britannique, a déclaré devant la Chambre des communes, que le gouvernement était contraint de prendre des mesures afin de lutter contre l'inflation, ce qui reste sa priorité, surprise » par l'effondrement des bien qu'il ne souhaite pas à l'évi-cours. « Nous avons étudié ses dence relever les taux d'intérêt.

# LE TUNNEL SOUS LA MANCHE

# Un plan régional pour accompagner le chantier

- 2.7 milliards de francs pour les routes.
- Electrification du réseau ferré.
- Création d'un fonds pour les communes menacées.

l'urbanisme, du logement et des transports, qui est devenu le maître d'œuvre du dossier du lien l'ixe trans-Manche, a présenté, le mer-credi 22 janvier, au conseil des ministres, le programme d'accompa-gnement et de développement des-

# **RÉGION NORD-PAS-**DE-CALAIS PRÉSENTE A M. MITTERRAND UN PLAN DE DÉVELOPPEMENT

(De notre correspondant)

Lille. - Favorable à la réalisation du lien fixe trans-Manche, la région Nord-Pas-de-Calais ne veut pas se contenter, demain, de regarder pas-ser les voitures et les trains. Elle veut voir dans ces projets un . formidable espoir pour son renou-veau : c'est ce qu'a dit M. Pierre Mauroy en accueillant le président de la République et M= Thatcher à l'hôtel de ville de Lille, c'est ce qu'écrit M. Noël Josèphe, président (PS) du conseil réginal, dans le dos sier « Eléments pour un plan de développement de la région Nord-Pas-de-Calais » qu'il a remis à M. Mitterrand.

La région demande la création d'un fonds de développement du littoral et la mise en place d'un plan social pour la reconversion des emplois portuaires et des emplois liés au trafic maritime traditionnel. Alimenté par une dotation d'Etat de 40 millions de francs pendant dix ans (1986-1996), le plan de développement du littoral devrait favori-

ser la reconversion des économies des villes portuaires - Dunkerque, Boulogne, Calais - et l'implantation de nouvelles activités par : - La formation des hommes

(métiers du bâtiment et génie civil mais aussi tourisme, commerce international, hôtellerie) ...;

- L'animation économique (recherche, établissement de zones franches portuaires, modernisation de la flotte de pêche et aide pour une ligne transocéanique vers les Etats-Unis pour le transport de conteneurs). L'activité touristique loppement.

- La maîtrise du cadre de vie. Il s'agit de veiller à l'aménagement et à la protection des sites fragiles, d'aider au réaménagement urbain de Boulogne, Calais et Dunkerque.

# L'achèvement de l'A26

Paralièlement à ce plan de déve-loppement, le Nord-Pas-de-Calais mande un effort particulier de l'Etat pour compléter et adapter aux nouvelles données du lien fixe les infrastructures des transports :

- Modernisation des infrastructures portuaires ;

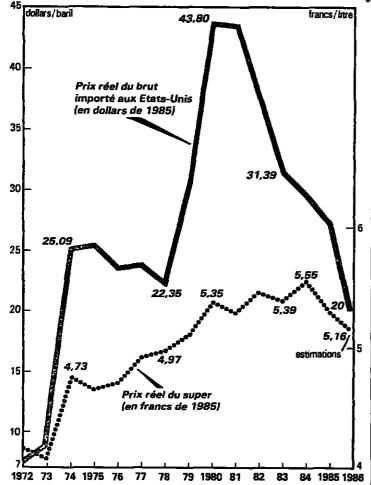
- Pour les voies ferroviaires : réalisation des TGV Nord (Paris-Londres, Paris-Bruxelles), avec desserte privilégiée d'Arras, de Lille et du littoral, et électrification des lignes intérieures de la région ;

- A propos des infrastructures routières, la région demande l'achèvement de l'autoroute A 26 de Calais à Dijon et la construction d'une « rocade du littoral » entre la Belgique et le département de la

La réalisation de cette rocade figurait parmi les dix mesures annoncées pour le Nord par M. Fabius en octobre dernier. Au total, ce sont plus de 2,6 milliards de francs qui seront investis pour l'essentiel par l'Etat et la région suivant une « clé de linancement » de deux tiers - un tiers (la règle habituelle étant 50-50).

JEAN-RENÉ LORE.

# Le prix réel du brut retombe au niveau de 1974



• Manifestation de dix mille agriculteurs. - Dix mille agriculteurs, venant de treize départements, ont manifesté le mardi 21 janvier à Amiens, à l'appel de la FNSEA (Fédération nationale des syndicats d'exploitants agricoles). Ils ont parcouru, pendant une heure et demic, les principales rues du centre-ville, pour protester contre la baisse des revenus agricoles et ont acclamé M. François Guillaume, président de la FNSEA, qui a accusé le gouvernement de . tenter de tenir l'indice des prix le plus bas possible, au détriment des agriculteurs, pour des raisons électorales ». « Le revenu agricole ne va cesser de s'améliorer jusqu'au mois de mars, mais nous ne sommes pas dupes -, a-t-il ajouté.

 Banque de France à Poitiers : situation régularisée. - Après le retard important apporté au traitement informatique de la paie de plusieurs milliers d'employés communaux et ministériels (le Monde du 8 janvier 1986), la situation a été régularisée dans les jours qui ont suivi au centre administratif de Poitiers de la Banque de France, lequel est à l'origine de ce delai. De son côté, la section CFTC de la Banque de France tient à préciser que - le personnel du centre administratif de Poitiers a, durant la période de fin d'année, fait des heures supplémentaires en nombre important pour

congés de fin d'année n'ont été ni plus ni moins importants que par le passé. Il aurait été préférable, selon nous, que la direction du centre explique les raisons d'ordre interne à la Banque de France, qui tiennent à une mauvoise organisation résultant d'une déconcentration Parisprovince réalisée dans de mauvaises conditions, et les raisons d'ordre externe à la Banque de France, qui résultent des retards de courrier dus au nombre important de jours non travaillés durant cette période ».

# LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS	DU JOUR	UN MOIS				DEUX MOIS					SEX MICIS			
	+ bes	+ haut	Re	Rep. + ou dép 1			Re	p. +	ou d	έρ. –	Rep. + ou dép				
S EU	7,5540	7,5570	+	35	+	50	+	80	+	110	+	289	+ .	380	
\$ caq Yen (188)	5,3754 3,7313	5,3794 3,7337	ļ-	86 47	<b>-</b>	68 60	∓	157 1 <del>8</del> 6	- +	124 127	=	352 418		263 475	
DM	3,0676	3,0701	+	104	+	117	+	203	÷	222	+	635		690	
Florin	2,7229 15,0134	2,7250 15,0254	<b> </b>	65 258	+	74 184	+	129 503	+	145 377	+	415 985		462 613	
F.S	3,6135	3,6167	Ŧ	135	Ŧ	151	Ŧ	265	Ŧ	288	Ŧ	<b>\$32</b>	+ 1	900	
L(1 000)	4,5018 10,6625	4,5063 10,6720	]=	306 419	Ξ	271 376	=	681 802	-	545 730		1618 2236	-1 -2	513 846	
	100,000	10/0120	_								<u> </u>				

# TALLY DES FUROMONNAIES

INON PED FOILDMONINAIED																		
	\$ E-U	8		8	1/4	8	1/16	8	3/16	8	1/16	8	3/16	8	1/16	8	3/	16
	DM		3/8				1/2	4	5/8	4	9/16	4	11/16	4	9/16	4	u/	16
i	Florin	5 :	5/8	5	7/8	<b>)</b> 5	11/16	5	13/16	ij 5	11/16	5	13/16	5	11/16		13/	
١.	F.B. (199)	9 .	3/4	10	3/4	19	13/16	9	15/16	<b>≨9</b>	13/16	9	15/16	9	5/8	9	3/	4
ľ	FS	Į 1	•	2	-, -	14	1/16	4	3/16	4	1/16	4	3/16	4	1/8	4	ı/	4
	L(1999)	13		15		15	5/8				1/2					16	7/	8
.	£		5/8	11	7/8	13	3/16				7/16							
.	f. trunç						5/8	9	7/8	19	7/8	12	•	12		12	1/	4

assurer l'acheminement des traite-ments dans les plus brefs délais. Les fin de matinée par une grande banque de la place.

M. Jean Auroux, ministre de tiné à « mobiliser les forces vives » des régions Nord-Pas-de-Calais, Picardie, Haute-Normandie autour du chantier du tunnel sous la Man-

> En premier lieu, la procédure dite - des grands chantiers - sera mise en place sous la houlette du commissaire de la République de la région Nord-Pas-de-Calais. Un coordonnateur et un chargé de mission prépareront le fonctionnement du chantier, la formation et la reconversion de la main-d'œuvre locale, ainsi que le redéploiement des emplois maritimes et portuaires supprimés par l'entrée en service du tunnel.

> Un plan routier trans-Manche sera mis en œuvre. Il comporte la construction d'une autoroute concédée entre Tancarville et Yvetot. L'aménagement à deux fois deux voies de la rocade littorale est prévu entre la frontière belge, Dunkerque, Calais et Boulogne, d'une part, et la route nationale 28 entre Rouen et Neufchätel-en-Bray, d'autre part. Seront aussi aménagées partiellement à deux fois deux voies la nationale 28 entre Neufchâtel et Abbeville et la nationale 29 entre Yvetot-Amiens et l'autoroute A l.

Pour réaliser ce plan, l'Etat pré-voit d'engager, avant 1995, 2,7 mil-liards de francs qui s'ajouteront au

budget de 1,2 milliard de francs du de loisirs et la signature de coatrats programme autoroutier (autoroute de station littorale. En matière programme autoroutier (autoroute A-16 entre Amiens, Beauvais et Paris). En 1986, l'Etat dépensera 100 millions de francs pour accélérer les études techniques et engager les premiers travaux.

Du côté ferroviaire, la SNCF électrifiera et modernisera la ligne Calais-Hazebrouck de façon à raccorder le tunnel au réseau électrifié national

Du côté maritime, l'Etat est prêt à contribuer, en liaison avec les collectivités locales, à diversifier les activités portuaires menacées. Ces investissements pourraient concer-ner le prolongement du quai à conte-neurs du port ouest de Dunkerque, la création de deux postes à quai dans l'extension est du port de Calais, la modernisation des installations du port de pêche de Capécure à Boulogne et l'aménagement d'un nouvel avant-port à Dieppe.

### Un chantier exemplaire

M. Auroux a également détaillé les mesures de valorisation du littoral que le gouvernement propose. En matière de tourisme, une politique visant à tirer parti des retombées du tunnel sera élaborée. Elle concernera la modernisation de l'hôtellerie, ie développement des équipements

d'environnement, le coordonnateur devra veiller à ce que le chantier fonctionne - de façon exemplaire -. L'insertion dans le paysage des équi-pements, des habitats provisoires et des stockages des matériaux sera surveillée de près.

Certaines communes verront leur activité péricliter après l'entrée en service du tunnel. Aussi le gouvernement a-1-il décidé de créer un fonds d'investissement destiné à aider ces communes à réorienter leur économie. Ce fonds sera alimenté par la taxe professionnelle payée par le chantier du tunnel, puis par le concessionnaire de l'ouvrage.

----

.∺ **‡** 

· 10.00

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

ا تعدد

Enfin, la formation de la maind'œuvre locale sera l'objet d'attentions particulières. Le ministère du travail, de l'emploi et de la forma-tion professionnelle et le secrétariat d'Etat à la mer prendront en charge la reconversion des emplois maritimes et portuaires voués à la disparition. Des avenants aux contrats de plan seront signés entre l'Etat et les trois régions concernées pour accélérer la formation dans les secteurs promis au développement et notamment dans le domaine des langues. des techniques de transport, du tourisme et de l'hôtellerie.

ALAIN FAUJAS.

# فالأناء الأناف المخاصية ومعطفة والمناورين والمراج المنتعج مجاريا والجاج





BANQUE NATIONALE **DE PARIS** 

# **EPARGNE-CAPITAL** Société d'Investissement à Capital variable

L'Assemblée Générale Ordinaire des actionnaires réunie le 14 ianvier 1986, sous la présidence de Monsieur Thierry Coste, Président du Conseil d'Administration, a approuvé les comptes de l'exercice 1984/1985.

L'Assemblée Générale, après avoir pris connaissance de la progression de la valeur liquidative de F 5 821,67 le 28 septembre 1984 à F 6 602,28 le 30 septembre 1985 (13,41 % de taux de rendement actuariel annuel) approuve la décision du Conseil d'Administration d'affecter au compte capital le solde débiteur des sommes distribuables arrêté à F 1 347,26.

# BNP la banque est notre métier





Banque NATIONALE **DE PARIS** 

### NATIO-PLACEMENTS Société d'Investissement à Capital variable

L'Assemblée Générale Ordinaire des actionnaires réunie le 10 janvier 1986, sous la présidence de Monsieur Pierre Simon, Président du Conseil d'Administration, a approuve les comptes de l'exercice 1984/1985 qui dégagent un résultat net de F 894.805.836,71.

Elle a décidé la distribution d'un dividende net de F 5.209,23 assorti d'un crédit d'impôt de F 203,74, soit un revenu global de F 5.412,97.

Le dividende représenté par le coupon nº 4 se décompose ainsi :

produits des obligations françaises non indexées pour un montant de F 2.086,10

assorti d'un crédit d'impôt de F 203,74, - autres produits pour un montant de F 3.091,92,

- produits des lots et primes de remboursement pour un montant de F 31,21, ces produits sont exonérés de l'impôt sur le revenu des personnes physiques et donnent droit, pour les personnes morales soumises à l'impôt sur les sociétés, à un crédit d'impôt de F 4,11.

Conformément à l'article 14 des statuts, l'Assemblée Générale a renouvelé, pour une période de six années, les mandats de tous les administrateurs à l'exception de Monsieur Jean-Henri Guillaumet qui, à sa demande, n'a pas souhaité être reconduit dans ses fonctions.

Le Conseil d'Administration, réuni à l'issue de l'Assemblée Générale, a fixé la date de mise en paiement du dividende au 22 janvier 1986.

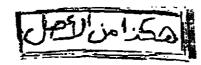
BNP. la banque est notre métier

Ariana Import-Export

TAPIS FAITS MAIN D'ORIGINE CREVETTES, PRODUITS ALIMENTAIRES, etc.

Vente en gros pour tous pays: 86, avenue Habib-Bourguiba, Ariana (Tunísie) Tél. : (1) 711020 et (1) 710174

Monsleur Michel ERNST, antion Président-Directour Général de la TRADE DEVELOPMENT BANK (FRANCE) S.A., a été appelé à la présidence de la REPUBLIC NATIONAL présidence de la REPUBLIC RATIONNE. BANK OF NEW-YORK (FRANCE). il a été remplacé à la tête de la TDB (FRANCE) par Monsieur Fran-cois GISCARD-D'ESTAING.



# er le chantier

**me**nacées,

de loisirs et la signance de station littorie de convironment, le ficial de voir veniller à ce que la factionne de faction de la factionne de faction de la faction de succession de la faction de succession de la faction de succession de la faction de la accelé. M. SNCF des stockages des par sur enlice de près Certaines com activité pénchier service du tuimel Air ment 2-t-il dende de of

d'investissement destrict d'investissement destrict communes à réonaire mis. Ce fonds sen destrict marie professionnée chantier du june concessionneire de l'onne sort de sortails Confecure Enfin la formation et d'autre locale len locale scarre locale len lettera particulière. Le ec travail, de l'emploi e et travail, de l'emploi e et travail mer produce d'Etat à la mer produce la reconversion de soit litres et portunes sont travail. Des avenus me

Des avenement de la late de la late de politique de politique de politique A.C. Signer conflic Complete des se promise dans le dans le b once: co incompani de mare.

# **DES** SOCIÉTÉ

BANOUE NATIONALE DE PARIS

Capital variable

COLOR WILL CONTROL OF THE COLOR OF THE COLOR

BANQUE

THE SECOND SECON

Co wile 2532 3 22

General Produce 14

AND AND SOME

IE PARIS

the metier

Marke e (4 priver 1993 state Contra la familia practica 

MATIONALE

See deal of

6 F-5 225 12 3337 12 337 1012.97

property and the second

an extica

# MARCHÉS FINANCIERS

# **PARIS** 21 janvier

# Plus résistant

Après avoir perdu 1,5 % la veille, la Bourse s'est montrée nettement plus résistante mardi. En fin de séance, les baisses étaient certes encore majori-taires mais l'indicateur instantané ne cédait que 0,55 %.

Des achats parvenus en dernière minute ont donc amélioré la tendance qui, selon les professionnels, devait encore être médiocre. En raison notamment du calendrier. En raison notamment du calendrier. En effet, jeudi intervien la première liquida-tion de l'année, qui, pour l'heure, s'avère très largement gagnante, avec une hausse de 8,5 % en quaire

Paris s'est mis au diapason des autres places financières où les prises de bénéfice se multiplient après plu-sieurs semaines d'euphorie pure. Wall Street a par exemple encore cédé du terrain lundi. Une attitude que la plu-part des analystes estiment normale. La baisse des prix du brut sur le marché libre de Rotterdam a entraîné

lières. Parmi les valeurs qui cédaient plus de 2 %, on relevalt Total, Ciments Français et Nord-Est, qui va procédes à une dauble augmentation de capital.
Les Presses de la Cité ont perdu
2,7 %, Sanofi 3 %, Colas 3,4 % et le
Comptoir des entrepreneurs 3,8 %.
Recul de 4 % d'Europe 1 et de 5,5 %
de Moulinex.

un nouveau recul des valeurs pêtro-

Par contre, Bis a gagné 4,5 %, Pernod-Ricard 3,8 %, Seb 2,5 % et Dume: 2,4 %.

Hausse également de L'Oréal, Peu-geot + 1,4 % et de BSN + 1,2 %. La devise-titre a été échangée entre 7,76 F et 7,78 F. Les valeurs allemandes se sont affaiblies.

L'or a encore cédé du terrain. Le lingot a abandonné 250 F à 86 250 F et le napoléon 17 F à 592 F.

# **NEW-YORK**

### Forte baisse

Les inquiétudes causées par la baisse des prix du pétrole ont provoqué un repli sensible des cours mardi à Wall Street. Amoréé dès l'ouverture, le mouvement s'est poursuivi durant la majeure partie de la séance. Toutefois, une reprise s'est produite dans l'intervalle, qui a permis au marché de limiter ses pertes. A la clôture, l'indice des industriclies s'établissait à 1 514,44 (– 14,68 points), après être un instant tombé à 1 502,87. Les inquiétudes causées par la baisse des

tombé à 1 502,87.

Les valeurs pétrolières, mais également les actions des établissements financiers, qui ont consenti des crédits aux » majors » et aux pays producteurs, ont été très éprouvées. Le bilan de la journée s'est révélé assez mauvais. Sur 2 020 valeurs traitées, 1 004 ont baissé, 607 ont monté et 409 n'ont pas varié. De l'avis général, la chate inattendue des prix pétroliers a momentanément déstabilisé le marché, comme en témoigne l'assez forte activité ambiante. Au total, 128,31 millions de titres ont changé de mains, contre 85,30 millions la veille.

Pour le ulus grand nombre, les investis-

Pour le plus grand nombre, les investis-seurs ont saisi l'occasion pour prendre leurs bénéfices ou procéder à des opérations d'arbitrage. D'une façon générale, le sonti-ment n'était pas mauvais autour du « Big Board », beaucoup d'analystes estimant qu'après une phase de consolidation autour de la barre des 1 500 le marché pourrait reprendre son ascension.

VALEURS	Cours du 20 janv.	Cours du 21 jany.
Alcon		38 3/8
A.T.T.	22 3/4 48 3/B	22 1/2 48 7/8
Chase Menhatize Bank		74 1/2
Du Poot de Nemours	62 1/8	61 1/2
Eastman Korbk		47 1/8
Exen		50 1/4
Ford	60 1/8 68 7/8	59 7/8 58 1/8
General Motors		69 3/4
Goodyear		31 77
LEM	-1	149 3/B
LT.T.		37 5/8
Mobil Cit		29 3/4
Schlapberger	49 1/8 34 1/2	47.3/4 33.1/4
Texaco	29 3/4	28 1/2
UAL Inc.		62 6/B
Union Carbide		75 3/8
U.S. Steel		23 3/4
Wastinghouse		44
Хикок Согр,	60 1/4	59 5/8

# **AUTOUR DE LA CORBEILLE**

INDOSUEZ: LES TITRES PARTI-INDOSUEZ: LES ITIKES PARIT-CIPATITS BIENTOT TRANSFORMES EN CIP. — Les titres participatifs du groupe Suez pourront être transformés, la semaine prochaine, en certificats d'inves-tissement privilégiés (CIP), an sein du même groupe, ce qui constitue une pre-mière dans le monde buncaire.

Le coaseil de la Compagnie financière de Suez (CFS) a donné son accord de principe pour lancer deux opérations : une émission de certificats d'investissement privilégiés de la CFS et l'échange de titres participatifs de la Banque Indosuez contre des CIP de la CFS. L'ENTREPRISE MINIÈRE ET CHIMIQUE (EMC) POURSUIT SON

INDICES QUOTIDIENS (INSEE, besa 100: 31 déc. 1905) 20 juny. 21 juny. Valeurs françaises . . . . 104,6 104,1 Valeurs étrangères . . . . 104,9 103,8 (Base 199 : 31 dic. 1981) 20 janv. 21 janv. dice gineral ...... 273,6 271,4

TAUX DU MARCHÉ MONÉTAIRE Effets privés de 22 janvier ...... 83/4 % 

REDRESSEMENT. - Après être sortis du rouge en 1984, les comptes du groupe continuent de s'améliorer. Pour 1985, le continuent de s'améliorer. Pour 1985, le bénéfice net consolidé serait de l'ordre de 100 millions de francs (contre 17,2 millions) pour un chiffre d'affaires compris entre 14,5 et 15 milliards de francs (contre 13,4 milliards). Le résultat courant avant impôt s'étabit à 330 millions (contre 295 millions), et la marge brute tourne autour de 500 millions (contre 380 millions). Même si ces chiffres ne sont pas directement comparables avec l'acquisition de nonvelles sociétés (SAC-PEA: — abattager de volvilles. Liner — PEA: — abattage de volailles, Liner — fabrique de gélatine au Pays de Galles), l'amélioration est manifeste.

La filiale Sanders (alimentation animale) a équilibré ses comptes. Les négo-ciations pour le rachat de cette société par les Grands Moulins de Paris oat été rompus. D'antres partenaires vont être recherchés. L'exploitation des mines de potasse a été satisfaisante avec des ventes

(retraite des mineurs). L'EMC va s'efforcer d'obtenir de l'Etat time nouvelle dotation en capital (150 millions en 1985), car le groupe est intrinsèquement trop endetté par rapport à sa situation nette.

BOU	RS	E	DE PA	R	t		21	JAN	VII	ER				
VALEURS	% du nom.	% da compon	VALEURS	Cours paic.	Dersier cours	VALEURS	Cours pric.	Cours	VALEURS	Cours pric.	Demier COUTS	VALEURS	Cours préc.	Demier coess
3 %		0 929 4 363 1 430 5 985 5 208 0 985 4 142 2 466 0 295 6 148 0 395 9 951 15 373 3 509	Forges Strasboury Forester Fougerble France LA.R.D. France La.I. France La.I. France La.I. Gant France Can Garage	280 50 1700 1922 474 90 4838 645 9890 736 2020 470 163 50 163 50 203 218 218	1080 106 483 60 548 9680 706 2010 462 150 333	Lifer S.M.D. Linkel LLAP. Lin. legs, France Lin. legs, France LT.A. Vicat Vicat Vicat Winterman S.A. Besins, de Merce Étrass A.E.G. Alco	938 430	1345 411 154 431	Hoogaven  2. G. endostres  U.K.C. Calmod N.V.  Irs. Mis. Chem  Listone  Listone  Listone  Listone  Histone  Histone  Histone  Planta Santi Pic.  Histone  Plattone  Plattone  Plattone  Plattone  Plattone  Rodine	220 282 50 275 752 262 263 48 88 95 90 230 38 50 230 235 50 236 50 236 50 236 50	11 80 253 980 67 92 30 10 247 50 267 80 275 20	C.D.M.E. C. Spaig. Glact. C. Ozcid. Forestilary Duttes Duttes Despire O.T.A. Devenlary Deville Estimate Belland Elect. S. Decembe Export Gry Degreene Luca-hospitalement Merin Issuedbiler Méraldurg. Mirákre MALM.B. Revalla-Defree	739 318 125 216 20 1392 870 134 845 275 497 821 323 406 510	739 1123 210 1393 815 130 815 130 825 480 830 830 842 440 4530
Ch. Habbs 3 %. CMB Byans jane, 82. CMB Purbus. CMB State CMB Jane, 82. CRH 10,90% ddc.86  VALEURS  Actions at	101 02 104 10 108 50 101 05 99 88 Costs pric.	0.520 0.520 0.520 0.620 0.620 0.618	H.G.P., St-Dans Hydrur, St-Dans Imminudo S.A. Imminudo S.A. Imminudo Imminudo S.A. Imminudo S.A. Imm	20160 119 50 432 322 40 443 50 785 6790 485 1741 205 10 486 76 40	118 440 316 446 765 6780 451 1920 206 480	Alcan Alam Algamane Bank Algamane Bank Assectae Brands Arthed Arthed Assertance Misses Boo Pap Espand Banque Morgan Banque Morgan Banque Morgan	223 1729 351 510 340 458 120 164 499 871 34000	225 1724 361 511 330  160 496 1005 d 34300	Recismon Shall is (port.) Shall is (port.) SLLF. Alsisholog Spany Rand Shall Oy of Can. Salitation Salitation Teamen Theme Salitation Throme Salitation Thro	370 50 71 290 399 50 121 50 88 90 215 274 44 550 18 90 901	371 250 391 63 50 304	Om. Gest. Fis. Patt Bases Patenigez Patenigez Pateni So-Gobies Enrichings S.C.G.P.M. Some-Meera S.E.P.R. Soffbes Sovies Valence die France	306 306 1093 306 828 205 673 750 1050 247 1350 293 50	305 301 1136 820 210 680 745 1050 244 1349
Activors St. Aciars Paugent A.G.F. (St. Canz.) Ameny Activiting Restline Applic. Hydraul. Arbei Artols Asteng Asteng Bank C. Momens Bengun Hypoth, Eur. Blanzy-Ountst	164 5820 27 50 235 500 84 30 1899 285 1070 570 375 450 500	165 5600 30 50 d 231 495 90 35 d 1823 295 1070 665	La Bross-Cupont Life-Rompleys Lacetal levels Location Loc	403 635 741 221 420 310 160 10 180 57 189 127 50 250 370 180	405 633 741 310 426 315 189 1890 55 90 189 127 50	Caregias-Pacific Caregias-Pacific Caregias-Pacific Dert, and Kraft De Beert (port.) Down Charrical Covacione Back Gán, Balgicpe Gavear Gazo Goodynar Goodynar Goodynar Honnyavell Inc.	98 60 1154 304 32 60 32 25 1518 325 732 166 245 408 113 599	99 30 1222 308 10 427 488 325 1488 321  165 246 445 115 10 571	West Rand SECOND Paternello-R.D. Alan Manushan RAFP BLP Bolloré Technologies Cabeston Cardé Cap Gemini Sogan	31 90 MAR 2806 485 800	30		62 10 510 943 262 130 30 165 50 332 142 155	1435 501 130 188 253
8.N.P. Interception. Sémidicaine Semidicaine Sen-Marché Calif Carridoodge C.A.M.E. Carepanen Bérs, Cartone-Lorrane Ceves Requefer C.E.G.Frig.	200 3640 425 640 348 178 50 225 378 1383 558	645 289 70 171 30 a 216 o 375	Mevel Winmat Navag, (Mar., de) Nicolat OPS Panthes Optorg Ongoy-Deaveoise Palas Noovaanti Pars France Part. Fig. Gest. Inc.	123 122 122 125 126 126 127 127 127 128 128 128	123 102 435 80 384 173 283 50 520 308 245	VALEURS  A.A.A.  Actors France Actors Institutes	Engasion Frais incl. 582 73 364 33 305 26 514 54	291 42 0	VALEURS  SICAV Francis Francis Francis Francis	313 93, 261 90	255 45 4 258 03 230 40	VALEURS Paramope Parise Epergra Pathus Gestion Paramosa-Vator	. 14126 22 554 24	888 57 14078 90 538 65 1661 83 •

André Roudière , .	235	231	Locate	310	315	Dreacher Back	1518	1486	Paternello-R.D	2805	2805	Cochey	62 10 516	
Applic. Hydraul	500	495	Lordex Dtyl	160-10		Gán, Bulgique	325	321	Alex Mesculan		492	Coperex Escaut Mause	943	501
Abd	84 30		Louve	1900	1890	General	732	ļ	8APP		775	I Hudro-Energie	1 262 1	
Artois	1899 285	1823	Machiner Bull	57	55 90	Geno	166	165	BLP.	750 480	725	i Remando KLV	í 130 30	130
Astong	1070	295 1070	Magazana Lingrix	189	199	Goodyeer	245	245	Belloré Technologies Calberton	350 50	500 380	SP.R	165 60	166
Bain C. Monnes	670	665	Magnant S.A	127 60 250	127 50 248	Grace and Co Golf (Of Caracle	406 113	445 115 10	Cardi	1250	1230	LISTORY	337 I	
Becaus Hypoth, Eur.	375		M.H	36	85	Honoraud inc.	599	671	Cap Gernini Sopen	1378	1367	Unidel	156	163
B.G.L	450	• • • •	Métal Dégloyè	370	385	''				•	•			
Blanzy-Owest	500	500	Mors	190	235 304	<del></del>	Émission	- Constant	·	<b>4</b>	Bader		Francisco	Balles
B.N.P. Interconsin	200 3640	208	(Kaval Womas )	123	123	VALEURS	Frais incl.	Flachet Out	VALEURS	Emission Frant pol.	Rechar	VALEURS	Frank incl.	Rechet
Bénédictine	425	3700	Manag. (Nex. de)	102 422	102	<del> </del>			l		100		LINES SALES	
Call	640	645	Nicolat OPS Panhes	369 20	435 90 364	j								
Cambodue	348	289 70	Optorg	176	173	į			SICAV	21/	1			
CAME	178 50	171 30e	Ongo: Desvioles	295	293 50	[								
Campanan Barr	225	276 ø	Palas Noovaadi	517	520	kaa	682 73	568 52	Francie Francier	313 93	259 46 4	Parties Eporgea Parties Eporgea	721 25	888 57
Carbone-Lorrage Caves Roquefort	378 1383	375 1351	Pans France	307 20		Actions France	384 33	347 Bt •	faccapi	251 90	258 03	Parbes Epargna	14135 22	14078 90
C.E.G.Frig.	598	595	Para-Orléans Part. Fig. Gest. igs	253 90 1209	249 1160 o	Actore investigs	305 25	291 42 •	Fractidor	234.06	230 60	Paches Gestion	584 24 1082 89	538 65 1051 83 e
CEM	78	77 50	Pathé Cinéma	255	1180 0	Actions sélecteurs Antificanti	514 54 587 14	431714	Frychiance	000 007	22010 204	Parotona Valor Panimeira Ratzaka	1454.08	1425 57
Centers Blanzy	1425	1476	Pachiney (curt, inc.)	247	240	A.G.F. 5000	413 32	394.58	Fracti-Première	11702 44	11634 /8	Phonix Piscoments	257 38	256 10
Contract (ity)	134	135	Ples Wonder	1019		AGE EDI	109711	1080 90	Gastilion	59284 18	5913634	Piece Investige.	629 76	801 20
Cerabati	6330	67 80	Piper-Heidsteck	720	710	AGF, interference,	407 74	38925	Gastion Associations	128.75	125 61	Photost of tens	53854 02	63854 62
CFC	383 845	357 70	PLM	175 218	168	A.G.F. Congenom	1041.76	1036 57	Gestion Michaeles		第125	Placement J	53824 32 318 06	50624 32 303 64
C.G.V.	326		Providence S.A	786	208	Aglino	562 15 221 42	527 11 311 384	Gest. Rentiment Gest. S&, France	486 64 586 06	454 76	Pris/Association	21444	21444
Chambon (M.)	414	414	Publicat	1805	1825	ALTO	199 29		Harantan Associat.		200 TO .	Province Investiga	403 53	385 23
Chambourcy (M.)	1035	1000	I Reff. Souž. R	156 10		Attainque Gestion	410 10		Hausenberg court harme		10067 704	Rentacio	158 671	155 33 ♦
Champer (Ny)	129 80	132	Révision	385		Armine	324 27	309 57	Hayannan Epargue	1193 65	1193 85 4	Revenus Triametriels	581412	5558 53
C.L. Macrime	575	577	172400#170al. (c. 1894.)	362	362	Ambie:	24658 37		Haussanan Oblictors.	59012 11	58017 11 A	Basen Vert	1089 FT	1086 52 4
Cizram (B)	181 50 915	181 879	Rocheforteise S.A.	135 241	••••	AURec	1200 05	1165 10+	Herman Obligation .	1433 70	1355 69 4	St-Honoré Assoc	12501 06 553 35	12737 39 537 84
Cofradei (Ly)	523		Rochette-Ceope	39 20	39	Source Invention Bred Associations	391 83 2520 04	2512.50	Horizon	103677 511 <i>8</i> 7			338.02	379 97
Cogiii	416 50	423	Reserio (Fig.)	223 50		Capital Plas	1514 55	1514.85	LMLS1		====		10858 97	10804 95
Comiphes	348	348 10	Rougier ut Fils	69		Columbia (ex W.L)	765 49	730 78	Incl. française	12169 91	11021 75.	: 31 H040N H440Fall .	12151 28	12090 83
Cie Industriafie	2400	2728 d	Secer	94 60		Convertients	323 78	311 33	Interobility	10885 11	10465 45 4	St-Honoré Technol	961 77 10860 24	631 76 10774 05
Comp. Lyon-Alem	382,70 1048	382 70 1090	Sacilor	27	27 50	Contail count terms		11302.06	Interaffect França	36? 20		Sécuritir	10538 54	10587 95 +
Concorde (La)	13 35	12 50	SAFAA Safic-Altan	261 371	261 379	Contest	930 02	287 85	ingervaleurs indust	526 19	504 24 12780 25 e	SACUT. MODERNA	387 98	370 39
Crédit (C.F.B.)	416	432 80	SAFT	1085	1060	Creditater	400 87 499 30	302 03 9 478 86	imeti. Net Iment Obligation	15531 41		S&court teams	12227 39	12136 37
Créd Gén. Incl	883	950	l Saline da Mildi J	375	380	Croiss Presign	296 19	273 21	Invest. Placements	984 82	940 16	Secodes (Casdes 62)	716819	706 22
Cr. Universel (Cie)	780	780	Senta-Fé	163	165	Déméser	12323 17	12323 17	Japacis	121 81	116.29	Sictor Associations S.F.L. fr. et étr	1284 13 512 45	1281 57 489 21
Crédiul	151 20	151 40	Satam	184	184	Drouge-France		4四%。	i allita-cri-farma	121851 70		Scales	653 48	623 85
Derbiey S.A	1900	440 1800	Sauties et Corcy	71 50	72 70	Drougt-impaties Drougt-Sécurité	885 OE	845 50 4	(altini Espenisa	727 59	684 604	Scor 5000	286 O-I	273 07 +
De Sietrich	1110	1225	Seunier-Duval Sevoisienne (M)	45 60 128	48 90 132	Drouge-Selection	218 86 125 54	110 05.4	Laffen-France Laffen-Japon	280 28 243 58	267 574			413 96 <b>+</b>
Deletande S.A	917 -		SCAC	330	329	Existic	1066 90	4NE4 49 ai	i - Mara - Mara - I	748 641	142 tRa	Signature	366 09	349 49 +
Dalmas-Viol. (Fis.) .	899	880	Serson Maybeuge	580	562	Sictop Scar	10533 72	1050745	i I affirm-Placements	118422 67	118422 67	SMEETS,	212 88	203 23 o 342 64 o
Dident-Bottin	470	470	SEP. 00	177		5 main	237 95				104004	101 E-4	1 1 1 1 1 1 1 1 1	1:16:80
Drag. Trav. Peb	86 30	87	Senv. Empip. Web	56	53800	Erenic	52398 30	62274 63 0	Luffice-Tokyo	954 70	911414	SIG	132 35	794 24
Duc-Lamothe Eaux Bass, Vicilia	271 10 1441	290 50d) 1480	Sei	50 394	57 80 1 400	Epercourt Sicav	7392 26 24800 32	7373 93 24526 87	Lice-Associations Lice-Instinationnals	1081935 2191452	10519 354	SIE SUL Soldanet	1124 04	1073 07 💠
Eacx Vittel	990	380	Sicotal	700		Epingen Associations . Epingen Capital	7012 67	RS43 24	Liceptes	65051 15	\$4407 DRA	Soldenest	<b>经</b> 每	455 04
Economets Centre	580	589	Siavina	249	250	Eptages-Croise.	1358 83	1 1207 71	ا ملائط بالمدينة ال	622 ET	517 35	Sogepergae	362 53 962 39	339 79 918 75 o
Electro-Berque	440 .	440	ISON (TAINE HOVERS)	288		Epargoe Industr	580 73	<b>554 40</b>	Médiamente	120 16	114 70 e	Sopremer	1175 84	1122.52
Bectro-Financ	754	750	SMAC Actions	106 60		Epingos jour	594 77	55780	Lidopúsia investiment	403 25				419 67 +
Elf-Antorgez	315 528	302 50 525	State Géorépaire (c. inv.)	1000	1015	Eptyre Long-Terms	1455 63	1389 52 187 53	Monacie	55831 84	20071 944	Terbayê	1101 011	1051 94 4
ELM. Lablens Esalfi-Bretagna	220 80	229 80	Solal figuration Solio	1040	1020 287	Epergoe-Unio	192 89 1030 16	687.45a	Side Chigations بالمعطاة المعطاة	41835 133 15		U.A.P. Investina. Uni-Associations		350 24 ◆
Entrepôts Paris	615	591	Soficoni	763	799	Epinger-Value	378 71	26154	Natio-Assoc	6143 42	6131 16	Uni-Associations Unifernes	106 40 365 03	108 40 e 348 48 e
Epargna (B)	1390	1360	S.O.F.LP. BM	90 25	••••	Example	1155 17	1152 86 e	Natio - Amor. Natio - Epargra	13584 80	13450 30	Uniforcier	1048 70	1001 15 e
Europ. Accumul	67	67	Sofragi	985	986	Europic	8396 71				9222.08	History i	1985 an	1338 99 +
Eternit	1744	1680	Soudum Antoo	286		Enro-Croissacca	486 08	484 (44.4)	أ معمنست المنسلة المنسلة ا	1899 641		11	747 02	713 15
Ber	2370 233	2321 233	Sonabal	770 120	790 122 40	Europe Investina Financiano Plus	1588 17 23245 92	7489 156 22015 75 -	Maria Standards	1189 52 86504 67	1157 78 65504 67	Undepos	1048 57	1002.38
Fisalens	255 186 20		Spection	120 552	122 40 1 580	Fongier Investies.	940 63	10 70 W	Natio Patrictico Natio Planesants Natio Sicuriti	50483 74	50483 74	Uni-Unpex Uni-Régions Universe	2135 23 2011 03	2039 35 o 1944 90 o
frac	719	690 a	Soie Betianolles	500		Forcing	223 93	213791	Eithe-Valence	616.321	200 31	LEGIST	T02 804	162 R5 4
Fancière (Cie)	455	487	Spie Betignolles Suez (Fin. de)-C.LP	1100	1100	Franco-Gazacia	296 99	798404	Mark Control Minesters	1174.611	11443/9		1235 (8)	1194 48 +
Foec, Ageche-W	549	623	Seemil	521	500	France Investiga	483 25	45134	Obligate Signer	1282 34	1257 20	Valores	428 16	417 72
Fonc. Lyonsaise	2800	2760 .	Taltinger	1820	1850	France Net	120 99 418 12	11786	Oblice	1045 21	998 77 4	Valorg	1364 97	1363 61
Foncing	any (	360	Testut-Agguitus	<b>510</b>	510	France-Obligations!	= 15 iZ[	*10.20	Chief Contract	118 25	110 98	Valua	10925 £1(	14/6440
														_

	Dans is quatrième colonne, figurent les varia- tions en pourcentages, des cours de la séance du jour par rapport à ceux de la veille.																					iché; * : druit déteché; femendő; * : prix précédent,							
Compet- sation	VALEURS	Cours précéd.	Promier	Dermer cours	% +-	Compen- sation	VALEURS	Cours précéd.	Prestier cours	Demier sours	% +-	Compen- sesion	VALEURS	Cours précéd.	Princier Chars	Dertier cours	% +-	Compen- setion	VALEURS	Cours précéd.	Premier COURS	Dernier Cours	% +-	Compen- sation	VALEURS	Cours précéd.	Premier Cours	Deroier coars	% +-
1038 1053 1057 1057 11575 1067 11590 1200 1195 2200 805 8200 805 8200 700 1180 376 850 835 320 270 480 730 1459 1580 900 2570 680 2570 680 2570 775	C.M.E. 3% B.B.P.P. C.C.F. G.C.F. G.C. G.C	1250 4485	1125 1150 1090 1090 1250 1250 1250 1250 1250 1250 1250 125	1600 4170 4170 11126 17090 17725 1090 17725 1225 306 1025 1020 1025 1026 1026 1026 1026 1026 1026 1026 1026	+ 0 0 1 1 1 1 1 1 2 1 2 2 2 2 3 3 4 2 3 3 4 4 4 4 4 2 2 2 3 3 4 2 3 3 4 4 4 2 2 2 3 3 4 2 3 3 4 4 4 2 2 2 3 3 4 2 3 3 4 4 4 2 2 3 3 4 3 3 5 2 2 2 3 5 5 5 6 6 7 5 6 7 6 7 6 7 6 7 6 7 6 7 6	198 191 1580 1480 1850 1256 1226 1246 1460 275 1246 1460 280 105 210 105 210 210 210 210 210 210 210 210 210 210	EF-Aguizana	206 192 50 1570 2300 491 2300 491 302 1315 1200 1440 680 1200 1440 680 112 82 339 955 778 248 540 1500 565 565 564 2180 2180 2180 2180 2180 2180 2180 2180	1556 2482 2139 1320 1148 1320 11461 570 212 388 107 215 388 107 269 471 580 580 580 580 580 580 580 580 580 580	320 925 765 471 650 292 521 1500 580 81 60 570 2485 570 2160		1770 1340 380 385 7100 385 11560 1280 235 235 2070 515 2200 745 700 380 420 770 783	Paper, Geocogne Paris-Réseccep Paris	1380 408 438 1101 241 481 2080 1540 2150 2150 2150 2085 869 771 398 478 577 50 138 50 110 50 438	\$36 33 80 578 83 50 820 253 611 1750 1389 401 402 1125 238 70 482 2090 468 2090 3255 1300 220 10 2230 475 325 475 325 475 325 475 489 489 489 489 489 489 489 489	2875 194 10 790 790 1178 838 50 835 50 80 611 1785 401 1785 401 1785 200 1610 1785 200 1610 1785 200 1610 1785 200 1610 1785 200 1610 1785 200 1610 1785 1785 1785 1785 1785 1785 1785 1785	+ + - + + + +	770 220 23 23 23 23 24 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25	Valido Validores Validores Validores Validores Validores Validores Validores Reference Reference Amer. Express Amer. Teleph. Anglo Asser. G. Ampotol Bayer Baffelstera. Charter Concor Corp. Ford Motors Fran State Genour Genour Gen. Bedgen Genour Gelderespelitain Harmony Hisachi Hoschet Akt.	435 970 116 50 410 110 610 610 610 610 610 610 6	208 50 3545 3545 3545 3525 116 80 405 110 70 617 617 617 617 617 617 617 617	2240 586 586 586 587 597 597 597 597 598 598 598 598 598 598 598 598 598 598	9 1 1 4 5 5 2 1 1 1 1 5 5 5 2 1 1 1 1 5 5 5 5 6 5 6 5 6 5 6 6 6 6 6 6	97 1190 280 116 48 1050 235 31251 148 980 570 166 123 480 570 168 220 270 171 2170 185 146 1100 225 146 1100 225 146 1100 225 146 1100 225 146 146 147 148 148 148 148 148 148 148 148 148 148	inp. Chemical Inco. Liorined Inco. Liorined Inco. Liorined Inco. Liorined Inco. Inco. Liorined Inco. I	116 40 48 80 1086 532 50 33140 143 952 715 176 10 139 145 680 481 62 40 118 30 282 20 72 2570 153 50 158 10 138 50 138 50	108 50 1157 1252 115 70 48 10 1083 594 235 33000 140 30 943 710 128 80 148 420 894 420 118 10 285 90 71 20 152 90 153 90	48 50 1684 235 33000 340 30 945 7711 147 148 420 482 60 20 118 50 71 20 152 50 17 20 153 50 13 55 11 35 11 3	
1960 240 885	CFAO CFDE	1398 303 1026 769	ו הפצדו	1390 304 1015 763	- 042 + 033 - 097 - 075	970 605 1110 180	L. Vuitton S.A Luchaire Lyores, Eaux Mais, Phánix	. 958 _ . 583 1066 173	950 587 1050 175 20	950 587 1050 175	- 083 + 088 - 150 + 115	900	Seimeg S.F.LM. S.G.ES.R Sign. Ent. El	61 80 430	407 1356 62 40 438	408 1356 62 70 438	+ 024 - 029 + 145 + 186	CC	OTE DES			3	URS DES AUX GUIC		MAR	CHÉ L			
63 425	Chargeuts S.A Chiere-Chitill Ciments Franci	64 40 552 1376	53 50 541	53 50 542 1368	- 0.78 - 1.24 - 1.81 - 0.60	. 700 101 325	Majoretta (Ly)   Manurius   Mar. Wandal	709 104 395	700 103	700 103 389 1619	- 126 - 096 - 151	485 295	Since U.P.M. Since U.P.M.	340	828 479 341	828 479 341	- 0 12 + 0 10 + 0 29	<u> </u>	CHÉ OFFICIEL	préc.	21/	^		Vente	MONNAIES		<u> </u>	OURS Iréc.	21/1
460 157 325 326 182 340 910 345 780 245 1850 220 310 1370 900 885	Carlo Middleur. Condensi Continueg Contro. Compr. Sintrope. Compr. Mod. Crific Foursier. Control. Crific Foursier. Counter. Durant S.A. Durty Dee, Nig. Pai.C Datts Double Francie Double Francie Double Francie	488 50 185 20 369 20 204 40 204 40 348 20 348 20 228 1948 1948 1948 1948 1948 1948 1948 194	482 10 158 355 501 196 50 382 978 351 826 236 50 1770 2150 2150 1599 1151 806	489 90 158 356 490 198 382 382 385 385 385 385 385 385 385 385 385 385	+ 100 + 100 + 100 - 55 + 102 - 32 - 32 - 12 - 73 - 12 - 73 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12	1540 1610 2500 1500 3570 305 465 60 2270 895 44 536 169 625 320 700 1220 198	Marcell Marcel M	1849 1663 2710 1756 4830 850 65 90 2221 600 70 40 841 170 50 314	1880 2650 1740 4850 239 848 62 30 2360 578	1655 2640 1749 4560 341 649 65 30 2340	- 181 - 048 - 034 - 257 - 257 - 257 - 364 + 333 - 475 - 375 - 192	740 182 1910 450 690 420 280 535 2650 705 270 85 64 2370 720 859	Sibe Boarignoi Siberino Sadero	815 182 2050 506 761 508 268 636 2730 2730 315 70 77 50 2802 882 886	815 184 2080 506 756 505 254 521 2730 843 309 50 77 50	1220 815 194 2050 506 756 503 251 251 251 702 702 702 707 678 900 477	- 160 + 104 + 104 + 105 + 105	ECU Allemag Belgigen Pays Bel Decersor Horvige Grade (1 Suince	per (100 D86)	7 58 8 682 306 501 15 01 272 201 83 799 96 891 5 031 4 500 4 772 5 400 3 744	2	881 830 25 024 440 26 700 560 5 678 015 505 820 36 811 755 375	97 500 14 400 13 500 79 55 10 350 3 500 4 100 52 500	7 800 15 300 15 300 278 500 87 102 11 100 3 900 4 800 37 800 44 400 5 100 5 500 3 780	Or fin Bille on his Or fin Bille on his Or fin River In Risgoine Phice transplais (Filice transplais (Filice transplais (Filice transplais (Filice transplais (Filice transplais (Filice de 10 de) Filice de 50 del Filice de 50 pas (Filice de 50 pas	20 fr)(10 fr)(	3	400 500 499 580 545 675 500 985 330 490 560 353 25 6 09	86700 86250 592 576 644 867 3610 1950 3400 660 356 50 358 50 5 19

# LA SESSION EXTRAORDINAIRE DU PARLEMENT

# Le Sénat retarde à nouveau le débat sur la flexibilité du temps de travail

Le Sénat entend être le seul maître de l'aménagement de son temps de travail. Une fois encore il l'a montré. le mardi 21 ianvier, en refusant de débattre aux jours souhaités par le gouvernement du projet de loi qui, justement, modifie le code du travail pour permettre la flexibilité du temps de travail.

Tant pis pour la Constitution dont l'article 48 prévoit : « L'ordre du l'article 48 prevoit : « L orare au jour des Assemblées comporte par priorité et dans l'ordre que le gouvernement a fixé la discussion des projets de loi déposés par le gouvernement. » Depuis 1958, cette formule avait toujours été traduite par : Le gouvernement est maître de l'ordre du jour des travaux parlementaires. - Ce n'est plus le cas au Palais du Luxembourg.

Une telle évolution peut être lourde de conséquences : la majorité sénatoriale s'accorde ainsi la possibilité de repousser - éventuellement sans limite - la discussion des projets gouvernementaux et donc cher l'exécutif et la majorité de l'Assemblée nationale de mettre en œuvre son programme législatif contrairement à l'esprit de la Constitution de la Ve République.

Ce débat constitutionnel camoufle - comme toujours - une opposition politique. Les socialistes veulent profiter de la discussion, au Palais

pour montrer qu'il y a, pour refuser cette réforme, - collusion entre la droite et les communistes ». C'est là une accusation que la majorité sénatoriale ne peut accepter. Le président Poher en est particulièrement offusqué; il l'a dit très clairement à M. André Labarrère. Les relations entre le pouvoir et le Sénat, qui n'ont cessé de se dégrader depuis deux ans, atteignent en cette ultime fin de la législature un véritable

Le gouvernement ayant saisi officiellement de ce projet les sénateurs le 9 janvier, il estime qu'en deman-dant que la discussion, en séance publique, commence mardi, il laissait assez de temps à la commission des affaires sociales pour l'exami-

point de rupture.

Ce n'est pas l'opinion du président de celle-ci, M. Jean-Pierre Fourcade (UDF, Hauts-de-Seine). Il a argumenté, au cours de la courte séance de mardi, que du temps avait été perdu parce que les socialistes avaient refusé qu'un des leurs soit chargé du rapport, qu'il avait fallu auditionner les organisations syndicales, ce que n'avait pas fait la commission de l'Assemblée nationale, et que, sur un sujet aussi - impor-

du Luxembourg, de ce texte sur tant. la majorité sénatoriale tenait ce projet en une semaine de travail, l'aménagement du temps de travail, à proposer son propre texte, ce qui comme l'a amoncé M. Fourcade. à proposer son propre texte, ce qui devrait se traduire par l'adoption d'une dizaine d'amendements au projet gouvernemental.

Résultat : M. Fourcade a expliqué

que le débat en séance ne pourrait commencer que le mardi 28 janvier. Pour obtenir un tel report, alors que M. Labarrère avait officiellement demandé que le Sénat siège mer-credi, jeudi et lundi, la majorité sénatoriale a argué de son règle-ment, qui lui permet de décider de ne jamais sièger en soirée et de ne tenir séance que les mardi, jeudi et vendredi (le Conseil constitutionnel a pourtant à plusieurs reprises rap-pelé que les règlements des Assempelé que les règlements des Assem-blées n'avaient pas « en eux-mêmes valeur constitutionnelle »). Pour adopter la modification de l'ordre du jour fixé par le gouvernement, la droite sénatoriale et les commu-nistes ont fait cause commune. M. Labarrère y a vu la preuve de

lens - collusion -. Cette • collusion •, pour autant, n'aura qu'un temps. Les commu-nistes, qui ont déjà déposé plus de trois cents amendements, sont décidés à faire le nécessaire pour que la commission n'aie pas achevé son travail vendredi, comme le souhaite son président, et que le Sénat n'arrive pas au terme de l'examen de

L'arrivée du huitième Rallye Paris-Alger-

Dakar était prévue dans la capitale du Sénégal ce mercredi 22 janvier à la mi-journée. Mardi,

entre Saint-Louis et Saly-Portagal, les Belges

Gaston Rakier (BMW 980) et Alain Spira (HSC 600) s'étaient imposés dans les deux

épreuves spéciales moto, de même que leur

Comme au Palais-Bourbon, ils veulent enliser le débats; au Palais du Luxembourg, il n'y a guère de moyens constitutionnels ou régle-mentaires pour les en empêcher s'ils en out la ferme intention. La droite a déjà commencé à les y aider en prévoyant - leur demande - une très longue discussion générale du

projet. Communistes et sénateurs de droite ne peuvent non plus être d'accord sur les modifications à apporter au texte du gouvernement, ceux-ci s'orientant vers l'autorisation d'accords d'entreprise (et non plus de branche) et vers la suppres-sion de l'obligation de réduire les horaires de travail s'il y a accord sur leur aménagement. Toutes choses que les socialistes ne peuvent non phus accepter.

La majorité sépatoriale envisage, toutefois, dans la suite de la procédure parlementaire, de permettre aux socialistes d'imposer leur texte. Le PC pourrait alors crier à la collusion de la droite et du pouvoir. La droite rendrait ainsi un service intéressé - aux communistes dans la campagne électorale.

Champion de France des voitures

de production en 1976, 1978 et

1982, il avoue s'ennuyer désormais

sur les circuits. Il a trouvé sa voie

avec le Dakar, auquel il participe

depuis le début. « Jamais je n'y ai connu un soupçon de lassitude, dit-

il. J'ai fait peut-être dix fois l'étape

Ouargia-El Golea en Algérie et jamais je ne l'ai vue pareille. Parfois, il y a des ravines, d'autres fois le sable les bouché. Le décor varie en fonction de l'éclairage et de

Plus gros concessionnaire français

de Land-Rover à Malakoff, où il

vend la 4 x 4 à cent-quarante exem

plaires par an, le cow-boy de Mon-

trouge - lors de ses premières courses il portait un stetson, rem-

placé désormais par son casque de

rallye-man - est devenu un renard

l'heure de la journée. »

THIERRY BRÉHIER.

René Metge remporte le huitième ralive Paris-Alger-Dakar

compatriote Guy Colsoui (Opel Kadett) en

Au classement général moto, Cyril Neveu

(Honda 750), vingt-neuf aus, déjà victorieux à

Dakar en 1979, 1980 et 1982, était en passe de

signer son quatrième succès en huit ans. Le triomphe de Honda est complété par la

# -Sur le vif-

# **Embrouille**

Je veis vous poser une ques-tion indiscrète, iè, aujourd'hui. Je Furieux, il était. Ah i Mademe. voudrais sevoir : en quels termes vous êtes avec Dieu, vous ? Dieu, le Très-Haut, l'être suprême, Jésus, Allah, Yahvé... Appelez-le comme vous voudrez. Moi, le l'ai sumommé le Vieux, il ne s'en formalise pas. Il est resté simple avec moi. Il est même plutôt gentil. Comme je m'adresse souvent à lui, il me fait des conditions. Enfin, il m'en faisait parce que là, on s'est disputés... Je ne suis pas près de lui pardon-

rna faute, je le reconnais. C'est moi qui ai commencé. D'abord, su lieu d'attendre la Saint-Sylvestre pour lui passer commande de tout ce que je voulais en 1986, je l'ai sonné dès le 25 décembre. Déjà, ça ne lui a pas plu. Pour qui je le prenais ? Pour le Père Noël ? Fallait pas confondre. Ensuite, je iui si mal parlé. Sur un ton un peu cassant, un peu pête sec. Je lui ai amère-ment reproché tous les chaorins. tous les ennuis qu'il m'a causés pendant les douze mois écoulés, et puis j'ai ajouté : tu pourrais quend même te décarcasser un peu, je ne te demande pas la lune, je voudrais simplement...

n'est pas satisfaite ! Madame se trouve mai servie ! Madema z le toupet de rouspéter ! En bien, ja vais te donner une bonne raison de te plaindre, ma petite. Et dans le quart d'heure, non, c'est vrai, je n'invente rien, il me mettait le pouce gauche dans la rainure d'une porte, la main droite sur la poignée, et il m'obligeait à me l'écraser moi-même, ce doigt.... Tchác I II est terrible, hein i

Mais le plus fort, c'est pas ça. Hier, je croise une copine, je lui D'une certaine façon, c'est de raconte ce qui m'est arrivé, et vous savez ce qu'elle ma balance : li devient complètement sénile, ma parole, il ne comprend plus rien à ca qu'on les dit. Je na lui ai pas demandé de t'écrabouiller le pouce, je lui ai demandé de t'arracher la langue. R a tout confondu.

- Pourouoi t'as fait ca. c'est

- Parce que su n'amêtes pas de me débiner partout. Alors, je l'ai prié, très poliment, de te fermer la gueule. Il m'a bien écoutée, mais il a mai entendu. Déso-

CLAUDE SARRAUTE.

deuxième place de Gilles Lalay (750), et la troisième place de l'Italien Andrea Balestrieri

(600). Au classement auto, la domination des Porsche 959 se traduit par la première place

de René Metge et Claude Lemoyne, vainqueurs

en 1981 et en 1984, qui devancent Jacky Ickx

et Claude Brasseur.

### APRÈS LE HOLD-UP DE LA RUE DU DOCTEUR-BLANCHE

# Remous au Quai des Orfèvres

police de Paris, a démenti, le mardi 21 janvier, des accusations portées par certains journaux contre Jean Vrindts, le poli-cier tué le 14 janvier, lors d'un hold-up au Crédit lyonnais de la rue du Docteur-Blanche, à Paris (le Monde daté 19-20 janvier). « Les informations, indique le préfet, rapportent que l'inspecteur Vrindts aurait été soupçonné d'avoir fourni à des malfaiteurs des renseignements sur les plans destinés à faire échec aux agres sions contre les banques. De telles allégations sont dépourvues de tout fondement. A aucun moment l'inspecteur Vrindts n'a été mis en cause à ce sujet ni sur son rôle à l'occasion du vol à main armée commis le 14 janvier contre l'agence du Crédit lyonnais de la rue du Docteur-

M. Guy Fougier, le préfet de

En clair, selon le préfet de les secrets du « plan Ballon » à une équipe de « postiches », pas plus qu'il n'était impliqué dans le hold-up au cours duquel il a été tué, comme l'ont écrit certains journaux. Le préfet de police, en revanche, ne dément nullement les informations que nous avons publiées, selon lesquelles l'enquêteur de l'« antigang » (bri-gade de recherche et d'intervention) était soupconné par sa hiérarchie d'avoir appartenu à une

équipe de policiers « braqueurs » et devait être entendu à ce propos par l'inspection générale des services au moment où il a

Le communiqué - tardif - de M. Guy Fougier suffira-t-il à calmer la colère de certains inspecteurs de l'antigang et de la brigade de répression du banditisme? S'ils ont admis parfois difficilement que leur collè-gue tué en opération soit enterré « avec discrétion » en raison des soupçons pesant sur lui, ils acceptent mal ou'aucune lecon ne soit tirée des « cafouillages » du dispositif policier lors du holdup au Crédit lyonnais.

Soulignant « les erreurs de commandement », cas inspecteurs ont annoncé aux commissaires Mertz (BRB) et Cancès (BRI) qu'ils n'accepteraient plus leur présence « sur le terrain ». lis exigent également que chée au lendemain du hold-up aboutisse rapidement, faute de quoi le climat, déjà très tendu Quai des Orfèvres, risquerait de

Il n'est pas douteux que cette effervescence n'est pas unique-ment liée à la fusillade du 14 janvier, mais pourrait aussi bien servir à régler des comptes avec une

De notre envoyé spécial

Dakar. - « Celui qui n'aime pas l'Afrique ne peut pas réussir dans le Dakar . René Metge est formel : « Il existe des pilotes du Dakar. C'est un pilotage à vue. Pour aller très vite, il faut deviner la nature très spéciale du terrain et donc bien le connaître. > Le triple vainqueur du Rallye a attrapé très tôt le virus de l'Afrique, sur les bancs de l'école. « C'était à l'occasion d'un cours d'histoire, raconte-t-il. J'avais été fasciné par l'évocation d'Agadès et

des Touarees. -René Metge a pourtant dû attendre d'avoir trente-trois ans en 1976 pour découvrir Agadès à l'occasion du Rallye Abidjan-Nice, précurseur du Dakar. - J'avais étonné mon coéquipier qui croyalt toujours que j'étais déjà passé par là, dit-il malicieusement. Je savais où j'allais trouver des rochers, du sable mou, une ligne de chemin de fer, etc. J'avais acheté tous les bouquins que je trouvais pour me renseigner. .

Avec Jacky Ickx Le Dakar, il l'avait déjà gagné trois fois, en 1980 en camion, avec un Leyland de 26 tonnes; en 1981,

avec une Land-Rover et en 1984 avec une Porsche. Deux fois, il a échoué au port : en 1982, où il a perdu sa deuxième; place pour un moteur explosé à 6 kilomètres de l'arrivée, et en 1983, où il a été disqualifié le dernier jour pour un changement de pont.

« Jamais je n'avais abordé le Dakar l'esprit aussi tranquille que cette fois, dit-il. Je me suis bien entraîné physiquement (5 à 6 kilomètres de course à pied tous les matins) et j'étais très confiant dans les voitures et dans notre organisa-

# Sur **CFM**

de 19 heures à 19 h 30 à Paris (89 MHz) à Lyon (100,3 MHz) à Lyon (100,3 MHz) à Bordeaux (101,2 MHz) Nantes-Saint-Nazaire (94,8) à Limoges (102,1 MHz) à Toulouse (88,6 MHz)

**MERCREDI 22 JANVIER** Aliô « le Monde » Les agressions contre les personnes âgées et la sécurité à Paris

avec MARC AMBROISE-RENDU et JEAN VALLOIS chargé de mission à la délégation à la protection des Parisiens émission préparée par JEAN LE BAIL

**JEUDI 23 JANVIER** « le Monde » recoit **MOHAMED MZALI** premier ministre tunisien avec PHILIPPE BOUCHER

Le Monde Infos-Spectacles sur Minitel 36-15-91-77 + ISLM

# Le renard du désert Belge Jacky Ickx, qui compte huit victoires en grand prix de formule 1 et six succès aux Vingt-Quatre Heures du Mans. Avec le budget, fourni essentiellement par Roth-mans, il loue à Porsche les voitures et l'équipe technique dirigée par Peter Falk. Un budget qui avoisi-nera les 35 millions de francs

(2,5 millions de marks) pour la pré-paration spécifique des véhicules au Rallye; 1,2 millions de marks pour les deux camions d'assistance; 3 millions de marks de matériel et les frais de voyage de vingt techniciens et accompagnateurs.

A défaut de construire spécialement une voiture pour le Dakar, Porsche et Jacky Ickx ont aligné cette année le prototype groupe B, préparé dans l'optique d'une éventuelle participation aux champion-nats du monde des rallyes. Avec

dernier), pour une vitesse de pointe de 210 km/h. Un peu trop lourd • M= Klarsfeld à Beyrouth. -M= Beate Klarsfeld, quarante-six ans, qui depuis de longues années poursuit avec son mari les criminels de guerre nazis, est arrivée vendredi 18 janvier à Beyrouth pour se proposer comme otage à la place des juifs libanais enlevés au mois de mars

dernier. - (AFP.)

quatre roues motrices, moteur turbo

et transmissions électroniques déve-

loppant 350 ch (100 de plus que l'an

• Le Boeing d'Air India a explosé en vol. - Le rapport officiel indien consacré à la catastrophe du Boeing-747 de la compagnie Air India, qui s'était abîmé en mer d'Irlande, le 23 juin dernier avec trois cent vingt-neuf personnes à bord, conclut à une explosion de l'appareil. Les experts ont remarqué sur les débris remontés du fond de l'océan que certains trous ne pouvaient avoir été percés dans la carlingue que par des fragments en pro-venance de la soute à bagages avant. Cependant, ils n'ont trouvé aucune trace d'explosif sur les pièces.

Cette organisation repose sur le (1 260 kilos à vide) pour être performant au niveau du championnat, Les trois Porsche pilotées par René Metge, Jacky Ickx et Roland Kusmaul, l'ingénieur essayeur de la firme de Stuttgart, ont démontré leur fiabilité, en prenant respectivement les 1 ... 2 et 6 places du raliye. René Metge n'a eu à déplorer que trois transmissions cassées et un changement d'amortisseur qui

Pour lui aussi, le Dakar 1986 a été le plus dur. « C'était surtout plus dur pendant plus longtemps, dit-il. On peut faire faire des choses extraordinaires aux gens mais pas pendant trop longtemps, c'est une question de sécurité, surtout pour les motards. Thierry a voulu fatiguer les gens pour les amener au-delà de ce qu'ils pensaient pouvoir faire. Cela a toujours été son idée.

René Metge espère que le Paris-Alger-Dakar survivra à Thierry Sabine, même s'il reste pour l'instant un pen sceptique. « Il faut trouver quelqu'un d'aussi passionné que lui et qui sache transmettre cette passion aux autres, dit-il. Si on met quelqu'un qui ne connaît pas aussi bien l'Afrique à la tête du ral-lye, personne ne le suivra.

GÉRARD ALBOUY.

# Dis c'est loin l'Angleterre? Tais-toi et creuse

A lire dans Globe no 3



# Du 25 Janvier au 8 Février BRADERIE EXCEPTIONNELLE

Pianos d'occasion, orgues meubles, orgues portables, synthétiseurs, guitares, batteries, instruments à vent, banquettes...



135-139, rue de Rennes. Paris 6°. Tél. 45.44.38.66. Parking à proximité.

# – (Publicité) –– **Traite les Textes pour** 6.990 F chez Duriez

BEAUCOUP PLUS qu'un Traiteur de Textes pour beaucoup moins qu'une machine à écrire : Duriez vous présente le micro-

ordinateur personnel (sophistiqué)

qui, en plus, crée des textes, les façoune, diminue, allonge, engraisse. souligae, aligne droite/ganche, centre, cherche (et trouve), permute et corrige lettres, mots, paragraphes ou titres. Vous voyez tout sur l'écran vert de 32 lignes×90 caractères • Mémoire 256 Ko on 180.000 caractères • Chez lecteur/enregisteur de disquettes. imprimante qualité courrier, écran, livret et 1/2 journée d'entraînement gratuit, si nécessaire) pour 6.990 F ttc.

• Machine extraordinaire que tout particulier peut se payer et se rem-bourser à l'usage • Options : Programmes fichiers et tableur • Duriez, 132, Bd St-Germain, M° Odéon.

**Robert Altman** contre Nixon et Trouduc Kissinger

A lire dans Globe no 31



ESSENTIEL ET MENSUEL

En marge de l'affaire du « tueur de l'Oise »

LA REQUÊTE DES PARENTS DE GÉRARD BASTIEN EST REJETÉE

De notre correspondant

Beauvais. - Le 8 avril 1979, à Apremont, un ieune homme, Gérard Bastien, était tué dans un accident de la circulation survenu lors du transfert du gendarme Lamarre (le second tueur de l'Oises) de son domicile de Chantilly à la compa-

gnie de gendarmerie de Senlis. Gérard Bastien, passager d'une moto, avait été heurté par une voiture qui avait dû se rabattre sur la droite pour laisser passer le véhicule transportant le gendarme qui arri-vait en sens inverse. Juste derrière : les voitures de presse.

Le gendarme conducteur avait-il fait une faute? Les services de gendarmerie avaient-ils commis des erreurs? Le tribunal administratif d'Amiens avzit à répondre, mardi 21 janvier, à ces deux questions. Pour la première, il s'est déclaré incompétent. Pour la seconde, il a rejeté la requête, fondant son juge-ment sur l'absence de liens de causalité entre le décès et les fautes, à supposer que ces fautes puissent être

Cette décision ne fait que confir-mer celle du ministre de la défense. Les parents de la victime, qui se voient donc refuser les 500 000 francs réclamés à l'Etat, n'ont plus qu'un recours : le Conseil

PH. L.

Le numéro du « Monde » daté 22 janvier 1986 a été tiré à 472277 exemplaires

# **Echecs** LA REVANCHE KASPAROV-KARPOV SERAIT REPOUSSÉE A L'ÉTÉ

Moscon. - Le match revenche entre le champion du monde d'échecs Garry Kasparov et Anatoli Karpov pourrait être repoussé à l'été prochain, apprend-on, ce mercredi 22 janvier, dans les milieux échi-

La Fédération soviétique d'échecs, après consultation des deux champions, s'acheminerait vers cette solution pour tenter de concilier les deux positions, indiquet-on de même source.

quéens de Moscou.

Kasparov, qui a remporté le titre en novembre dernier, a déclaré à plusieurs reprises qu'il n'entendait pas accorder cette revanche prévue par le règlement. Karpov, de son côté, s'est initialement déclaré d'accord pour jouer à partir du 10 février à Leningrad, conformément au programme préva par le président de la Fédération internationale (FIDE), Florencio Campo-manes. – (AFP).

Depuis quand votent les Homos? 6 Français sur 10 l'ignorent. Et vous?

·A lire dans Globe nº 3 l

CI BE ESSENTIEL ET MENSUEL

L'horreur ougan dala

ifa geriff #

ing garage at 🍇 🌬 🙀 14 gra igens or mag**splace** 

Salar and a contact of the contact o

Swerie en tien im

fine ber uffit enge tar in lars same 🛍 est prieb 22 - 1-1e medicine

There is not always Tale Territoria an que la " utr. Che Sales es es de Como 7 antea 4 # 48 # **499** Trans 6 No. P. Inc. The same of The Towns III W

A Line melalina or extended eingelen. trangite at

in the second Charles and the second